

1888

BENNETT'S

1889

CITY OF OTTAWA

CLASSIFIED

BUSINESS DIRECTORY,

ALSO

ALPHABETICAL, BUSINESS AND STREET DIRECTORY

OF THE

CITY OF HULL



FRENCH AND ENGLISH.

PUBLISHED ANNUALLY BY THE
BENNETT DIRECTORY PUBLISHING COMPANY,
SPARKS STREET, OTTAWA, AND 60 MAIN STREET, HULL. P. Q.

TO CONTRACTORS AND BUILDERS.

The Hull Cement and Lime Works.

ESTABLISHED 1837.

MANUFACTURERS, IMPORTERS AND DEALERS IN

Portland and Foreign Cements, Hull Cement, Lime, Common
Brick, Fire Brick, Fire Clay, Fire Clay Goods,
Tiles, Plaster of Paris.

DIMENSION and RUBBLE LIMESTONE and PINE SHINGLES.

Orders by mail, telegram, promptly attended to. Bell Telephone No. 444.

C. B. WRIGHT & SONS, - - HULL, P.Q.

J. T. LAMBERT,

Lumber & Commission Agent.

— DEALER IN —

Timber Limits, Square Flat, and Round Timber.

— ALSO —

AMERICAN LUMBER.

OFFICE, - - - 110 WELLINGTON STREET.

METROPOLITAN
TORONTO
CENTRAL
LIBRARY

BRYSON, GRAHAM & CO.,
— IMPORTERS AND DEALERS IN —
Fancy and Staple Dry Goods,
Carpets, Oilcloth, Gentlemen's Furnishings,
and Ready-Made Clothing, etc.

150, 152 and 154 SPARKS STREET,

OTTAWA.

 **BOWIE & CO.,** 

SUCCESSORS TO

BOWIE & BATE,
BREWERS OF
XX, XXX ALE AND PORTER.

CELLAR: *Cor. Sussex and Clarence Street, OTTAWA.*

J. O'NEIL, Manager.

BELTING! BELTING!!

Goodhue's Leather Belting, Para Rubber Belting, Hercules Lace
Leather, Hercules Gut Laces, Buffalo Patent Belt Fasteners.

WE HAVE A FULL LINE of above goods in Stock. The
Belting is well known in this section, but the Lacing and
Fastners have not been sold so extensively. We are confident that
a trial of Hercules Lacing will convince anyone of its superiority
over any other. The Buffalo Fasteners are well spoken of wherever
used.

ALEX. WORKMAN & CO.,

Wellington and Rideau Streets, Ottawa.

We have always on hand Poultry Netting, 2 to 6 feet high.

JOHN KERRIGAN,
Plumber, Gas and Steam Fitter.

—o—
Heating in all its branches a specialty.

—o—
No. 106 LYON STREET,
Opposite Wellington Market.

BOOTS and SHOES.

A select stock of Boots and Shoes. Wholesale at Montreal prices. Cases free.

W. E. BROWN,
61 RIDEAU STREET.

JOHN KERRIGAN,
Plombier Sanitaire.

—o—
Spécialement recommandé pour
le posage des appareils de
chauffage.

No. 106 RUE LYON.

W. E. BROWN,

MANUFACTURIER ET MARCHAND

— DE —

CHAUSSURES EN GROS!

A transporté son établissement au
No. 61 RUE RIDEAU,
OTTAWA.



SATCHELL BROTHERS,
— BUTCHERS —

To His Excellency the Governor-General the Right Hon. Sir Fredk. Arthur Stanley
and his predecessors, Lords Monk and Lisgar, Earl of Dufferin, Marquis
of Lorne, and the Marquis of Landsdowne.

Quality is our leading feature.

STALLS, 1 & 2 NEW BY WARD,
OTTAWA.

ELECTRO-PLATING WORKS,
48 Bank Street, OTTAWA.

ELECTRO, GOLD and SILVER PLATING, in all its Branches.

Every description of Table Ware, such as Knives, Spoons, Forks, Casters, etc.,
replated and made to look equal to new.

**Silver Ware Repaired and Polished. Carriage and Sleigh Trim-
mings close plated with heavy Rolled Silver.**

H. F. BOHL, MANAGER.

Entered according to Act of the Parliament of Canada, in the year 1888, by E. C. BENNETT,
Manager of the Bennett Directory Publishing Company, Ottawa, in the Department of
Agriculture.

Enregistré conformément à l'Acte du Parlement du Canada, en l'année 1888, par E. C. BENNETT,
Gérant de la Compagnie de Publication du Directoire de Bennett d'Ottawa, dans le Département de
l'Agriculture.

OTTAWA

Business Classified Index.

INDEX CLASSIFIÉ DES AFFAIRES D'OTTAWA.

Accountants	13	Bottlers Ale and Porter.....	22
Aerated Water Manufacturers....	13	Box and Shooks Manufacturers..	22
Agents—Agricultural Implements	13	Brewers.....	22
Commission.....	13	Bricklayers	23
Freight.....	13	Brick Makers	23
House	14	Brokers, Custom House.....	23
Loan	14	Brokers	23
Mining	14	Broom Makers	23
Patent.....	14	Builders and Carpenters	23
Railway Ticket.....	14	Building and Loan Societies....	23
Real Estate.....	14	Butchers	24
Steamship.....	15	Butter Dealers	24
Amusement, Places of.....	15	Cabinet and Furniture Makers...	25
Architects	15	Carpet Cleaning, Steam.....	25
Artificial Teeth and Dental Goods	15	Canal Toll Collectors.....	25
Artists' Materials.....	15	Cartage Agency C.A. Ry.....	25
Artist Portraits.....	15	" C.P. Ry.....	25
Art Needle Work.....	15	Cartage Company	25
Auctioneers	15	Carpet Warehouses	25
Awnings, Tents, etc.....	15	Carriage and Sleigh Makers.....	25
Badges, Checks, Brass.....	16	Carvers and Gilders.....	25
Bailiffs.....	16	Cattle Dealers.....	26
Bakers.....	16	Cement.....	26
Bakers, Biscuit.....	16	Cemetery Office	26
Bakers Fancy.....	16	Chemists and Druggists.....	26
Bankers and Exchange Brokers..	16	Children's Carriages	26
Banks.....	16	Chimney Sweepers.....	26
Banks, Savings.....	17	China, Glass and Crockery, Who-	
Barristers, Solicitors, etc.....	17	lesale.....	26
Baths.....	19	China, Glass and Crockery	
Bed and Mattress Makers.....	19	Dealers.....	26
Bill Posters.....	19	Cider Manufacturers.....	27
Billiard Halls.....	19	Cigars, Tobacco, etc.....	27
Bird Dealers.....	19	City Directory.....	27
Blacksmiths.....	19	City Registry Office.....	27
Blank Book Manufacturers.....	19	Clothes Scourers	27
Blank Book Pagers.....	20	Clothes Wringers	27
Blinds, Sashes, Doors, etc.....	20	Clothiers, Ready Made.....	27
Boarding Houses	20	Coal Merchants.....	27
Board of Civil Service Examiners	20	Coal Oil Dealers, Wholesale.....	28
Boat Builders.....	20	Coffee Houses.....	28
Boat Livery.....	21	Colleges.....	28
Boilermakers.....	21	Commissioners in Ottawa.....	28
Bookbinders	21	Companies.....	28
Bookbinders' Stamps and Tools..	21	Confectioners.....	29
Booksellers	21	Consular Service in Ottawa.....	29
Boots and Shoes, wholesale.....	21	Coopers	29
Boot and Shoe Stores.....	21	Contractors.....	29, 30
Boot and Shoe Makers	22	Coroners.....	29
Bowling Alleys.....	22	Corsets, Ladies'.....	30

Cotton Waste.....	30	Grocers, Wholesale.....	40
County Carleton Registry Office..	30	Gun and Pistol Importers.....	40
County Carleton Municipal Offi- cers.....	30	Gunsmiths.....	41
Custom Examining Warehouse..	31	Haberdashers and Hosiers.....	41
Dairy Produce.....	31	Hairdressers.....	41
Dancing Academy.....	31	Hair Workers.....	41
Decoration Flags, etc.....	31	Halls, Public.....	41
Decorative Art Rooms.....	31	Ham and Bacon Curers.....	42
Dentists.....	31	Hardware and Cutlery.....	42
Desk and Office Furniture.....	31	Hat Blockers.....	42
Die Sinkers, etc.....	31	Hatters.....	42
Dimension and Rubble Stone.....	31	Herbalist.....	42
Division Court, First.....	32	Hide Inspector.....	42
Door Plates, Numbers, etc.....	32	Hide and Wool Dealers.....	42
Drain Pipes.....	32	Holiday Goods.....	42
Drawing Materials.....	32	Homœopathic Medicine.....	42
Dress and Mantle Makers.....	32	Horse Clippers.....	43
Dry Goods, Fancy and Staple....	32	Horse Clothing.....	43
Dry Goods, Wholesale.....	32	Horse Shoers.....	43
Dyers.....	32	Hotels.....	43
Dynamite Manufacturers.....	33	House Furnishing Goods.....	44
Eating Houses.....	33	Ice Dealers.....	45
Egg Dealers.....	33	Ice Cream Rooms.....	45
Electrical Supplies.....	33	Immigration Agent.....	45
Electric Light Companies.....	33	Insurance Agents.....	45
Electrotypers.....	34	Insurance Companies.....	45
Engineers.....	34	Iron, Fencing.....	47
Engravers.....	34	Iron Founders.....	47
Excise Warehouse.....	34	Iron Scrap Dealers.....	47
Express, etc., City.....	34	Japanese Goods.....	48
Express Companies.....	34	Junk Dealers.....	48
Fancy Goods.....	34	Knitting Machines and Work.....	48
Farm and Garden Seed.....	34	Ladies' Nurses.....	48
Ferries.....	35	Ladies' and Children's Undercloth- ing.....	48
Fire Bricks.....	35	Lamp, Shades and Chandeliers...	48
Fish Dealers.....	35	Land Surveyors.....	48
Fishing Tackle.....	35	Laundries.....	48
Flags.....	35	Leather Belting, etc.....	48
Florists and Gardeners.....	35	Leather Shoe Findings, etc.....	48
Flour, Feed, etc.....	35	Libraries.....	48
Flour Mills.....	35	Lithographic Painters.....	49
Forwarders.....	35	Livery, Board and Sale Stables...	49
Foundries.....	36	Locksmiths.....	49
Fruit Dealers.....	36	Lubricators.....	49
Fuel Oils.....	36	Lumber Brokers.....	49
Furnace Heaters.....	36	Lumber Merchants.....	49
Furniture, New.....	36	Lumbermen's Employment Bureau	50
Furniture, Second Hand.....	36	Lumbermen's Furnishings.....	50
Garden Wire Work.....	37	Machinery Oil.....	50
Gas Company.....	37	Machinist.....	50
Gas, Cooking and Heating.....	37	Mail Bags, Pouches, etc.....	50
Gas and Steam Fitters.....	37	Marble Works.....	50
Gasoline and Naptha.....	37	Marriage Licences.....	50
Gentlemen's Furnishings.....	37	Masonic Supplies.....	50
Glass, Plate and Window Import- ers.....	37	Masons.....	51
Gold and Silver Platers.....	37	Match Mfrs.....	51
Granite and Marble Works.....	37	Medicine Mfrs.....	51
Grease Manufacturer.....	37	Men's Furnishings.....	51
Green Grocers.....	38	Merchant Tailors.....	51
Grocers, Family.....	38	Metallic Shingles.....	52
		Milliners.....	52

Milliners, Wholesale	52	Slide Works.....	60
Millwrights.....	52	Small Wares.....	60
Mineral Waters.....	52	Snow Shovels, Step Ladders, etc .	60
Mining Companies.....	52	Snow Shoes.....	60
Moccasin Makers, etc.....	52	Soap and Candle Maker.....	60
Model Makers, etc.....	53	Soda Water Mfrs.....	60
Music and Musical Instruments..	53	Stair Builders.....	60
Music Teachers.....	53	Stationers.....	61
Newspaper Dealers.....	53	Stationers, Importing.....	61
Newspapers, etc.....	53	Steam Boats.....	61
Novelty Stores.....	53	Steam Engines.....	61
Oil Coal, Wholesale	53	Stencil Cutters.....	61
Oil Tanks	54	Stenographers.....	61
Opticians	54	Stereotypers.....	61
Oyster Dealers.....	54	Stone Cutters	61
Oyster Saloons.....	54	Stove, Oil.....	62
Paint Manufacturers.....	54	Stoves and Ranges.....	62
Painters and House Decorators..	54	Street Railway	62
Painters, Sign.....	54	Tanners and Curriers.....	62
Paints, Oils, etc.....	54	Tarpanlin Mfrs.....	62
Paper Dealers.....	55	Taxidermists.....	62
Paper Rulers.....	55	Tea Importers.....	62
Patent Solicitors.....	55	Telegraph Companies.....	62
Pawnbrokers.....	55	Telegraphic and Telephone Sup- plies.....	63
Photographers.....	55	Telephone Companies.....	63
Physicians and Surgeons.....	55	Tent and Awing Mfrs.....	63
Pianos and Organs.....	56	Tinsmiths.....	63
Piano Tuners.....	56	Tinware, etc.....	63
Pickle Mfrs.....	56	Toys.....	63
Picture Frames	56	Trunk Makers.....	63
Planing Mills.....	56	Truss Makers.....	63
Plasterers.....	56	Turncocks.....	64
Plumbers, Gas and Steam Fitters.	56	Turkish Baths.....	64
Pork Packing Houses	54	Turners.....	64
Post Offices, Ottawa.....	57	Unclaimed Monies.....	64
Printers, Book and Job ...	57	Undertakers	64
Produce and Provision Merchants	57	Variety Store.....	64
Professors of Music.....	57	Veterinary Surgeons.....	64
Publishers	58	Waggons, Trucks, Carts, etc....	64
Pump Makers.....	58	Wall Papers.....	64
Real Estate Agents.....	58	Washing Machines.....	64
Restaurants.....	58	Watch Makers.....	64
Roofers, Felt, Gravel, etc.....	58	Weights and Measures.....	65
Rubber Hand Stamps.....	58	Weekly Payment Stores.....	65
Saddle and Harness Makers.....	58	Wig Makers.....	65
Saddlery Hardware	59	Window Shades.....	65
Saloons.....	59	Wine and Liquor Dealers.....	65
Sashes, Doors, Blinds, etc.....	59	Wine Importers.....	66
Saw Mills.....	59	Wire Fencing	66
Second Hand Stores.....	59	Wire Works.....	66
Sewing Machines.....	59	Wood Dealers.....	66
Shinglers.....	60	Wooden Ware Mfrs.....	66
Shirt and Collar Mfrs.....	60	Wollen and Carding Mills.....	65
Show Cases.....	60	Woollen Goods Mfrs.....	66
Shooting Galleries.....	60	Yeast.....	66
Silver Plate Ware	60		
Skating Rink.....	60		

Ottawa Street Guide.--Guide des Rues d'Ottawâ.

ALBERT, from Canal West to Wellington
ALBERT AVENUE, from Portland Avenue to Primrose Avenue
ALICE, from Canal West, south-westerly to By Estate
ANGLESEA SQUARE (By WARD)
ANN, from Rideau Canal to Elgin
ARTHUR, from Maria to City limits
AUGUSTA, from St. Patrick south to Theodore
BAIRD, from Dalhousie to Rideau River
BANK, from Ottawa River to Ann
BAY, from Wellington south to Ann
BELL, from Gilmour to Lewis
BESSERER (formerly St. Paul), from Canal east to Rideau River
BOLTON, from Ottawa River to Rideau Terrace
BLACKBURN AVENUE
BOTELIER, from Ottawa River to Rideau Terrace
BRIDGE (LeBRETON FLATS), from the Suspension Bridge to Wellington
BRITANNIA STREET (LeBRETON FLATS), from Bridge to Queen West
BROAD (LeBRETON FLATS), from Ottawa River Slide Channel to Wellington
BY WARD MAKKET SQUARE, Lower Town
CAMBRIDGE, from Maria to Ann
CANAL EAST and WEST, from foot of locks to Ann
CARTIER, Lisgar to Ann
CATHCART SQUARE (OTTAWA WARD)
CATHCART, from Ottawa River to Rideau Terrace
CHAPEL, from St. Patrick to City limits
CHARLES, from Bank easterly to Robert
CHARLOTTE, from St Patrick to Theodore
CHAUDIERE, (CHAUDIERE ISLAND) Union Square to Ottawa River
CHRISTIE, from Bell to Concession, Sherwood Block
CHURCH, from Sussex to Rose
CLARENCE, from Sussex to Rideau River
CLIFF, rear of Victoria
COBOURG, from St. Patrick south to Theodore
COLLEGE AVENUE, Theodore to Somerset
COMMISSIONER, from Wellington to Concession
CONCESSION, from Ottawa River to Ann
COOPER, from Canal West to Concession
COURT, from Canal East to Nicholas
CUMBERLAND, from Sussex to Somerset
CURRIER, from Sussex easterly
DALHOUSIE, from McKay to Rideau
DALY, from Nicholas to Rideau River
DIVISION, from Albert to City limits
DUKE, from Queen West to Slide channel
ECCLES, from Bell to Division
ELGIN, from Wellington to Ann
EMILY, from Concession to Bell
FLORENCE, Concession to Bank
FRANK, from Bank easterly to Robert
FRIEL (formerly Gloucester), from St Andrew south to Theodore
GEORGE, from Sussex east to Cumberland
GILMOUR, from Concession to Robert
GLOUCESTER, from Canal to Concession
GROVE, from Canal West to By Estate
HEAD (CHAUDIERE ISLAND), Ottawa River to Ottawa River
HENRY, from Cobourg to Wurtemberg
HILL, from Wellington to Albert
JOHN ALMOND, from Canal West to Robert
JAMES, off Bank
KEEFER, north from Wellington
KENT, from Cliff to Ann
KING, from Rideau Terrace to Templeton
LeBRETON, from Portland to City limits
LETT (formerly Cathcart), Queen West to Wellington
LEWIS, from Canal West to Bank
LISGAR, from Canal West to Concession
LLOYD (LeBRETON FLATS), from Duke to Wellington

LOCHIEL, West to Elgin
 LORNE AVENUE (formerly Albert Avenue), Albert to Portland
 LYON (formerly Sally), from Ann to Ottawa
 MACDOUGALL, West of Elgin
 MACKENZIE AVENUE (formerly Park), from Rideau to St. Patrick
 MACLAREN, from Canal Reserve to Concession
 MAGEE, from St. Andrew to St. Patrick
 MARIA, from Canal West to Wellington
 MARTINEAU (formerly Shamrock), from King easterly
 McKAY, from Ottawa River to Rideau Terrace
 McTAGGART, from Ottawa River East to Rideau Terrace
 METCALFE SQUARE (OTTAWA WARD)
 METCALFE, from Wellington to City limits
 MIDDLE, from Bridge to Ottawa River
 MILL LANE, from Besserer to Albert East
 MILL, from Ottawa River Slides to Victoria Island
 MONTREAL (LEBRETON FLATS), from Bridge to Ottawa River
 MOSGROVE, from George to Canal East
 NELSON, from St. Patrick South to Templeton
 NEPEAN, from Elgin to Concession
 NEVILLE, from Canal West to Robert
 NICHOLAS, from Rideau South to Ann
 NOTRE-DAME, from St. Andrew to St. Patrick
 O'CONNOR, from Wellington to Lewis
 OREGON (LEBRETON FLATS), from Bridge West to Broad
 OSGOODE, from Kehoe's Block to Rideau
 OTTAWA (LEBRETON FLATS), from Lett West to Broad
 PAPINEAU, from Augusta to Cobourg
 PERCY, from Maria to Somerset
 PERKINS, from Maria to Primrose Avenue
 PETER, from Canal West to By Estate
 PINARD, from St. Patrick to Rideau River
 PORTLAND, from Bell to Division
 PRIMROSE, from Concession to Division
 QUEEN, from Canal West to Concession
 QUEEN WEST (LEBRETON), from Wellington to Broad
 REDPATH, from Dalhousie to Rideau River
 RIDEAU, from Canal to Rideau River
 RING, from Wilbrod to Rideau River
 ROSE, from St. Andrew to St. Patrick
 ST. ANDREW, from Sussex to Rideau River
 ST. JAMES, from Nicholas to Canal
 ST. JOSEPH, from St. Andrew to St. Patrick
 ST. PATRICK, from Ottawa River East to Rideau River
 SHERWOOD (LEBRETON FLATS), from Oregon South to Aqueduct
 SLATER, from Canal West to Concession
 SOMERSET WEST, from Canal to Bell
 SPARKS, from Canal West to Wellington
 STEWART, from Waller East to Rideau River
 SUSSEX, from Rideau River to Rideau Canal
 THEODORE, from Rideau River to Rideau Canal
 TORMEY, from Cobourg to Wurtemburg
 VICTORIA AVENUE, from Albert to Portland Avenue
 WALLER (formerly Ottawa and Besserer), from Rideau to Canal
 WATER, from Sussex to Rideau River
 WELLINGTON, from Canal West to City limits
 WILBROD, from Canal East to Rideau River
 WILLIAM, from York to Rideau
 WURTEMBERG, from Rideau River South to Daly
 YORK, from Sussex East to King

MURRAY, from Sussex to King
 SOPHIA, from Bell to Division
 SWEETLAND AVENUE
 VITTORIA, from Bank to Lyon

HULL STREET INDEX.

INDEX DES RUES DE HULL.

Albert, from Lake to River.....	13
Albion, from Albert to Division.....	13
Alfred, from Lake to River.....	14
Alma, from Ottawa to Division.....	14
Autumn Ravine or Rock.....	33
Aylmer Road, west of Hull.....	13
Brewery, from Main to Falls.....	15
Bridge, from Main to Queen.....	16
Bridge-Gilmour, East end of Hull.....	17
Britannia, from Ottawa to Division.....	17
Burke, from Ravine to Chaudière.....	18
Cartier-Gilmour, East End of Hull.....	18
Central, from Chaudière to Lake.....	18
Charles, from Chaudière to Lake.....	18
Chaudière, from Slide to Brewery.....	19
Church, from Main to Wall.....	20
Division, from Lake to River.....	21
Duke, from Main to Queen.....	21
Florent or St Florent, Queen to Marston.....	22
Fox, from Brewery to Ravine.....	23
Front (Eddyville).....	23
Gatineau Road, North of Brewery.....	23
Guy, from Brewery to Ravine.....	23
Hannah.....	23
Head, from Chaudière to Ravine.....	24
Inkerman, from Ottawa to Division.....	24
Ivy, from Brewery to Ravine.....	25
Kent, from Main to Alfred.....	25
King's Road, East of Hull.....	25
Lake, from Main to Lake.....	26
Langevin, from Main to Slide.....	26
Lisgar, from St. Eugène to Lorne.....	26
Main, from Brewery to Albert.....	28
Marston, King's Road.....	28
Ottawa, from Court House to River.....	28
Philemon, from Chaudière to Lake.....	28
Pitt.....	29
Queen, from Chaudière to Lake.....	29
Ravine or Rock.....	33
St. Etienne, Tetreauville.....	29
St. Florent (See Florent).....	22
St. Henry, Queen to Marston.....	30
St. Hyacinthe, from Queen to Marsh.....	30
Stewart, from Chamberlin to Bridge.....	30
Tetreauville, Aylmer Road.....	30
Théodore, Tetreauville.....	31
Victoria, from Lake to River.....	31
Wall, from Spring to Lake.....	31
Wellington, from Brewery to Lake.....	31
Wright, from Ottawa to Division.....	31

HULL GENERAL & BUSINESS INDEX.

INDEX GENERAL DE HULL ET DES PERSONNES D'AFFAIRES.

Axe Manufacturers	White	69	Hull Miscellaneous Director.....	do	12
Bailiffs	do	69	Hull Alphabetical Directory	do	12
Bakers	do	69	Hull Business Directory	do	69
Banks	do	69	Hull Street Directory	do	8
Barristers, etc	do	69	Insurance Agents	do	74
Benevolent Societies	do	12	Jacques Cartier Fire Brigade....	do	12
Billiard Halls	do	69	Land Surveyors	do	74
Blacksmiths	do	69	Livery, Board and Sale Stables ..	do	74
Blinds, Sashes, Doors, etc.....	do	69	Lumber Merchants	do	74
Boarding Houses	do	70	Magistrate Court	do	12
Boot and Shoe Stores	do	70	Masons	do	74
Boot and Shoe Makers	do	70	Match mfrs.	do	75
Bricklayers	do	70	Merchant Tailors	do	74
Brick Makers	do	70	Milliners	do	74
Builders and Carpenters	do	70	Music Teachers	do	74
Butchers	do	71	Mullwrights	do	74
Carriage and Sleigh Makers	do	71	Newspapers	do	75
Cement	do	71	Notaries	do	74
Chemists and Druggists	do	71	Painters and House Decorators...	do	85
Cigars, Tobacco, etc	do	71	Photographers	do	75
Circuit Court	do	12	Physicians and Surgeons	do	75
City Corporation	do	12	Picture Frames	do	75
City Directory	do	71	Planing Mills	do	75
City Registry Office	do	71	Plasterers	do	75
Clothiers, Ready Made	do	71	Police Department	do	12
Coal Oil	do	71	Post Office	do	12
Confectioner	do	71	Printer, Book and Job	do	75
Crown Land Agency	do	71	Produce and Provision Merchants	do	75
Contractors	do	71	Plumbers and Steamfitters	do	75
Dimension and Rubble Stone	do	71	Recorder's Court	do	12
Dissentient School Trustees	do	12	Restaurants	do	75
Dress and Mantle Makers	do	71	Saw Mills	do	75
Dry Goods, Fancy and Staple....	do	71	Saddle and Harness makers	do	75
Fancy Goods	do	72	School Commissioners	do	12
Ferry	do	72	Societies	do	12
Fire Bricks	do	72	Stone Cutters	do	75
Fire Department	do	12	Telegraph Companies	do	75
Flour, Feed, etc	do	72	Telephone Company	do	76
Foundry	do	72	Tinsmiths	do	76
Furniture, New	do	72	Turners	do	76
Grocers, Family	do	72	Undertakers	dn	76
Hairdressers	do	73	Watch Makers and Jewellers	do	76
Hardware and Cutlery	do	73	Weight and Measures	do	12
Horse Shoers	do	73	Woollen and Carding Mills	do	76
Hotels	do	73	Woodenware Mnfrs	do	76

HULL MISCELLANEOUS DIRECTORY.

DIRECTOIRE DIVERSE DE HULL.

A. ROCHON, MAYOR.

Ward No 1—Dr C E Graham, W F Scott; *Ward No 2*—Charles Leduc, Urbain Veau; *Ward No 3*—Alex Morin, Edouard Landry; *Ward No 4*—E S Aubrey, Alfred Rochon; *Ward No 5*—Geo F Marston, Bernard Simon, jun; J O Laferrière, secretary-treasurer.

RECORDER'S COURT—J A Champagne, recorder; J O Laferrière, clerk; Francois Gauvreau, bailiff; Ludger Genest, chief of police.

CIRCUIT COURT—W Wurtelle, judge; H A Goyette, clerk. Meets at City Hall.

MAGISTRATE'S COURT—J T St Julien, Esq, District Magistrate; H A Goyette, clerk. Sits at City Hall.

SCHOOL COMMISSIONERS—E d'Odet d'Orsonnens, chairman; J O Laferrière, secretary-treasurer; Geo G V Ardouin, Moise Trudelle, Trefflé St Jean and Pierre H Durocher, commissioners.

NOTRE DAME DE HULL PARISH PRIESTS—E Cauvin, O M I, superior; M Grandfils, O M I, E Harnois, O M I, Rev Fathers Paquette and Charles.

ST ANN'S WOMEN'S CONGREGATION—900 members. E Cauvin, director.

YOUNG LADIES' CONGREGATION—450 members. E Cauvin, director.

MEN'S CONGREGATION—200 members. M Grandfils.

CHRISTIAN BROTHERS' COLLEGE—Brother Regis, director.

ST ANTOINE MODEL SCHOOL AND ACADEMY—Under the direction of the Grey Nuns, Sister Moreau, directress.

YOUNG LADIES OF ST MARY'S CONGREGATION—Miss F Laverdure, president

YOUNG MEN'S CONGREGATION OF THE BLESSED VIRGIN—M T Paquin, president; Rev E Harnois, chaplain.

ST ANN'S WOMEN'S CONGREGATION—President, Mrs H Dumontier; chaplain, Rev Father Cauvin, O M I.

YOUNG MEN'S TEMPERANCE SOCIETY—M Dagenais, president.

FRENCH DRAMATIC CLUB OF L'ŒUVRE DE LA JEUNESSE—M T Paquin, president; Rev E Harnois, chaplain.

C M B ASSOCIATION, BRANCH No 68—G V V Ardouin, president; Euclide Parent, secretary.

ST JEAN BAPTISTE NATIONALE SOCIETY—D C Cimon, president.

ST VINCENT DE PAUL SOCIETY—Télesphore Sauvageau, president.

ANGLICAN CHURCH—Rev F R Smith, rector.

ST JOSEPH BENEVOLENT SOCIETY—A Bedard, president.

ST THOMAS BENEVOLENT SOCIETY—Alfred Lane, president. Meets every Wednesday.

SOCIÉTÉ OUVRIÈRE DE BIENFAISANCE—R Poulin, president.

POLICE DEPARTMENT—L Genest, chief constable; Nap Daoust, Joseph Blais, Télesphore Latour, Arthur Dion, J B Cyr, Alphonse Guilbault.

THE "JACQUES CARTIER" FIRE BRIGADE—Ludger Genest, Fire Superintendent; Geo Sietey, Captain; O Falardeau, Lieutenant; J Seguin, Secretary; the Brigade now comprises 130 men.

EDDY LODGE No. 41, Q R, A F & A M—W M Patton, secretary.

LOYAL ORANGE LODGE, No. 1329—Samuel E Benedict, secretary.

EDDY'S INDEPENDENT FIRE BRIGADE—E B Eddy, Chief; G H Millen, Captain; S S Cushman, Secretary-Treasurer.

DISSENTIENT SCHOOL TRUSTEES—Dr Graham, J D Hanson, Antoine Perot, W H Lyons, Secretary-Treasurer.

POST OFFICE, WEIGHTS AND MEASURES—Office, Main street. J H Kerr, postmaster; Miss M E Burke and Thomas Paquin, assistants; Michael Leblanc, letter carrier.

ADVERTISERS' INDEX.

Index des Annonceurs.

Ahearn, Wm., Ottawa	next to white	76
Ahearn & Soper	do	
Archambault J O, Hull	white	34
Archambault Jos, Ottawa	next to pink	36
Aylmer Rail'y Summer Time Table	pink	35
Beaudet & Desjardins, Ottawa,	inside back cover	
Britannia Summer Rail'y Time Table	pink	35
Brown W E, Ottawa	facing title	
Bowie & Co, Ottawa	fly leaf in front of book	
Barry W H,	facing page	12
Bank Ville Marie,	outside back cover	
Bysh Fred, Ottawa	next to pink	36
Belanger Napoleon,	do	
Bédard & Co, Ottawa	pink	16
Bédard Henry F, Hull	white	34
Birkett Thos, Ottawa	fly leaf end of book	
Bohl H F, Ottawa	facing title	
Bryson, Graham & Co,	fly leaf in front of book	
Bushnell & Co, Montreal	next to white	12
Canadian Bank of Commerce	fly leaf end of book	
Canadian Pacific Railway	pink	35
Canada Atlantic Railway	pink	36
Clauson R Taylor	white	34
Cooke & Helmer, Hull,	white	34
Culbert John & Son, Ottawa	on fly leaf end of book	
Citizen, daily and semi-weekly	Ottawa pink	34
Cote Joseph, Ottawa	next to white	76
Cunningham & Lindsay	Pink	33
Daisey Washing Machine,	next to toned	108
Desjardins Chs, Ottawa,	inside back cover	
Donaldson, Thomson & Co, Ottawa	next to pink	36
Dourley John, Ottawa	next to white	76
Dowsley Thos, Ottawa	do	
Drolet M, Ottawa	do white	12
Duhamel Laurent Ottawa,	next to pink	36
Dominion Saw Works, Montreal,	next to white	76
End Geo, Montreal	facing white	76
Eddy E B, Mfrg Company	} next to pink	36
Erratt Jacob, Ottawa		
Free Press, daily and semi-weekly	white	68
Foran Jos K, L.L.B.	facing page	22
Giles Abner	on fly leaf end of book	
Grand Trunk Rail'y	pink	34
Graves Bros, Ottawa	facing page	
.....	next to white	12
Hanrahan Bros, Ottawa	fly leaf end of book	
Harrington & Grenville, Hardwood Lumber Company,	outside front cover and facing white	76
Hope Jas & Co, Ottawa	toned	66
Johnson F C & Co,	next to white	12
Kerrigan John	facing title	
Laberge L	facing toned	108
Lachance E G,	next to pink	36
Lacoste & Co, Montreal	do	
Lambert J T,	inside front cover	
Lawson Thos, Ottawa & Hull	next to toned	108
Le Canada	next to toned	108
Lennox R, Ottawa,	next to white	76
Lovell John, & Son,	facing toned	13
McConnell Arthur, Hull,	white	34
McCullough Geo, Ottawa	next to toned	108
McDougal & Guzman,	white	68
McIntyre, Lewis & Code, Ottawa,	facing page	12
May Geo, & Son	facing pink	1
Meadows H, & Co	do	36
Mitchell C W,	white	68
Montgomery R,	facing pink	36
Montreal Saw Works, Montreal	do white	13
Mortimer & Co,	outside back cover	
Montreal Reserve Fund Life Association of New York,	outside back cover	
Ottawa River Navigation Company	pink	35
Palmer House, Ottawa	facing pink	36
Patterson & Law, New Edinburgh	next to white	12
Rajotte T,	facing toned	108
Robert & Co, Ottawa	next to white	76
Robertson James, Montreal,	do	
Roche Thos, Hull	white	34
Rogers' Oil Company, The Saml,	outside front cover	
Satchell Bros,	facing title	
Stewart, Chrysler & Godfrey	on fly end of book	
Seybold J A, Ottawa	next to pink	36
Shepherd John, Ottawa	facing toned	108
Stewart & Fleck, Ottawa,	white	13
Slattery Bros, Ottawa	next to white	76
Taylor J & H, Montreal,	do	76
Thompson G F, Ottawa	do	12
Walker & McLean,	do	12
Wanted a good sawyer,	outside front cover	
Wright C B & Sons, Hull,	inside front cover	
Workman Alex & Co, Ottawa	on fly leaf front of book	
Woodburn Geo H, Ottawa	next to white	76

GENERAL INDEX.

Index Général.

ADVERTISERS' INDEX.....	White	9
ALPHABETICAL DIRECTORY of our Ottawa Friends.....	Toned	67
Ancient Order of Foresters.....	Pink	31
Ancient Order of United Workmen.....		30
Auditor General's Office, Eastern Block, Pink		10
Banks.....	Toned	16
Bell Telephone Company.....	Toned	63
Building Societies.....	Toned	23
BUSINESS CLASSIFIED DIRECTORY, Toned		13
" " INDEX.....	White, 3, 4, 5	
Canada Mutual Telegraph Company.....	Toned	62
Cab Tariff.....	Pink	18
Canadian Pacific Telegraph Co.....	Toned	62
CHURCHES.....	Pink	26
City Corporation.....	Pink	17
" Officials.....		
" Police.....		
" Registry.....	Pink	17
" Water Works Office.....		
Civil Service Board of Examiners.....	Toned	20
Clubs.....	Toned	29
Colleges.....		
Collegiate Institute.....	Pink	23
Commissioners in Ottawa for taking affidavits, Toned		28
Consular Service at Ottawa.....	Toned	29
Coroners.....	Toned	29
County Municipal Officers.....	Toned	30
" Registry Office.....	Toned	30
Crown Timber Office.....	Pink	25
Customs Department.....	Pink	14
Custom House.....	Pink	24
Department of Agriculture.....	Pink	13
" Finance.....	Pink	10
" Fisheries.....	Pink	15
" Inland Revenue.....	Pink	11
" the Interior.....		11
" Justice.....	Pink	10
" Marine.....		15
" Militia and Defence.....	Pink	15
" Public Works.....	Pink	12
" Railways and Canals.....	Pink	13
" Secretary of State.....	Pink	11
Dominion of Canada Guide.....	Pink	1
Police.....	Pink	12
Electric Light Companies,.....	Toned	33
Foresters.....	Pink	30
Fire Alarm Telegraph Boxes.....	Pink	19
" Department.....	Pink	18
Geological Museum.....	Pink	12
Great North-Western Telegraph Co.....	Toned	62
Gov-General's Secretary's Office & Staff	Pink	1
HEADS OF PUBLIC DEPARTMENTS, OTTAWA.....		1
Health Officers (city).....	Pink	17
Hospital, County of Carleton.....	Pink	28
General.....	Pink	28
House of Commons offices, Centre Block	Pink	8
HULL ALPHABETICAL DIRECTORY, White		33

HULL BUSINESS DIRECTORY.....	White	69
" MISCELLANEOUS DIRECTORY, W'te		12
" STREET DIRECTORY.....	White	13
" STREET INDEX.....		8
Indian Affairs (Gov't Offices, Wellington Street, facing Eastern Block).....	Pink	16
Inland Revenue, Division of Ottawa and Pon- tiac.....	Pink	24
Insurance Companies.....	Toned	45
Judges Supreme and Exchequer Courts of Can- ada.....	Pink	2
Library of Parliament.....	Pink	16
Licence Commissioners.....	Pink	18
Literary Societies.....	Toned	48
Loan and Building Societies.....	Pink	25
Loyal Orange Associations.....	Pink	32
Marriage Licenses.....	Pink	25
Masonic.....	Pink	31
Members of the House of Commons.....	Pink	4
" Senate.....	Pink	2
Model Schools.....	Pink	22
Money Orders.....	Pink	22
Normal School.....	Pink	22
North West Mounted Police.....	Pink	12
Oddfellows.....	Pink	31
OTTAWA BUSINESS DIRECTORY.....	Toned	13
OTTAWA MISCELLANEOUS DIRECTORY.....		
End of Book.....	Pink	17
Ottawa River Works.....	Pink	25
Ottawa Telephone Company.....	Toned	63
Postage Rates.....		20
Postage Stamps.....		20
Post Office Department.....	Pink	14
" Ottawa Letter Boxes.....	Pink	19
Post Office City.....	Pink	20
Post Office Savings Bank.....	Pink	23
Privy Council Offices.....	Pink	11
Public Companies.....	Toned	28
" School Trustees.....	Pink	23
Publications.....	Toned	58
Railway Companies.....	Pink	34
Registry Office.....	Pink	25
Religious and Benevolent Institutions.....	Pink	28
Road Companies.....	Pink	25
Separate Schools, Board of.....	Pink	24
Senate Offices.....	Pink	3
Stage Routes.....	Pink	26
Societies.....	Pink	29
Sons of England.....	Pink	32
STREET GUIDE, Ottawa.....	White 6, 7, 8	
Supreme and Exchequer Courts.....	Pink	2
Telegraph Companies.....	Toned	62
Temperance Societies.....	Pink	33
Young Men's Christian Association.....	Pink	28

W. H. BARRY,
Barrister, Solicitor, Notary Public, Conveyancer, Etc.

OFFICE:
SPARKS STREET, Egan's Block,
Opposite the Russell.

☛ MONEY TO LEND. ☛

JOS. R. FORAN, L. L. B.,
ADVOCATE, BARRISTER, ETC.,
FOR THE PROVINCE OF QUEBEC.

Office: 108 METCALFE STREET,
OTTAWA.

WALKER & MCLEAN,
BARRISTERS,
Attorneys, Solicitors, Parliamentary Agents, Notaries, &c.,
No. 34 ELGIN STREET, OTTAWA,
(OPPOSITE THE RUSSELL HOUSE.)

W. H. WALKER.

D. L. MCLEAN.

McINTYRE, LEWIS & CODE,
BARRISTERS, ATTORNEYS,
Solicitors, Notaries, Parliamentary Agents,
SOLICITORS FOR THE BANK OF MONTREAL.

Union Chambers, Metcalfe Street, OTTAWA.

A. F. McINTYRE.

J. TRAVERS LEWIS.

R. G. CODE.

BUSHNELL & CO.

AMERICAN
LUBRICATING
AND REFINED OILS.

160 McGill St., Montreal.

COAL. COAL. COAL.

The Best Quality, and all kinds of Cooking, Stove,
Nut, No. 4 English, Blacksmiths' Soft,
and Lehigh Lump,

G. F. THOMPSON,
27 Sparks Street, Ottawa.

M. DROLET,

Manufacturer of

Sparkling Champagne Cider, Ginger Ale, Ginger Beer,
Seltzer Water, Nectar Cream Ale, Mineral Water,
Cream Soda & Super-Carbonated Soda Water.

Strawberry, Raspberry, Lemon, Pineapple, Ginger, Vanilla, Orange,
Peach, Cherry and Sarsaparilla Syrups.

Office and Factory, No. 424 Sussex Street, Ottawa.

GRAVES BROTHERS,
Importers of Shelf and Heavy Hardware,

Fishing Tackle, Sporting Goods, Coal and Wood Stoves, Bird Cages, Refrigerators,
Children's Carriages, and General House Furnishings.

Manufacturers of Tin, Copper, and Iron Ware.

Estimates given on all kinds of jobbing.

92 SPARKS, and 25 METCALFE STREETS, OTTAWA.

PATERSON & LAW,

MANUFACTURERS OF

Mill Machinery, Water Wheels, Steam Engines, Steam Pumps,
Mining Machinery, &c.,

PATERSON AND LAW,
Caledonia Foundry and Machine Shops,
New Edinburgh. Ottawa, Ont.

Plumbing,
Heating,
Roofing.

F. G. JOHNSON & CO.,

Engineers and Steamfitters, Brass Works,
Iron and Lead Pipe.

Brass Cocks, Valves, Inspirators, and Boiler
Feeders.

Pipe Tongs, Asbestos, Sheet Rubber, Pack-
ing Wrenches, National Tube Cleaners.

Hair Felt for covering steam pipes and
boilers.

Water Closets, Sinks, and Baths, &c.

Canada Plate Roofing and Galvanized
Work.

 Agents for the Pease Steam and Warm
Air Combination.

558-SUSSEX STREET-558

OPPOSITE GEORGE STREET.

Plombage,
Chauffage et
Toitures.

F. G. JOHNSON & CIE.,

Ingénieurs et poseurs d'appareils de chauf-
fage, de tuyaux en fer, en plomb, en travaux
en cuivre.

Chantepleures en cuivre, Valves, *Inspira-
teurs* et Bouilloires.

Wrenches, Asbestos, Caoutchouc, nettoyeurs
de tube national.

Feutre pour recevoir les tuyaux à vapeur
et les bouilloires.

Lieux d'Aisance, Eviers et Bains, etc.

Couvertures en "Canada Plate" et tôle gal-
vanisée.

 Agents pour engins de Pease combinés
à air chaud.

558 - RUE SUSSEX, - 558

EN FACE DE LA RUE GEORGE.

JOHN LOVELL & SON,

Printers and Publishers,

23 & 25 ST. NICHOLAS STREET, MONTREAL,

Book and Job Printing,

Book Work, Blank Forms, Receipts, Pamphlets,
Insurance Forms, Catalogues, Periodicals, Railway Forms,
Cards, Legal Forms, Funeral Letters, Prices Current,
Prospectuses, Bills of Lading, Hand Bills, Circulars,
Way Bills, Posting Bills,

PLAIN AND FANCY

P R I N T I N G,

EXECUTED WITH THE UTMOST DISPATCH, AT THE

VERY LOWEST PRICES.

**Blank & Account Books,
LEDGERS, JOURNALS, CASH AND DAY BOOKS,**

OF ALL SIZES, MADE TO ORDER.

Bound in Calf (with or without Russia Bands), Vellum or Basil. Ruling
to any Pattern required.

BENNETT'S

OTTAWA

CLASSIFIED BUSINESS DIRECTORY.

Directoire des Affaires Classifiees par Bennett.

Marked R Residence. R est Compris pour Residences.

Accountants.

Arithmeticiens.

Abbott Richard, 22 Besserer
 KING Charles, 56 Sparks, r 315 Nepean
 LARMONTH P, Scottish Ont
 Chambers, r 116 Lisgar
 McKechnie Archibald, 63 Sparks, r
 198 O'Connor
 Pierce G S, 71½ Sparks

Boiled Water Manufacturers.

Manufacturiers d'eau.

CHRISTIN C A, 375 & 381 Wellington
 Cussans Henry, corner George and Dalhousie
 DROLET M, 424 Sussex
 Haggard Geo, 55 Cathcart •

Agents — Agricultural Implements.

Agents de Machines Pour l'Agriculture

Abbott William, 347 & 349 Wellington
 Binion W C, 75 William
 Clark Robert, 64 York
 CRAWFORD John, 9-11 By Ward
 Market (new) r 88 York
 ELLARD William, mfr ploughs, 36
 George
 Gray W, corner William and George
 Hamilton J J, 82½ Rideau
 Harris, Son & Co, mfrs, W Bristow,
 agent, 349 Sparks
 McDONALD K, 44 & 46, By Ward
 Market, r 338 Dalhousie
 Smyth C, 62 York

Wisner J, Son & Co, mfrs, 349 Sparks,
 W Bristow, agent

Agents—Commission.

Agents à Commission.

Ascher W J, 9 By Ward
 Blyth John, 382 Nepean
 Crouch R A, 33 Daly
 De la Ronde S E, 357 Wellington
 Dowsley Thomas, 71½ Sparks, r 271
 Maria
 MANN & Co, corner Wellington and
 Bank
 Mann G, Bank street Road
 Pierce G S, 71½ Sparks
 PRESTON & Co, 68 Daly
 PRESTON G Honey, 68 Daly
 MARRIOTT & HUDSON, 50 Elgin
 RAJOTTE Tim, 71½ Sparks r 189
 O'Connor
 SAVARD N A, 19 York, r 117 Albert

Agents—Freight.

Agents Pour Fret.

BLANCHARD J B, 389 Wellington
 CLAIRE R K, C A Railway, Russell
 block
 Easton & Co, Canal Basin
 Harris George A, 67 69 Mosgrove
 Canal Basin, r 260 Nicholas
 HOUSTON J A, C P R, cor Elgin &
 Sparks
 MURPHY D & Co, 32 Wellington
 OTTAWA RIVER NAVIGATION
 COMP'Y, R W Shepperd, Mana-
 ger, Queen's Wharf, Sussex
 RIDEAU & OTTAWA ROUTE, Capt
 T J Jones, Royal Boat House, Ca-
 nal Basin

TAYLOR A H, Grand Trunk Ry, 20 Sparks, r 509 Rideau

Agents—House.

Agents pour Maisons.

DOUGLAS C A & Co, 58 Sparks
Douglas C A, 196 Lisgar
FLOOD & HURLEY, 104 Sparks
Flood J N 104 Sparks
Hurley Thos A, 303 Lisgar
HALKETT & Co, 228 Sparks
Halkett W, 92 Gloucester
Whale C C, Manotick
Robertson A, 138 Sparks, r 96 Gloucester
TACKABERRY I B, 29 Sparks, r 149 Maria
WOODBURN Geo H, 27 Sparks, r 33 Arthur

Agents—Loan.

Agent pour Pret.

ASKWITH John, 170 Wellington, r 180 Wellington
CULBERT John & Son, 40 Elgin
Culbert John, }
Culbert John L } 193 McKay, N E W
HANNUM J M T, 104 Sparks, r 19 Slater
LINK Geo, 126 Sparks, Room 36, The Brunswick
PETTAGREW W S, 33 Scottish Ont Chambers, r Lansdowne Terrace, N E W
Teichman J M, 502 Sussex
Woodburn Geo H, 27 Sparks, r 33 Arthur

Agents—Mining.

Agents Pour Mines.

ALLAN W A, 84 Wellington, r 117 Vittoria
Cole Alex G, 160 Sparks, r 269 Slater
DWYRE John H, 71½ Sparks, r 100 O'Connor
DOWSLEY Thomas, 71½ Sparks, r 271 Maria.

Agents—Patent.

Agents Pour Patentes.

COURSOLLE J & Co, 6 & 7 Victoria Chambers
Coursolle J, 96 Bolton
COURSOLLE L J, 9 Victoria Chambers, r 206 Besserer
Grist Henry, 3 O'Connor, r 251 Theodore
HARVEY Adam, 135 Sparks, r 202 Nicholas

Agents—Railway Ticket.

Agents Pour Billets sur Chemin de Fer.

DESJARDINS Charles, Russell House block
EBBS S, C A R'y, Russell House block, r 273 Albert
PARKER J E, C P R'y, corner Elgin and Sparks, r 403 Somerset
TAYLOR A H, Grand Trunk R'y Co, 20 Sparks, r 509 Rideau

Agents—Real Estate.

Agents Pour Propriétés Réelles.

CHITTY & Co, 48 Elgin
Chitty C D, Agret T W
CLARKE James, Sparks Estate, 184 Wellington, r Richmond Road
CULBERT John & Son, 40 Elgin
Culbert John, }
Culbert John L } 193 Mackay N E W
DOUGLAS C A & Co, 58 Sparks
Douglas C A, 196 Lisgar
DOWSLEY Thomas, 71½ Sparks, r 271 Maria
Flood & Hurley, 104 Sparks
Flood J N Hurley Thomas A, 303 Lisgar
KING Charles, 56 Sparks, r 315 Nepean
LEWIS W H, 44-46 Elgin, r 434 Lisgar
MACDONALD A B, Rideau, r 253 Nicholas
MARRIOTT & HUDSON, 50 Elgin
MUTCHMOR, GORDON & Co, 104 Sparks

Mutchmor Alex. Gordon James H,
52 Gloucester
RAJOTTE Timothy, 71½ Sparks, r 189
O'Connor
TACKABERRY I B, 29 Sparks, r
149 Maria
WOODBURN George H, 27 Sparks,
r 33 Arthur

Agents—Steamship.

Agents Pour Vapeurs.

Allan Royal Mail, E King, 27 Sparks
Anchor Line, P Larmonth, 46 Sparks
Beaver Line, B Batson, 76 Sparks
Dominion, A. H. Taylor, 20 Sparks

Amusements, Places of.

Places d'Amusement.

GRAND OPERA HOUSE, Albert St,
John Ferguson Prop, r 131 Albert
Royal Roller Rink, Slater st, Pete Gor-
man, Prop
Royal Skating Rink, Theodore, adjoining
the Bridge, Day Bros, Props
THE RIDEAU, BILLIARD HALL,
68 Rideau, see Advt

Architects.

Architectes.

Alexander FJ, 16 Victoria Chambers, r
49 Kent
ARNOLDI Calderon, 27 Scottish On-
tario Chambers, r 15 Gloucester
BOWES James R, 25 Scottish On-
tario Chambers, r 231 Lisgar
Charron, Louis, 282 Bank
Grist John, 3 O'Connor
HODGSON Wm, r 9 Cathcart
Harvey Adam, 135 Sparks, r 202
Nicholas
Horsey H H, 256 Daly
MATHER James, 110 Wellington, r
304 Somerset
Routhier Jude, 110 Wellington, r 15
MacKenzie Ave
Snow John F, 203 Slater
Stewart J, 284 Wellington
STALKER G F, 71 O'Connor
Thomas F T, 73 Ottawa, N E W

Artificial Teeth and Dental Goods.

Dents Artificielles et Marchandises Dentales.

Stackhouse Dr Charles G, 201 Sparks

Artists' Materials.

Materiaux pour Artistes.

Armour Wm, 472 Sussex
HICKMET E, 213 Wellington
HOPE Jas & Co, cor Elgin and Sparks
Hope Jas, Dufferin Rd N E W
HOWE Wm, 18 to 26 Rideau, r 895
Cumberland

Artist—Portrait.

Portraits pour Artistes.

AHEARN Morris, 32 Scottish Ont
Chambers, r 72 Duke
KIRKWOOD Miss Alwalda, 82½
Sparks, r 199 Albert

Art—Needlework.

Ouvrages a l'Aiguille d'Art.

Mosgrove Miss A G, 85 sparks, r 208
Maria

Auctioneers.

Encanteurs.

HALKETT & Co, 228 Sparks
Halkett W, 92 Gloucester, Whale
C C, Manotic
LEWIS W H, 44-46 Elgin, r 434
Lisgar
MACDONALD A B, Rideau, r
253 Nicholas
MACKENZIE J B, corner By Ward
Market and George street
TACKABERRY I B, 29 Sparks, r
149 Maria
WOODBURN George H, 27 Sparks,
r 33 Arthur

Automatic Refrigerator Makers.

Manufacturiers de Glacieres Automatiques.

GORDON James, manager Automatic

Refrigerator Co, 333-335 Wellington, r 76 Metcalfe

Awnings, Tents, &c.

Tindelets, Tentes, Etc.

COLE Alex G, National Manufacturing Co, 160 Sparks
Mercer J, 583 Lisgar

Badges and Checks, Brass.

Emblemes et Echecs en Cuivre, &c.

COX George, Alderman, 35 Metcalfe, r 110 Lisgar

PRITCHARD & ANDREWS, 175 Sparks

Pritchard H T, Janeville
Andrews John, 231 Charles
THICKE Wm H, 142 Sparks

Bailiffs.

Baillis.

Hamilton Robert, 1st Division Court, r 110 Clarence

Johnston George, Sheriff, r 291 Stewart
WHITTON John, 1st Division Court, r 164 Cambridge.

Bakers.

Boulangers.

Aylen Mrs Wm, (home-made), 203 Wellington

Dompierre Alphonse, 480 St Patrick
Gauthier Arthur, 260 Rideau

LILIFF Samuel, 170 Rideau, r corner King and Rideau

Jamieson Robert, 218 Besserer

JAMIESON R E & J C, 534 Wellington

Jamieson R E } 394 Wellington

Jamieson J C } 61 Primrose

Joyce Patrick, 372 King

Kimber J A, 253 King

Latreille Joseph, 273 St Patrick

Lee David, 216 Dalhousie

Loughran J B, 258 Dalhousie

Marineau Gédéon, 290 Clarence

Macpherson A, 131 Augusta

Morin James, 364 St Patrick

SHOULDIS Geo Wm, 203 York
SLINN S S, corner Bank and Maria
TURNBULL Bros, 265-267 Rideau
Turnbull Jas } 265 Rideau
Turnbull John } 185 Besserer
WARNOCK James, 494 Sussex

Bakers'—Biscuit.

Biscuits de Boulangers.

GIBSON & SON, Steam Biscuit Factory, corner Queen and Bank

Gibson W C } Bank Street Road
Gibson W H }

Bakers'—Fancy.

Boulangier de Fantaisie.

Rogers Francis, 156 Rideau
SLINN S S, corner Bank and Maria
TURNBULL Bros, 265-267 Rideau
ROGERS Francis, 156 Rideau

Bankers and Exchange Brokers.

Banquiers et Courtiers d'Echange.

MAGEE Charles, Russell House block
PENNOCK & Masson, 34 Elgin
KING Edward, 27 Sparks

Banks.

Banques.

BANK OF BRITISH NORTH AMERICA—*Ottawa Branch*—Office, 241 Wellington street. D. Robertson, manager; G. A. Robinson, accountant; F. A. Davies, teller; P. H. M. Somerville, H. F. Stowe, H. K. Pinhey, clerks; J. H. Nunn, messenger.

BANK OF MONTREAL—*Ottawa Branch*—Office, 144-146 Wellington street. Fred Gundry, manager; J. W. de C. O'Grady, accountant; G. A. Henderson, teller; W. L. Germaine, Charles A. Eliot, Arthur B. Monk, Beverly Bogart, W. H. Norton Taylor, J. W. Haning, J. H. Prissick, W. C. Bayly,

clerks; J. C. Kearns, messenger.

BANK OF OTTAWA AND SAVINGS BANK—Head Office, 116 Wellington street. George Burn, cashier; W. J. Christie, accountant; E. F. Hubbell, teller; J. H. Neeve, ledger keeper; H. S. Burritt, H. H. Rowley, C. G. Pennock, clerks; W. Carleton, messenger.

CANADIAN BANK OF COMMERCE—*Ottawa Branch*—Office, 134 Wellington street. Robert Gill, manager; J. H. Thompson, accountant; E. H. Carter, teller; Chas. Cambie, discount clerk; E. G. Stewart, clerk; E. Corridan, messenger.

LA BANQUE NATIONALE AND SAVINGS BANK—*Ottawa Branch*—Office, 106 Wellington street. C. H. Carriere, manager, r 108 Wellington; P. Vezina, accountant; L. Couet, ledger keeper; J. F. Dorval, teller; L. A. E. St. Pierre, clerk; Joseph Richard, messenger.

MERCHANTS' BANK OF CANADA—*Ottawa Branch*—Office, 12 Metcalfe street. W. Lake Marler, manager; William O. M. Cross, accountant; Arthur Chester, teller; C. A. Lewis, ledger keeper; R. F. Taylor, discount clerk; H. A. Torrance and A. R. Pope, juniors; Vincent McCullough, messenger.

ONTARIO BANK AND SAVINGS BANK—*Ottawa Branch*—Office, corner Wellington and Metcalfe streets. A. Simpson, manager; H. Howard, accountant; C. C. Billings, teller; C. M. Wiggins, ledger keeper; F. G. Perrott, messenger.

QUEBEC AND SAVINGS BANK—*Ottawa Branch*—Office, 122-124 Wellington street. H. V. Noel, manager, r 124 Wellington; Samuel Piddington, accountant; C. V. Noel, teller; D. D. Y. Hossack,

deposit ledger keeper; George N. Bethune, collection clerk; J. H. Pinhey, discount clerk; C. F. Kirley, clerk; M. O'Connell, messenger.

UNION BANK OF CANADA AND SAVINGS DEPARTMENT—*Ottawa Branch*—Office, Union Chambers, 16 Metcalfe street. M. A. Anderson, manager, new building, 126 Wellington; E. W. Bourinot, acting accountant and teller; A. G. Smith, ledger keeper; R. McLelland, clerk; John Martin, messenger.

Banks—Savings.

Banques d'Epargnes.

Bank of Ottawa, George Burn, cashier, 116 Wellington

Canadian Bank of Commerce, Robert Gill, manager, 154 Wellington

Government P. O. Savings Bank, P. O. Building, head offices over Bank of Ottawa, 116 Wellington

Ontario Bank, A. Simpson, manager, corner Wellington and Metcalfe

Quebec Bank, H. V. Noel, manager, 122 Wellington

Union Bank, M. A. Anderson, 16 Metcalfe, new building, 126 Wellington

Barristers—Solicitors, &c.

Avocats et Procureurs.

ADAM A A, cor Rideau & Sussex, r 366 Sussex

Bauset J C, 25 Sparks

BARRY W H, 25 Sparks, r 252 Daly

BISHOP & GREENE, 15, 15½ Scottish Ontario Chambers

Bishop John, 339 Maria

Greene G M, 151 Gloucester

BELCOURT & MACCRACKEN, 13 Scottish Ontario Chambers

Belcourt N A, 82 Daly

MacCracken John, 35 Metcalfe Sq

BRADLEY and SNOW, 7 Scottish Ontario Chambers

- Bradley R A 13 Nepean
 Snow A J, 318 Slater
 Clemow F C, 25 Sparks, r 556 Maria
 Dowlin John, 25 Sparks, r 256 Nicholas
FERGUSON A, 83½ Sparks, r 104 Metcalfe
 Fisher J P, 16 and 17 Scottish Ontario Chambers
 Fleming and Pollette, 288 Sparks, and Hull, P Q
 Fleming J R, Q C, 288 Sparks
FORAN, JOS. K, for the Province of Quebec, 108 Metcalfe.
GEMMILL and MAY, 71½ Sparks
 Gemmil J A, 14 Vittoria
 May A F, 81 Albert
 Gorman M T, L L B, 539 Sussex, cor Rideau
GORMULLY & SINCLAIR, 23 & 25 Scottish Ontario Chambers
 Gormully J J, 138 Daly
 Sinclair R A, 365 Daly
 Grant John C, 104 Sparks, r 150 Waller
GUNDRY & POWELL, 25 Sparks
 Gundry A W, 146 Wellington
 Powell Francis C, cor Pine & Ottawa, N E W
 Hick Robert, 584 Sussex, cor Rideau
HODGINS, KIDD & RUTHERFORD, Scottish Ontario Chambers No. 11
 Hodgins John, r Grand Union
 Kidd G E, 52 O'Connor
 Rutherford A C, The Brunswick
 Latchford F R, 19 Elgin, r 550 Wellington
LEES & GEMMILL, Court House Chambers, cor Nicholas and Daly
 Lees Robt, Q C, Archville
 Gemmill J J, 311 Cooper
LEMIEUX F F, 70½ Sparks
MAHON & O'MEARA, 584 Sussex, cor Rideau
 Mahon Ed, 375 King, O'Meara J E
MOSGROVE & WYLD, 58 Sparks
 Mosgrove Wm, Richmond Rd
 Wyld Wm, 118 Vittoria
 Macdougall Hon Wm, Scottish Ontario Chambers
MCINTYRE, LEWIS & CODE, Union Chambers, 14 Metcalfe
 McIntyre A F, cor Chapel and Stewart
 Lewis Travers, 250 Cooper
 Code R G, 125 Albert
 McLaurin George, 19 Elgin, r The Windsor
McLEOD Malcolm, Q C, 138 Wellington, r 12 Cliff
McVEITY & HENDERSON, 8 Scottish Ontario Chambers
 McVeity Taylor, 406 Somerset
 Henderson G F, 56 Albert
NELLIS & MONK, 22 Metcalfe
 Nellis Thos F, 21 Gloucester
 Monk H C, 678 Albert
O'CONNOR & HOGG, 83½ Sparks
 O'Connor Dan'l, Q C, 160 Bay
 Hogg W D, 261 Somerset
O'GARA & REMON, 58 Sparks
 O'Gara Martin, Q C, Archville
 Remon E P, 494 Albert
 Perkins & Fraser, 86½ Sparks
 Perkins W C, Rochesterville
 Fraser A W, 212 Maria
 Pinhey, Christie & Christie, 110 Wellington
 Pinhey C H, 630 Wellington
 Christie John, 211 Concession
 Christie Alex, 208 Concession
PRATT HORACE, 104 Sparks r 222 O'Connor
SCOTT, MacTAVISH & SCOTT, 86½ Sparks
 Scott Hon R W, 274 Daly
 MacTavish D B, 68 Frank
 Scott W L, 274 Daly
 Sparks Nicholas, 86½ Sparks
STEWART, CHRYSLER & GODFREY, Union Chambers Metcalfe
 Stewart McLeod, Mayor, Stewarton
 Chrysler F H, Stewarton
 Godfrey J J, 193 O'Connor
VALIN & CODE, 25 Sparks
 Valin Joseph, } 56 Cooper
 Code W J, }
WALKER & McLEAN, 34½ Elgin
 Walker W H, 198 Stewart
 McLean D L, 206 Albert
WARD J W W, 70½ Sparks

Baths.*Bains.*

TURKISH Baths, Logan Geo M D,
prop, 126 Albert
Welsh D A Pro Swimming Baths,
251 Nicholas

Bed and Mattress Makers.*Manufacturiers de Lits et de Matelas.*

BOYDEN Joseph, 524 to 532 Sussex
Erratt Jacob, 84 Rideau
Haram B, 179-181 Rideau
HARRIS and Campbell, 36 to 46
O'Connor

Bill Posters.*Placeurs d'Affiches.*

JACQUES Alex jun, "Free Press"
office cor Elgin and Queen, r
College Avenue
Mercer Wm John, 29 Cambridge

Billiard Halls.*Chambres de Billards,*

Boulger and Skuce, 141 Sparks
Boulger Geo, Skuce Thos W, 200
Friel
Dale and Co, 30 By-Ward cor York
Foisey T B, 243 Cumberland
GRAND UNION, corner Elgin and
Queen
HUCKELL John, 13 O'Conner
LANDREVILLE Chas, 48 Rideau r
26 Murray
LABERGE L, (the Rideau) 68 Rideau
r 500 St Patrick
Legault Alphonse, 137 to 139 Broad
McCAFFREY William, 5 to 9 Queen,
r 3 Queen
RUSSELL The, Sparks and Elgin
Seymour P, 49 to 53 Duke

Bird Dealers.*Marchands d'Oiseaux.*

ESMONDE Jos R, 68 and 90 Sparks r
120 Vittoria

Blacksmith.*Forgerons*

AHEARN W & M, cor Britannia and
Bridge
Ahearn W, 9 Duke
ARMSTRONG J & P, 145 Bridge
Armstrong J, Armstrong P, 42
Britannia
Blyth A A, 92 George
BURNS M T, 73 Queen r 216 Nic-
holas
CONNERS M, cor George and Dal
houseie
Dubreuil Octave, corner Water and
Cumberland
ELLARD William, 36 George r 77
King
Ferguson G, Mackay N E W
HAMILTON J J, 170 Besserer r
82½ Rideau
Gauthier E, 257 St Patrick
Gauvin Joseph, 402 St Patrick
Hart James, 60 George
JOHNSON Samuel, 460 Wellington
r 497 Lisgar
Kehoe John, 95 Besserer
Kealey P, 28 York r corner Queen
and Lyon
Kerry Gow Shoeing Shop, cor Queen
and Lyon
Latour Pierre, 308 Sparks
Lecours Isidore, 23 Clarence r 355
King
Lecourt J, 185 Dalhousie
Mahoney J, 28 York r 285 St Pat-
rick
Morgan J M, 58 Queen West
McMullen Rich, 405 Sparks r 297
Gloucester
ROBERTSON Peter, 202 Middle r
74½ Queen West
Seigny N G, 39 George
Skuce W, 112 Queen
Skinner F C, corner Queen and Lyon
Smith J, cor Besserer and Mosgrove

Blank Book Manufacturers.*Manufacturiers de Livres Blancs.*

HOPE Jas & Co, cor Sparks and Elgin
Hope Jas, Dufferin Rd, N E W

MORTIMER & Co, 196, 198 Sparks
Mortimer Wm Mc G, 28 Nepean
WOODBURN Alex S, 36 Elgin, r 131
Maria

Blank Book Pages.

Livres Blanc Pages.

HOPE Jas & Co, cor Sparks and Elgin
Hope Jas, Dufferin Rd, N E W
MORTIMER & Co, 196, 198 Sparks
Mortimer Wm Mc G, 28 Nepean
WOODBURN Alex S, 36 Elgin, r 131
Maria

Blinds, Sashes, Doors, &c.

Blindes, Chassis, Portes, etc.

BEAUDET & Desjardins, cor Bay and
Florence, Office 26 Sparks
EDDY E B, Manufacturing Co, Hull
MacLAREN J & Co, 6 Sussex
THACKRAY R, 254 Sparks and
Mount Sherwood

Boarding Houses.

Maisons de Pension.

Antis Francis, 75, 77 Dalhousie
Beauvais Joseph, 319 St Patrick
Beeson Mrs Jane, 263 Queen
Bellefeuille Mrs Xavier, 482 Sussex
Biggers D, 141 Queen West
Blais Alex, 42, 44 Murray
Blais Henry, 186 Middle
Bouchard Etienne, 38 Murray
Brennan Patk, 49 Clarence
BYSHE F R, 98 Wellington
Caldwell Mrs, 506½ Sussex
Choquette D, 37 Murray
Crabb Mrs John, 282 Bay
Delorme Ed, 125 Wellington
Daviau Pierre, 54, 56 Murray
Dorney Mrs J F, 22 Albert
Edwards W, 248, 250 Queen
Gauthier Joseph, 60 York
Gauthier Mrs Julien, 91 Sherwood
Gilbault Mrs A, 138 Queen West
Graham Mrs Robt, 76 Queen
Gravelle Mrs E, 42, 44 Clarence
Green Mrs, 135 Albert

Goolais Mrs, 380 Cumberland
Huntley Mr A E, 680 Wellington
Irvine Mrs, 124, 126 Nicholas
Labelle Paul, 93, 95 Murray
Lacasse Moses, 53½ Ottawa
LAROQUE Alphonse, 47, 49 Murray
Laroque Mrs Joseph, 471 Wellington
Leduc Henri, 127 Besserer
Lemay Telephore des Riviere, 51, 53
Murray
Leggo Mrs Julia, 186 Queen
Levesque Pierre, 46 Murray
MANSFIELD Pierce, 41 Ottawa, N E
Morel M, 200, 202 St Patrick
McDonald Mrs J, 185 Rideau
McKecknie Mrs B, 136 Clarence street
Mathews Miss, 180 Wellington
McMannus Hugh, 25 Clarence
McMillan John, 29 to 31 Clarence
McLennan Mrs Annie, 22 Albert
Mills Mrs, 152 Lyon
Nesbitt Mrs, 399 Wellington.
Noel Cléophas, 55 to 57 Murray
Nye Mrs, 64 Sparks
O'Kelly Miss Amy, 118 Victoria
Phinney Miss E, 61 O'Connor
Peltier Arthur, 174 Middle
Perth Joseph, 41 to 49 Murray
Richardson Miss S, 88 to 90 Bank
Roberts R A, 273 Queen
St. Louis Louis, 37 Clarence
Shanley Mrs, 189 Queen
Sutton Mrs George, 185 Queen
Tough G H, 598 Wellington
Wall Mrs Chas, 61 to 63 Murray

Board of Civil Service Examiners.

Conseil des Examineurs du service Civil.

John Thorburn, L L D, chairman; A
D, Decelles; P, LeSueur, secretary
22 to 23 Scottish Ont Chambers

Boat Builders.

Batisseurs de Bateaux.

DEY Bros, Canal basin East side
JONES ANDREW, Canal Basin
RATTÉ ANTOINE, Queen's Wharf
Ottawa River

Boat Livery.*Bateaux a louer.*

DEY Bros, Canal Basin East side
 JONES ANDREW, Canal Basin
 RATTE ANTOINE, Queen's Wharf
 Ottawa River

Boilermakers.*Constructeurs de Fournaise.*

BANNERMAN & POWERS, 428-430
 Wellington
 Bannerman John, 174 Florence
 Powers Patr, 174 James
 CAMPBELL W J, 482 Maria r 478
 Maria

Bookbinders.*Relieurs.*

HOPE JAS. & Co., corner Sparks and
 Elgin
 Hope James, Dufferin Road N.E.W.
 MacLEAN, ROGER & Co, 154-156
 Wellington
 MacLean Alex, Bank Street Road
 Roger John C, 72 Rideau N E W
 Massie Joseph, 428 Sussex
 MORTIMER & Co, 196-198 Sparks
 WOODBURN A S, 36 Elgin, r 131
 Maria

Bookbinders — Stamps and Tools.*Estampes et Outils Pour Relieurs.*

PRITCHARD & ANDREWS, 175
 Sparks.
 Pritchard N T, Janeville
 Andrews John, 231 Charles

Booksellers.*Marchands de Livres.*

ASHFIELD Geo, 137 Sparks, r 284
 Lisgar
 CUNNINGHAM & LINDSAY, 142
 Sparks
 Cunningham C G, 627 Wellington
 Lindsay Gavin, 217 Theodore
 DURIE J & SON, 33-35 Sparks
 Durie John R, Richmond Road
 Durie J S, 102 Vittoria

Fotheringham Bros, 40-42 Queen west
 and 208 Sparks

Guillaume P C, (French) corner York
 and Sussex

Hamratty John A, 116 Rideau, r 53
 Church

HOPE James & Co, corner Sparks and
 Elgin

Hope James, Dufferin Road N E W
 McPyke John, 565 Sussex

Rolph Alfred, 72 Bank

Slocombe James, 231½-233 Rideau

Sullivan John, 178 Sparks

TARR N S, 79 Sparks

UGLOW Richard, 80 Sparks, r 84
 Gloucester

Whyte Ernest, 69 Rideau

Boots and Shoes—Wholesale.*Chaussures en Gros.*

BROWN W E, 61 Rideau, r the Rus-
 sell House

Boot and Shoe Stores.*Magasin de Chaussures en Details.*

Allan James, 190 Sparks

ARNOLD William & Co, 263 Welling-
 ton

Arnold William, 330 Wilbrod

Beardsley William, 67 Rideau

BELLEMARE Theophile, 520 Sussex,
 r 253 Sussex

BOTT Charles, 119 Rideau

Butler W H, 324 Wellington

CARSON Robert, 45 47-49 Wellington

Casey Thomas, 126 Rideau, r 38 Stew-
 art

CUZNER Luke, 66 Rideau

Dazé A & Co, 224 Dalhousie

DOBIER & Co, 48 Rideau

Dobier Mrs G, 48 Rideau

DONEY Charles, 52 Sparks, r 53
 Daly

DUROCHER Olivier, 29½ Sparks, r
 38 Water

EDMONDSON S J & Co, 61 Rideau

Farrell Patrick, 512 Sussex

Force T, 76 Bank

GAUTHIER D, 463 Sussex

HARKIN T P & Co, 555-557 Sussex

Jolicoeur Octave, 106 Rideau
 Lauder C W, 74 Bank
 Leger & Co, 111 Clarence
 MASSON Robert, 116 Sparks
 Millette Jerome, 252 Dalhousie
 McCULLOUGH James, 194 Wellington
 MORGAN L G & Co, 259 Wellington
 Morgan L G, 55 Kent
 MURPHY George, 89 Rideau, r 87
 Daly
 Neelin G, 57 Rideau, r the Balmoral
 O'Mally John, 43 Duke
 PRATT James, 120-131 Sparks, r 232
 Maria
 Pratt & West, 281, 281½ Wellington
 Sauvageau Saml, 471½ Wellington
 Stephen George, 171 Sparks, r 218
 Gloucester
 STEPHENS A J, 102 Sparks, removing to 39 Sparks, r 329 Somerset
 Teskey S L, 286 Dalhousie
 Theriault Paul, 180 Dalhousie

Boot and Shoe Makers.

Cordonniers.

Bovill Thos, 204 Bank
 Cousin Nap, 229 Dalhousie
 Carriere Ed, 391 St Patrick
 Clifford John, 114 Nicholas
 Clusiau Jos, 241 Rideau
 Craig Chas, 264 Queen
 Cummings Robt, 168 Rideau
 Desmaris, Leonard, 65 Murray
 Dorion A, 91 Broad
 DUROCHER Olivier, 29 Sparks, r 38
 Water
 Feeling Geo, 124 Duke
 Gauyotte Antoine, 16 Nicholas
 Goulet Cyrille, 75 Duke
 Gravelle Alfred, 468 Sussex
 LANGEVIN August, 75, 77 Murray
 LEBLANC & LEMAY, 8 Murray
 McGilton Thos, 31 Nicholas
 Marshall James, 530 Wellington
 MILLS Saml, 150 Bank
 Noel Damase, 39 Murray
 Paquette O, cor Cumberland and Dalhousie
 Pierre Hugh, 73 Bank
 Pion Tim, 221 St Patrick

Potts Wm, 78 Queen West
 Rocque Victor, 580 St Patrick
 St Denis C, 262 Rideau, r 245 King
 Sauvageau O, 115 Queen
 SAUVAGEAU S, 471½ Wellington
 Smith Thomas, 20 Creighton N E W
 Thorn Geo, 343 Rideau
 Thorn Geo, Rideau N E W
 Trembley Mrs, 159 Broad
 Valiquette Joseph, 148 St Patrick
 Whitehead Wm, 396 Albert

Bowling Alleys.

Jeux de Boules.

McCAFFREY CAP, 5 to 9 Queen r 3 Queen

Bottlers, Ale and Porter.

Biere et Porter en bouteilles

BATE & Co, Agent DOW'S, 109-111 Sparks
 BOWIE & Co, Ales and Porter
 O'Neil John, Manager corner Clarence and Sussex (See Advt)
 Gilmour John, 148 Canal Cor Queen
 Christie S H, Agent Dawes & Co, 383 Wellington
 Johnston A P, 328 Concession
 Mace George A, 48½ O'Connor
 Moran J A, Toronto Brewing & Malt-
 ing Co, corner Clarence and Sussex
 Murphy Bros, York, rear fire station

Boxes & Shooks Manufacturers.

Manufactures de Boites et Shooks.

Barnes E H, Mills Chaudière, r Brooklyn New York
 WOOD J T, Manager r the Windsor
 Eddy E B Mfr C, Hull

Brewers.

Brasseurs.

ANDERSON ARTHUR Cor Albert and Richmond Road,
 BRADING H F 461 Wellington r 451 Wellington
 DAWES & Co, 383 Wellington
 Christie S H Agent r 118 O'Connor
 Keeling S A, 736 Albert
 Paris Wm, 15 Hill

Bricklayers.*Briqueurs.*

Alexander Wm, 374 St Patrick
 Ambridge Geo A, 374 Dalhousie
 Bilard Joseph, 29 McGee
 Fichler John,
 Blackburn John, 188 Water
 Burgess H, 104 Nepean
 Burn L H, 643 Somerset
 Copeland R, r bds Wellington Hotel
 Dowsley T C, 271 Maria
 Egan Pat, r 179 Clarence
 Favreau Jos, 91 Dalhousie
 Fooks Geo, 422 Clarence
 Goodman Jos, 18 Theodore
 Ladouceur Urgile, 286 Clarence
 O'Brien John, 446 Clarence
 Peterkin John, 428 Nepean
 Robertson Alex, 201 Clarence
 Stewart Thos, 181 Bank
 Taylor Jas, 419 Somerset
 Webster Ed, 246 Slater

Brick Manufacturers.*Faiseurs de Brique.*

GRAHAM JOHN cor Queen and Elgin
 ODELL C, 158 Nicholas cor Theodore
 WRIGHT C B & Sons, Hurl, tele-
 phone No 444

Brokers Custom House.*Courtiers de Douane*

Pinhey H, 46 Elgin, r 75 Cambridge

Brokers.*Courtiers.*

BATSON B, 76 Sparks r 81 Victoria
 Champness W 240 Maria
 HANNUM J M T, 104 Sparks r 19
 Slater
 PENNOCK & MASON 34 Elgin
 Pennock Wm, 154 Waller, Masson Chas
 r 272 Albert
 TEICHMAN J M 502 Sussex
 PRESTON and Co, 68 Daly

Broom Manufacturer.*Manufacturier de Balais*

REARDON W, 138 York r Corner
 Clarence and Cumberland

Builders & Carpenters.*Batisseurs et Charpentiers.*

Askwith John E, 24 Alexander, NEW
 Askwith and Neville, Albert
 BACK James, 249 Queen
 BARKER & NEILL, 233 Sparks
 Barker David, cor Lyon and Nepean
 Neill R, 81 Bank
 CHARLEBOIS Andrew, 79 Bolton
 Crain Robt, 188, Gloucester
 Finlay Joseph, 176 Bank
 Franklin Geo, 591 Wellington
 Jordon Robt C, 264 Rideau
 LESTER Richard, jr, Rochesterville
 MEAGHER & CHURCH, cor Kent
 and Lisgar
 Morin Lewis, 69, 71 Duke
 REYNOLDS and Tobin, cor Albert
 and Bank
 ROBERTSON R P, cor Bank & Slater
 Palen William, 113 Maria
 SHORE & ASHE, cor Bank & Cooper
 Shore T A, 361 Somerset, Ashe Wm,
 26 James
 Sparks & Edey, 388 Albert
 Sparks A, Edey M C,
 Stewart John, 256 Rideau
 Stewart William, sr, 181 Bank
 Stockand George, 374-376 Rideau

Building & Loan Societies.*Societes de Construction et Pret.*

The Canada Permanent Loan and Sav-
 ings Company
 J Herbert Mason, manager director
 John Culbert & Son, agents and app-
 raisers, 88, 40 Elgin street, Ottawa
 Metropolitan Loan and Savings Com-
 pany
 Office 110 Wellington, V Noel pres-
 ident
 C R Cunningham, secretary-treasurer
 Trust and Loan Company of Canada,
 H K Egan, agent

Civil Service Building and Saving Society

W H Griffin, president, R Sinclair, secretary-treasurer

Ottawa Building and Loan Society, (Organized May, 1884)

C A Douglas, secretary-treasurer, office, 58 Sparks street

Cottage Building Association of Ottawa (Limited)—Organized January, 1887

N D Porter, secretary, office 58 Sparks

Freehold Loan and Savings Co of Toronto, North British and Canadian Investment Co, London and Ontario Investment Co, Scottish, Ontario and Manitoba Land and Investment Co

C A Douglas & Co, agents

Société de Construction d'Ottawa—(Incorporated 27th April, 1874)

J L Olivier, secretary-treasurer

Butchers.

Bouchers,

Arsenault J, By-Ward (old)

Beaucage L, stall 20, By-Ward

Besker Pierre, stall 6, By-Ward

Boyle John F, stall 1, Anglesea square

Boyle J M stall 2, Anglesea

Buften Mrs, Bank St Road

CLARKE James, stall B, Wellington Ward, r Hintonburg

Courcelle A, stall 13 By-Ward

Delaire Abraham, 1 Cathcart, r 21 Cathcart Sq

Devlin Alex, stall 2, By-Ward, r 329 Besserer

Devine Alex, stall 2, By-Ward (old)

DUHAMEL L, shop D, By-Ward (old), r Mount Sherwood

French C, 246 Bank

Gauvreau E, stall 11, By-Ward (old)

Gleeson John, 2 Cathcart Sq Market, r 141 Clarence

Glover Edward 2-4 Wellington Ward, r Mount Sherwood

Gravelle Jos, stall 17, By-Ward (old)

Gravelle L, stall, 19, By-Ward (old)

Gravelle F X, stall B, By-Ward (old)

HANRAHAN BROTHERS, Wellington Ward Market and cor Lisgar and Bank, see advt

JOLICEUR C, stall 21 By Ward (old)

Kennedy Brothers, 9 By Ward (old)

Kennedy C, 3 and 4 By Ward (old)

Kimpton Mrs T, 172 Rideau, r Janeville

Lacey T, stall 4 By Ward (new)

Lacelle J B, stall 2 Victoria Ward, 85 Queen

Landry L, stall 18 By Ward

Lachance S, stall 15 By Ward (old)

Leclair N, stalls 22-24 By Ward (old)

Lintill Wm, stall 3 Wellington Ward, r Rochesterville

Martel J, shop C By Ward (old)

Michon C, Rideau, N E W

Miller Wm, 236 Bank

Murphy John, 204 Dalhousie

McGouin & Broker, 7 and 8 By Ward
(old)

OUELETTE F X, stall 23 By Ward (old)

Platté N, stall 15 By Ward

Pominville J A, stall 14 By Ward (old)

PRINDEVILLE G, stall 9 By Ward (new)

Richardson Charles, 512 Wellington

Robert F, stall 1 Victoria Ward, r 23 Duke

ROBERT S & Co, stalls 5-6 By Ward (new), r Bank Street Road

Robillard J B, stall 16 By Ward (old)

SATCHELL Brothers, shop 1 By Ward (new), r Bank Street Road

SLATTERY Brothers, Palace Shop A, By Ward, corner York, r Spring Park, Nepean

Smith James, stall 4 By Ward (old)

Smith A, stall 3 By Ward

Torrance J, 1 By Ward Market, r 296 Cathcart

THORBAHN H, Grand Central Pork Stalls 10-12 By Ward (old)

Butter Dealers.

Marchands de Beurree.

BRANKIN Patrick, 40-42 By Ward Market

CULLEN Wm, 8 By Ward Market, r
108 Rideau

DOYLE J, 52 By Ward Market
Green Paul, 3 By Ward Market, r
Janeville

HUNTER & HENDERSON, 1 By
Ward Market Square

Sam Hunter, James Henderson

LEAVER James, 7 By Ward Market,
r Ann, Stewarton

Cabinet and Furniture Makers

Ebenistes et faiseurs d'Ameublements.

BOYDEN Joseph, 534 Sussex

CURRIER T W, corner Rideau and
Waller

Duval A, 203 Rideau

ERRATT, Jacob, 34 Rideau

GRENIER Bros, 205 Rideau

Grenier R B, 320 Clarence

Grenier James, 13 Nelson

Haram B, 179-181 Rideau

HARRIS & CAMPBELL, 36 to 46
O'Connor

Levecque C, 355 and 353 Wellington

Marshall & Fudge, 293-295 Maria

Mills Alex, 186-188 Albert

Morel & Gagnon, 266-268 Sussex

OLIVER & SON, 86-88 Duke

Watchorn John Sr, 525 Albert

Carpet Cleaning—Steam.

Nettoyeur de Tapis Par Vapeur.

WILKINS Stephen, 229 Augusta

Canal Toll Collector.

Collecteur des Tolles du Canal.

Ferley J F, Canal Locks, r 335 Maria

Cartage Agency C. A. Railway.

*Agence de Charroiyage Chemin du
Canada Atlantique.*

CUDDIE Andrew, 139 Nelson

Cartage Agency C. P. Railway.

*Agence de Charronage Chemin du
Canada Pacifique.*

TAYLOR David, 204 Bridge.

Cartage Company.

Compagnie de Charroyage.

The Ottawa Cartage Co, corner Elgin
and Queen

Carpet Warehouses.

Maisons de Tapis.

BLYTH George R, 302 Wellington, r

BRYSON, GRAHAM & Co, 148, 150,
152 Sparks, cor O'Connor

Bryson Chas, 470 Albert

Graham F J, 325 Cooper

ELLIOTT & HAMILTON, 50 to 54
Rideau

Elliott G E, Hamilton Wm, 85 Vit-
toria

Erratt Jacob, 34 Rideau, r 312 Besserer

GARDNER D & Co, 66, 68 Sparks

Gardner D, 146 Slater

Imperial Warehouse, 98 Sparks

McMORRAN R M, 508, 510 Sussex,
r 132 Slater

ROSS C & Co, 94 Sparks

Carriage & Sleigh Makers.

Carrossiers et Voituriers.

Abbott J B, 385 Wellington, r 387½
Wellington

Armstrong, J & P 135 & 137 Bridge

Boileau Philbert, 28 Clarence

Coghill Robt, 281 Sussex

Dubreuil Octave, 203, 205 Cumberland

Dufour Joseph, 245, 247, 249 Rideau

DUHAMEL Louis, 109, 111 Murray

LENNOX Robert, 466 Wellington, r
597 King

Monette E, 258 St Patrick

Shore & Co, 237 Queen

STANLEY J W, 78 to 82 Duke

LEVEILLE & MATHE, 56 Daly

Laveille Sol, 56 Daly

Mathé L F, 76 Church

Sabourin Chas, 369 Clarence

Carvers and Gilders.

Sculpteurs et Doreurs.

HICKMETT E, 213 Wellington, in
Marble and Plaster

PARISEAU Philip, in Marble, Plaster,
&c, (363 St Patrick)
WILSON & Co, 121, 123 Sparks

Cattle Dealers.

Negociants de Bestiaux.

Devlin Ed, 162 Clarence
Edwards Wm, 148 Nelson
Sullivan John, 222 Clarence
WHITE JOHN Richmond Rd P O
Address Skeads Mills

Cement.

Cement.

McRAE & Co, 46 Sparks
WORKMAN Alex & Co, 301 and 303
Wellington and 79 to 83 Rideau
WRIGHT C B & SONS, Hull
Cement and Lime works, see advt
inside front cover

Cemetery Office.

Bureaux du Cimetieres.

Beechwood Cemetery, J Durie, Sec, 33
Sparks, r Richmond Rd

Chemists and Druggists.

Pharmaciens.

Dacier C O, 517 Sussex, r 190 Theodore
FRASER H J, 139 Sparks, r 334
Maria
GRAHAM K D, M D, corner Rideau
and William
JAMIESON W A, 524 to 526 Well-
ington, r 601 Wellington
LLOYD William A, 103 Rideau, r
227 Daly
MacCARTHY H F, 282 Wellington,
r 291 Sparks
MARTIN E D, 225 Rideau, r 292
Theodore
McCORMICK Robert, 75 Sparks, r
371 Wilbrod
McEACHRAN Justin W, 134 Sparks
ROBERTS John, 76 to 78 Rideau
SHILLINGTON & Co, 91 Sparks
Shillington J W. M D 102 Queen
Shillington Robt, 102 Queen
Skinner J & Co, 326-328 Wellington

VALADE & Co, 457 Sussex
Valade Dr, 142 St Patrick
WATERS Henry, cor Sparks and
Bank

Children's Carriages.

Voitures pour Enfants.

Butterworth & Co, 110 Sparks
COLE A G, 160 Sparks
ESMONDE Jos R, 88 to 90 Sparks
GRAVES Bros, 92 Sparks
MEADOWS & Co, 38 Rideau
McDOUGAL and Cuzner, 531 Sussex
and 3 to 5 Duke

Chimney Sweeps.

Ramonneurs de Cheminees.

Mercer John, 588 Lisgar

China, Glass and Crockery Wholesale.

*Porcelaine Verreries Faiences en
Gros.*

Parson and Smith, 511 to 515 Sussex
corner York
Parson C E, 206 Stewart
Smith R O, 239 Chapel

China, Glass and Crockery Dealers.

*Marchands de Porcelaines Verreries et
Fayences.*

ASHFIELD S & Co, 144 Sparks
Ashfield S, 284 Lisgar
BOYDEN Joseph, 534 Sussex, r Mac-
kenzie Avenue
BRIDGEMAN T W, 156 Sparks, r
244 Queen
GLEN J K, 38 By Ward, r 71 Dal-
housie
Hinds Hugh, 304 Rideau
Kelly Thomas, 14 By Ward
SHAW C S & Co, 63 Sparks and 306
Wellington
Shaw C S, corner Cartier and Somer-
set

Cider Manufacturers.*Manufacturiers de Citres.*

BORTHWICK Wm, 120-124 Rideau
 CHRISTIE C A, 375 to 381 Wellington
 Cussans Henry, corner Dalhousie and
 George
 DROLET M, 424 Sussex
 Haggard George, 55 Cathcart
 ROY P A, 209 Rideau

Cigars, Tobacco, &c.*Cigares, Tabacs, Etc.*

BASKERVILLE Brothers, wholesale,
 43-45 George
 BATE H N & SONS, wholesale, 185
 to 197 Canal
 Brennan H H, wholesale, 60 to 64
 Rideau
 Bedard Louis, 175 Rideau
 Bedard Pierre, 288 Dalhousie
 Bailey Walter, 206 Sparks
 CORBEIL E & Co, 142 Rideau
 Corbeil E
 Dubec Wm, 20 St Joseph
 Fortin & Lavoie, 26 Rideau
 Fortin J N, Main Street, Hull
 Lavoie J M, 26 Rideau
 Gelhausen & Co J, 63 Rideau and 61
 Duke
 Gelhausen P T, 63 Rideau
 Taegar, P, 493 Sussex
 Green P T, 78 Sparks, r 22 O'Connor
 Irvine W J, 31 Sparks, r 319 Besserer
 Keefer Max, 473 Wellington
 LABERGE L, 68 Rideau, r 500 St
 St Patrick
 Lalonde Nap, 455 Sussex
 Larue Nap, 145 Broad
 McKAY W O, wholesale, 450 Sussex
 Nye L E, Russell House block, Sparks,
 r 64 Sparks
 Robertson Alexander, 138 Sparks, r 96
 Gloucester
 Robinson & Dunn, 86 Queen West
 Roos John, 50 Sparks, r 1 Alice
 Taiger Christie, 493 Sussex

City Directories.*Directoires de la Ville.*

BENNETT'S City of Ottawa Business
 Directory
 Bennett's Hull Directory. Published
 annually by the Bennett Directory
 Publishing Company, 45, 47
 Sparks and 60 Main st, Hull
 WOODBURN'S City Directory. A S
 Woodburn, 36 Elgin, r 131 Maria

City Registry Office.*Bureau d'Enregistrement.*

BURRETT Alex, Registrar, 66 Nic-
 holas facing Court House, r 576
 Maria
 L A MacKenzie (deputy).

Clothes Scourers.*Nettoyeurs de Hardes.*

Boese Joseph and Son, 149 Rideau
 Gagnon R, 487 Sussex
 PARKER R, 256 to 258 Sparks

Clothes Wringers.*Tordeuse de Linges.*

ESMONDE Jos R, 88 to 90 Sparks
 GILES Abner, corner Daly and
 Cumberland
 GRAVES Bros, 92 Sparks
 HAY N & G, 54 Sparks
 MEADOWS H and Co, 38 Rideau
 WORKMAN Alex and Co, 79 to 83
 Rideau & 301 to 303 Wellington

Clothiers Ready Made.*Marchand d'Hardes faites.*

BRYSON Graham and Co, 148 to 154
 Sparks
 Bryson Chas, 470 Albert ; Graham
 F J 325 Cooper
 CHABOT P H and Co, 530 Sussex
 Chabot P H, 95 George
 Charbonneau P A, 253½ Wellington
 DOHERTY J H, 291 Wellington, r
 corner Nepean and Lyon
 Latremouille and Bros, 67 Duke

NOEL and Chevrier, 470 Sussex
 Noel G, 174 Cathcart
 Chevrier Ludger, 114 Water
 O'REILLY P, 269 to 271 Wellington
 r the Windsor
 Rochon P, cor Rideau and Nicholas
 VALIQUETTE Pierre, 459 Sussex

Coal Merchant.

Marchands de Charbon.

BROWNE J C and Co, Russell House
 Block, Sparks
 Browne J C, 29 Gloucester
 Brigham T G, 390 Sparks
 BUTTERWORTH J G and Co, 86
 Sparks
 Butterworth J G, 225 Maclaren
 CLEWOW Hon F, 23 Sparks, r 575
 Maria
 EASTON and Co, 620 Sussex Canal
 Basin
 Harris Geo A, 67 to 69 Mosgrove
 Canal Basin, r 260 Nicholas
 McCULLOUGH G W, Russell House
 Block Sparks, r 386 Theodore
 McRAE and Co, 46 Sparks
 PEOPLE'S Coal Co, 11 Elgin
 Cowan Jos, Toronto, Ray C C, 206
 O'Connor
 SEYBOLD and O'REILLY, Russell
 House Block
 Seybold J A Frank O'Reilly
 THOMPSON G F, 27 Sparks, r the
 Russell

Coal Oil dealers Wholesale.

Marchands d'Huile de Charbon en gros.

BATE H N and Sons, 185 to 197
 Canal West
 PARSON and Smith, 511 to 515
 Sussex
 ROGERS Oil Compy, the Saml,
 Russell House Block
 W D Morris, Manager r 25 Arthur

Coffee House.

Chambres a Cafe.

Temperance Coffee House, 182 Sparks

Colleges.

Colleges.

COLLEGE OF OTTAWA, Wilbrod
 South
 Convent and Mother House of the
 Grey Nuns with Novitiate & High
 School, cor Sussex and Water
 Convent de Notre-Dame, 34-38 Glou-
 cester
 Musgrove's National Business College,
 cor Sparks and O'Connor
 Notre Dame du Sacré Cœur, Young
 Ladies' Literary Institute, Rideau
 street, cor Waller, Conducted by
 the Grey Nuns
 Ottawa Ladies College, Albert street.
 Incorporated by Act of Parlia-
 ment, Dec 19th, 1869

Commissioners in Ottawa for taking Affidavits to be used in Quebec.

*Commissaires a Ottawa pour prendre
 les affidavits pour la Province de
 Quebec.*

Robt Cassells, J J Gormully, W M
 Matheson, H J Morgan, A P
 Panet, Ed C Remon, Hon R W
 Scott, Q C

Coke.

Charbons Mou.

Ottawa Gas Company, office, Sparks

Companies.

Compagnies.

BEECHWOOD CEMETERY COM-
 PANY, John Durie, Secretary,
 office 33 Sparks
 BRISTOL IRON COMPY, Mines at
 Bristol, office, Canal west, Ottawa
 Bytown and Nepean Road Compy,
 Chas Pinhey, secretary-treasurer,
 office, 110 Wellington
 CHAUDIERE ELECTRIC LIGHT
 POWER COMPY, Chaudiere

GRAND HOTEL COMPANY of
Caledonia Springs, K Arnoldi,
secretary-treasurer, 27 Scottish
Ontario Chambers
GATINEAU MACADAMIZED &
GRAVELLED ROAD COMPY,
Jas Cunningham, sec-treasurer,
office 110 Wellington
OTTAWA CARTAGE COMPANY,
cor Queen and Elgin, P Larmonth,
sec-treas, office, 54 Elgin
OTTAWA CITY PASSENGER
RAILWAY CO'Y, Jas D Fraser,
sec, office Rideau St, New Edinburgh
OTTAWA ELECTRIC LIGHT
COMPY, Alex Spittal, secretary-
treasurer, office 23 Sparks
OTTAWA GAS COMPY, A Spittal,
sec-treasurer, office 23 Sparks,
gas works, York and King, John
Holt, Supt
OTTAWA & GLOUCESTER ROAD
COMPY, A Mann, sec-treasurer
OTTAWA, MONTREAL and RUS-
SELL MACADAMIZED ROAD
COMPY, Jas Cunningham sec-
treasurer, office 110 Wellington
UPPER OTTAWA IMPROVE-
MENT COMPY, G B Greene,
Sec, office 194 Middle

Confectioners.

Confiseurs.

Aspinal William, 213 Rideau
Aylen Mrs Wm, 203 Wellington
Bailey H J, 330 Wellington
Beavin Richd, 391½ Duke
BROUSE H A, 174 Sparks, r 370
Cooper
BROUSE J H, 180 Sparks
Brymer M P, 326 Elgin St Rd
Bunnell M, 144 Rideau, r 149 Rideau
BUNNELL W T, 74 Sparks and cor
Sussex and St Patrick
BURNS THOS, 40 Sparks, cor Elgin
Cussans Henry, cor George and Dal-
housie
Fest William, 44 Rideau
Hall Edward, 214 Wellington
Hudon M, 75 Duke
Neat Joseph, 33 Ottawa, N E W

O'Hanley John, 371 Dalhousie
Proderic Francis, 326 Cumberland
ROGERS FRANCIS, 156 Rideau
SHAVER'S PLACE, 125 Sparks
Scantlebury Mrs John, 469½ Well-
ington
Slattery William, 70 Rideau
SLINN, S S, cor Bank and Maria
Spink Mrs E, 78 Bank
Trudel Alphonse & Bro, 540 Sussex
WALKER D, 73 Sparks, Pure Candy

Consular Service in Ottawa.

Service Consulaire a Ottawa

BRAZIL, McLeod Stewart, Vice-Con-
sul; HAWAII, C Elliott Ander-
son, Consul-General, Fred J Bos-
well, Vice-Consul; Liberia, C
Elliott Anderson, Consul-General;
Sweden and Norway, R C W
McCuaig, Vice-Consul; UNITED
STATES, Thomas W Hotchkiss,
Consul, Edward King, Vice-Con-
sul; URUGUAY, C Elliott An-
derson, Vice-Consul.

Coopers.

Tonneleurs.

Burns Jas 269 King
Burns Pat, 355 Dalhousie, r 131 George
Watchorn Jas, Commissioner west side
Watchorn John jr, Commissioner west
side

Contractors.

Contracteurs.

ALLAN W A, 86 Wellington, r 117
Vittoria
ASKWITH & NEVILLE, Albert
ASKWITH JOHN E, 24 Alexander
N E W
BACK JAMES, 294 Albert
Bingham Saml, cor Sussex and Baird

Coroners.

Coronaires.

Dr Stephen Wright, r 80 Queen West
Dr Robillard, r 229 Stewart

Contractors.

Charlebois A & Co, Govt New Dpt Building
 Crain L, 188 Gloucester
 Crain Roht 188 Gloucester
 Davis & Son, 565 Rideau
 Doyle Michael, 464 Clarence
 Fotheringham John sr, 357 Lisgar
 FINCH Wm, 162 Friel
 GRANT Alex, 439 Cooper
 Gibson Jas, 81 York
 Goodwin Geo, 37 Scottish Ont Chambers
 HARRIS Hebron, the Russell House Block Canal West side
 Lyons John, 195 Clarence
 Lyons Pat, 191 Clarence
 MAHON JOHN, 276 Rideau
 Murphy James, 620 Wellington
 O'Connor James, 189-141 Cumberland
 O'Conner John, 189 Clarence
 O'Leary M, 129 Nicholas
 Raphael Thomas, 284 Chapel
 Regan John, 599 Besserer
 Robertson John, 216 Besserer
 ROBERTSON R P, Lisgar between Bank and Kent
 SHORE & ASHE, cor Bank & Lisgar
 Shore T A, 361 Somerset
 Ashe William, 23 James
 Sims R A, 385 Sparks
 SPARKS & EDEY, 388 Albert
 Sparks Abraham, 388 Albert
 Edey M C, Somerset
 Strachan James, 708 Wellington
 Stewart John, 256 Rideau
 Stewart William, senr, 181 Bank
 Starrs Michael, 59 Clarence
 Toms William, 606 Cooper
 Whyte Robert

Corsets—Ladies'.*Corsets Pour Dames.*

ACKROYD E, 70 Sparks, r Bank Street Road
 Guthrie's, 85 O'Connor
 JOHNSON MRS, 56 Sparks
 Leitch Mrs A, Star Corset Agency, 431 Wellington

Cotton Waste.*Cotons Endommagés.*

ROGERS OIL CO, THE SAMUEL, Russell House block
 Morris W. D, manager, r 25 Arthur

County Carleton Registry Office.*Bureau d'Enregistrement Pour le Comte de Carleton.*

(Daly Street.) P. J. Coffey, registrar.
 Office hours from 10 a.m. to 4 p.m.
 W. Schofield, deputy.

County Carleton Municipal Officers.*Officiers Municipaux du Comte de Carleton.*

County Officers—County Town, Ottawa, John Dawson, warden; William Cowan, treasurer; Charles Macnab, clerk; A. Smirle, inspector of public schools; William Mosgrove, solicitor; James Clark and Wentworth Greene, county auditors and auditors of school monies; Dr. Church, surgeon of the gaol; William McEwen, custodian of Court House.

Judicial Officers—W. A. Ross, county judge; —junior county judge; W. A. Matheson, local master of the Supreme Court of Judicature for Ontario, and deputy registrar of the Chancery Division of the High Court of Justice; Robert Lees, county attorney and clerk of the peace; John Sweetland, M.D. sheriff; E. D. Sherwood, deputy sheriff; J. P. Featherston, deputy clerk of the Crown and Pleas and of High Court of Justice, clerk of County Court and registrar of Surrogate Court; William Kehoe governor of gaol; B. W. Granger turnkey.

Customs Examining Warehouse.

Bureau d'Examin Pour la Douane.
Patterson Thomas, 21 Sparks, r 70
Elgin

Dairy Produce.*Laiteries.*

ADAMS W H, 200 Sparks
Beatty W H, 146 Bank
BRANKIN PATRICK, 40 By Ward
Market
DUNNING W R, 5 and 6 By Ward
Market
r Creighton N E W
HAIG & McMASTER, 36 By Ward
Market
HUNTER & HENDERSON, 1 By
Ward
McGREGOR & McINTYRE, Ottawa
Dairy, 210 Sparks

Dancing Academy.*Academie de Danse*

MacGREGOR Prof C H, 153 Metcalfe

Decorations, Flags, &c.*Decorations, Pavillons, Etc.*

National Manufacturing Company, 160
Sparks

Decorative Art Rooms.*Chambres d'Arts Decoratifs.*

SMITH W A D, 435 Cumberland, r
197 Besserer

Dentists.*Dentistes.*

CHURCH C E, L D S, 284 Wellington r Aylmer
BOWER & DAVIDSON, 61 Sparks
Bower J C, L D S, Riverside
Davidson S S, 462 Lewis
FISSIAULT J, A, L D S, cor Rideau
and Sussex r 290 Wilbrod
HUTCHISON GEO, L D S, 130 Sparks
r 230 O'Connor

Leggo John L D S, 25 Sparks r 236
Daly
MARTIN ALEX L D S, cor Metcalf
and Queen r 473 Albert
MARTIN C A, L D S, 107 Sparks r 172
Kent
McPHEE W, L D S, cor Sparks and
Metcalf
NOLAN JAMES, 559 Sussex corner
Rideau
PARNELL J H, L D S, 103½ Rideau
ROBERTSON JOHN L D S, 89 Spark
r 196 Concession
STACKHOUSE C G, 201 Sparks r 258
Albert

Desk and Office Furniture*Pupitres et Meubles pour Bureaux.*

BOYDEN JOSEPH, 524 Sussex
ERRATT JACOB, 84 Rideau
GILES ABNER, 448 Cumberland
HARRIS & CAMPBELL, 36 to 46
O'Connor
Ottawa Mfr Co, 161 Sparks

Dimension Rubble Stone.*Pierre de Rouble de dimensions*

CUNDELL Mrs THOS, Besserer facing
River
MAHONY and HEART, cor Kent
and Lisgar
Mahony John, 248 Kent
Heart Wm 226 Nepean
Robillard Alex M P P, 226 Rideau
and Montreal Rd
Robillard M P, Honore 226 Rideau and
Montreal Rd

Die Sinkers &c.*Fonceurs pour Teinture, etc,*

COX GEO, 35 Metcalfe r 110 Lisgar
PRITCHARD and ANDREWS, 175
Sparks
Pritchard, H T, Janeville
Andrews, John, 231 McDougal
THICKE W H, 170 Sparks

Division Court 1st.*1ere Cour de Division.*

Division Court cor Daly and Nicholas
Armstrong John R Clerk r Grand
Union

Door Plates, Numbers, &c.*Plaques et numeros, etc, pour pories*

COX GEO, 35 Metcalfe
PRITCHARD & ANDREWS 175
Sparks
Tomlinson F H, 211 Rideau
THICKE W H, 170 Sparks

Drain Pipes.*Tuyaux pour Egout.*

BUTTERWORTH and CO, 110
Sparks
McRAE & CO, 46 Sparks

Drawing Materials.*Materiaux pour le Dessin.*

HICKMETT, 213 Wellington
HOPE JAS and Co, cor Sparks and
Elgin
HOWE WM, 18 to 24 Rideau

Dress and Mantle Makers.*Tailleuses de Robes et Manteaux.*

Bothwell Miss M A, 480 Cumberland
r 389 Maria
Bryant Miss Ann, 348 Wellington
Bosksey and Mahony, 205 Bank
Campbell Miss J, 94 Rideau and 168
Sparks
Corrigan Miss Lizzie, 239 Bay
Code Mrs H, 193 Bank
Conway Mrs Catherine, 271 Rideau
Craig Miss, 373 Dalhousie
Damour Miss F, 154 Rideau
Elliott Mrs E, 80 Bank
Flaherty Mrs R, 80 Bank
Finn Miss M, 217 Rideau
Gilbert Mrs Henry, 69 Duke
Henderson Mrs J, 64 Bank
Johnson Mrs Kate, 56 Sparks
Kirkbride Mrs James, 164 Rideau
Lafontaine Mrs T, 504 Sussex
Lowry Miss, 528 Albert
MORIN MRS L, 69-71 Duke

McQuinn Mrs, 190 Besserer
Moreland Mrs, 169 Sparks
Mullen Miss, 106 Bank
PALMER HOUSE, 53-55 Sparks
Ryan Miss, 228 Queen
SELWYN Mrs E A, 82½ Sparks, r
122 Slater
Shuttleworth Mrs A, 70 Bank
Silcox Miss E, 124½ Rideau
Villeneuve Miss, 175 Dalhousie
Weatherston Mrs M, 380 Cumberland

Dry Goods—Fancy and Staple.*Marchandises Seches de Gout et Etape*

BEDARD & CO, 59 Rideau
Bedard F X, 181 Augusta
BLYTH GEO R, 300-302 Wellington, r 359 Wellington
BOUCIER BROS, corner Sparks and Bank
Boucier H, 497 Cooper
Boucier E U, 240 Concession
BRYSON, GRAHAM & CO, 150-152-154 Sparks. See advt.
Camerle Omer & Co, 236 Dalhousie
DUPUIS & NOLIN, 57-59 Sparks
Dupuis Eugene, 174 Nicholas
Nolin L H, 164 Nicholas
ELLIOTT & HAMILTON, 52-54 Rideau
Elliott G E, Hamilton Wm, 85 Victoria
FOURNIER & FOREST, 112 Sparks
Fournier A A, 50 Kent
Forest Oscar, 41 Lyon
FOURNIER BROS, 327-329 Wellington
Fournier L G, 50 Kent
GARDNER D & Co, 66-68 Sparks
Gardner D, 146 Slater
IMPERIAL HOUSE, 98 and 100 Sparks, B Athelstone, manager
Johnston George S, 73-75 Clarence
LAROSE & Co, 101 Rideau and 100 Rideau
Larose A C, 385 Cumberland
Larose T C, 136 Cathcart
Lafontaine T, 95-97 Queen West, r 504 Sussex
Mavaut Mrs Rene, 159 Rideau

McMORRAN RALPH, 508-510 Sussex, r 132 Slater
 OGILVY Chas, 92 Rideau, r 36 Slater
 PALMER R F, 53-55 Sparks, r 267 Queen
 PIGEON H H, 551 Sussex, r 147 Wilbrod
 PIGEON, PIGEON & Co, 49-51 Rideau
 Pigeon J B A } 507 Cumberland
 Pigeon F O }
 Portelance J N, 113 Rideau
 Proctor J W & Co, 44 Rideau N E
 RICHARD A D & SON, 537-539 Sussex
 Richard A D, 160 Bolton
 Richard L F, 191 Cumberland
 Rochon P, corner Rideau and Nicholas, bds at Cushing House
 ROSS C & Co, 94-96 Sparks corner Metcalfe
 Ross Crawford, 355 Somerset
 RYAN & PHELAN, 135 Rideau
 Ryan P E } 241 Nicholas
 Phelan John }
 Switzer Robert, 192 Sparks
 WILSON H W & Co, 71 Sparks
 Wilson H W, 85 Besserer

Dry Goods—Wholesale.

Marchandises Sèches en Gros.

GARLAND J M, 146 Sparks, r 40 Nepean
 Linton Wm, agent, 26 Scottish Ont Chambers, r 183 Augusta
 RUSSELL, FORBES & Co, 155-157 Sparks
 Russell Jas W, 150 Cooper
 Forbes Andrew, 129 Cooper
 SEYBOLD & GIBSON, 106-108 Sparks
 Seybold Edward, 403 Albert
 Gibson James, 249 Somerset

Dyers.

Teinturiers, Etc.

Boese Joseph & Son, 149 Rideau
 Boese Joseph } 149 Rideau
 Boese Jas H. }

British American Dyeing Company, 161 Sparks
 GAGNON R, 487 Sussex
 PARKER R, 256-258 Sparks

Dynamite Manufacturers.

Manufactures de Dynamitre.

McDOUGALL & CUZNER, 531 Sussex and 3 and 5 Duke
 PATTON John F, 379 Wellington

Eating Houses.

Maisons de Pensions.

Antiss Mrs E, 4 By-Ward Market
 Casey Mrs, 30 O'Connor
 Pilon Mrs, 81 By-Ward

Egg Dealers.

Marchands d'Œufs.

CULLEN Wm, 8 By-Ward Market, r 108 Rideau, N E W
 DOYLE J, 52 By-Ward Market
 BRANKIN PATRICK, 40 By-Ward Market
 Green Paul, 3 By-Ward Market, r Janeville
 HAIG and MACMASTER, 36 By-Ward Market
 LEAVER JAMES, 7 By-Ward, r Ann st, Stewarton

Electrical Supplies.

Fournitures Electriques.

AHEARN and SOPER, cor Elgin and Wellington
 Ahearn Thos, 457, Soper W Y, 234 Bridge

Electric Light Companies.

Compagnies de Lumiere Electrique.

CHAUDIERE ELECTRIC LIGHT and POWER Co. Chaudiere
 OTTAWA ELECTRIC LIGHT Co, 23 Sparks, works 44 Head, Bradley W G, manager, 242 Lyon

Electrotypers.*Electriseurs.*

MACLEAN ROGER & Co, 154, 156
Wellington; MacLean Alex, Bank
st rd; Roger John C, 72 Rideau
N. E. W.

MITCHELL C W, cor Queen and
Elgin, r 428 Lewis st

WOODBURN A S, 46 Elgin, r 131
Maria

Engineers.*Ingemeurs.*

Lamb & Son, 320 Sparks

Low Geo, 345, 347 Dalhousie

PATTERSON & LAW, Rideau,
New Edinburgh

Perkins E L, 305 Sparks

STEWART & FLECK, 424, 426
Wellington

Engravers.*Graveurs.*

COX GEO, 35 Metcalfe, r 110 Lisgar

PRITCHARD & ANDREW, 175
Sparks; Pritchard H T, Jane-
ville; Andrews John H, 231
Macdougall

THICK W M H, 170 Sparks

Tomlinson F A, 211 Rideau

Excise Warehouse.*Bureau d'Accise.*

319 Sparks

Express Etc., City.*Expres de Ville.*

Ardley James, 507 Ann

CLUFF W H, 58 Queen

Cuddie James, 264 Clarence

LANDRY & THOMPSON, 307

Rideau; Landry Thomas, Thomp-
son James, 307 Rideau

Watchorn John jun, cor Albert and
Commission

Wigmore Jesse, 325 Wellington

Express Companies.*Compagnies d'Expres.*

Canadian Express Co, 11 Elgin;

RAY C C, agent, r 206 O'Connor

Dominion Express Co, cor Sparks and
Elgin; CLARK W A, agent, r
the Windsor

Fancy Goods.*Marchandises de Fantaisie.*

Ashfield George, 137-137½ Sparks, r
284 Lisgar

ASHFIELD S & Co, 144 Sparks

Beckett Mrs A, 567 Sussex

BOYDEN Joseph, 532-534 Sussex

Cairns H H, 312 Wellington

Freudenburg Mrs M, 533 535 Sussex

Friederic Miss 93 Rideau

Hanratty John A, 116 Rideau, r 53
Church

Hausen A, 151 Rideau

McAdams Mrs, 236 Wellington

McDonald Miss A. 521 Sussex

Mavaut Mrs R, cor Rideau and Dal-
housie

Mosgrove Miss A G, 83½ Sparks, r
208 Maria

SEYBOLD & GIBSON, wholesale,
106-108 Sparks

Storr Mrs, 404 Bank

TARR N S, 79 Sparks, r 254 Lisgar

WHEELER MISS K R, 5, 10, and 25c
store, cor Sparks and O'Connor, r
136 Queen

Wilmot E, 160 Sparks

Farm & Garden Seeds.*Graines pour Ferme et Jardins.*

JAMIESON W A, 524-526 Welling-
ton, r 601 Wellington

Lloyd Wm, 103 Rideau, r 227 Daly

MCDONALD KENNETH, By-Ward
Market, r 338 Dalhousie

MACCARTHY H F, 282-284 Welling-
ton, 291 Sparks

Roberts John, 76-78 Rideau, r The
Russell

Skinner J & Co, 326 328 Wellington

Ferries.*Traverse.*

Hull.—From foot St Patrick street
Gatineau.—From New Edinburgh
Wharf

Fire Bricks.*Briques a Feu.*

Butterworth & Co, 110 Sparks
Clemow Hon Francis, 23 Sparks
Wright C B & Son, Hull, Telephone,
Bell No 444

Fish Dealers.*Marchands de Poissons,*

BORTHWICK WILLIAM, 124
Rideau
LaPointe Moses, 1-2 By-Ward (new),
and Wellington Ward Market
Moreland C, 184 Sparks
ROY PETER, 209 Rideau
SHAVER W H, 125 Sparks

Fishing Tackle.*Agres pour Pecher,*

ESMONDE JOS R, 88-90 Sparks
GRAVES BROS, 92 Sparks
HAY N and G, 54 Sparks
Hunton J D & Co, 334 Wellington
McKINLEY and NORTHWOOD, 56
-58 Rideau

Flags.*Pavillons,*

COLE A G, Nal Mfr Co, 160 Sparks

Florists and Gardeners.*Feuristes et Jardiniers,*

Derenzy M T, 333 Rideau
Rowley and Robertson, 223 Rideau
SCRIM CHARLES, 149 Sparks,
Greenhouses Stewarton

Flour, Feed, &c.*Farine, Grains. Etc.*

Atkinson John, 500 and 502 Well-
ington

BLYTH ALEXANDER, 122 Rideau,
228 Besserer

BOBIER JOHN, 307 Wellington
Cameron Donald, cor Dalhousie and
Bolton

DAVIES Thomas R, cor King and
Rideau

Fewkes Thos, 212 Dalhousie

Foisy P L, 129 Clarence

Harvie Peter, cor Albert and Kent

Guy George, 172 and 174 Bank

Joly L O, 299 Dalhousie

LAPORTE VICTOR 255 Rideau

LUNNY PATRICK, 77 Clarence

MARTIN THOMAS, 169 and 171
Rideau, r cor Dalhousie and
Rideau

MASSON ANDREW, 363-365 Wel-
lington

McCORMICK H and SON, 128½
Sparks, 212 Dalhousie, 179 Broad,
and Maine St, Hull

McKAY THOS & Co, Chaudiere and
New Edinburgh

Powers William, cor Bank and Nepean

RALPH JOSEPH 207 Rideau

Russell R, 129 Rideau, r 123 Besserer

SHEA JOHN C, 293 Bay

WILSON D, 226 Rideau

Flour Mills.*Moulins à Farine.*

MARTIN & WARNOCK, Richmond
Rd Martin John, Warnock Alex T

McCORMICK H & SONS, Hinton-
burg

McKAY THOMAS & Co, Head street,
Chaudiere, and New Edinburgh

Forwarders.*Expeditours.*

BLANCHARD J B, 389 Wellington
EASTON & CO, 620 Sussex Canal
Basin

HARRIS GEORGE A, 67 69 Mos-
grove Canal Basin r 260 Nicholas

MURPHY D & Co, 32 Wellington

Foundries.*Fonderies.*

BALDWIN W H and Co, 47 Head
Macfarlane Bros, 115-117 Bank
Macfarlane T D, 250 Slater
Macfarlane John, 222 Albert street
LAWSON T, 29 George and Brewery
street Hull
PATTERSON & LAW, N E W
STEWART & FLECK, 424-426
Wellington

Fruit Dealers.*Marchands de Fruits.*

ADAMS W A, 200 Sparks
Bailey H J, 330 Wellington
BORTHWICK WM, 120 Rideau
BROCK MRS, 56 By-Ward Market
square
BROUSE H A, 174 Sparks, r 370
Cooper
BROUSE J H, 180 Sparks
Buchannon Mrs, 221 Rideau
Bunnell A M, 144 Rideau, r 149
Rideau
BUNNELL W T, cor Sussex and St
Patrick and 74 Sparks
CULLEN WM, 8 By Ward Market, r
108 Rideau N E W
Charlebois, D 25 Duke
Finan Francis, 47 York
GALLAGHER MICHAEL, 7 By
Ward Market
Green Paul, 3 By Ward Market
Guertin W H, 45-47 William
MORELAND C, Commission Agent
Fruits, etc, 184 Sparks
McGREGOR & McINTYRE, 210
Sparks
O'Donnell John, 178 Rideau
Peters Francis, 248 Rideau
Pratique Michel, 150 Rideau
Robert S and Co, 5 By-Ward Market
ROY Peter A, 209 Rideau
Scantleburg Mrs, 483 Wellington
SHAVER PLACE, 125 Sparks
Slattery Wm, 70 Rideau

Fuel Oils.*Huiles de Chauffage*

ROGERS OIL CO, the Saml

W D Morris Manager, the Russell
House block

Furnace Heaters.*Fournaises Chaufferettes, etc.*

BUTTERWORTH & Co, 110 Sparks
ESMONDE JOS R, 88-90 Sparks
GRAVES BROS, 92 Sparks
LAVERDURE E G, 69-71 William
McKINLEY & NORTHWOOD, 56-58
Rideau
MEADOWS H & CO, 38 Rideau
WORKMAN ALEX & CO, 79-83
Rideau and 301-303 Wellington

Furniture.*Meubles.*

BOYDEN JOSEPH, 532-534 Sussex,
Mackenzie Avenu
CURRIER T W, 186 Rideau, r 244
Besserer
DUBE DAVID, 81-83-89 Clarence
ERRATT JACOB, 34 Rideau, r 312
Besserer
Haram B, 179-181 Rideau
HARRIS & CAMPBELL, 36 to 46
O'Connor
Harris R P, 53 Bolton, Campbell
Thos, 47 Bolton
OLIVER & SON, 86-88 Duke, factory
Head
Oliver John Sen, r 36 Lett, Oliver Jos
Bay
Levecque E, 353 Wellington
MARSHALL and FUDGE, 293-295
Maria
Marshall W H, Fudge John
TURCOT EMELIEN, 99 Clarence

Furniture, second hand.*Meubles de seconde main.*

Cousineau John P, 103 Clarence
Daily John M, 153 Rideau
DUBE DAVID, 81 83 89 Clarence
LEWIS Ed, 343 Wellington
MITRON A, cor Rideau and Cumber-
land
Turcott Magloire, 86-88 Clarence
TURCOT EMELIEN, 99 Clarence

Garden Wire Work.*Fil de Fer pour Clotures de Jardins.*

GRAVES BROS, 92 Spark
 HAY N and G, 54 Sparks
 ORR and Co, 346 Wellington
 WORKMAN ALEX and Co, 79 to 83
 Rideau and 301 to 303 Wellington

Gas Company.*Compagnie de Gaz.*

Ottawa GAS Co, Office 23 Sparks Alex
 Spital Sec Treas
 Gas Works, King and York
 John Holt Manager, r 190 York

Gas Cooking and Heating Stoves.*Poele a chauffer et de cuisine au Gaz.*

Gas Company office 23 Sparks

Gas and Steam Fitters.*Montures au gaz et a vapeur*

BUTTERWORTH and Co, 110 Spark
 LEWIS and CHANDLER 332 Well-
 ington
 ESMONDE J R, 88-90 Spark
 Frederick Theo and Co 95 Rideau
 LAVERDURE E G, 71 Well-
 ington
 JOHNSTON Wm and Co 207-209
 Wellington
 JOHNSON F G and Co, 558 Sussex
 McKINLEY and NORTHWOOD,
 56 and 58 Rideau
 Roche Henry, 582 Sussex
 SANITARY Plumbing Works, 234
 Sparks

Gasoline and Naptha.*Gazolide et Napthe*

ROGERS OIL COMPANY the Saml,
 Russell House Block, W D Morris
 Manager

Gentlemen's Furnishings.*Messiers et Chemissiers.*

BEAMONT THOS, 60 Spark r 26
 Nepean

CHABOT P H & CO, 530 Sussex
 Chabot P H, 95 George
 FAULKNER N and SON 111 Rideau
 Faulkner N, r 161 Church
 Faulkner J A, 382 Cumberland
 McGIFFIN ROBT 82 Sparks r 412
 Somerset
 OGILVY JOHN Russell House block
 r 48 Theodore
 O'REILLY P, 269-271 Wellington
 QUINN M, 510 Sussex r 247 Sussex
 PYKE M M, 99 Sparks r 297 Cooper
 HOLBROOK G M, 41 Sparks r 25
 Cliff

Glass, Plate and Window Importer.*Importateur de vitres Doublest et ordinaire.*

HOWE WM, 18 - 24 Rideau r 393
 Cumberland
 SHEPHERD JOHN, 227 Rideau

Gold and Silver Platers.*Plaqueurs en or ou en argent.*

ADDISON CHAS, 117 Sparks
 Marks N, and Co, 65 Sparks
 Goyer D, 136 Sparks
 ELECTRO PLATING Works H F
 Bohl Manager 48 Bank (see advt)

Granite and Marble Works.*Ouvrage en Granite et en Marbre.*

BROWN ROBT City Marble Work
 26 York r 516 Rideau
 CANADIAN GRANITE COMPANY
 Limited Nicholas St Canal Basin
 Fearn Louis, Manager
 OTTAWA MARBLE and GRANITE
 Works McDonald J W cor Sparks
 and Wellington
 Mills A K and Son 232 Sparks

Grease Manufacturer.*Manufacture de Graisse*

ROGERS Oil Co the Saml, Russell
 House block, W D Morris Mana-
 ger

Green Grocers.*Vendeurs de Legumes.*

BROCK MRS, 56 By Ward Market
 Doyle Mrs Mary, 34 Clarence
 Godin Pierre, 6 By Ward
 Gardepuis David, 2 By Ward Market
 GALLAGHER M, 7 By Ward Market
 LEAVER JAS 7, By Ward Market
 McGarry Mrs Margaret, 586 Welling-
 ton
 ROBERT & Co, 5 and 6 By Ward

Grocers—Family.*Epicieris Pour Familles.*

Algar George, corner Albert and Hill
 ALLAIRE Joseph, 198 St Patrick
 ALLAN J H, cor O'Connor and Albert
 Ashfield Wm, 111 Queen
 Aubichon Alex, corner King and Cla-
 rence
 Baldwin Bros, 25-27 Nicholas, corner
 Besserer
 Baldwin S W H } r 74 Besserer
 Baldwin J N }
 Bambrick Bros, 10-12 By Ward Market
 Square
 Beland Felix, 254 Dalhousie
 Barr Thos, 387-881 Lisgar
 BASKERVILLR JOHN, 89-91 Duke,
 r 160 Daly
 Bastien A, 29 Duke
 BATE & Co, 109-111 Sparks
 Bate Newell, 173 Cooper
 Beauchamp Albert, 266 Dalhousie
 Belanger Charles, 421 St Patrick
 Berube J O, 221 Dalhousie
 Bisson J Bte, 199 St Patrick
 Biggers David, 137 Queen West
 Blen Michael, 350 Clarence
 BOILEAU J B, corner Bridge and
 Ottawa
 Boutin J B, 168 Cumberland
 BOVIN VENANCE, 290 Bridge
 Boucher Pierre, 199 Clarence
 Boule Gilbert, 346 Clarence
 BOOTH LEANDER, 81 Arthur
 Bower Mrs Kate, corner Cumberland
 and Besserer
 BROWNE Eb, 101 and 103 Sparks
 Brymer M P, 326-328 Elgin Street

Road

Cameron Donald, 124 Dalhousie, cor-
 Bolton
 Cardiff M, corner Victoria and Creigh-
 ton, N E W
 Cardinal Regis, 419 St Patrick
 Carpenter Mrs Eliza, 710 Albert
 Carr John, 340 Elgin Street Road
 CASEY J, corner Dalhousie and Cla-
 rence
 Casey John, 304 Clarence, corner Nel-
 son
 CHARLEBOIS & FRERF, 121
 Rideau
 Charlebois D N } corner St Patrick
 Charlebois J O } and Dalhousie
 Charlebois D N, 247 St Patrick
 Charlebois O B, 301 Clarence, corner
 Nelson
 Corbet John, 55-57 Dalhousie
 Cousineau Treffe, 168 Dalhousie
 COWAN & Co, 166 Sparks
 Cowan John, 227 Bay
 Crain Robert, 186 Bank
 CUNNINGHAM WALTER, 290
 Rideau
 Culligan John, corner Besserer and
 Cumberland
 DALGLISH G, 72 and 74 Queen West
 DAVIES T R, corner Rideau and King
 Desmoulin S L, corner St Andrew and
 Cumberland
 Deschamp Jean, Bte, 98 Bolton
 Diselets Mrs, 288 Cumberland
 Dube Mrs Alfred, 459 St Patrick
 Dupuis Adolph, 626 St Patrick
 Durocher Jean Bte, 460 St Patrick
 Egan Dennis, corner Gloucester and
 Percy
 Eagleson P A & Son, 498-500 Sussex
 Eagleson P A, 462 Sussex
 Elliott E, 66 Bank
 Favreau Mrs Napoleon, 434-436 Cla-
 rence
 FITZSIMONS W P, corner William
 and George
 FOISEY P L, 295 Dalhousie, corner
 Clarence
 Forde George, 187-189 Rideau
 Fortier Joseph E, corner York and
 Cumberland

- Ferguson John, 171 Dalhousie
 GAUTHIER R H, 107 Clarence
 Gauthier Jos, 60 York
 Gillineau Rodolph, 537 St Patrick
 Gibson Robert W, 398 Clarence
 GLEAVEY PETER, 37 York
 Goodall James & Son, 229 Wellington
 GOODALL JAMES, 399 Clarence, r
 53 Augusta
 Goulet C, 73 Duke
 Goulet Charles, 193-195 Cumberland
 Goulet Joseph, 461 St Patrick
 Grenier Adolph, corner Augusta and
 St Patrick
 Grimes Mrs F, corner Lisgar and Bay
 Grison Mrs J L, 46 Queen West
 Guehmont Mrs C F, 270 Dalhousie
 Grant J, 480 Cumberland, r 99 Daly
 Hanlon Miss Mary, corner Friel and
 Wilbrod
 Hartnedy Timothy, 587 Lisgar
 Hudon P A, 487 St Patrick
 Hunt G W, corner Lyon and Albert
 Jamieson R E and J C, 532 and 534
 Wellington
 Jamieson R C, 394 Wellington
 Jamieson J C, 61 Primrose
 JOHNSTON Arthur P, 368 Conces-
 sion
 Johnston Geo S, 73-75 Clarence
 Johnston James, Rideau, N E W
 KAVANAGH BROS, 81-83 Sparks
 Kavanagh Francis, 70 Gloucester
 Kavanagh Mich'l, 200 Lisgar
 KAVANAGH JOS, cor Wellington
 and Lyon, r 380 Cooper
 Kealey Pat'k, 269 Bay
 Kennedy S B and J A, 238 Rideau
 Kennedy S B }
 Kennedy J A } 425 Cumberland
 KENNEDY & Co, 261 Wellington,
 cor Kent
 Kennedy E J, }
 Kennedy W J } 101 Vittoria
 Kinsella Thos, 74 Cumberland
 Ladouceur Moses, 144 Dalhousie
 Lafontaine Etienne, 153 Broad
 LALONDE FULGENCE, cor Clarence
 and Cumberland, r 588 St. Patrick
 Langdon Mrs G, cor Lisgar and Lyon
 LANEVILLE MRS, 249 Clarence, cor
 King
 Lapointe Fred'k, 431, 433 Sussex
 LAPORTE VICTOR, 251 Rideau
 Latchford Jas, 548 Wellington
 LATREMOUILLE OCTAVE, 267
 Dalhousie
 Lebell Mrs, 274 Cumberland
 Lebell Bros, cor Rideau and Cumber-
 land
 Lebell Geo, 231½ Rideau
 Lebell Godfroi, cor Cumberland and
 Rideau
 Legault Alphonse, 95-97 Duke
 LEGENDRE E, 157 Queen West
 Leitch Mrs Mary, 443 Maria
 LITTLE JAMES, cor Nicholas and
 Rideau r 124 Nicholas
 LOYER L W, cor Clarence and Sus-
 sex
 McBride Mrs J, 169 Cumberland
 McCaul M J & Co, cor Rideau and
 Dalhousie
 McCaul M J, 145 Friel
 McEvoy E J, 118 Cumberland
 McEVOY BROS, 54 By-Ward, r 255
 Nicholas
 McGrath Mrs Sarah, 220 Bay
 McKENNA JOHN 154 and 156 Bank
 McLeod & Co, 188 Sparks
 McLeod Donald, 188 Sparks
 McLaughlin Jas, 29 Dalhousie
 McLaughlin John, 199 Dalhousie
 McLennan Wm, Creighton, N E W
 Maddon Wm, jr, 144 Queen West
 Martel Geo, 485 St Patrick
 MARTIN THOS, 424 Bank
 Martineau C U, cor St Patrick and
 Cumberland
 Menard P L, 543, 547 St Patrick
 Menard Joseph, cor Queen west and
 Sherwood
 Meseyer F X, 221 Cumberland
 Miller Wm, 134 Queen west
 Moeser Wm, 25 and 27 York
 Mooney Wm, 254 Nicholas
 Morin David, 517, 519 St Patrick
 Morin Joseph, 364 St Patrick
 Moss Henry, cor Cambridge and Prim-
 rose
 MULRONEY JAS, cor Dalhousie and
 Bolton

- Munday Jas A, cor St Patrick and King
 Murphy Mrs M, 347 St Patrick
 NEVILLE C, 97-99 & 118 Rideau, r 476
 Nicholson and Co, 162 Bank
 Normand Francis 430 Sussex
 O'CONNOR PATRICK, 230 Bank, cor Lisgar
 O'Keefe J C, 298 Cumberland
 O'Malley Francis, 96, 98 Queen west
 O'Malley John, 41 Duke
 O'Toole Pat'k, 143 Dalhousie, cor Cathcart
 Potvin E, 198 Dalhousie
 PAQUET J B, cor Rideau and Ottawa New Edinburgh
 Paradis E, 27 Bolton
 PARISEAU PHILIP, 363 St Patrick
 Paul Mrs Pierre, 282 Dalhousie
 Philon Prspere, 247 Cumberland
 Plunkett & Co, 267 Wellington
 Plunkett John, 267 Wellington
 Porter Mrs James, 267 Sussex
 PROCTER J W & Co, 44 Ottawa NEW
 Prevost C & A E, 196-198 Murray
 Quinn Hugh, 391 Rideau, r 408 Rideau
 Renault Louis, 320 St Patrick
 Reardon Mrs Robert, corner Clarence and Cumberland
 Robitaille Emile, 121 Cumberland
 Rochon B, 609 St Patrick
 Rochon L T, 128-130 Bank
 Rowdeau J B, 135 Broad
 Routhier Andrew, 196 Dalhousie
 ROSS J W, corner Rideau and Friel
 Rossignol Xavier, 117 Cumberland
 St Amand L, 236-238 Bay
 Sauvageau O, 117 Queen West
 Scott Albert, 287 Albert
 SCOTT & RAINSFORD, 283-285 Wellington
 Scott Albert, 287 Albert
 Rainsford B C, corner Kent and Somerset
 Shanley James, 166 Bank
 SHEA J C, 510 Lisgar
 Slattery Miles, 85 Clarence
 Souillier Maxime, 57 Ottawa
 STRATTON C, corner Dalhousie and St Patrick and corner Sparks and Lyon, r 224 Cooper
 Schwitzer W, 486-488 Rideau
 Tanswell Geo, Creighton N E W
 Theriault Edward, Dalhousie
 Theriault E, 138 Clarence
 THEREIN NAP, 120 Queen West
 Thibeault Louis, 437 St Patrick
 Tracey Allan, 224 Wellington
 Tubman Wm, 40-42 Creighton N E W
 TRAVERSEY A R & Co, 137 Rideau
 Traversey A R 121 Elgin
 Duffy H, 609 Sussex
 Vallette Mrs A, 205 St Patrick
 Vezina Urbin, 172 Dalhousie
 WALL WM, 290 Wellington 53 and 91 Rideau, r 245 Nicholas
 WALL & Co, corner Clarence and By Ward Market Square
 Wall P G, 271 Nicholas
 Wayger Mrs, 103 Nicholas
 Wooding W N, 67 to 71 Ottawa N E W
 Young G W, 349 Wellington
 YORK Wm, 112 Queen, corner Bridge

Grocers—Wholesale.

Epicier en Gros.

- BASKERVILLE P & Bros, whole-sale, 43-45 George
 Baskerville Patrick }
 Baskerville G W } r 160 Daly
 Baskerville Jos }
 BATE H N & SONS, wholesale, 185 to 197 Canal West
 Bate H N, corner Daly and Chapel
 Bate H G, " " "
 Bate H A, 440 Wilbrod
 Bate T C, 469 "
 BRENNAN H H & Co, wholesale, 60, 62 and 64 Rideau
 Brennan H H, r 248 Somerset
 STARRS R M & SON, 61-63 Clarence
 Starrs R A, 63 Clarence

Gun and Pistol Importers.

- Importeurs de Fusils et de Pistolets.*
 GRAVES BROS, corner Sparks and Metcalfe
 Hay N & G, 54 Sparks
 HOWE Wm, 96 Rideau
 Hutton J D & Co, 334 Wellington
 SWANSTON BROS, 218 Sparks

Gunsmiths.*Ouvriers d'Armes à Feu.*

SWANSTON BROS, 218 Sparks
 Swanston G N, Swanston J D
 Mount Sherwood
 HOWE Wm, 96 Rideau

Haberdashers and Hosiers.*Merciers et Marchands de Bas;*

BEAMENT THOS, 60 Sparks
 FAULKNER N & Son 111 Rideau
 McGIFFIN ROBT, 82 Sparks
 OGILVIE J, Russell House block
 PYKE M M, 99 Sparks

Hairdressers.*Barbiers.*

Andette N, 255 Wellington
 BEAUCAIRE ED, 23 York
 Boileau U, 51 Clarence
 Boileau N, 64 Murray
 Bureau Jos, 449 Sussex
 Carriere Ed, 190 Rideau
 Charbonneau Fredk, 167 Sparks, r 83
 Church
 Claude Peter, 16 Murray
 Cloutier Chas, 204 St Patrick
 CORBEIL E, & Co, 148 Rideau
 Corbeil E, 20 St Joseph
 Debuc Wm, Dalhousie
 Dave Mathe, 245 Cumberland
 Daze A, 479 Sussex
 Desjardin Chas, 142 Rideau, r 45
 Friel
 Desjardin A, 7 Elgin
 Desjardin Moses, 250 Dalhousie
 Goolah H V, 141 Sparks, r 283
 Albert
 Handy Bros, 215 Wellington
 LABERGE L, Propr Rideau Hair
 Dressing Saloon, 62 Rideau
 Lafontaine Geo, 67½ Murray
 Lathram Jerh, 39 Clarence
 Latour Felix, 35½ Metcalfe
 Legendre & Simon, 161 Broad; Le-
 gendre A, 157 Queen West; Si-
 mon E, r Hull
 MILES E, London and Paris hair

works, Russell House block, 22
 Sparks

Ouellette F X, 77 Duke
 PICHE F A, 110 Rideau
 Piche Paul, 39 Duke
 Pilon Evangeliste, 447 St Patrick
 POST W H, 107 Queen West
 Pothier Cyrille, 13 Murray
 Pothier Henry, 487 Wellington
 Pothier Jean, 47 Bank
 Potvin O, 164 Broad
 Prevost David, 147 Broad
 Robertson W, 137 Sparks
 Robinson & Drumm, 86 Queen west
 Roy Ernest, 268 Dalhousie
 St. Louis J F, corner Sparks and Elgin,
 r 92 Cathcart
 Seigny John, 82 Rideau, r 120 Church

Hair Workers.*Artistes en Cheveux.*

ACKROYD MRS, 70 Sparks, r Bank
 Street Road
 MILES E, London and Paris Hair
 Works, 22 Sparks

Halls—Public.*Salles Publique.*

Albert Hall, New Edinburgh
 Cameron Hall, 166½ Sparks
 Forrester's Hall, 213 Wellington
 Masonic Hall, 104 Sparks
 Oddfellows' Hall, corner O'Connor and
 Sparks
 Oddfellows' Hall, corner Bank and
 Sparks
 Orange Hall, 34 Elgin
 Philharmonic Hall, 149 Sparks
 St Andrew's Hall, 34½ Elgin
 St Anne's Hall, 528 St Patrick
 St James Hall, 115 Sparks
 St Jean Baptiste Hall, 160 Queen west
 St Joseph Union Hall, corner Dal-
 housie and York
 Temperance Hall, corner Sparks and
 O'Connor
 Unity Protestant Hall, 28 Rideau
 Workingmen's Liberal Conservative
 Hall, 28 Rideau

Ham and Bacon Curers.*Saleurs de Jambons et de Lard.*

DUHAMEL L, Stall D, By Ward Market (old)
 EVANS SAMUEL, corner George and Mosgrove, r 161 Daly
 HANRAHAN BROS, cor Bank and Lisgar and Wellington Ward Market
 SLATTERY BROS, Palace Stall A, By Ward Market
 THORBAHN H, 10 12 By Ward Market (old)
 Winters Leonard, 83 Nelson

Hardware and Cutlery.*Ferronneries et Coutelleries*

BIRKETT THOS, 115 Rideau, r 180 Metcalfe
 BUTTERWORTH & Co, 110 Sparks
 ESMONDE JOS R, 88-90 Sparks
 FRASER A D, corner Queen west and Bridge, r 44 Lloyd
 GRAVES BROTHERS, 92 Sparks
 Graves F T, 325 Somerset
 GRANT J M, 367 Wellington
 HAY N & G, 54 Sparks
 HUNTON J D & Co, 334 Wellington
 Hunton J D, 418 Wellington
 LAVERDURE E G, 69-71 William, r 373 Cumberland
 McDUGAL & CUZNER, 531 Sussex and 35 Duke
 McDougal F, } Mackenzie Avenue
 Cuzner J, }
 MCKINLEY & NORTHWOOD, 56 and 58 Rideau
 McKinley John, 285½ Nicholas
 Northwood Wm, 119 Stewart
 MEADOWS H & Co, 38 Rideau
 Meadows H, 381 Cumberland
 ROY JEAN BTE, 93 95 Clarence
 THOMPSON BROS, 128 Sparks
 Thompson J W, 491 Sussex
 Thompson L H, 280 Albert
 WORKMAN ALEX. & Co, 79 to 83 Rideau, and 301-303 Wellington

Hatblocker.*Blockeur de Chapeaux.*

Coulter Mrs John, 485 Wellington

Hatters.*Chapelliers.*

COTE JOS, 114 Rideau, r 112 Clarence
 Devlin R J, 37 Sparks, r 122 Daly
 Duff G T, 157 Rideau
 FAULKNER N, & SON, 111 Rideau
 Faulkner N, 161 Church
 Faulkner J N, 382 Cumberland
 Hodges H G, 320 Wellington
 MILLS THOS, & Co, 170 Sussex
 MILLS W H, 432 Maria
 Nolan Thos, 40 Rideau
 PEACOCK GEO, 41 Rideau, cor Sussex, r 407 Wilbrod

Herbalist.*Herboristes.*

Jones Mrs John G, 92 Duke
 ROSCOE F, 82 George

Hide Inspector.*Inspecteurs de Peaux.*

McCullough F, 167 Freil

Hide and Wool Dealers.*Marchands de Peaux et de Laines*

Cawthray J, 82 York
 Frith C G, 80 Waller
 McLean Hector, 36 York, r 337 Dalhousie

Holiday Goods.*Merchandies pour les Fetes.*

ASHFIELD GEO, 137, 137½ Sparks
 BOYDEN JOS, 532 Sparks
 HANRATTY JOHN A, 116 Rideau
 Mosgrove Miss, 85 Sparks
 TARR N S, 79 Sparks
 WHEELER Miss K R, cor Sparks and O'Connor

Homœopathic Medicine.*Remedes Homeopathique.*

DACIER C O, 517 Sparks
 Fraser H J, 139 Sparks
 Graham K D, cor Rideau and Wellington
 JAMIESON W A, 524 Wellington
 McCormick Robt, 134 Sparks
 MACARTHY H F, 282 Wellington
 SHILLINGTON & Co, 91 Sparks
 VALADE & CO, 457 Sussex
 WATERS H NRY, cor Sparks and Bank

Horse Clippers.*Rogneurs de Chevaux.*

Flint Wm, York
 Harrison Wm, cor Albert and Bank
 White David, Queen N. S.

Horse Clothing.*Manufacturiers de Couvertes pour Chevaux.*

BORBRI ^ G E S & H, cor Rideau and Mosgrove
 Cole Alex G, National Mfr Co, 160 Sparks
 MAY GEO, & SON, 74 Rideau
 MONTGOMERY R S, 112 Rideau
 WRIGHT PHILEMON, 376 Wellington

Horse Shoers.*Ferreurs de Chevaux.*

BURNS M T, 73 Queen
 CONNORS MICHAEL, corner Geo. and Dalhousie
 Hamilton James, 170 Besserer
 JOHNSON SAML., 469 Wellington
 Kehoe John, 95 Besserer

Hotels.*Hotelliers.*

ALEXANDER HUGH, "The Brunswick," 124-126 Sparks
 BEAUCHAMP JOS, Pacific, 171 to 175 Broad
 BELL W H, proprietor Royal Exchange, 252-254 Wellington

BELLIER C L, Hotel de l'Europe, 66 Metcalfe
 BISHOP RICHARD, Bishop's Hotel, 287-289 Wellington
 BLAIS WM, Atlantic House, corner Duke and Queen west
 BODEGA WINE CO, S Mills, manager, 32 to 36 Wellington cor Elgin
 Bourque Stamslaus, 79 Dalhousie
 Brousseau C, Capital, 55 Clarence
 BUTLER House, corner Sparks and Lyon, Thos Butler, proprietor
 CASSIDY SAMUEL, Balmoral, 16 Elgin
 Chevrier Andrew, 207 St Patrick
 CHEVRIER EDMOND, Hotel du Castor, 451-451½ Sussex
 CUSHING A, Cushing House, corner Nicholas and Rideau
 Christian Charles, Nicholet House, corner Sussex and Bresserer
 CHARBONNEAU ALPHONSE, 274 Dalhousie
 CHARBONNEAU V, Boston House, 222 Dalhousie
 COUILLARD J B, 91-101 Duke, Canada Central Hotel
 Crilly H, 57-59 Duke
 DANIELS S, Windsor House, 39-43 Metcalfe
 Davidson Samuel, 34 York
 Dale & Co, Eagle, corner By Ward and York
 DESJARDIN EDWARD, 65 Clarence
 DRISCOLL P C, Seymour House, corner York and William
 DOURLEY JOHN, American, 156 Bridge. See advt
 Elliott R, Commercial, 71 York
 Forest M, Dominion House, 48 to 52 York. N Lician
 GRAHAM JOHN, Grand Union, corner Elgin and Queen
 GRATTON WILFRED, the Alexandra, 465-467 Wellington
 GRANT I C, City Hotel, 46-48 Clarence
 HANRAHAN MRS ANN, 108 Queen west
 HUCKELL JOHN, Terrapin, 11 and 13 O'Connor

- JOHNSTON JOHN, Canadian, 536-538 Sussex and Mackenzie Avenue
 KENLY & ST JACQUES, The Russell, cor Sparks, Elgin and Canal
 Kennedy Mrs A, 542-544 Wellington
 KERR HUBERT, Victoria House, corner Musgrove and Besserer
 LABERGE L, 500 St Patrick
 Labonte Leon, 33-35 Murray
 LAMARCHE CHAS, corner Queen and Broad
 LANCTOT J W, International, 12-14 George
 Laporte Mrs Eulalie, 257-259 Rideau
 Larkin J B, 33-35 York
 LAROCHE NAPOLEON, Napoleon Place 55½ Clarence
 Lauzon E, Lumberman's, 20 Murray
 Laviolette & Savard, corner St Andrew and Sussex
 Lavigne Jos 143 Broad
 Leblanc Frank, Farmer's Temperance 45-47 Clarence
 Légassé Zéphir 157 Broad
 Lépine S Ontario 191 Rideau
 LYONS R, Lyons House 228-230 Wellington
 McCusker Mrs John, 447 Wellington
 McMORROW CHAS, Osgoode Hall, cor Besserer and Nicholas
 McDONALD MARTIN, Wellington 322-324 Queen
 McKAY W O, Richelieu 446-448 Sussex
 MARTEL GEO, 34-36 Murray
 MORREAU I, Montreal House 92-94 Queen West
 O'Connor T P, Club House, 20-22-24 George
 O'Donnell Jas, Britannia, 319 Wellington
 O'Grady Mrs John D, Wellington West End
 Payne Abraham, Empire 216-218 Wellington
 POUNDER RN, Almonte House, 223-225 Wellington
 PROCTOR WM, Rideau 123-125 Rideau
 QUINN MICHAEL, Røvere House 475 Sussex
- READY WM, Stanley Arms, 548 Sussex
 Ruelle Samuel, Sams, 51 York corner By Ward Market
 RUSSELL THE, Sparks, Elgin and Canal, Kenly and St Jacques proprs
 Rainville Joseph Nicolet House 594 Sussex
 Ranger David, 208-210 St Patrick
 Renaud William 248 Dalhousie
 Riopel Narcisse 244 St Patrick
 Robitaille Ed, 456 Sussex
 SATCHE L FRANK, London Chop House, 32 Rideau
 SIMS GEO, Dominion Hall, 207-209 Sparks
 St Cyr Jean, St Cyr's House cor Dalhousie and York
 ST GEORGE R, St George's House, 104 Rideau
 ST PIERRE ALEX, 43 & 45 York
 Seymour P, Occidental House 51 Duke
 SMYTH JOHN and SON, Albion cor Nicholas and Daly
 SPENCER JOHN H, Queen's, 13-15 Elgin
 STARMER MRS C, 33-37 William, T Doyle Manager
 Towhey Mrs Elizabeth, 609-611 Sussex
 VALIN and LANDRIAU Saratoga House, cor Sussex and Murray
 Villeneuve Thos. 195 St Patsick
- House Furnishing Goods.**
Fourniture pour maison.
 BUTTERWORTH & CO, 110 Sparks
 Butterworth C A, 413 Somerset
 Butterworth E B, 322 Cooper
 ESMONDE JOSEPH R, 88-90 Sparks r 120 Vittoria
 FRASER A D, cor Queen west and Bridge
 GRAVES BROS, 92 Sparks
 Graves F T, 325 Somerset
 HAY, N and G 54 Sparks
 Hay N 374 Gloucester
 Hay Geo, Jr 91 Gloucester
 KELLY THOS 14 By-Ward
 LAVERDURE E G 75 William
 Leveque 353 Wellington

McDougal & Cuzner, 531 Sussex and
3 and 5 Duke
MEADOWS, H and Co, 38 Rideau
Meadows H, 381 Cumberland
METROPOLITAN Manufacturing Co
220 Sparks Ryerson G M Manager
r 277 Albert
WORKMAN ALEX and Co, 79-81-83
Rideau

Ice Dealers.

Marchands de Glace,

Christin C A, 381 Wellington
Charlebois D N, corner St Patrick and
Dalhousie
LAPOINTE and CHARBONNEAU,
By Ward and Wellington Ward
Markets

Ice Cream Rooms.

Salles à Crème Glace.

Burns Thos, cor Sparks and Elgin
Bunnell W T, cor Sussex and St Pa-
trick
Cussens Henry, corner George and
Dalhousie
Fest Wm, 44 Rideau
Hall Ed, 214 Wellington
ROGERS FRANCIS, 156 Rideau
Walker D, 73 Sparks

Immigration—Agent.

Agent d'Immigration,

WILLS W J, 393-395 Wellington

Insurance—Agents.

Agents d'Assurances,

BLACK W G, Scottish Ontario Cham-
bers, r 611 Sussex
Bradbury A E, 159 Augusta
Batson B, 76 Sparks r 81 Victoria
CUNNINGHAM C R, 110 Wellington
CULBERT and Son, 40 Elgin
DESJARDINS Chas, Russell House
block, 26 Sparks, r 54 Primrose
DOUGLAS C A and Co, 58 Sparks
Douglas C A, 196 Lisgar
DURIE J and Son, 33-35 Sparks
EGAN H K, 25 Sparks

FULIGG W H, 104 Sparks, r the Grand
Union

GRANT Wm, 25 Sparks, r 17 Hill
Haycock R A, 45 Sparks
Kavanagh Wm, 45 Elgin, r 70 Glou-
cester

KING CHAS, 56 Sparks, r 315 Nepean
KING EDWARD, 27 Sparks, r the
Russell

LAMB W A, 56 Sparks, r 89 Nepean
LARMONTH P, 46 Sparks, r 116
Lisgar

MACCUAIG R C W, Russell House
block, r 5 Bank st

McMahon Ed, Russell House block r
579 Lisgar

Marriott and Hudson, 50 Elgin

Mill I A, 40 Elgin

MUTCHMOR GORDON and Co,
104 Sparks

Mutchmor Alex, } 52 Gloucester
Gordon Jas H, }

PENNOCK and MASSON, 34 Elgin
Pennock Wm, 154 Waller
Masson Chas J, 272 Albert

Reiffenstein Geo, 44 Elgin r 53 Dally
Ruttan T D, cor Bank and Queen

SELWYN E A, 82½ Sparks, r 122
Slater

STEWART J K, 104 Sparks, r 619
Wellington

Stewart R, 104 Spark, r 619 Well-
ington

WOODBURN GEO H, 279 Sparks, r
33 Arthur

WALLACE JAS, cor Rideau and
Mosgrove

WALDO E, 86 Wellington, r the Ri-
deau Club

Insurance Companies.

Compagnies d'Assurance.

Accident Insurance of North America,
E King, agent, 27 Sparks, r The
Russell

Agricultural (fire), Watertown, E
King, agent, 27 Sparks, r The
Russell

Ætna, of Hartford (fire), American,
Pennock & Mason, agent, 34 Elgin
Pennock Wm, 154 Waller

- Masson Chas J, 272 Albert
 Ætna, of Hartford, (life), American,
 Charles King, agent, 56 Sparks,
 r 315 Nepean
 Atlas, (fire), J K Stewart, agent, 104
 Sparks, r 619 Wellington
 British America (fire), Toronto, John
 Culbert & Son, agents, 40 Elgin
 Culbert John } 193 MacKay, N.E. W
 Culbert J L }
 British America (marine and inland),
 agents, B Batson, 76 Sparks,
 John Culbert & Son, 40 Elgin
 British Empire, agent, A Z Palmer,
 86 Wellington, r 180 Cooper
 Caledonia Insurance Co (fire), of Edin-
 burgh, Scottish, agents, Charles
 King, 56 Sparks, r 315 Nepean
 Chas Desjardins 26 Sparks, r 54
 Primrose
 Canada, The Accidental Assurance
 Compy, Toronto, W H Fligg, dis-
 trict manager, 104 Sparks,
 Canada Life, Hamilton, R H Haycock,
 44 Sparks
 Citizens' Fire and Accident, Montreal,
 Mutchmor Gordon & Co, 104
 Sparks and C Desjardins 26 Sparks
 City of London Fire Insurance Co,
 English, agents, E A Selwyn, 82½
 Sparks, Ed McMahon, Russell
 House Block, r 579 Lisgar, for
 district
 Commercial Union (fire), English,
 E King, agent, 27 Sparks, r The
 Russell
 Confederation Life Assoc'n of Canada,
 Toronto, W A Lamb, district
 agent, 56 Sparks, r 89 Nepean
 Equitable Life Assurance Society,
 American, E King, agent, 27
 Sparks, r The Russell
 Federal Life Assurance Co, Hamilton,
 R Stewart, agent, 104 Sparks, r
 619 Wellington
 Fire Insurance Ass'n of London, Eng,
 English, John Culbert & Son,
 agents, 40 Elgin
 Glasgow and London, English, agents
 John Culbert & Son, 40 Elgin
 and Chas Desjardins 26 Sparks
 Guarantee Company of North Ameri-
 ca, E King, agent, 27 Sparks, r
 The Russell
 Guardian (fire), English, W G Black,
 agent, 9 Scottish Ont Chambers, r
 611 Sussex
 Hartford, of Hartford (fire), American,
 Pennock & Masson, agents, 34
 Elgin
 Hand in Hand, Geo C Reiffenstian,
 agent, 44 Elgin, r 53 Daly
 Imperial Fire Insurance Co of Lon-
 don, English, agents, J Durie &
 Son, 33 Sparks, H K Egan, 25
 Sparks, and W G Black, district
 agent
 Lancashire, of Manchester (fire) Eng-
 lish, John Culbert & Son, 40
 Elgin and E King, district agents,
 27 Sparks
 Liverpool, London & Globe (fire and
 life, English, E King, agent, 27
 Sparks, r The Russell
 Lloyd's Plate Glass Insurance Co, E
 A Selwyn, agent, 82½ Sparks
 London and Lancashire (fire), C A
 Douglas & Co, 58 Sparks
 London Guarantee and Accident Co,
 English, Chas King, city district,
 56 Sparks, r 315 Nepean
 London Assurance Corporation, of
 England (fire and life), English,
 H K Egan, 25 Sparks, r 170 Kent
 London and Lancashire (life)
 Manufacturers Life and Accident In-
 surance Co, Toronto, Duncan Bell
 agent, cor Sparks and Metcalfe
 Mercantile (fire), Waterloo, Ont, R C
 W MacCuaig, agent,
 Montreal Plate Glass Insurance Office
 Mutual Life of New York, B Batson,
 agent 76 Sparks
 Mutual Reserve Fund Life Association,
 New York, Jas Wallace, genl
 agent, cor Rideau and Mosgrove
 New York Life, J A Mill, general
 agent, 40 Elgin
 National Fire Insurance Co, of Ire-
 land, English, Pennock & Masson
 National, J K Stewart, 104 Sparks, r

619 Wellington
 North British and Mercantile (fire)
 English, C R Cunningham, agent,
 110 Wellington, r 627 Wellington
 North American Life Assurance, To-
 ronto, J B Bessey, agent
 Northern Assurance (fire), Toronto,
 agents, E A Selwyn, 82½ Sparks,
 Chas Desjardins, 26 Spark, and
 William White, for Civil Service
 Norwich Union Fire Insurance Co,
 English, R H Haycock, 44
 Sparks
 Norwich Union, English, E King, agent
 27 Sparks, r the Russell
 Ontario Mutual Life Assurance Co,
 Waterloo, Ont, T D Rutan, agent
 corner Bank and Queen
 Phoenix of England, English, Charles
 Desjardins, agent
 Phoenix Fire, London, English, J Durie
 & Son, agents, 33-35 Sparks
 Phoenix, Fire, Brooklyn, John Culbert
 & Son, agents, 40 Elgin
 Providence, Washington Insurance Co,
 (marine) John Culbert & Son,
 agents, 40 Elgin
 Quebec Fire Assurance, Quebec, E A
 Selwyn, agent, 81½ Sparks
 Queen (Fire and Life) English, B Bat-
 son, agent, 76 Sparks
 Royal Canadian (fire, life and marine)
 Montreal, C R Cunningham, agent
 110 Wellington, r 627 Wellington
 Royal Insurance Co. of England (fire
 and life) English, H K Egan
 agent 25 Sparks, r 170 Kent; W
 G Black, dist. agent, 9 Scottish
 Ont Chambers, r 611 Sussex
 Scottish Union and National, Scottish,
 Pennock & Masson, agents, 34
 Elgin
 Pennock Wm, 154 Waller •
 Masson Chas J, 272 Albert
 Standard Life Assurance Co, Scottish,
 E Waldo, agent, 86 Wellington
 The Boiler Inspection and Insurance
 Co, head offices, Toronto and Mon-
 treal, R C W MacQuaig, agent
 Sun (life and accident) Montreal, Wm
 Grant, agent, 25 Sparks, r 17 Hill

Trav. Life & Accident Insurance Co. of
 Hartford, American, C A Douglas
 & Co, agents, 58 Sparks
 Temperance and General Life Assur-
 ance Co. of North America, Toron-
 to, W H Fligg, agent, 104 Sparks,
 r Grand Union
 Western Assurance (fire and marine)
 Toronto, P Larmonth, agent, 46
 Sparks, r 116 Lisgar
 Watertown Agricultural, E King,
 agent, 27 Sparks, r the Russell
 Waterloo Mutual Fire Insurance Co,
 Mutchmor, Gordon & Co. agents,
 104 Sparks
 Union Mutual Life Insurance Co, of
 Maine, American, W Kavanagh,
 agent, 45 Elgin, r 70 Gloucester

Iron Fencing.

Cloture en fer.

McFarlane Bros, 115 and 117 Bank
 Smith J R, 45 Bessesser

Iron Founders.

Fondeurs de Fer.

Blasdel N S & Co, Milton W Merril,
 manager, Victoria Foundry, r
 Richmond road
 Lawson Thos, 39 George and Brewery,
 Hull
 McFarlane Bros, 115-117 Bank
 Patterson & Law, New Edingburgh
 Perkins G W, 87 Duke
 Perkins Ed L, 305 Sparks
 Stewart & Fleck, Vulcan Iron Works,
 424, 426 Wellington; Stewart
 Thos, 172 James; Fleck Albert,
 jun, 461 Albert

Iron Scrap Dealers.

Marchands de Restants de Fer.

Dackus Alex, 257 Cumberland
 Hinds Hugh, 302, 306 Rideau
 ROY JEAN BTE, 93 Clarence
 Walker J R, 257 Cumberland

Japanese Goods.*Marchandises Japonaise.*

Ashfield Geo, 137 Sparks
 Ashfield S & Co, 144 Sparks
 Wheeler Miss, cor Sparks and O'Connor
 Tackaberry I B, 29 Sparks

Junk Dealers.*Marchands de Jonque.*

Dackus Alex, Mananger City Rag
 store, 257 Cumberland
 HINDS HUGH, 302, 306 Rideau
 ROY J B, 93 Clarence
 Walker J R, 247 Cumberland

Knitting Machines and Work.*Moulins à Tricoter et Ouvrages.*

McArthur Miss Martha, 83 Bank

Ladies Nurses.*Nourrices pour Dames*

May Mrs, 864 Nepean
 Nash Mrs, 261 Clarence
 Sullivan Mrs L, 106 Chapel
 Taylor Mrs E L, 216 Albert
 Twomey Mrs P, 210 Daly
 Warren Mrs, 220½ Nepean

Ladies and Children's Under-clothing.*Vêtements pour Dames et Enfants.*

ACKROYD MRS E, 70 Sparks, r
 Bank st rd
 Mavaut Mrs R, 159 Rideau
 MOSGROVE MISS A G, 33½ Sparks,
 r 218 Maria
 O'Brien Miss, 506 Sussex
 Scott Mrs M O, 105 Clarence

Lamps, Shades, and Chandeliers.*Lampes Ombrages et Lustres.*

ASHFIELD & Co, 144 Sparks and 103
 Rideau
 PARSON & SMITH, wholesale, corner
 Sussex and York
 SHAW C S & Co, 63 Sparks and 306
 Wellington

Land Surveyors.*Arpenteurs.*

Denison R E, 541 Wellington
 Hyndman P R, 39-40 Scottish Ont
 Chambers, r 286 Stewart
 Lewis J B, 46 Elgin, r the Brunswick
 Stewart John, 284 Wellington
 Wolff C E, 52 Elgin, r Gloucester

Laundries.*Lavanderies.*

Lee Sam, Chinese, 574 Sussex
 McGIFFEN Robert, 82 Sparks, r 412
 Somerset
 PARKER MRS, 226 Queen
 PYKE M M, 99 Sparks, r 297 Cooper
 Wing On, Chinese, 203 Sparks
 Wab Sam, Chinese, 164 Rideau

Leather Belting, &c.*Cuirs Bondleurs, Etc.*

DESJARDINS Charles, 26 Sparks
 MAY GEORGE & SONS, 74 Rideau
 May G S, 81 Albert
 May W C, 77 Albert
 McDOUGAL & CUZNER, 531 Sussex
 and 3 and 5 Duke
 WORKMAN Alex & Co, 79 and 83
 Rideau and 303 Wellington
 Workman Alex, 303 Wellington
 Workman Thos, 367 Slater

Leather, Shoe Findings, &c.*Cuirs et Doubleurs, Etc, Pour Chaussures.*

May George & Sons, 74 Rideau
 May G S, 81 Albert
 May W C, 77 Albert
 Woodland Richard, 380 Besserer

Libraries.*Librairies.*

PARLIAMENTARY, centre block,
 Government buildings
 OTTAWA LITERARY AND SCIENTIFIC SOCIETY, 23 Sparks

Lithographic Printers.*Imprimeurs Lithographiques*

COX GEO, 35 Metcalfe, r 110 Lisgar
MORTIMER & CO, 196-198 Sparks
Mortimer W McG, 28 Nepean

Livery, Board and Sale Stables*Etables pour vente louage pour pension de chevaux.*

Buckley Patrick, 77-79 Metcalfe
BEAUVAIS & CO, the Exchange, 268
and 270 Sparks
CARDINAL EUGENIE, 586 Sussex
CLUFF W H, Victoria Livery, 50 to
60 Queen
DAVIES T R, corner Rideau and
King. Doherty R
Doherty R, 117 Besserer
Davies W H, 144 Besserer, corner
Waller
GRATTON GEDEON, the Ottawa, 68
Queen
HALFPENNY JOHN, 92 George
Harrison W, 202 Queen
McDONALD MARTIN, 322-324
Queen
Nicholson Samuel, 172 Maria
SENECAL JOSEPH, corner York
and Dalhousie
STANLEY R R, 370 Sparks
Templeton John, 401 Sparks
White D, 105 Queen

Locksmiths.*Serruriers.*

Hill Wm, 724 Albert
Jalland John, 77 Bank
PROT E L, 97 Clarence

Lubricators.*Huiliers.*

Butterworth & Co, 110 Sparks
Johnson F G & Co, 558 Sussex
Johnston Wm, 207, 200 Wellington
McKinley & Northwood, 56, 58 Rideau
Rogers Oil Co, the Samuel, Russell
House block

Lumber Brokers.*Coutiers de Bois.*

CHITTY & CO, 48 Elgin
Harris Hebron, Russell House block,
Canal west
LAMBERT J T, 110 Wellington
O'CONNOR D junior, 13 Duke
MacCraken J S, 35 Metcalfe Square

Lumber Merchants.*Marchands de Bois.*

BOOTH J R, 82 Bridge, r Richmond
Road
BRONSON & WESTON, 154 Middle
Bronson H F, 72 Concession
Bronson E H, MPP, 75 Concession.
Weston A, New York
BRONSON, WESTON, DUNHAM
& CO, 264 Middle
CORMIER N E, Canal Basin Mills,
Aylmer, P Q
CURRIER T W, corner Rideau and
Waller
EDDY E B MANUFACTURING
CO, Hull
GILMOUR & CO, 22 Bank, mills at
Chelsea
HAMILTON BROS, 358 Sussex
HARRINGTON & GRENVILLE,
HARDWOOD LUMBER CO,
steam mills, Mountain Chute, Re-
viere Rouge, Harrington, shipping
points C P R and Ottawa River,
Pointe Au Chene. P O address,
Box 347, Ottawa
LAMBERT J T, 110 Wellington
Latour O, 363 Sussex
Mackey Wm, Albert, corner Well-
ington
McCLYMONT W & CO, Rideau N E
W, r the Russell
McCRANEY, McCOOL & WILSON,
104 Sparks. J A Knox, agent.
Head Office, Toronto
MacLAREN & CO, 6 Sussex
Nagle Richard, 77 Gloucester
PERLEY & PATTEE, 105 Head
Perley W G M.P, 415 Wellington
Pattee Gordon B, 610 Wellington
PIERCE & CO, 201-203 Middle

RATHBUN LUMBER CO THE
(Deseronto) 110 Wellington. F
W Powell, agent, 201 Daly
Sheppard & Morse Lumber Co, 10 Scot-
tish Ont Chambers. Whelan
Peter, agent, r 122 Kent
THISTLE W R, mills at Pembroke
and Madawaska. Office, 25 Sparks,
r 131 O'Connor

Lumbermen's Employment Bu- reau.

*Bureau d'Engagement Pour Mar-
chand de Bois.*

Chevrier Adrian, 209 St Patrick
CHITTY & CO, 48 Elgin
Chitty, 70 York. Agret J W, 345
McLaren
Lauzon E E, 18 to 24 Murry
McKAY W O, 446 Sussex
Renand Wm, 58 to 62 Murray

Lumbermen's Furnishings.

*Bureaud de Tournissages Pour Mar-
chand de Bois*

AHEARN WM, cor Britannia and
Duke
BUTTERWORTH & CO, 110 Sparks
FRASER A D, corner Queen west and
Bridge
GRAVES BROS, 92 Sparks corner
Metcalf
McDOUGAL & CUZNER, 531 Sus-
sex and 3 and 5 Duke
ROBERTSON PETER, 202 Middle
THOMPSON JAS, 491½ Sussex
THOMPSON BROS, 128 Sparks

Machinery Oil.

Huile a Machines.

ROGERS OIL Co. THE SAML,
Russell House block, Morris W
D, manager
BUSHNELL & Co, St James st,
Montreal

Machinists.

Machinistes.

BALDWIN W H & Co, 47 Head

EGLESON B FRANK, Eagle Works,
462 Sussex

Lamb & Son, 320 Sparks; Lamb J
H, Lamb John, 320 Sparks

Low Geo, 349 Dalhousie

PATTERSON & LAW, next to
Bridge, New Edinburgh, Patterson
Mathew, 47 Ottawa, N.E.W, Law
John, 223 Sussex

Perkins E L, 307 Sparks

Perkins G W, 87 Duke

Peas Wm, 368 Dalhousie

STEWART & FLECK, Vulcan
Works, 424, 426 Wellington;
Stewart Thos, 172 James; Fleck
Albert, jnn, 461 Albert

Blasdell N S, & Co, Victoria Foundry,
Middle, Merril Milton W, man-
ager, r Rochesterville

Mail Bags Pouches, Etc.

Sacs de Malle, Sachets, Etc.

Borbridge S & H, 88 and 90 Rideau,
186 Sparks
May Geo, & Sons, 74 Rideau
Montgomery R S, 112 Rideau

Marble Works.

Ouvrages en Marbres.

BROWN ROBT, 26 York, r 516
Rideau

CANADIAN GRANITE WORKS,
Nicholas and Canal Basin

McDONALD J W, 448 Wellington,
Ottawa marble and granite works

MILLS A K, & SON, 234 Sparks;
Mills A K, Mills W J, 231
Queen

Marriage Licenses.

Licenses de Marriage.

STEWART ROBT, 140 Sparks
Yielding F, 370 Slater

Masonic Supplies.

Fournitures Massonerie.

CHATFIELD AMOS, 65 Sparks
MILES ED, Russell House block

Masons.*Masons.*

Alexander Wm, 374 St Patrick
 Benning John, 31 Arthur
 Barrie Alfred, 141 Church
 Corbeille Louis, 378 Clarence
 Egan John, 77 Cambridge
 Filiatreault J B, 155 St Andrew
 Gagnon Thos, 25 St Joseph
 Lortie Moise, 361 St Andrew
 MAHON JOHN, 276 Rideau
 Robillard Jas, 35 Stewart
 Thibeault Pierre, 65 Dalhousie
 Tighe John, 115 Chapel

Matches Manufacturer.*Manufactures d'Allumettes,*

EDDY E B, Manufacturing Co,
 Hull P Q

Medicine Manufacture.*Manufactures de Remèdes,*

Benantine Médecine Co, 104 Sparks
 HANNUM J M A } 19 Slater
 Hannum F M H }

Men's Furnishings.*Vêtement pour Hommes,*

Beament Thos, 60 Sparks
 BRYSON Graham and Co, 150 to
 154 Sparks
 CHABOT P H and Co, 530 Sussex
 EGLESON P A and Co, 563 Sussex
 HOLBROOK G M, 41 Sparks
 McGIFFEN ROBT, 82 Sparks
 OGILVIE J, Russell House block
 O'REILLY P, 269-271 Wellington
 PYKE M M, 99 Sparks
 PRESTON GEO E, 219 Rideau

Merchant Tailors.*Marchands Tailleurs,*

ALLAN and Co, 145 Sparks
 Allan H, 145 Sparks
 BELLEMARE J E, 527-529 Sussex
 BRYSON GRAHAM and Co, 150-
 152 154 Sparks, cor O'Connor

CHABOT P H and Co, 530 Sussex

Chabot P H, 95 George

CRAIG J and R, 105 Sparks

Craig John, O'Connor East side

Craig R N, 150 Lyon

Day C S, 220 Wellington r 259 Albert

Danis Henri, 32 Clarence

Dumont J H, 21 York

DOHERTY J H, 291 Wellington

DONALDSON, THOMSON & Co,
 119 Sparks

Donaldson Dan'l Gilmour, Thomson

Alex, 118 Bank

EGLESON P A and Co, 563 Sussex

Egleson P A, 93 Slater

Gagné C and Co, 279 Wellington

Gagné C, 105 Vittoria

Greenshields and Mackay, 257 Well-
 ington

Greenshields Robt, Almonte House

Mackay M D, 303 Nepean

HOLBROOK G M, 41 Sparks r 25
 Cliff

Hunter D, 361 Wellington r 64 Queen

KENNY BROTHERS, 84 Sparks

Kenny R H, 35 Gloucester

Kenny T W, 608 Rideau

LEBLANC and LEMAY, 445-447
 Sussex

Leblanc E T, Lemay T, 72 Water

Lefebvre A, 273 275 Wellington

Latremouille Bros, 67 Duke

McCarthy John, 37 Queen

McMartin D, 127 Sparks r 279 Maria

McMORRAN R M, 510 Sussex

Madden P, 8 Victoria Chambers

MALO F X, 143 Sparks

MANCHESTER DAVID, 440-444
 Wellington and 447 Sparks

MARTIN W H late P C AUCLAIR
 133 Sparks r 441 Cooper

NOEL and CHEVRIER, 470 Sussex

Noel Z, 174 Cathcart, Chevrier

Ludger, 114 Water

O'Leary Ed, 514 Sussex

O'REILLY P, 269-271 Wellington

Ottawa Clothing Co, 361 Wellington

PRESTON GEORGE E, 219 Rideau

QUINN JOSEPH M, 510½ Sussex r
 247 Sussex

ROCHON P, cor Rideau and Nicholas

STORY Thomas, 160-162 Canal east,
the Russell House Block, r 39
Stewart

Wood R, 62 Queen west
Williams S Francis, 230 Besserer

Metalic Shingles.

Bardeaux Métaliques.

PRESTON & CO, Walters Patent,
68 Daly

Milliners.

Marchandises de modes.

Aitcheson Mrs Mary, 180-182 Rideau
ARMSTRONG Miss, 69 Sparks
BECKETT Mrs, 567 Sussex
Breen Miss Maggie, 278 Dalhousie
CAMPBELL MISS J, 168 Sparks and
94 Rideau
COLLINS MISS N, 310 Wellington
COULTER MRS JOHN 485 Well-
ington
COOPER MRS N, 163 York
HENDERSON MRS J, 64 Bank
Kirkbride Mrs James, 164 Rideau
Lafontaine Mrs T, 504 Sussex
Legate Mrs J, 189 Besserer
McCormick Mrs, 146 Rideau
McCuaig and Belentine 231 Sparks
Miss Kate McCuaig and Miss Lizzie
Belantine
McDONALD MISS, 521 Sussex
McELROY the Misses L and T H 132
Sparks
Quinn Miss 304 Wellington r 239
Kent
Reid Mrs C, cor Albert and Bank
Smith Mrs 109 Bank
WOODCOCK E G, 39 Sparks

Milliners Wholesale.

Marchands de modes en gros.

Grigg and Byfield 147 Sparks
Byfield t Griggs, b w, Bank st
Road
WOODCOCK E G, 39 Spark

Mineral Waters.

Eau Minérale.

BORTHWICK WM, 120 Rideau
ST LEON WATER Pigeon, and
Larochelle Agent 534½ Sussex
MONTMAGNY WATER, P Roy 209
Rideau

Millwrights.

Charpentiers de Moulins.

Allan Jos, 15 Victoria avenue
Aubray Joseph, 25 Victoria avenue
BULLIS ERASTUS H, 11 Emily
Bullis E A, 11 Emily
Burns Wm, 262 Concession
Cousineau Louis, 102 Sherwood
Denis Zotique, 589 St Patrick
Howard J, 96 Creighton
Reilly Patrick, 46 Lorne
McConnell Hugh, 67 Mackay N E
Mix J J, 128 Queen west
Olivier Elie, 100 Water
Olivier Geo, 94 Britannia
Smith Ralph, 31 Arthur
Taylor Joseph, 104 Mackay N E W
Walsh Fred, 692 Albert

Mining Companies.

Compagnies de Mines

Austin Mining Co, office, the Russell
House block
Canadian Mining Co. A G Cole, man-
ager, 160 Sparks, r 269 Slater
Frontenac Mica Mining Co, W E
Brown, Prop, P O address Ottawa
Mountain Chute Mica and Phosphate
Mining Co, Harrington P Q, P O
address, Box 347, Ottawa

Moccasin Makers, &c.

Faiseurs de Souliers de Boeuf.

Brown W E, wholesale, 61 Rideau
Langevin Augustin, 75-77 Maria
Pratt James & Co. 129-131 Sparks
Thompson James, 491 Sussex

Model Makers.

Faiseurs de Modeles.

Beling J B, 178 Church
Edwards Evan, 112 Bell
Grist John, 7 O'Connor
Hawkin R E, 177 Besserer

Music and Musical Instruments.

Musique et Instruments de Musique.

BUSH, BONBRIGHT J Co, 158 Sparks
COATES W F & CO, 68 Bank
Jessup James A, 215 Rideau
MARTIN & Co, 36 Rideau
NORDHEIMER A & S, 67 Sparks.
Godfrey H H, manager
ORME J L & SON, 113 Sparks
STEVENSON & CO, Kingston, R W
Vandewater and Jas Duncan,
Managers, 208 Wellington

Music Teachers.

Instituteur de Musique.

Archambault Mrs R, 156 Dalhousie
Adams Mrs, 200 Sparks
Cloran Miss E, 300 Dalhousie
Crouch Miss, 33 Daly
Fraser Mrs, 285 Maria
Fitchell Mrs M A, 503 Concession
Grant Mrs, 362 Lisgar
Morency Miss A, 283 Maria
Patrick Mrs R, 469 Albert
Russell Mrs, 278 Albert

Newspaper Dealers.

Marchands de Journaux.

Cunningham & Lindsay, 142 Sparks
Dixon H, Russell House Rotunda
Fotheringham Bros, 40-42 Queen west
and 208 Sparks
Hanratty John A, 116 Rideau
Lucy John, 508 Wellington
McPyke John, 565 Sparks
Uglow R, 80 Sparks

Newspapers, &c., Ottawa.

Journaux d'Ottawa, Etc.

ANGLO SAXON, Mason & Reynolds,
45 Elgin
CANADIAN MINING REVIEW,
14 Metcalfe
CITIZEN PRINTING AND PUBLISHING CO, 56 and 58 Queen
EVENING JOURNAL PUBLISHING OFFICES, 36 Elgin, Woodburn & Ross, proprietors
FREE PRESS PRINTING OFFICE,
corner Elgin and Queen, C W Mitchell, proprietor
IMPRIMERIE CANADIENNE, Oscar McDonald, corner Sussex and St Patrick
LECOURIER FEDERAL, J G Tessier
LE VALLEE D'OTTAWA, Flavin, Moffatt, proprietor, 483 Sussex
MILITIA GAZETTE, J D Taylor, 70½ Sparks
PATENT REVIEW, Harvey Adam proprietor, 135 Sparks

Novelty Stores.

Magazins de Nouveautés.

ASHFIELD GEO, 137 Sparks
Hyland George, 50 Bank
TARR N S, 79 Sparks
Wilmot E, 160½ Sparks
WHEELER MISS K R, cor Sparks and O'Connor

Oil (Coal) Wholesale.

Huile de Charbon en Gros.

BATE H N & SON, Petrolia Oil Co, 185 to 197 Canal
PARSON and SMITH cor Sussex and York
ROGERS Oil Co, the Samu'l W D Morris Manager Russell House Block
SHAW CS and Co 63 Sparks
ASHFIELD and Co 144 Sparks
STEPHENS BROS, 164 Sparks

Oil Tanks.*Vaisseaux pour huile.*

ROGERS Oil Co, the Sam'l
W D Morris Manager, Russell House
Block

Opticians.*Opticiens.*

ADDISON CHAS, 117 Sparks
GRANT F G, 391 Wellington
LESLIE JOHN, 62 Sparks
Marks N & Co, 65 Sparks
Tracy W H, 46 Rideau
ROSENTHAL A, 87 and 72 Sparks

Oyster Dealers.*Marchands d'huitres.*

ADAM W H, 200 Sparks
Borthwick Wm, 120 Rideau
Moreland C, 184 Sparks
Roy P A, 209 Rideau
Shaver's Place, 125 Spark

Oysters Saloons.*Salon aux Huitres.*

Casey Mrs, 30 O'Connor
Cassidy Sam, 16 Elgin
Hillman and Co E C, 13 to 15 Metcalfe
Luckel John 11 O'Connor
Spencer John H, 13 Elgin
Satchell Frank, 32 Rideau

Pork Packing Houses.*Pacteurs de Lard, etc.*

EVANS SAM'L and Co, cor George
and Mosgrove r 161 Daly
SLATTERY and THOMPSON, 7 to 9
York

Paint Manufacturers.*Manufacturiers de Peintures.*

HOWE Wm, 18 to 24 Rideau r 393
Cumberland

Painters & House Decorators*Peintres et Decorateurs de Maison.*

ARCHAMBAULT J, 117 St Andrew

BELAND and LEMIEUX 31 Duke

BELANGER J F, 428 Cooper

BELANGER TEL, 395 Maria

Bone W, next P O Hintonborough

Doherty Dan 145 Besserer

Harper T H 253 Lisgar

HOWE WM, 18-24 Rideau r 393 Cum-
berland

JOHNSON and HARPER, 232 Wel-
lington

Johnson A W Mount Sherwood

KEAOUGH THOMAS, 556 Sussex r
333 St Patrick

STEWART PETER, 193 Sparks r 130
Nicholas

Philbert Geo, 255 Dalhousie

Strang John, 22 Nicholas

SHEPHERD JOHN, 227 Rideau

Worsley T, 582 Wellington r Stewar-
ton

Walby Wm, 227 Queen

Painters, Sign.*Peintres d'Enseignes.*

ARCHAMBAULT J, 117 St Andrew

Belanger J F, 428 Cooper

HOWE WM, 18 to 24 Rideau

JOHNSTON & HARPER, 232 Well-
ington

SHEPHERD JOHN, 227 Rideau

WORSLEY T, 582 Wellington

Paints, Oils, Etc.*Huile a Peinture, Etc.*

ARCHAMBAULT J, 117 St Andrew

BELANGER J F, 428 Cooper

BELANGER TEL, 295 Maria

Duford J B, 108 Rideau, r 16 Water

Graves Bros, cor Sparks and Metcalfe

HOWE WM, 18 to 24 Rideau, r 393
Cumberland

JOHNSON & HARPER, 232 Well-
ington; Johnson A W, Mount
Sherwood; Harper J H, 253
Lisgar

LAVERDURE E G, 69 to 75, William
r 373 Cumberland

STEPHENS BROS, 164 Sparks;
Stephens W W, Arygle avenue;

Stephens Geo. Montreal

Paper Dealers.*Marchands de Papiers.*

HOPE JAS, & Co, cor Sparks and Elgin ; Hope Jas, Dufferin rd, N. E. W.
MITCHELL C W, cor Queen and Elgin
Mortimer & Co, 196-198 Sparks
Whyte J G & Son, 73 Rideau

Paper Rulers.*Reliurs.*

HOPE & Co, cor Sparks and Elgan
MACLEAN, ROGER & Co, 154, 156 Wellington
MORTIMER & Co, 196, 198 Sparks
WOODBURN A S, 36 Elgin

Patent Solicitors.*Solliciteurs de Patentes.*

Coursolle J, & Co, 6 and 7 Victoria Chambers, Wellington ; Coursolle J, 69 Bolton
COURSOLLE L J, 9 Victoria Chambers, r 206 Besseler
Grist Henry, 3 O'Connor, r 251 Theodore
HARVEY ADAM, 135 Sparks, r 202 Nicholas

Pawnbroker.*Lombards.*

TEICHMAN J MAURICE, 502 Sussex

Photographers.*Artistes Photographiques.*

Ashfield James, Royal Studio 144 Sparks r 132 Cambridge
Belanger Louis, 460 Sussex
BELANGER N, 140 Sparks r 142 Wellington Hull
Dorion J B, 569 Sussex r 192 Concession
Delhanplane Augustin, 89 Duke
Harvey Adam Photos Engraver, 135 Sparks r 202 Nicholas
Jarvis S, 141 Sparks

Leger Damase, 10-12 Murray
Pittaway and Jarvis, 117 Sparks
Pittaway A G, 35 Primrose, Jarvis S J, 65 Stewart
Taggart C B, enlarged photo, corner Bank and Wellington
Topley Studio Topley W J, 132 Sparks
Wallis J D, 61 Sparks r 327 Albert

Physicians and Surgeons.*Médecins et Chirurgiens.*

BELL W R, 151 Rideau NE W
CHURCH CLARENCE, cor Lisgar and Elgin
Chipman C J H, Protestant Hospital
COUSENS W C, 226 Sparks r 180 Slater
DE BONALD D, 66 Stewart
GRAHAM K D, corner William and Rideau
GRAHAM W Fenton, 127 Albert
GRANT SIR JAMES, cor Elgin and Gloucester
Grant J W jun, 141 Rideau
HENDERSON A W, corner Bay and Albert
Hill Hamnett, 721 Wellington
Horsey Alfred, 251 Wellington
HURDMAN R F W, cor Bank and Wellington
KLOCK W H, 145 Albert
Kelly E J, 193 Lyon
LAWYER ANNIE A, M D, C M, 82½ Sparks
LOGAN GEO, homoeopathist, 126 Albert
Marks Robert, 419 Slater
McDOUGALL P A, 229 Rideau
O'Brien Dr, MacKenzie Avenue
Powell A W, 197-199 Rideau
Potter and Kidd Drs, 284 Wellington
Potter Thos Dr, the Butler House
Kidd T Franklin the Royal Exchange
Prevost L C, 132 Daly
Robillard A, health officer, 229 Stewart
ROGERS A F, 205 Wellington
SHILLINGTON J W, 102 Queen
Small H, 538-540 Wellington

Small B H, 127 Maria
 St Jean Pierre, 174 St Patrick
 VALADE F X, 457 Sussex r 142 St
 Patrick
 WRIGHT H P, cor Kent and Sparks
 Wright Stephen, 80 Queen west

Pianos and Organs.

Pianos et Orgues.

Bush Bonbright and Co, 158 Sparks
 COATES W and Co, 68 Bank
 MARTIN and Co, 36 Rideau
 MASON and RISCH PIANOS, J T
 Lyons Agent, 248 Rideau
 NORDHEIMER A S & Co, 67 Sparks,
 Godfrey H H, manager, 802 Maria
 ORME J L and Son, 113 Sparks
 STEVENSON & CO, Kingston
 R W Vanderwater & Jas Duncan
 managers 208 Wellington

Piano Tuners.

Accordeurs de Pianos.

Back James S, 547 Maria
 Ball George, 190 Besserer
 Calaghan James, 35 Gloucester
 Mason W F, Cummings Bridge

Pickles Manufacturers.

Manufacturiers de Cornichons.

Gibson Robt Wm, cor Clarence and
 Chapel

Picture Framers.

Encadreur.

Armour William, 472 Sussex
 Chevrier and Co, 474 Sussex
 Hanratty John A, 116 Rideau
 Hickmett E, 213 Wellington
 Joyce E F, 375 Dalhousie
 Lemay Augustin, 478 Sussex
 Taggart C B, corner Bank and Well-
 ington
 Wilson and Co, 121-123 Sparks

Planing Mills.

Moulins à Planer.

BACK JAS, 294 Queen

BALDWIN W H & CO, 90 Head
 EDDY E B MANUFACTURING
 CO, Hull

Hodgson T A, 218 Somerset
 McLAREN JAS & CO, 6 Sussex
 THACKRAY R, 244 Sparks and
 Mount Sherwood

Plasterers.

Platriers.

Ardell John, 300 St Patrick
 Austin Geo, 345 Gloucester
 Barry Robert, 214 Murray
 Bartlett Henry, 362 Nepean
 Bouvrette Chas, 29 Friel
 CAMPBELL & SUTHERLAND, 473
 Besserer
 Cregan Wm, 22 Lett
 Depatti Isidore, 273 Church
 Dedrouin Pierre, 31 Joseph
 Dery Francois, 227 Church
 Desjardin Pierre, 604 St Patrick
 Dube Louis, 216 Water
 Dugal Arthur, 170 Bolton
 Gammon T. 123 Bank
 Green Adam, 417 Lisgar
 Kearns Joseph, 274 Water
 Maroney John, 281 Botelier
 Mason John, 230 Queen
 Patterson James, 50 James
 Smith Wm, 267 Maria
 Strutt H, 465 1/2 Maria

Plumbers, Gas and Steam Fitters.

Plombiers et Arrangeurs de Tuyaux Aux Gaz et a la Vapeurs.

BUTTERWORTH & CO, 110 Sparks
 DEWIS & CHANDLER, 332 Well-
 ington
 Dewis John, 125 LeBreton
 Chandler Henry, Concession
 ESMONDE J R, 88-90 Sparks
 Friederick Theodore & Co, 95 Rideau
 Friederick Theo 93 Rideau
 Joliceur H T, 152 Rideau
 JOHNSTON WM, 207-209 Wellington
 JOHNSON F G & CO, 558 Sussex
 KERRIGAN JOHN, 106 Lyon
 Landry N, 128 Rideau, r 327 Clarence

LAVERDURE E G, 69-71 William
Morgan & Anderson, 24 Nicholas
Morgan Edward, 153 Charlotte
Anderson Wm, 24 Nicholas
McKINLEY & NORTHWOOD, 56
and 58 Rideau
McKinley John, 285½ Nicholas
Northwood Wm, 119 Stewart
Perkins C A, 314 Sparks
ROCHE HENRY G, 582 Sussex, r 71
Daly
SANITARY PLUMBING WORKS,
234 Sparks. James S Kingston,
manager

Post Offices, Ottawa.

Bureau de Postes, Ottawa.

GENERAL P O AND SAVINGS
BANK, facing bridges, G Agouin,
P M; F Hawkins, Assistant P M
BANK STREET ROAD, STEW-
ARTON, Mrs John Joyce
CHAUDIERE, JOHN LUCY, 508
Wellington
NEW EDINBURGH, J W Proctor,
Rideau

Printers—Book and Job.

Imprimeurs de Livres et a la Corvee.

BUREAU BROS, 170½ Sparks
Bureau E } 88 Cathcart
Bureau L N }
CUNNINGHAM & LINDSAY, 142
Sparks
Cunningham C G, 627 Wellington
Lindsay Gavin, 217 Theodore
HOPE JAS & CO, corner Sparks and
Elgin
Hope Jas, Dufferin Road
MacLEAN, ROGER & CO, Parlia-
mentary Printers, 154-156 Wel-
lington
MacLean Alex, Bank Street Road
Roger John C, 72 Rideau N E W
MASON & REYNOLDS, 45 Elgin
Mason Wm T, 210 Besserer
Reynolds E J, 106 Waller
MITCHELL C W, 47 Elgin, r 428
Lewis
WOODBURN A S, 36 Elgin, r 131
Maria

Produce and Provision Mer- chants.

*Marchands de Produits et de Pro-
visions.*

ADAMS W H, 200 Sparks
BAMBRICK BROS, 10-12 By Ward
Market
Bobier John, 307 Wellington
BRANKIN PATRICK, 40-42 By
Ward Market
Beatty W H 144 Bank
BROCK MRS G, By Ward Market
CULLEN WM, 8 By Ward Market,
r 108 Rideau N E W
CASEY JOHN, Imperial House, cor-
ner Clarence and Cumberland
DOYLE J, 52 By Ward Market
DUNNING W R, 5 and 6 By Ward
Market
Foisey P L, corner Dalhousie and Cla-
GALLAGHER MRS, 7 By Ward
Market
GLEAVEY PETER, 37 York
GAUTHIER R H, 107 Clarence
HAIG & MACMASTER, 36 By-
Ward Market
LEAVER JAS, 7 By Ward Market
McGREGOR & McINTYRE, 210,
212 Sparks; McGregor Robert,
177 Nepean; McIntyre J A, 212
Sparks
McEVOY BROS, 54 By-Ward Mar-
ket, r 255 Nicholas
O'Donnell John, 178 Rideau
ROBERT & Co, 5 and 6 By-Ward
Market

Professors of Music.

Professeurs de Musique.

Barrett John, 63 Dalhousie
Bonner J C, b m Gov Genl Foot
Guards, Post Office Dept
BUCK W EDGAR, 125 Albert
Carter Jas, b m Masonic Band, r 39
Mosgrove
Greenfield John, b m 43rd Rifles, P O
Dept
LYONS T J, 248 Rideau
McGillicuddy James, 137 Chapel

Wheatley Ambrose, leader Opera Orchestra, Post Offic Dept
Wimpeas R R, 264 Maria
Workman W G, 192 Slater

Publishers.

Editeurs.

Anglo-Saxon, Mason & Reynolds, 45 Elgin
Canadian Mining Review, 14 Metcalfe
CITIZEN PRINTING AND PUBLISHING Co, Queen, next to Grand Union
EVENING JOURNAL PUBLISHING OFFICES, Elgin, WOODBURN & ROSS, props
FREE PRESS PRINTING OFFICE, cor Elgin and Queen, C W MITCHELL, prop
Patent Review, Adam Harvey, 135 Sparks
Imprimerie Canadienne, Oscar McDonald, cor St Patrick and Sussex
Le Courier Federal, J G Tessier, 483 Sussex
La Valle de Ottawa, Flaven Moffatt, prop 483 Sussex

Pump Makers.

Manufacturiers de Pompes.

Johnston Hugh, 58 Bell

Real Estate Agents—See Agents

Agents pour Vente de Proprietees.

Restaurants.

Restaurants.

Barrett Mrs J, 45 Rideau
Bellefeuille Mrs Xavier, 482 Sussex
BYSH FRED R, prop the Royal, 98 Wellington
BURGESS A C, Union depot, C P R, Chaudiere
CASSIDY SAM, Balmoral, 16 Elgin
Chaney Geo, 425 Sussex
CHARLEBOIS DOMINIQUE, 35 Duke

Chatelois J B, 54 Queen West
Gallieu M H, Medas, 55 York
HILLMAN E C, Bijou, 13, 15 Metcalfe, r Water
Jouleau Elzear, 567, 573 Sussex
Laviolle C, 480 Sussex
LANCTOT J W, International, Geo Nicholson, manager, 12 and 14 George
Lacelle Andre, 206 Dalhousie
McKillican Mrs James, 584 Wellington
Normand Michel, 426 Sussex
Rice Danl, Donaganna, 518 Sussex
St Cyr Jean, cor Dalhousie and York
Smith Mrs, 73 Murray
Stewart Mrs L, 429 Sussex

Roofers, Felt, Gravel, Etc.

Couvreurs en Feulte, Gravoye, etc.

Foisey H, (tin), 292 Dalhousie
Herbert Jessie, jun, 599, Wellington
Herbert Jessie, 401, 403 Wellington
PRESTON & Co, Metallic, 68 Daly
Welch C, 401 Cumberland

Rubber hand Stamps and Ink.

Estampe a la main en caoutchoux et Encre.

Pritchard & Mingard 175 Sparks

Saddle and Harness Makers.

Selliers.

BORBRIDGE S & H, 88-90 Rideau and 186 Sparks
Borbridge S W, 107 Metcalfe
Borbridge H 113 Metcalfe
HALL E P, 45 Duke
Heney Alex & Co, 31 York
Lachance E G, 280 Dalhousie
Killeen M, 49 York
McMaster D, 34 By Ward
MONTGOMERY R S, 112 Rideau
Parry W J, 177 Rideau
Warwicker & Son, cor Sparks and Bank
Warwicker T J, } 7 Lebreton
Warwicker T }
WRIGHT PHILEMON, 376 Wellington

Saddlery Hardware.*Ferronneries pour selles et Harnais.*

BORBRIDGE S & H, 88-90 Rideau
 Borbridge S W, 107 Metcalfe
 Borbridge H, 113 Metcalfe
 MAY GEO & Sons, 74 Rideau
 May G S, 81 Albert
 May W C, 77 Albert

Saloons.*Salons.*

Blais Wm, cor Broad and Ottawa
 CASSIDY SAM Balmoral 16 Elgin
 DANIELS F I, the Windsor
 GALLIEN M H, Medas 61 York
 HANRAHAN Mrs E, 108 Queen
 West
 HILLMAN E C, 13-15 Metcalfe
 HUCKELL JOHN Terrapin, 11-13
 O'Connor
 LANCTOT J W, International 12-14
 George
 McCAFFREY Capt WM, 5-9 Queen
 McDonald Martin, Wellington 322-
 324 Queen
 Mellon B, 35 O'Connor
 Weir Wm, 32 O'Connor R 58 Waller

Sashes, Doors, Blinds. &c.*Portes, Chassis &c.*

BEAUDET & DESJARDINS, cor
 Bay and Clarence, Office Russell
 House Block, (See advt) inside
 back cover
 EDDY E B, Manufacturing Company
 Hull
 MACLAREN J & CO, 6 Sussex.
 Thackray R, 244 Sparks and Mount
 Sherwood
 Woodland Rich, 36-38 Besserer

Saw Mills.*Moulins a Scies.*

BOOTH J R, 82 Bridge, r Richmond
 rd
 BRONSON & WESTON, 154 Middle;
 Bronson H P, 72 Concession;

Bronson E H, M P P, 75 Conces-
 sion; Weston A, New York
 CORMIER N E, mills Alymer, P Q
 EDDY E B, MFR Co, Hull
 GILMOUR & Co, 22 Bank, mills
 Chelsea
 HAMILTON BROS, mills Hawkes-
 bury
 HARRINGTON & GRENVILLE,
 Hardwood Lumber Co, mills
 Mountain Chute, River Rouge,
 Harrington
 McCLYMONT W & Co, New-Edin-
 burg Ward
 MacLAREN J & Co, 6 Sussex
 PERLEY & Pattee, 105 Head
 PIERCE & Co, 201 and 203 Middle
 RATHBUN LUMBER Co, 110 Wel-
 ington, mills at Deseronto, etc
 THISTLE Wm R, 25 Sparks, mills at
 at Pembroke and Madawaska

Second-Hand Stores.*Magasin de Seconde-main.*

Charron Hilaire, 43 William
 Cousineau Moses, 68 York
 Daily John, 153 Rideau
 Dumoulin Henry, 9 William
 Faulkner Mrs, 100 Lyon
 King Mrs M, cor George and Dal-
 housie
 Labelle Leon, 51 William
 LEWIS ED, 343 Wellington
 Maheau Moses, 11 William
 ROBILLARD ELIE, 115 Clarence,
 r 113 Clarence
 St Amour A, 71 Clarence
 St Armour Frank, 65, 67 York
 ROY J B, 93, 95 Clarence
 TURCOT EMILIEN, 99 Clarence

Sewing Machines.*Moulins a Coudre.*

Grant Pierre, 284 Dalhousie
 Langland D, 67 Duke
 MARTIN & Co, 36 Rideau
 Martin R W, 229 Lisgar
 SINGER MANUF Co, 149 Sparks,
 Chipman W, agent
 SWANSTON BROS, 218 Sparks

Shinglers.*Couvreurs.*

Damoulin Venance, 463 St Patrick
 Sarasin H, 280 St Patrick
 Sarasin Jos, 276 Cumberland

Shirt and Collar Mfrs.*Manufacturiers de Chemises et de Collets.*

McGIFFIN ROBT, 82 Sparks
 OGILVIE J, Russell House block
 PYKE M M, 99 Sparks

Show Cases, Fancy.*Vitraux de Fantaisie.*

Dominion Show Case Works, Toronto,
 Ottawa Manuf Co, agents, 161
 Sparks

Shooting Galleries.*Galleries a Tirer.*

Boulger & Skuce, 141 Sparks
 Howe Wm, 96 Rideau
 LAROCHE NAP, 55½ Clarence
 Satchell Frank, 32 Rideau

Silver Plated Ware.*Marchandises en Argent Plaques.*

ADDISON CHAS, 117 Sparks
 BOHL H F, 48 Bank
 LESLIE JOHN, 62 Sparks
 McMILLAN ALEX, 98 Rideau
 PARSON & SMITH, cor York and
 Sussex
 ROUTH A, 97 Sparks
 ROSENTHAL A, 87 and 72 Sparks
 TRACEY W H, 46 Rideau
 YOUNG W G, 118 Sparks

Skating Rink.*Saile à Patiner.*

DEY BROS, cor Theodore and Maria,
 st Bridge

Slide Works.*Glissoires.*

M Donald W J, slide master, Britannia
 Souliere Janvier, depty slide master, 14
 Mill

Small Wares, Wholesale.*Marchandises Legertes en Gros.*

SEYBOLD & GIBSON, 106 and 108
 Sparks
 Whyte J G, & Son, 73 Rideau; White
 J G, Bank st rd; Whyte R B,
 370 Wilbrod

Snow Shovels, Step Ladders, &c.*Pelles a Neige Echelons, Etc.*

Giles Abner, 448 Cumberland, r 81
 Daly

Snow Shoes, &c.*Raquettes.*

COTE JOSEPH, 114 Rideau
 CUNNINGHAM J LINDSAY, 142
 Sparks
 DEVLIN R J, 37 Sparks
 NATIONAL MANUFACTURING
 CO, 160 Sparks
 Thompson James, 491 Sussex

Soap and Candle Maker.*Manufacturiers de Savons et Chandelles.*

BROWN ROBERT, corner York and
 Cumberland, r 513 Rideau

Soda Water Manufacturers.*Manufacturiers d'Eau Soda.*

Christin C A, 375-381 Wellington
 CUSSONS HENRY, corner Dal-
 housie and George
 DROLET M, 424 Sussex

Stair Builders.*Batisseurs d'Escaliers.*

McLAUGHLIN & McGRATH, 288
 Bank
 MEAGHER & CHURCH, corner Lis-
 gar and Kent
 STORY D, cor Somerset and Bank

Stationers.*Papetiers.*

ASHFIELD GEO, 137-137½ Sparks,
r 284 Lisgar
CUNNINGHAM & LINDSAY, 142
Sparks
Cunningham C G, 627 Wellington
Lindsay Gavin, 217 Theodore
Cairns H H, 312 Wellington
DURIE J & SON, 33 35 Sparks
Durie J, Richmond Road
Durie J S, 102 Vittoria
FOTHERINGHAM BROS, 208
Sparks and 40 Queen west
Fotheringham G B, 42 Queen west
Fotheringham J T, 357 Lisgar
GUILLAUME P C, corner York and
Sussex, r 254 Sussex
HOPE JAS & CO, corner Sparks and
Elgin
Hope James, Dufferin Road N E
McPyke John, 565 Sussex
Lucy John, 508 Wellington
MORTIMER & CO, 196 198 Sparks
Mortimer W McG, 28 Nepean
ROLPH ALFRED, 72 Bank
Slocombe Mrs Jas, 231 Rideau
Sullivan John, 178 Sparks
UGLOW R, 80 Sparks, r 84 Gloucester
WHYTE ERNEST, 69 Rideau, r
Bank Street Road
Wilmot E, 160 Sparks
WOODBURN A S, 36 Elgin, r 131
Maria

Stationers—Importing.*Papetiers Importateurs.*

HOPE JAS & CO, corner Sparks and
Elgin
Whyte J G & SON, 73 Rideau
Whyte J G, Bank Street Road
Whyte R B, 370 Wilbrod

Steam Boats.*Bateau à vapeur.*

"Ella Ross" capt Wilson Garrett,
Montreal, Ottawa and Kingston,
head office Smiths Falls, Geo A
Harris Canal Basin, city

Independant "Steamer Ida" Mont-
real, Ottawa and Newboro freight
and passenger J Taylor agent
Canal Basin, 620 Sussex

"Merchants Despatch" freight, Mont-
real, Ottawa and Newboro,
"Welshman" and "Harry Bate,"
Geo A Harris, agent Canal Basin
Ottawa River Navigation Company,
Steam "Empress" captain Bowie
Montreal and Ottawa, daily R W
Shepherd jun manager

Rideau and Ottawa Route, Montreal
Ottawa and Kingston, Steamer
"Kathleen," freight and pass-
enger, Capt T J Jones agent, royal
Boat House Canal Basin, Teleph-
hone No 396

Steam Engines.*Engins à Vapeur.*

Low Geo, 345 Dalhousie
Patterson & Law, Rideau, New Edin-
burgh
Stewart & Fleck, 424 & 426 Wellington

Stencil Cutters.*Outils à Engraver.*

Pritchard & Andrews, 175 Sparks
Tomlinson F H, 211 Rideau

Stenographers.*Stenographiers*

Holland Bros, offices, room 25, the
Senate building; Holland And-
rew, Holland George C

Stereotypers.*Stereotypes.*

MITCHELL C W, *Free Press* office,
cor Queen and Elgin
MACLEAN, ROGER & CO, Well-
ington
WOODBURN & ROSS, *Evening*
Journal office, 42 Elgin

Stone Cutters.*Tailleurs de Pierre.*

Auborne Ed, 328 St Patrick

Baxter Denis, 638 St Patrick
 Beaulieu Raphael, 334 St Andrew
 Brooks Jas, 131 Besseler
 Burke Ed, 56 Cumherland
 Cameron Peter, 644 St Patrick
 Canty Patk, 181 Besseler
 Currie T, 315 Nepean
 Desjardin Barnabe, 68½ Nelson
 Desormeaux Theodore, 195 Murray
 Duclos Joseph, 146 Clarence
 Dufrense F X, 35 Anglesea sq
 Dufrense J B, 297 Church
 Ellis E T, 51 Arthur
 Garrow Jas, 166 Cambridge
 Gonsau Adolph, 76 Friel
 Labelle Patk, 71 Friel
 Legault Isidore, 205 Clarence
 Noel Joseph, 114 St Andrew
 Snaith Robt, 548 Maria

Stove Oils.

Huiles pour Poêles.

ROGERS OIL CO, THE SAML,
 W D Morris, manager, Russell
 House block

Stoves and Ranges.

Poeles et Grileries.

BUTTERWORTH & Co 110 Sparks
 Cousineau John P, 103 Clarence
 DEWIS & CHANDLER, 332 Well-
 ington; Dewis John, 125 Le-
 Breton; Chandler Henry, Con-
 cession
 DUBE DAVID, 81, 83, 89 Clarence
 McDONALD KENNETH, 40, 42,
 By-Ward Market, r 338 Dal-
 housie
 Enright J C, 331 Wellington
 ESMONDE J R. 88, 90 Sparks, r 120
 Vittoria
 GRAVES BROS, 92 Sparks; Graves
 F T, 125 Somerset
 TURCOT EMILIEN, 99 Clarence
 LAVERDURE E G, 69, 71 William,
 r 373 Cumberland
 MEADOWS H & Co, 38 Rideau;
 Meadows H, 381 Cumberland
 WORKMAN ALEX, & Co, 79, 83
 Rideau and 303 Wellington;

Street Railway.

Chars Urbain.

FRASER JAS D, Sec Trea, offices
 Rideau, New Edinburgh; route
 from New Edinburgh to Chaudiere
 Falls, Sundays excepted.

Tanners and Curriers.

Tanneurs et Corroyeurs.

MAY & FOSTER, office 74 Rideau
 ——— Tannery 342 St Andrew
 WOODLAND RICHARD, 24 Bes-
 seler

Tarpaulin Manufacturers

Manufacturiers de Canevas Goudronne

Borbridge S & H, 88, 90 Rideau, r
 186 Sparks
 Cole A G, Nat mfr compy, 160 Sparks
 May Geo & Sons, 74 Rideau
 OTTAWA MFR CO, 161 Sparks

Taxidermists.

Taxidermistes.

Herring Samuel, 547 Rideau
 SWANSTON HENRY W J, 218
 Sparks

Tea Importers.

Importateurs de Thé

BASKERVILLE P & BROS, 45
 . George
 BATE H N, & SONS, 185 to 197 Canal
 BRENNAN H H and Co 60 to 64
 Rideau
 STROUD BROS, 176 Sparks, 109
 Rideau
 Stroud Wm, r 16 Cliff

Telegraph Companies.

Compagnies Telegraphiques.

CANADIAN PACIFIC TELE-
 GRAPH CO, corner Sparks and
 Elgin
 CANADA MUTUAL TELEGRAPH
 CO, Russell House block

GREAT NORTH WESTERN TELEGRAPH CO, corner Sparks and Metcalfe. Bethune N W, Supt, r 2 Argyle Avenue, Stewarton

Telegraphic and Telephone Supplies.

Fournisseurs Pour Telegraph et Telephone.

Ahearn & Soper, corner Elgin and Wellington

Telephone Companies.

Compagnie de Telephone.

Ottawa Telephone Co 141 Queen

Quinn J R manager

Bell Telephone Co, 34-35-36 Scottish Ontario Chambers, Ahearn T, manager, r 451 Metcalfe

Tent and Awning Manufacturers.

Manufacturières de Tentes et de Tendelets.

Mercier J, 583 Lisgar

NATIONAL MANUFACTURING CO, A G Cole, manager, 160 Sparks

OTTAWA MFR Co, 161 Sparks

Tinsmiths.

Ferblantiers.

Bourque Mrs E, 131-269 Rideau

Enright J C, 331 Wellington

ESMONDE J R, 88-90 Sparks, r 120 Vittoria

FOISEY H, 292 Dalhousie

Graves Bros, 92 Sparks

Grisson Louis, 425½ Sussex

Joliceur H T, 152 Rideau

Johnston Michael, 637 Wellington

KELLY THOS, 14 By Ward Market

Kipp Wilfred, 17-19 Duke

LAVERDURE E G, 69-71 William, r 373 Camberland

Lauzon Elie, 479 Wellington

Lessard Alex, 208 Dalhousie

MEADOWS H & CO, 38 Rideau

Mitrow A, 237 Rideau

Philbert F, 318 St Patrick
Robillard O, 12-14 Nicholas
Spinard A, 462 St Patrick

Tinware, &c.

Ferblantiers, Etc.

BRIDGEMAN T W, corner O'Connor and Sparks, r 224 Queen

Bourque Mrs Edward, 269 Rideau

Enright J C, 331 Wellington

ESMONDE J R, 88 Sparks, r 120 Vittoria

GLEN J K, 38 By Ward Market

GRAVES BROS, corner Sparks and Metcalfe

Grisson Louis, 425½ Sussex

HINDS HUGH, 296 Rideau

Kelly Thos, 14 By Ward Market

LAVERDURE E G, 96-71 William

MEADOWS H & CO, 38 Rideau

Mitrow A, 237 Rideau

Toys.

Jouets.

ASHFIELD GEO, 137-137½ Sparks

HANRATTY JOHN A, 116 Rideau

TARR N S, 79 Sparks

UGLOW RICHARD, 80 Sparks

WHEELER MISS K R, cor Sparks and O'Connor

Trunk Makers.

Manufacturière de Valises.

BORBRIDGE S & H, cor Rideau and Mosgrove and 186 Sparks

Borbridge S W, 107 Metcalfe

Borbridge H, 113 Metcalfe

HARWOOD and LECOURT, 518 Sussex

Harwood A, 212 Gloucester

Lecourt A, 385 King

MAY GEO and Sons, 74 Rideau

May Geo S, 81 Albert

May W C, 77 Albert

Truss Makers.

Manufacturiers de Trousses.

ARMSTRONG J L, 142½ Sparks, r 152 Lyon

Turncocks Corporation.*Detourneur d'eau de la Corporation.*

Conway John, 113 York
 Chapman Alex, 40 Lett

Turkish Baths.*Bains Turques.*

LOGAN GEO M D, 126 Albert

Turners.*Tourneurs, Etc.*

BACK JAMES, 294 Queen
 GILES ABNER, cor Daly and Cum-
 berland
 MEAGHER & CHURCH, cor Lisgar
 and Kent
 Smith W A D 435 Cumberland
 STORY D, cor Bank and Somerset

Unclaimed Monies.*Argents Non-Reclains.*

PRESTON GEO Honey Com for heirs
 68 Daly
 RAJOTTE TIM, 71½ Sparks, r
 189 O'Connor

Undertakers.*Entrepreneurs.*

BRADY and HARRIS, 85 York
 Brady P, Harris D J, 85 York
 Julien Alphonse, 261 Dalhousie
 Moodie R, 202 Sparks
 ROGERS, S & Son, 11 to 19 Nicholas
 Rogers S, cor Nicholas and Besserer
 Rogers S Maynard, r 221 Theodore
 SENEAL JOSEPH, cor Dalhousie
 and York

Variety Store.*Magasins de Variétés.*

ASHFIELD GEO, 187 & 137½ Sparks
 BOYDEN JAMES, 532-534 Sussex r
 Mackenzie Avenue
 TARR N S, 79 Sparks
 WHEELER MISS K K, cor O'Conner
 and Sparks
 WILMOT E, 160½ and 162 Sparks

Veterinary Surgeons.*Chirurgien Veterinaire.*

Chevrier Alfred, 392 St Patrick
 COLEMAN A O F, 184 Rideau, r
 349 Cumberland
 FALLS GEORGE, 344 Albert
 HARRIS A W, 64-66 George
 ROBILLARD A J A, 46 York

Waggons, Trucks. Carts, &c.*Wagons, Charrettes, etc.*

AHEARN WILLIAM, cor Britania
 and Duke
 ARMSTRONG J & P, 135-137 Bridge
 Clarke Robt, 64 York
 Crawford John, 9-11 By Ward Market
 Gray W, cor William and George
 McDONALD KENNETH, 62 By
 Ward Market
 STANLEY J W, 78 82 Duke

Wall Papers.*Papiers a Murs.*

ARCHAMBAULT JOSEPH, 117
 St Andrew
 DUFORD J B, 108 Rideau
 HOWE WM, 18-24 Rideau and 395
 Cumberland
 JOHNSON & HARPER, 232 Wel-
 lington
 SHEPHERD JOHN, 227 Rideau
 STEWART PETER, 163 Sparks r 130
 Nicholas

Washing Machines. &c.*Machines a Lavers.*

O'CONNOR J H, 544 Sussex
 GILES A R, cor Cumberland and
 Daly

Watchmakers and Jewellers.*Orfèvres et Bijouteries.*

Chatfield Amos 65 Sparks
 Campbell C, 255 Wellington r 99 Kent
 ADDISON CHARLES, 117 Sparks, r
 Kent
 CHALMERS WM, 49-51 Sparks r 276
 Albert

DOUCET C H, 481 Sussex
 Freudenberg Mrs M, 538-535 Sussex
 Goyer D, 186 Sparks
 GRANT F & J 391 Wellington
 Grant F, Grant J, 391 Wellington
 Gendrin & Co, 490 Sussex
 Laporte S, 489 Sussex
 Leslie John, 62 Sparks, r 335 Rideau
 MARKS N & Co, 65 Sparks
 Marks N, 127 Metcalfe
 McMILLAN ALEXANDER, 98 Rideau r 286 Rideau
 Norez H, 30 Rideau bds the London Chop House
 ORR GEO 52 Queen West
 ROSENTHAL A, 87-72 r 338 Maria
 ROUTH A J, 97 Sparks r 291 Maria
 SEATON T J, 309-311 Wellington
 SOBANSKY JOHN, 369 Dalhousie
 TRACY W H, 46 Rideau r 221 Stewart
 YOUNG W G, 118 Sparks r 117 Albert

Weights and Measures.

Poids et Mesures.

CODE A Government Inspector 232½
 Sparks r 213 Nicholas

Weekly Payment Stores

Magasin Paiement a la semaine.

CHEVRIER & Co, 474 Sussex
 COSGROVE GEO & Co, 204 Sparks
 DAVIS WM, 222 Wellington
 METROPOLITAN Manufacturer Co
 220 Sparks
 Ryerson G M manager
 MORELAND E B, the Original Walker's, 165 Sparks

Wig Makers.

Perruquiers.

MILES EDWARD, the Russell House block

Window Shades, &c.

Rideaux Pour Chassis, Etc.

National Manufacturing Co, A G Cole, manager, 160 Sparks
 OTTAWA MFR CO, 161 Sparks

Wine and Liquor Dealers.

Marchands de Vins et de Laquers.

Barr Thos, 381 Lisgar
 BOILEAU L, 326 Bridge
 BASKERVILLE JOHN, 89-91 Duke
 BROWNE EB, 101 Sparks
 CASEY JOHN, 117 Clarence
 Charlebois O B, 303 Clarence
 CHARLEBOIS D N, corner St Patrick and Dalhousie
 Cousineau T, 168 Dalhousie
 CUNNINGHAM WALTER, 286 Rideau
 Egan Denis, cor Gloucester and Percy
 Favreau Mrs Rose D, 58 Coburg
 GIBSON ROBT WM, 398 Clarence
 GOODALL JAS, 401 Clarence
 Hudon P A, corner St Patrick and St Joseph
 Johnson A P, 368 Concession
 KAVANAGH BROS, 83 Sparks
 KAVANAGH JOSEPH, corner Wellington and Lyon
 Kennedy E, cor Wellington and Kent
 Kinsella Thos, 74 Cumberland
 LALONDE FULGENCE, corner Clarence and Cumberland
 Lapointe Moses, 431 and 433 Sussex
 LATREMOUILLE OCTAVE, 267 Dalhousie
 Lebel Bros, corner Rideau and Cumberland
 Legault Alphonse, 137 Brsad
 McKAY W O, 450 Sussex
 McKENNA JOHN, 156 Bank
 McLennan Wm, corner Creighton and Keefer, New Edinburgh
 Martineau C M, corner Cumberland and St Patrick
 Moeser W, 25 York
 Munday James A, corner King and St Patrick
 NEVILLE C, 97-99 Rideau
 O'Connor Patrick, corner Lisgar and Bank
 O'Malley Francis, 96-98 Queen west
 Paradis Edward, corner Bolton and Sussex
 PAQUET J B, corner Rideau and Ottawa N E W

Pinard A L, corner King and St Andrew
 Prevost C and A E 196-198 Murray
 Robitaille Emile, corner Cumberland
 and Botelier
 Routhier Andrew, 194 Dalhousie
 STRATTON C, corner St Patrick and
 Dalhousie
 WALL & CO, corner Clarence and By
 Ward Market
 Wall P G, r 271 Nicholas
 WALL WM, 53 Rideau, r 245 Nicholas

Wines and Liquors—Importers.

Importateurs de Vins et de Liqueurs.

BATE H N & SONS, Canal
 BASKERVILLE P & BROS, 45
 George
 ROILEAU L, 326 Bridge
 CASEY JOHN, 117 Clarence
 McKAY W O, 450 Sussex
 STARRS R A & SON, 61-63 Clarence

Wire Fencing.

Fils de Fer pour Clotures.

Butterworth & Co, 110 Sparks
 Graves Bros, cor Metcalfe and Sparks
 WORKMAN ALEX, & Co, 79 to 83
 Rideau and 301 Wellington

Wire Works.

Ouvrages en Fil de Fer.

Orr Robt, 345 Wellington, r 84 Lyon

Wood Dealers.

Marchands de Bois.

Clark F Chas, 203 Queen

Davis John, 494 Clarence
 EASTON & Co, Sussex and Canal
 Basin
 Groulx Jas, 254 Church
 HARRIS GEO H, 67, 69 Mosgrove,
 Canal Basin
 HENEY JOHN, 165 Canal West
 Johnston Hugh, 58 Bell
 McAdam Wm, 236 Wellington
 McCallum John, 153 York
 MANN & Co, cor Bank and Wellington
 Renaud Elie, 355 Clarence
 Smith G, 306 Queen
 Woodburn T M, 125 Frank

Wooden Ware Manufacturers.

Manufacturiers d'Effects en Bois.

E B Eddy, manufacturing compy,
 Hull

Woollen and Carding Mills.

Moulins a Laine et a carder.

Cauthray J, 82 York
 FRENCH ALBERT, New Edinburgh
 woollen mills

Woollen Goods Mfrs.

Manufacturiers de Marchandises en Laine.

FRENCH ALBERT, New Edinburgh
 woollen mills

Yeast. Agent.

Agent pour Levain.

Delaronde S A, 357 Wellington

JAMES HOPE & Co.

Stationers, Booksellers, Printers and Bookbinders

Corner Sparks and Elgin Streets, Ottawa.

OUR OTTAWA FRIENDS.

1888-89.

NOS AMIS A OTTAWA.

Marked r Residence. r Pour Residence.

-
- Ackroyd E**, manufacturer ladies furnishings, corsets, hair works, etc. Manufactureur de vetements pour dame, corsais, ouvrages en cheveux, etc., 134 Sparks, r Bank st rd
- Adam A A**, barrister, solicitor, etc. Avocat, procureur, etc, cor Sussex and Rideau
- Adams W H**, Dominion Dairy, dealer in poultry, fruit, oysters, sugar-cured hams, etc. Marchand de volailles, fruits, huitres, jambons au sucre, etc., 200 Sparks
- Adamson James**, master in chancery and assistant clerk of the senate. Maitre en chancellerie et assistant greffier au senat, 215 Metcalfe
- Addison Chas**, watchmaker, jeweller, etc. Horloger, bijoutier, etc., 117 Sparks, r 99 Kent
- Ahearn & Soper**, telegraph and electric light supplies. Marchands d'instruments pour le telegraphe et pour la lumiere electrique, cor Elgin and Wellington
- Ahearn William**, general blacksmith, manufacturer of cant dogs, boom chains, mill furnishings, etc. Forgeron general, manufactureur d'outils a canter le bois, chaines pour baumes, machines pour moulins, etc., cor Britannia and Buke
- Allaire Joseph**, family grocer, provisions, etc. Epicier et marchand de provisions, etc, 198 St Patrick
- Alexander Hugh**, propr, the Brunswick, recently refurnished, choice wines, cigars, etc. Recemment remeublees, vins de choix, cigars, etc, 120, 122 and 124 Sparks
- Allan & Co**, fine tailoring. Tailleurs de premier gout, 145 Sparks
- Allan J H**, (successor to J A McVean), family grocer and provision merchant. Epicier et marchand de provisions, cor O'Connor and Albert
- Allan W. A.**, contractor. Contracteur, 80 Wellington, r 117 Vittoria
- Anderson Arthur**, brewer, finest ales and porter. Brasseur biere et Porter de premier qualite, Rochester, corner Albert
- Archambault Joseph**, house decorator, painter, glazier, whitewashing tinting, etc. Decoreur de maisons, peintre, vitreur, blanchisseur, teinturier, etc 117 St Andrew
- Anderson Montague A**, manager Union Bank. Gerant de la Banque Union 14 and 16 Metcalfe, r Argyle avenue, Stewarton

- Armstrong J. & P.** general blacksmiths, manufacturers of carts, sleighs, waggons, etc. Forgerons generals, manufacturiers de charrettes, sleighs, waggons, etc, 135, 137 and 145 Bridge
- Armstrong John R.**, Clerk of First Division Court. Greffier de la premiere Cour de Division, Court House, corner Daly and Nicholas
- Armstrong J. L.**, truss manufacturer, 7 years experience. Manufacturier de suspensiors, 7 ans d'experience, 142½ Sparks, office 9 to 12 and 1 to 5 30 p.m
- Armstrong Miss E**, millinery and fancy dry goods. Marchande de modes et marchandises seches de gout, 69 Sparks
- Ashfield George**, (the Fair) books, toys, fancy goods, children's waggons, baby carriages. Livres, bijoux marchandises de fantaisie, voitures d'enfants, petits carrosses pour jeunes enfants, 137 137½ Sparks
- Ashfield James**, photographer, proprietor Royal Studio and Art Rooms. Photographiste, propriétaire du studio royal et de la chambre des beaux arts, 144 Sparks, r 32 Cambridge
- Ashfield S. & Co.**, dealer in china, glass, Japanese goods, lamps, coal oil, etc. Marchands de porcelaine, marchandises du Japon, lampes, huile de charbon, etc, 144 Sparks
- Askwith John**, broker. Courtier, 170 Wellington, r 180 Wellington
- Askwith & Neville**, carpenters, builders and contractors. Menuisiers, charpentiers et contracteurs corner Albert and O'Connor
- Automatic Refrigerator Company.** sole manufacturers of Hanrahan's Patent Refrigerators in the Dominion. Seul manufacturier des Glacières Patentees de Hanrahan pour la Puissance, James Gordon, manager, 333-335 Wellington
- Byrnes Mrs P.**, cook and confectioner, arrangement made to cook at private residences, dinner, supper, wedding, breakfasts, etc. Cuisinière et confiseur, arrangements peuvent être faits pour la cuisine aux résidences privées pour diners, soupers et déjeuners de noces, nos 326-328 cor Elgin and Lewis
- Black James**, carpenter, builder, turner, etc. Menuisier, charpentier, tourneur, etc, 294 Queen
- Baldwin Bros**, family grocers and provisions merchants. Epiciers de familles et marchands de provisions, cor Nicholas and Besseler
- Baldwin W H & Co**, mfrs of planed lumber, sash, doors and blinds. Manufactureurs de bois, planes chassiss, portes et bleinds. Machine shops and foundry, Head st, Chaudiere
- Bambrick Bros**, family grocers and provision merchants. Epiciers de familles et marchands de provisions, 10 and 12 By-Ward Market
- Bangs & Co**, general forwarders. Expeditours, 227 Maria
- Bannerman & Powers**, boiler makers, etc. Manufactureurs de bouilloires, etc, 428, 430 Wellington
- Barker & Neill**, carpenters, builders and contractors, jobbing a specialty.

Menuisiers, charpentiers and contracteurs, reparages une specialite, 233 Sparks

Barry Wm H, barrister and solicitor, etc. Avocat, procureur, etc, 25 Sparks, r 252 Daly

Barnes E H, manufacturer box, shooks. Manufactureur de boites, Chaudiere, Ottawa

Baskerville John, family grocer, dealer in choice wines, etc. Epicier de famille, marchands de vins choisies, etc, 89, 91, Duke

Baskerville P & Bros, wholesale grocers, tea merchants and dealers in choice wines, cigars, etc. Epiciers en gros, marchands de thes et marchands de vins de choix cigars, etc, 45 George

Bate & Co, family grocers, dealers in choice wines, etc. Epiciers de famille, Marchands de vins de choix, etc, 109, 111 Sparks

Bate H N & Sons, wholesale grocers, tea merchants, dealers in choice wines, cigars, etc. Epicier en gros, marchands de thes, marchands de vins de choix cigars, etc, 185, 197 Canal

Batson B, general broker, commission and insurance agent. Courtier general en commission et agent d'assurance, 76 Sparks, r 81 Vittoria

Battle Martin, collector inland revenue. Collecteur des revenus de l'intérieur, over post-office, r 287 Besseler

Beauvais M, exchange livery, board and sale stables. Ecuries pour echange, louage pension et vente de chevaux, cor Sparks and Kent

Beament Thos, hats, caps, gents furnishings, etc. Chapeaux, casques, habillements de dessous pour messieur, etc, 60 Sparks, r 26 Nepean

Beardsley Wm, boot and shoe merchant. Marchand de chaussures, 67 Rideau

Beaucaire Edward, hair dresser, etc. Tonsurier, etc, 23 York

Beaudet & Desjardins, manufacturer of sashes, doors, blinds, mouldings, furniture, etc. Manufacturiers de chassis, portes bleindes, moulures, garnitures, etc, cor Bay and Florence. City office, 26 Sparks. Telephone connection

Beckett Mrs A B, millinery and fancy dry goods. Millinaire et marchandises seches de fantaisie, 567 Sussex

Bedard & Co, fancy and staple dry goods. Marchandises seches de gout et d'etape, 59 Rideau

Beland and Lemieux, painters, house decorators, whitewashing, tinting, etc. Peintres decorateurs de maisons blanchissage teinture, etc, 31 Duke street

Belanger Joseph F, house painter, decorateur, paper hanger, etc. Peintre de batisses, decoreur, tapisseur, etc, 428 Cooper

Belanger Napoleon, photographer. Photographiste, 140 Sparks street

Belcourt and MacCraken, barristers, solicitors, etc. Ontario and Quebec. Avocats et procureurs, etc, pour Ontario et Quebec, Offices Scottish Ontario Chambers

Bell Duncan, representing the manufacturers Life Insurance Co, of Toronto. Représentant la Cie d'Assurance sur la vie manufacturière de Toronto. Special Agent 22 Metcalfe

- Bell Telephone Company**, Thomas Ahearn manager. Compagnie du Téléphone Bell. Thomas Ahearn, gérant. Head offices Scottish Ontario Chambers, 48 Sparks
- Bell W. R.**, physician and surgeon. Médecin chirurgien, 151 Rideau New-Edinburgh
- Bell W. H.** Prop. Royal Exchange Hotel, dinner 6 o'clock. Chambres bien montées, dîner à 6 heures, F. Forester manager Wellington street
- Bellemare Theophile**, manufacturer and dealer in fine boots and shoes. Hunting and water proof boots. Manufacturier et marchand de chaussures fines, chaussures pour la chasse à l'épreuve de l'eau, 520 Sussex, r 253 Sussex
- Bellier C. L.**, Hotel de l'Europe all the delicacies of the season, choice wines, cigars, etc. Toutes les délicatesses de la saison, vins choisis, cigares, etc., 66-68-70 Metcalfe
- Benatine Medicine Company**, J. M. T. Hannum and F. M. Hannum, 102 Sparks
- Bennett E. C.**, manager the Bennett Directory Publishing Co., Sparks st Ottawa and 60 Main street, Hull
- Bethune N. W.**, manager G N W Telegraph Co, corner Sparks and Elgin, r Argyle avenue, Stewarton
- Birkett Thomas**, direct importer and dealer in hardware, steel, iron, rope, chain, glass, paints, oils, etc. Importeur directe et marchands de ferronnerie, acers, fers, cables, chaines, vitres, huiles à peinture, etc, 115 Rideau, corner William, r 180 Metcalfe
- Bishop & Greene**, barristers, solicitors, etc. Avocats, procureurs, etc, 16 Scottish Ontario Chambers
- Bishop's Palace**, 143 St Patrick
- Bishop R. N.**, proprietor Bishop's Hotel, choice wines, liquors, etc. Vins et Boissons de choix, etc, 287-289 Wellington
- Black Wm. G.**, agent for the Guardian and the Royal Insurance Companies, 9 Scottish Ontario Chambers
- Blais Wm.**, proprietor Atlantic House, choice wines, liquors, etc. Vins de choix, boissons, etc, corner Broad and Ottawa
- Blanchard J. B.**, general forwarder. Expéditeur, head office, 389 Wellington; branch office, 45 Common street, Montreal
- Blyth Alex.**, dealer in flour, feed, grain, farm seeds, etc. Marchand de fleur, agrains, grains and graines, 122 Rideau, r 90 Waller
- Blasdel N. S. & Co.**, proprietor Victoria Foundry, Prop Fondree Victoria M. W. Merrill, manager, office, 206 Works, 207-209 Middle
- Blyth G. R.**, fancy and staple dry goods. Marchandises sèches de gout et d'etape, 300 and 302 Wellington, r 359 Wellington
- Board of Civil Service Examiners**. Bureau des Examineurs pour le service civil, P. Lesuer, Secretary, 22-23 Scottish Ontario Chambers
- Bobier John**, dealer in flour, feed, grain, etc. Marchands de fleur, agrains, grains, etc, 307 Wellington
- Bodega Wine Co. (of Canada)**, choice wines, liquors, cigars, etc. Vins de

premier choix, boissons, cigares, etc, Samuel Mills, manager. corner Wellington and Elgin

Bohl H. F., manager Electro Plating Works. Gérant des ouvrages electriques pour plaquer, 48 Bank

Boileau Leon, family grocer, dealer in wines, liquors, cigars, etc. Epicier de famille, marchands de vins, boissons, cigares, etc, corner Bridge and Ottawa

Boileau P., carriage and sleigh maker, repairs promptly attended to. Carrossiers et voiturier reparages faits sur le plus court délai, 28 Clarence

Booth J. R., manufacturer of all kinds of lumber. Manufactureur de toutes sortes de bois, 80 Bridge, r Richmond Road

Booth Leander, family grocer, dealer in provisions, etc. Epicier de famille, marchand de provisions, etc, corner Arthur and Somerset

Borbridge S. and H., manufacturers of harness, trunks, saddlers goods, etc. Manufactureurs de harnois, valises, marchandises pour selliers, etc, corner Rideau and Mosgrove, and 188 Sparks

Borthwick Wm., proprietor Borthwick Mineral Water, dealer in game, fruits, fish, oysters, etc. Proprietaire de l'eau mineral de Borthwick, marchands de gibiers, poissons, fruits, huitres, etc, 120 and 124 Rideau

Bott Chas J., dealer in ladies and gents fine boots and shoes. Marchand de chaussures fines pour dames et messieurs, etc, 119 Rideau

Bouchard Etienne, family grocer, dealer in provisions, etc. Epicier de famille, marchand de provisions, etc, 38 and 40 Murray

Boucier Bros., fancy and staple dry goods. Marchandises seches de gout et d'etape, cor Sparks and Bank

Bovin Venance family grocer, provision merchant, etc. Epicier de famille, 290 Bridge

Bowie Alexander Captain, steamer Empress. Vapeur Imperatrice, Queen wharf, Sussex, r 184 Sussex

Bowie & Co., bottlers, choice ales and porters. Embouteilleurs de biere et porter de choix. John O'Neil, manager, cor Clarence and Sussex

Bowles W C., assistant clerk of votes, and secretary to the clerk of the House of Commons. Assistant greffier des votes et secretaire du greffier de la Chambre des Communes, 311 Lisgar

Boyden Joseph, dealer in fine furniture, stoves, house furnishings, etc. Marchand de beaux meubles, poeles et montage pour maisons, etc, 524, 534 Sussex

Brady & Harris, undertakers and embalmers. Entrepreneurs, 85 York marchand de provisions, etc, 290 Bridge

Bower & Davidson, surgeon dentists. Dentistes, 61 Sparks

Bowes J R., architect. Architecte, 25 Scottish Ontario Chambers

Brading H. F., proprietor The Union Brewery, ales and porter furnished in bottles or barrels, warranted A 1. Biere et porter fournis en bouteilles, barils, cars de qualite No. 1, 457 to 461 Wellington

Bradley & Snow, barristers, solicitors, notaries, etc. Avocats, procureurs etc, 7 Scottish Ontario Chambers

Brankin Patrick, dealer in butter, eggs, etc. Commercant de beurre, œufs etc, 40-42 By Ward Market

- Brennan H. H. & Co.**, wholesale dealers in teas, groceries, pork, etc. Marchands en gros de thés épiceries, lard, etc, 60-62-64 Rideau
- Bridgeman T. W.**, general merchant and dealer in household supplies, the cheapest spot on earth. Marchand general et commercant en effets pour maisons la place la meilleure marché sur la terre, 156 Sparks, r 244 Queen
- Brock Mrs. G.**, dealer in poultry, fruit, vegetables, etc. Commerçante de volailler, fruits, légumes, etc, 5 and 6 By Ward Market
- Bronson & Weston** manufacturers of every description of lumber. Manufacturiers de toutes sortes de bois, 150 154 and 156 Middle
- Bronson, Weston, Dunham & Co.** lumber merchants. Marchands de bois, 204 Middle
- Brophy G. P.**, superintendent Ottawa River Works. Surintendant des travaux de la Rivière Ottawa, office over Post Office, r 52 Theodore
- Brouse Henry A.**, dealer in foreign & domestic fruits, nuts, confectionery, etc. Marchand de fruits, noix, bonbons, etc, 174 Sparks, r 370 Cooper
- Brouse J. A.**, dealer in foreign and domestic fruits, nuts, confectionery, etc. Marchand de fruits, noix, bonbons, etc, 180 Sparks
- Brown Robert**, proprietor City Granite and Marble Works. Propriétaire des travaux de granité et de marbre pour la cite, 26 York, r 516 Rideau
- Brown Robert**, proprietor Ottawa Soap Works. Propriétaire de la manufacture de savon d'Ottawa, 154 York, r 513 Rideau
- Browne W. E.**, wholesale boot and shoe manufacturer. Manufacture de chaussures en gros, 61 Rideau, r the Russell
- Browne Eb.** family grocer, wines spirits and cigars. Epicier de famille, marchands de vins, boissons, cigars, etc, 101 and 103 Sparks
- Browne J. C. & Co.** coal merchants, dealers in stoves chestnut, egg and furnace coal. Commerçants de charbons pour poêles, chestnut, oeuf et pour fournaies, 26 Sparks.
- Bryson, Graham & Co.**, fancy and staple dry goods, ready-made clothing, carpets, oil cloth, etc. Marchandises seches de gout et d'etape, hardes faites, tapis et prelates, etc, 152-154-156 Sparks, corner O'Connor
- Buckley Patrick**, livery and board stables. Etables de pension, louage de chevaux, etc., 77-79 Metcalfe
- Bunnell W. T.**, wholesale and retail, dealer in foreign and domestic fruits, confectionery, etc. Commerçant de fruits, bonbons etc, en gros et en détail, corner St Patrick and Sussex and 74 Sparks
- Bureau Bros.** book and job printers. Imprimeurs de livres et contracteurs d'imprimerie, 170½ Sparks
- Burgess A. C.**, Canadian Pacific restaurant. Restaurant Canada Pacific, Ottawa Depot Chaudière
- Burn Geo.**, cashier Bank of Ottawa. Caissier de la Banque d'Ottawa, 116 Wellington, r 251 Metcalfe
- Burns M. T.** general blacksmith, horse shoer, etc. Forgeron général, ferreur de chevaux, 73 Queen, r 216 Nicholas
- Burns Thos.**, grand central confectionery, ice cream rooms, etc., cor Elgin and Sparks Confusieurs Central chambre a la Crème glacée

- Burrett Alex.**, City Registrar. Régistrateur pour la Cité, 66 Nicholas, r 576 Maria
- Bush, Bonbright & Co.**, pianos, organs, music, musical instruments. Pianos, orgues, instruments de music, musiques en feuille, etc., 158 Sparks
- Butler Thos.**, family grocer, and propr. of the Butler house. Epicier de famille et propriétaire de l'Hotel Butler, cor Lyon and Sparks
- Butterworth & Co.**, plumbers, gas and steam fitters, dealers in stoves, hardware, house furnishings, etc. Plombiers, poseurs de tuyaux pour le gaz et pour la vapeur, commercants de poeles, ferronneries et montage de maisons, etc, 110 Sparks
- Butterworth J G & Co.**, coal merchants, dealers in stove, chestnut, egg and furnace coals. Marchands de charbons, poun poêls, chestnut, œufs et pour fournaies, 86 Sparks
- Bysh F R.**, propr Royal Restaurant. Meal tickets 5 for \$1; facing Parliament Buildings. Proprietaire du Restaurant Royal. Tickets pour 5 repas \$1, facant les batisses du parlement, 98 Wellington
- Campbell W J.**, boiler works, manufacturer of every description of boilers, etc. Forge a bouilloires, manufactureur de toutes sortes de bouilloires, 478 to 482 Maria
- Campbell & Sutherland**, plain and ornamental plasterers. Plateriers d'ouvrags, simples et ornamentales, 473 Besseler
- Canada Atlantic Ry** ticket office, Russell house block. Bureau de passe par le Canada Atlantique, depot Elgin street road
- Canadian Express Office.** Bureau d'Express Canadienne, C C Ray, Agent 11 Elgin.
- Canada Mutual Telegraph Compy Office.**, head office. Bureau de Telegraph Mutuel du Canada. Russel House block.
- Canadian Bank of Commerce.**, Banque de Commerce du Canada. R Gill manager. 134 Wellington
- Canadian Granite Works Limited.**, Travaux de Granite Canadien Limité. Louis Fearn manager. Nicholas street and canal basin
- Canadian Pacific Ry. Ticket Office.**, Bureau pour passes du chemin Canadien Pacifique. Parker J. E. Agent. cor Sparks and Elgin opposite the Chaudiere
- Canadian Pacific Telegraph Compy Offices.**, Bureau de Télégraph du chemin Canadien Pacifique. cor Sparks and Elgin
- Canal Toll Offices.**, Bureau de taux pour le canal Rideau. J T Farley collector.
- Carling & Co.**, George Mace Agent. choice Ales and Porter etc. Bière et porter de première classe 48½ O'Connor
- Carriere C H.**, manager the Bank National. gérant de la Banque Nationale, 108 Wellington
- Carson Robt.**, fashionable boot and shoemaker, work guaranteed. Manufacture de chaussures de gout, ouvrage garantie, 445-447 Wellington
- Casey John**, the imperial tea warehouse family grocer, wines etc, spirit merchant. Epicier de famille, maison de thés impériaux, marchand de vins etc, cor Dalhousie and Clarence

- Cassells Robt.**, registrar supreme and exchequer courts. Registrateur de la cour suprême et d'échiquier, cor Bank and Wellington
- Cassidy Saml.**, pro the Balmoral restaurant, choice wines, cigars, etc. Propriétaire du restaurant balmoral vins, cigares, etc, de première qualité, 16 Elgin
- Cemetery Notre Dame**, Montreal Road, cimetiere de Notre Dame, chemin de Montreal, Rev Father Bouillon, superintendent, Bishop Palace, Ottawa,
- Cemetery Beechwood**, cimetiere Beechwood, J Durie, Sec 33 Sparks St, Ottawa
- Chabot P. H. and Co.**, merchant tailors dealers in ready made clothing etc. Marchands tailleurs commercants de hardes faites, etc., 530 Sussex
- Chamberlain Lt. Col.**, B. C. M. G. Queen's printer and controller of stationery, govt. printin g bureau. Imprimeur de la Reine et directeur de tous papiers, bureau de l'imprimerie du gouvernement, Eastern block
- Charbonneau V.**, proprietor the Boston House, choice wines, cigars, etc. Propriétaire de la maison, Boston, vins de choix, cigares, etc., corner Dalhousie and Church
- Charbonneau Alfred**, hotel proprietor, choice wines, liquors, cigars, etc. Hotellier vins boissons et cigares, de choix, 274 Dalhousie
- Charlebois Andre**, carpenter, builder and contractor. Menuier, charpentier, contracteur, 79 Bolton
- Charlebois & Frere**, family grocers and provision merchants, etc. Epiciers de famille, marchands de provisions, etc, 121 Rideau
- Charlebois D. N.**, family grocers, wine and liquor merchants and ice dealer. Epicier de famille, marchands de vins de choix, boissons, etc, et commercants de glace, corner St Patrick and Dalhousie
- Charlebois Dominique**, restaurant, meals at all hours. Repas a toutes heures, restorateur, 55 Duke
- Chatfield Amos**, watchmaker. Harloger, 65 Sparks
- Chevrier & Co.**, the People's Instalment House, furniture, carpets, picture framing, mirrors, chromos, etc. Maison d'instalment pour le peuple, meubles tapis images encadrees, miroirs, chromois, etc, 474 Sussex
- Chevrier Edward**, proprietor Hotel du Castor. Proprietaire Hotel du Castor, 451-453 Sussex
- Chitty & Co.**, real estate, employment, collection, insurance, and general agents, Agents pour propriétés, pour cex en besom dourage, pour collections, et agents d'assurance, 48 Elgin.
- Christin C A**, ice dealers, mfr soda water, ginger ale, cider, etc. Marchand de glace, manufacturier d'eau de soda, biere de gingembre, citre, etc, 375, 380 Wellington
- Church Clarence R**, physician and surgeon. Medecin et chirurgien, cor Lisgar and Elgin
- Church Dr C E**, dentist, artificial teeth without plates. Dentiste, dents artificielles sans plaque, 284 Wellington
- Citizen Printing and Publishing Compy, Gibbons W C**, manager. Bureau de l'imprimerie et de publication de la compagnie du Citizen, 56, 58 Queen

- City Hall.** Hotel de Ville, Elgin, facing Grand Union
- City Post-office.** Bureau de poste de la cite, facing Dufferin and Sappers Bridge
- City Registrar Office.** Bureau d'enregistrement pour la ville, 66 Nicholas
- Claire R K,** freight agent, C. A. Ry. Agent parle fret du chemin de fer Canada Atlantic, Russell house block and depot Elgin st road
- Clarke W. A.,** manager Dominion Express Company. Bureau du gerant dela compagnee d'express de la puissance, corner Sparks and Elgin
- Clarke James,** manager the Sparks Estate. Gerant de la succession Sparks, 184 Wellington
- Clarke James,** dealer in beef, mutton, lamb, sugar-cured hams, etc. Commercant de beuf, agneau, moutons, jambons, etc, Wellington Ward Market
- Clemow Hon. Francis,** coal merchant, manager Ottawa Gas Company. Marchand de charbon, gerant de la compagnie du gaz, 23 Sparks, r 575 Maria
- Cluff W H.,** Victoria Livery and Sale Stables and Parcel Express Office. Etables Victoria pour louage et ventes de chevaux, bureau d'express pour paquets, etc., 58 Queen
- Code A.,** Inspector Weights and Measures. Inspecteur de poids et de mesures, 228 Sparks
- Coffey P. J.,** County of Carleton, Registrar. Registrateur de comte de Carleton, Daly, next to the Court House
- Cole Alex. G.,** manager National Manufacturing Company. Gerant de la compagnie, manufacturante nationale, 160 Sparks, r 269 Slater
- Coleman A. O. F.,** Veterinary Surgeon. Marechal, 184 Rideau, r 349 Cumberland
- College of Ottawa,** Rev C Augier O M I, President. Collège d'Ottawa. Wilbrod south
- Collins Miss Nellie.,** Milliner and dealer in fancy dry goods. Modiste et marchande de marchandises sèches de fantaisie etc. 310 Wellington
- Collegiate Institute,** Institut Collégiale, Lisgar North. John McMillan, M.A., Principal.
- Connor J. H.,** Manufacturer Washing Machines, etc. Manufacturier de machines a laver. 544 Sussex
- Connors W.,** General blacksmith and horse shoer. Forgeron général et Ferreur de chevaux. cor Dalhousie and George
- Corbeil & Co.,** Hair dressers etc. Dealers in Tobacco, pipes, cigars, etc. Ton-surier etc. Commercant de tabacs, pipes, cigares, etc 148 Rideau
- Cote Joseph.,** Hatter, Furrier etc. Chapeaux, Peltries etc. 114 Rideau
- Couillard J. B.,** prop Canada central hotel. Choice Wines, Liquors, Cigars &c. Commercant de Vins, Liqueurs, cigares, etc. 99-101 Duke
- Coulter Mrs. John Y.,** Milliner, hat blocker etc. Modiste, replenisese des chapeaux, etc. 485 Wellington
- Coursolles L J.,** Solicitor of Canadian and Foreign patents. Procureur de patentes, Victoria Chambers, cor Wellington and O'Connor. r 206 Besserer

- Cousans Wm C**, physician and surgeon. Medecin et chirurgien, 226 Sparks, r 180 Slater
- Cowan & Co.** family grocers and provision merchants. Epiciers de famille et marchands de provisions, 166 Sparks
- Cowan Wm**, treasurer county Carleton. Trésorier du conseil du comte, court house, cor Nicholas and Daly
- Cox Geo.** (alderman), lithographer, engraver, die sinker, etc. Lithographiste, graveur, emblemes, etc, 35 Metcalfe, r 110 Lisgar
- Craig J & R**, merchant tailors. Marchands tailleurs, 105 Sparks
- Crain Robt**, contractor, family grocer, etc. Contracteur, epicier de famille, etc, cor Bank and Gloucester
- Croteau Henry**, dealer in sewing machines, agent de machines à coudre 278 Dalhousie
- Crawford John**, agent agricultural implements, farm carts, waggons, etc. Agent pour machines d'agriculture. Waggons, charrettes, tombeaux pour fermiers, 9 and 11 By-Ward Market sq, r 88 York
- Crown Timber Office.** Bureau du bois de la couronne, John Poupore, agent, 114 Kent
- Culbert John & Son**, insurance, loan and real estate agents. Agents pour vente de proprietes, assurances et prets, 38-40 Elgin
- Callen Wm.**, dealer in fruits, eggs, butter and commission merchant. Marchands de fruits œuf beurre et agent en commission, 8 By Ward Market, r 108 Rideau, New Edinburgh
- Cunningham & Lindsay**, printers, stationers, booksellers, etc. Imprimeurs, fabriquants et marchands de livres, etc, 142 Sparks
- Cunningham C. R.**, insurance, loan and real estate agent. Agent d'assurance, pret et pour vente de proprietes, 110 Wellington, r 627 Wellington
- Cunningham Walter**, family grocer, dealer in wines, liquors, etc. Epicerie de famille, marchand de vins, boissons, etc, corner Rideau and King
- Currier T. W.**, dealer in furniture, lumber etc. Commerçant de meubles, bois, etc, corner Rideau and Waller
- Cushing & Co.**, proprietors Cushing House. Propriétaires de la Maison Cushing, corner Nicholas and Rideau
- Custom House**, Z. Wilson, Collector. Collecteur de douane, over Post Office, Sparks St
- Cuzner Luke**, dealer in fine boots and shoes, etc. Merchand de chaussures fines, etc, 66 Rideau
- Dacier C. O.**, chemist and druggist. Pharmacien, 517 Sussex, r 190 Theodore
- Dalglish G.**, family grocer and provision merchant. Epicerie de famille et marchand de provisions, 72-74 Queen
- Daniels F. C.**, proprietor the Windsor House bar, choice wines, cigars, etc. Propriétaire de la barre de la maison Windsor, vins, cigares, etc, de premier choix, corner Metcalfe and Queen
- Daniels Samuel**, proprietor the Windsor. Propriétaire de la maison Windsor, corner Metcalfe and Queen

- Davies T. R.**, family grocer, and livery stables. Epicerie de famille, et ecuries de louage, corner Rideau and King
- Davis Wm.**, weekly instalment house, furaiture, carpets, general house furnishings, etc. Maison de paiemens a la semaine, meub'es, tapis et un assortiment generale pour monter une maison, 222 Wellington
- Dawes & Co.**, brewers, Lachine, Montreal, ales, porter, etc. Brasseurs, biere, porter, etc, S. H. Christie, agent, offices, 383 Wellington
- Desjardin Chas.**, manufacturer and insurance agent. Agent pour manufactures et d'assurance. Voyez l'annonce sur l'avent derniere page, Russell House block. (See advt. inside cover end of book)
- Desjardin Edward.**, hotel propr, choice wines, liquors, etc. Vins, beissons, etc, de choix, 65 Clarence cor Barrett
- De Bonald Dr.**, specialist for the treatment of dyspepsia and paralysis. Traitement pour dyspepsie et paralisie une spécialité, 66 Stewart
- Devlin R J.**, hatter, furrier, etc. Chapeaux, peltries, etc, 37 Sparks, r 122 Daly
- Dewis & Chandler.**, plumbers, gas and steam fitters, dealers in stoves, etc. Plombeurs et placeurs de tuyaux pour le gaz et pour la vapeur, marchands de poeles, etc, 332 Wellington
- Dey's** boat and canoe works, builder of lumbermen's boats, skiffs, canoes, shells. Boats for hire. Fabriquants de bateaux pour marchands de bois, canots, coquilles, etc. Chaloupes, etc, a louer, Canal Basin, facing Theodore
- Doherty J H.**, merchant tailor, dealer in ready-made clothing and gents' furnishings. Marchand tailleur, marchand de hardes faites et vetements pour mes-ieurs, 291 Wellington, r 237 Gloucester
- Dobier & Co.**, dealers in fashionable boots and shoes. Marchands de chaussure de facons, 48 Rideau
- Dominion Express Co.**, W A CLARKE, manager. Compagnie de l'express de la puissance, corner Elgin and Sparks
- Dominion Fisheries Exhibition.** Philip Veale, manager. Exhibition des pecheries de la puissance, corner Queen and O'Connor
- Dominion National Art Gallery.** Gallerie des arts nationaux de la puissance, corner O'Connor and Queen
- Donaldson, Thomson & Co.**, merchant tailors. Marchands tailleurs, 119 Sparks
- Doney Chas.**, fashionable boots and shoes. Marchand de chaussures de fantaisie, etc, 25 Sparks
- Doucet C. H.**, practical watchmaker and jeweller, engraver, gold and silver plater. Horloger de pratique or fevre graveur plaqueur en or et en argent,
- Douglas C. A. & Co.**, insurance, real estate, house and loan agents. Agents d'assurance pour proprietes, residences, et pour prets, 58 Sparks
- Dourley John.** proprietor American House, choice wines, liquors, cigars, etc. Proprietaire maison Americane vins boissons et cigares de choix, 159-161 Bridge
- Dowsley Thos.**, real estate, valuator, mining and loan agent. Agent pour proprietes estimateur mines et pour prets, 71½ Sparks, r 271 Maria

Doyle J., wholesale dealer in butter, eggs and lard. Marchand en gros de beurre, oeufs, saindoux, etc, 52 By-Ward Market

Drill Hall. Maison de drille, Cartier sq

Driscoll P C., propr Seymour house, choice wines, liquors, cigars, etc. Proprietaire maison Seymour, vins, boissons et cigares, etc, de choix, cor York and William

Drolet M., manufacturer of soda water, ginger ale, cider, syrups, etc. Manufacturier de deau de soda, biere de gingembre, citres, sirops, etc, 424 Sussex

Dube David., dealer in furniture, stoves, mattresses, etc. Marchands de meubles, poeles matelats, 83 and 89 Clarence

Duford J., dealer in paints, oils, glass, wall paper, etc. Marchands d'huile a peinture, vitres, papiers pour murs, etc, 108 Rideau

Duhamel L., dealer in beef mutton, lamb, veal, pork, sugar-cured hams, etc., Marchand de bœufs, moutons, agneaux, veaux, lard et jambons au sucre stall D By-Ward Market, r Mount Sherwood.

Duhamel Louis., manufacturer of fine carriages, buggies, sleighs, etc. Voiturier et manufacturier de carosses buggies, voitures d'hiver, etc, 106, 107 and 109 Murray

Duhamel Right Rev J. Thos. D.D. R.C. archbishop of Ottawa. Archeve que, Ottawa, 143 St Patrick

Dunning A K., dealer in butter, cheese poultry, eggs, etc. Marchand de beurre oeufs, fromage, volailles, etc, 5 and 6 By Ward Market

Dupuis & Nolan., fancy and staple dry goods. Marchandises seches de gout et d'etape, 57-59 Sparks

Durie J. & Son., booksellers, stationers, and insurance agents. Marchands de livres, papiers et agents d'assurance, 33-35 Sparks

Durocher Oliver, Alderman., manufacturer fine boots and shoes. Manufacturier de chaussures fines, etc, 20½ Sparks

Dwyre John H., expert miner. Mineur d'experience, 100 O'Connor

Easton & Co., forwarders coal and wood merchants. Expedites, marchands de charbons et de bois, Canal Basin

Ebbs Simon. C. A. Railway ticket agent. Agent pour passes pour le chemin du Canada Atlantique, Russell House block

Eddy E. B. Manufacturing Co., (limited) manufacturers and wholesale dealers in pine, lumber, sashes, doors, blinds, mouldings, etc., pails, tubs, wash boards, box, shooks, matches, etc. Manufacturiers et marchands en gros bois chassis portes bleinds, moulures, etc, sceau, curves, planches alaver, boites, shooks, allumettes, etc, Hull P.Q.

Edmondson S J & Co., dealers in fine boots, shoes, etc. Marchands de chaussure fines, etc, 61 Rideau

Egan H K., insurance and loan agent. Royal Insurance Co, etc. Agent d'assurance et de prets, 25 Sparks, r 170 Kent

- Egleson P A & Son**, family grocers. Epicier de famille, 500 Sussex
- Egleson P A & Co.** Merchant tailors, dealer in gents' furnishings. Marchand tailleurs et fournitures pour messieurs. Temple of Fashion, 563 Sussex, r 93 Slater
- Ellard Wm.** general blacksmith and plough maker, agricultural implements repaired. Forgeron general, faiseur de chaux, implemans d'agriculture repares, 36 George
- Elliott & Hamilton**, fancy and staple dry goods, carpets, oil cloth, etc. Marchandises seches de gout et d'etape, tapis, prelats, etc, 50, 52 and 54 Rideau
- Erratt Jacob**, Palace Furniture Store, dealer in fine furniture, carpets, etc. Palais de meubles de premier choix, magasin de meubles, tapis, etc, 34 Rideau, r 312 Besserer
- Esmonde Joseph R.** tinsmith, dealer in stoves, general house furnishings, fishing tackle, etc. Ferblantier, marchands de poeles, assortiment generale de fournitures pour maisons, aggres de peche, 88, 90 Sparks, r 120 Vittoria
- Evans Samuel**, pork packers, sugar cured bacon, hams, lard, our own brands. Encarreur de lard, jambons et cotes de lard salles et sucre, et saint doux toutes viandes, choisies avec precaution, corner George and Musgrove, r 161 Daly
- Evening Journal and Semi-Weekly**, Journal du soir. Woodburn & Ross, publishers and proprietors, 44 Elgin
- Faulkner & Son**, hatters and furriers, dealers in gentlemen's furnishings. Marchands de chapeaux, peltries et calecons, corps, chemise, bas, etc, pour messieurs, 111 Rideau
- Featherstone John P.**, Deputy Clerk of the Crown. Depute greffier de la couronne, Court House, corner Nicholas and Daly, r 452 Rideau
- Ferguson A.**, barrister, solicitor, etc. Avocat, procureur, etc, 83½ Sparks
- Fisher J. P.**, barrister, solicitor, etc. Avocat, procureur, etc, 16 Scottish Ontario Chambers
- Fissiault J. A. Dr.**, surgeon dentist. Dentiste, corner Rideau and Sussex
- Fitzsimmons W. P.**, family grocer and provision merchant. Epicier de famille et marchand de provisions, corner William and George
- Fligg, W. H.**, insurance agent, representing Canada Accidental Assurance Co. and the Temperance and General Life Association Co. Agent d'assurance représentant la Co, contre accident du Canada et la Cie, d'association, de la Temperance et Générale pour la vie, 104 Sparks
- Fleming & Pollette**, barristers, solicitors, notaries, etc. Avocats, procureurs, notaires, etc, 228 Sparks and Hull P.Q
- Foisey Henri**, tinsmith, tin roofer, etc. Ferblantier, couvreur en ferblanc, etc, 292 Dalhousie
- Foisey P. L.**, family grocer, provision merchant. Epicier de famille marchand de provisions, 297 Dalhousie, corner of Clarence

- Fortin & Lavoie** wholesale and retail tobacconists, and manufacturers of cigars etc, General Wolfe sign. Tobacconistes en gros et en detail, enseigne du General Wolfe, 26 Rideau
- Fotheringham Bros.**, dealers in stationery, toys, fancy goods, etc. Marchands de statuettes, bijoux, marchandises de fantaisie, etc, 40-42 Queen west and 208 Sparks
- Fournier Bros.** fancy and staple dry goods. Marchandises seches de gout et d'etape, 327-329 Wellington
- Fournier & Forrest**, fancy and staple dry goods. Marchandises seches de gout et d'etape, 112 Sparks
- Fraser A. D.**, dealer in hardware, lumbermen's supplies, stoves, and house furnishing goods. Marchands de feronneries, outils, etc, pour marchands de bois poeles et marchandises pour monter une maison, corner Bridge and Queen
- Fraser H. J.**, chemist and druggist. Pharmacien, 139 Sparks
- Free Press**, daily and semi-weekly. Ce journal parait tous les jours et une edition est publie tous les mercredi destinee a la campagne, C. W. Mitchell proprietor, corner Elgin and Queen
- French A.** prop woollen mills, manufacturer of every desc iption of woollen goods. Manufacturier de toutes sortes de lainages, Rideau N. E. W.
- French Chas.** butcher, choice beef, mutton, lamb, veal, etc. Boucher, boeuf, moutons, agneaux, veau, de première qualite, 249 Bank
- Friedrick Theo & Co**, plumber, gas, steam fitters, etc. Plombiers, poseurs de tuyaux pour gaz et vapieur, 93 Rideau
- Friedrick Miss.** dealer in crockery, glass, fancy goods, etc. Marchand de vaisselle, verreries, articles de gout, etc, 95 Rideau
- Gagne & Co**, merchant tailor, dealers in ready-made clothing, etc. Marchands tailleurs, hardes faites, etc, 277 Wellington
- Gagnon Thos.**, contractor of stone and brick bui dings, also every description of stone masonry work. Contracteur pour batisses en pierre et en bricques et aussi pour toutes sortes d'ouvrages en masonnerie, 25 St. Joseph Street, Ottawa
- Gallagher Michael**, dealer in fruits, poultry, vegetables, etc. Marchand de fruits, volailles et legumes, etc, 7 By-Ward Market, r 147 Clarence
- Gallien W H**, prop the Medas restaurant, choice wines, cigars, etc. Proprietaire du Restaurant Medas, vins, boissons, cigars, etc, 61 York
- Gardner D & Co**, fancy and staple dry goods. dealers in carpets, oil cloths, etc. Marchandises seches de gout et d'etape, tapis, prelats, etc, 66, 68 Sparks
- Garland John M**, wholesale dealer in fancy and staple dry goods. Marchand en gros de marchandises seches de gout et d'etape, 146 Sparks, r 140 Nepean
- Gauthier D**, manufacturer and dealer in boots and shoes. Manufacturier et marchands de chaussures, 463 Sussex

- Gauthier J H**, family grocer and provision merchant. Epicier de famille et marchands de provisions, 107 Clarence
- Gauvreau S**, merchant tailor, etc. Marchand tailleur, etc, 257, 259 Dalhousie
- Gavin Rev R**. Sec. Ottawa Auxiliary Bible Society. Secrétaire de la Société Auxiliaire de la Bible pour Ottawa, cor Sparks and Elgin, r 75 Albert
- Gendreau Rev P E**, O. M. I., Burser Ottawa College. Econome du College d'Ottawa, Theodore
- General Hospital**. Hopital general, 43 Water
- Geological Survey and Museum of Canada**. Recherches Geologiques et Musce du Canada, coin Sussex and George
- Gibb Alex**, barrister, solicitor, etc. Avocat, procureur, etc, 28 Rideau, r 125 Slater
- Gibson Robt W**, family grocer, pickle maker, dealer in wines, liquors, etc. Epicier de famille, faiseur de cornichons, vins, boissons, etc, cor Chapel, 398 Clarence
- Gibson & Son**, steam biscuit manufacturers. Manufacturiers de biscuits a la vapeur, cor Bank and Queen
- Giles Abner R.**, manufacturer of the Canadian washing machine, also step ladders, snow shovels, etc. Manufactureur de la machines a laver Canadienne, echelettes et peles a neige, etc, 448 Cumberland, r 81 Daly
- Gill R.**, manager Canadian Bank of Commerce. Gerant de la Banque de Commerce du Canada, 134 Wellington, r 20 Nepean
- Gilmour & Co.**, lumber merchants, mills at Chelsea. Marchands de bois, moulins a Chelsea, 22 Bank
- Gleavey Peter**, family grocer and provision merchant. Epicier de famille et marchand de provisions, Pacific Tea House, 37 York
- Glen R. K.**, dealer in crockery, glass, tinware, etc. Marchand de vaisselle, verrevies ferblanteries, etc, 38 By Ward Market Square, r 315 King
- Godfrey Henry**, manager A. & S. Nordheimer. Gerant chez A. S. Nordheimer, r 342 Maria
- Goodall James**, family grocer, dealer in choice wines, liquors, etc. Epicerie de famille, marchands de vins, boissons, etc, corner Augusta and Clarence, r 53 Augusta
- Goodall & Son**, family grocers and provision merchants. Epicerie de familles, marchand de provisions, 229 Wellington
- Gormully & Sinclair**, barristers, solicitors, notaries, etc. Avocats, procureurs, notaires, etc, 20-22 Scottish Ontario Chambers
- Gouin James**, post master. Maitre de poste, General P. O., Ottawa
- Graham John**, prop Grand Union. Proprietaire du Grand Union, cor Elgin and Queen
- Graham W. F., M.D.**, physician and surgeon. Telephone connection. Medecin, chirurgien. Connection par telephone, cor Bank and Slater

- Graham K D, M D.**, physician and surgeon, chemist and druggist. Medecin, chirurgien et pharmacien, cor Rideau and William
- Grand Hotel Co**, Caledonia Springs. Compagnie de la Grande Hotel, Source de Caledonia, Arnoldi K, manager, 27, 28 Scottish Ontario Chambers
- Grand Opera House.** Maison du Grand Opera, 132 to 138 Albert, John Ferguson, prop, r 342 Maria
- Grand Trunk Ticket Office.** Bureau de passes par le chemin du Grand Tronc, Taylor A H, agent, 20 Sparks
- Grant F & J**, watchmakers, jewellers, etc. Horlogers, bijoutiers, etc, 391 Wellington
- Grant Sir James A, M.D.**, physician and surgeon. Medecin, chirurgien, 150 Elgin
- Grant James A. junr, M. D.**, physician and surgeon. Medecin, chirurgien, 141 Rideau
- Gratton G.**, Ottawa Livery, Hack and Sale Stable, Ecurie de louage. Voiture et pour vente de chevaux d'Ottawa. 68 Queen
- Gratton Wilfred**, Proprietor Alexandria Hotel, choice wines, liquors, cigars, &c. Propriétaire de l'Hotel Alexandria. vins, liqueurs, cigares, &c, de Choix, 465-467 Wellington
- Graves Bros.**, general hardware merchants, dealers in stoves, house furnishing goods, &c. Marchands générale de feronneries, de poêle et toutes autres fournitures pour maisons, etc. Cor Sparks and Metcalfe
- Great North-Western Telegraph Company.** Compagnie Télégraphiques du Grand Nord-Ouest. Head Office cor Metcalfe and Sparks, N. W. Bethune, Superintendent
- Greene G. B.**, Sec. Upper Ottawa Improvement Co'y. Secrétaire de la Compagnie d'améliorations du Haut de l'Ottawa. 194 Middle r 58 Primrose Avenue
- Greenshields & McKay**, Merchant tailors. Marchands tailleurs. 257 Wellington
- Grenier Bros.**, Cabinet makers, dealers in furniture, &c. Ebénistes et marchands de meubles, etc. 205 Rideau
- Grist Henry**, Patent solicitor, etc. Procureur de patentes, etc. 7 O'Connor r 152 Théodore
- Guillaume, P. C.**, Catholic book-seller, stationery, etc. Marchand de livres Catholique, papier, etc., cor Sussex and York, r 254 St. Patrick
- Gundry Frederick**, manager Bank of Montreal. Gerant de la Banque Montreal, 146 Wellington
- Gundry & Powell**, barristers, solicitors, etc. Avocats, procureurs, etc, 25 Sparks
- Haig & McMaster**, dealers in butter, eggs and farm produce. Marchands de beurre oeufs, et produits de la ferme. 36 Market Square By Ward

Hall E. P., saddler and harness maker, on hand every description of horse clothing. Manufacturier de selles et harçais, de toutes qualites aussi couverties pour chevaux, 45 Duke, Chaudiere

Halkett & Co., auctioneers, real estate agents, and collectors. Agents pour proprietees et collecteurs, 228 Sparks

Halpenny John, livery and boarding stables. Ecuries de louagge et de pension, 92 George

Hamilton Bros., lumber merchants. Marchands de bois. 356-358 Sussex

Hannum, J. M. T., commission broker agent and manufacturer patent medicines, etc. Agent en commission, et manufacturier de medecines, patentees, etc., 104 Sparks, r 19 Slater

Hanrahan Bros., wholesale and retail dealers in beef, mutton, lamb, pork, our own sugar cured bacon and hams, (telephone connection.) Marchands en gros et en detail de boeuf, mouton, agneau, lard, nos jambons, sucres et cotes de lard, fumés, connection par telephone, Star Shop, Wellington Ward Market and corner Bank and Lisgar, the Star Abattoirs, Richmond Road

Hanrahan Mrs., Saloon, choice brands, wines, cigars, etc. Saloon, meilleurs, vins, boissons, et cigares, toujours en main, 108 Queen west

Hanratty J. A. Dealer in fancy goods, books, stationary, picture frames, etc. Marchand d'articles de fantaisie, livres, papiers, cadres pour images etc. etc. 116 Rideau, r 53 Church

Haram G. Cabinet maker, dealer in fine furniture and house furnishing goods, Ebéniste, meuble de choix et tous ce qui est nécessaire pour meubler une résidence 179-181 Rideau

Harkin T. P. & Co. Dealers in fine boots and shoes. Marchand de chaussures fines 555-557 Sussex

Harmer F. W. Municipal Clerk and Treasurer, Township of Nepean. Trésorier du township de Nepean, P O Address Hintonburgh

Harris A. W. Veterinary Surgeon, office and Infirmary. Maréchal, Bureau et enformine, 64-66 George. Bell Telephone 172

Harris & Campbell, furniture and cabinet makers, upholsterers and importers of A 1 furniture. Manufacturier de meubles, Ebénistes, fournisseurs et importeurs de meubles de première classe, cor Queen and O'Connor

Harris Geo. A. General forwarder, coal and wood merchant. Expéditeurs marchand de charbon et de bois. 67-69 Mosgrove Canal Basin r 260 Nicholas

Harwood & Lecourt. Manufacturers of trunks, repairs neatly and promptly done. Manufacturiers de valises, réparages faits avec gout et promptement. 518 Sussex. Harwood A. 212 Gloucester, Lecourt A. 385 King

Harvey Adam, Patent solicitor Propr. *Patent Review*, architect, etc, etc. Procureur de Patentes et propriétaire de la Revue des patentes, architecte etc. 135 Sparks, r 202 Nicholas

Hay N and G, hardware, sporting and general house furnishings goods. Marchands de ferronies, agrès pour la pêche et la chasse et un assortiment complet de marchandises dans notre ligne, 54 Sparks

Hawken Frank, Deputy Postmaster. Député maitre de Poste, General P. O. Sparks

Hempill and Auclair, merchant tailors, dealers in ready made clothing, gentlemen furnishings, etc. Marchands tailleurs, hardes faites, vêtements de dessous pour messieurs, etc, 217-219-221 Wellington

Henderson Geo. F., barrister solicitor etc., money to loan. Procureur, Avocat, Argant à préter, 13 Scottish Ont. Chambers, Sparks street, r 56 Albert

Henderson A. A. M.D., physician and surgeon. Médecin et chirurgien, 414 Albert corner Bay

Henderson John, Alderman, manager MacLaren lumber mills. Gérant des moulins à bois de MacLaren, 6 Sussex r 34 Alexander N E W

Heney and Co. saddlers and harness makers. Selliers et fabricateurs de har-nois, etc, 31 York

Heney John, Alderman, wood merchant, dealer in hard and soft woods, well seasoned. Marchands de bois de corde dur et mou tout secs, 165 Canal r 66 Daly

Henry W. J., Taxidermist, pet dogs and birds a specialty, a perfect imitation guaranteed. Taxidermist, chiens et oiseaux ome spécialité ome imitation parfaits garantie, 218 Sparks

Hick Robt, barrister, solicitor, etc. Avocat procureur, etc, 584 Sussex r 178 Augusta

Hickmett Ed. carver, gilder, and dealer in artist's materials, etc. Graveur, et marchands de matériaux pour artistes, 211 Wellington

Hillman's Bijou, saloon and refreshment rooms. Salon et chambres de re-fraichissements, les meilleurs vins boissons, cigares toujours en main, 18-15 Metcalfe

Hinds Hugh, blacksmith, tinsmith, dealer in crockery, rags, old iron, stoves, etc. Forgeron, ferblantier, trafiquer, en fayences, guenilles, vieux fers poeles, etc, 302-306 Rideau

Hodgins, Kidd & Rutherford, barristers, solicitors, notaries, etc. Avocats, procureurs, notaires, etc, 11-12 Scottish Ontario Chambers

Hodgson Wm. architect. Architecte, 9 Cathcart

Holbrook G. M., merchant tailor, and dealer in gentlemen's furnishings, Marchand tailleur, et magasin de toutes sortes de vetements pour messieurs, corner Elgin and Sparks, r 25 Cliff

Holland Bros., law reporters, official reporters of the Senate, agents type writing machines. Rapporteurs pour la loi, rapporteurs officiels pour la sénat, agents pour les typo machins à écrire, Room 25 Senate, centre block

Hope James & Co., manufacturing stationers, booksellers, bookbinders and steam printers. Manufacturers de livres, marchands de livres, relieurs, et imprimerie à la vapeur, corner Sparks and Elgin

Horsey Alfred M.D., physician and surgeon. Médecin, chirurgien, 251 Wel-lington

Hotchkiss Thos. W., American Consul. Consul Americain, 22 Metcalfe, r the Russell

Howe Wm., importer and dealer in glass, paints, oils, paper hangings, artist's materials, etc. Importeur et marchand de vitres huile à peinture, papiers pour murs, matériaux pour artictes, etc., 18 to 24 Rideau and 393-395 Cumberland

Howe Wm., practical gunsmith, repairs promptly attended to. Arrangeur de fusils pratique, réparages faits sous le plus court delai, 96 Rideau, the Shooting Gallery, r 359 Rideau

Hubertus H. J., Government Gas Inspector. Inspecteur de gaz pour le Gouvernement, 248 Sparks

Huckell John, proprietor Terrapin Restaurant and Saloon. Proprietaire du Restaurant and Salon Terrapin, 11 and 13 O'Connor

Hunter & Henderson, dealer in butter, eggs, farm produce, etc. Marchands de beurre oeufs products de la campagne, etc, By Ward Market

Hunton & Co., dealers in hardware, sporting goods and general house furnishings. Marchands de ferronneries, agrees pour la pêche et la chass un assortiment, generale d'effets pour orner une maison, 334 Wellington

Hurley Thos. A., Real Estate and Insurance Agent, money to loan. Agent pour Propriétés et d'Assurance, Argent à Preter, Masonic Chambers 104 Sparks

Hutchison G., surgeon dentist. Chirurgien dentiste, 130 Sparks

Hiff Samuel, proprietor Dominion Bakery. Proprietaire de la boulangerie, de la puissance, 170-172 Rideau, r 346 Rideau

Jamieson R E & J C, family grocers, bakers, etc. Epiciers de famille boulangers etc, 532-534 Wellington

Jamieson W A, chemist, druggist and seedsman. Pharmacien et marchands de grains, 524-526 Wellington r 601 Wellington

Jarvis Samuel, photograprer. Photographiste, 141 Sparks

Johnson F G & Co, plumbers gas, steam fitters, etc. Plombiers, poseurs de tuyaux pour le gaz et pour la vapeur, 558 Sussex

Johnson John, prop Canadian Hotel, A l table board and choice wines, liquors, cigars. Propriétaire hotel Canadienne, pension de première classe, vins boissons, cigares de choix etc, 536-538 Sussex private entrance Mackenzie avenue

Johnson and Harper, house painting, tinting, paper hanging, etc. Peintres de bâtisses, teinturiers, tapisseurs, etc, 232 Wellington

Johnson Samuel, general blacksmith, etc. Forgeron en général etc, 460 Wellington r 497 Lisgar

Johnston Wm, plumber gas steam, fitter, etc. Plombier, poseur de tuyaux pour le gaz et pour la vapeur, 207-209 Wellington

Jolicœur G, dealer in beef, mutton, lamb, veal, etc. Marchand de boeuf, mouton, agneau, veau etc, 21 By Ward Market

- Jolicœur Octave**, manufacturer and dealer in fine boots and shoes. Manu facturier et marchand de chassures de premiere qualité, 106 Rideau
- Jones Andrew W.**, boat livery, builder of skiffs, canoes, etc. Louage de chaloupes, constructeur de bateaux, canots etc, Canal Basin r 312 Rideau
- Kavanah Bros**, family grocers, dealers in wines, liquors, etc. Epicerie de famille marchands de vins et boisson, etc. 83-81½ Sparks
- Kavanah Joseph**, family grocer dealer in wines, liquors, cigars, etc. Epicerie de famille, Marchands de vins, boisson, cigares, etc. cor Wellington and Lyon
- Keaough Thos.** House and sign painter, tinting, glazing, and paper hanging, etc. Peintre de batisse et d'enseignes teinturier, mastiqueur, tapisseur etc. 556 Sussex r 333 St Patrick
- Kelly E. J., M. D.** Physician and Surgeon Médecin Chirurgien 193 Lyon.
- Kelly Thos.** Tinsmith, dealer in stoves, crockery & general house furnishing goods, Ferblantier, marchand de poêles, fayances, et garnitures de maison, en générale, 14 and 16 By-Ward Market
- Kenly & St. Jacques.** Proprietors the Russell, Sparks, Elgin, Queen and Canal sts. Propriétaire de l'Hotel Russell. Kenly John, St Jacques F X
- Kennedy & Co.**, Family grocers, wine and spirit merchants. Epicerie de famille. Marchands de vins et de boisson etc. cor Wellington and Kent.
- Kennedy S. B. & J. A.** Family grocers and provisions merchants. Epicerie de famille et marchand de provisions. cor Rideau and Cumberland.
- Kerr Hubert**, proprietor Victoria House, choice wines, liquors, cigars, etc. Propriétaire maison Victoria, vins, choisis, boissons, cigares, etc, corner Mosgrove and Besserer
- Kerrigan John**, plumber, gas and steam fitter, heating in all its branches a specialty. Plombier, poseur de tuyaux pour gaz et vapeur chauffages dans toutes branches une specialite, 106 Lyon, opposite Wellington Market
- Kidd F. J., M.D.**, physician and surgeon. Medecin, chirurgien, 284 Wellington
- King Chas.**, insurance, commission and real estate agent. Agent d'assurance de commission et de propriétés, 56 Sparks, r 315 Nepean
- King Edward**, exchange broker, insurance and steamship agent, Vice Consul U.S. Courtier d'échange, assurance, de agent vapeurs sur mer Vice Consul U.S., 27 Sparks, r the Russell House
- Kirby Thos. H.**, city treasurer. Trésorier de la ville, City Hall, r 194 Maria
- Kirkwood Miss Alwood**, portrait artist. Artiste de portraits, 82½ Sparks
- Klock W. H., M. D.**, physician and surgeon. Médecin et chirurgien, 145 Albert
- La Banque Nationale**, C. H. Carriere, manager, 106-108 Wellington
- Laberge L.**, proprietor Rideau Billiard Hall, choicest brands of cigars, hair dressing saloon etc. Propriétaire de La Chambre de Billiard, Rideau, les

meilleurs, cigares, se trouvent ici, un bon salon de tonsuriers etc, 68 Rideau, r 500 St Patrick

Labbe Octave hotel, A 1 accommodation. choice wines, etc. Hotel de premiere classe, vins liquers, cigares, etc, 46 Murray

Lachance E. G., saddle and harness maker, also every description of horse clothing, etc. Sellier et fabricant de harnais, couvertes pour chevaux, etc 280 Dalhousie

Lalonde Mrs., family grocer and provision merchant. Epicier de famille et marchand de provisions, corner Cumberland and Clarence, r 588 St Patrick

Lalonde N., wholesale and retail dealer in tobaccos, cigars, pipes, etc. Marchand en gros et en detail de tabacs, cigares, pipes, etc, 455 Sussex

Lamarche Chas. hotel, first-class accommodation, choice wines, liquors, etc Accommodation de premiere, classe, vins boissons et cigares de choix, etc Billiard Room and Shooting Gallery, Chambre de Billiard et Galerie à tirer, 21-23 Murray

Lamb W. A., representing the Confederation Life Association. Représentant l'Association Confédérée sur la vie, 56 Sparks, r 89 Nepean

Lambert J. T., lumber broker and dealer in every description of lumber. Courtier pour bois et négociant pour bois de toutes qualités, 110 Wellington, r 89 Daly

Lanctot J. W., hotel and restaurant, choice wines, liquors, cigars, etc. Hotel and restaurant, vins boissons, cigares, etc, de premier choix, 12 and 14 George

Landreville V. billiard hall, choicest brands of cigars, etc. De billiard meilleurs, cigares, se trouvent ici, etc, 28 Murray

Laneville Mrs. Benjamin, family grocer and provision merchant. Epicerie, provisions, etc, corner King and Clarence

Langevin Augustin, manufacturer of boots and shoes, moccasins, etc. Manufacturier de chaussures, souliers de boeuf, etc, 74 76 Murray

Lapointe & Charboneau, ice dealers. Marchands de glace, corner Maria and Bank, offices By Ward and Wellington Ward Market

Lapointe Moise, fresh fish, game, etc., ice delivered daily at lowest rates, Marchand de poisson, gibiers, etc., glace livree tous les jours à toutes residences, au plus bas pris, By Ward and Wellington Ward Market

Laporte Victor, family grocer, dealer in provisions, flour and feed, also choice wines, liquors, etc. Epicerie pour familles, marchands de provisions, fleur, etc, les meilleurs vins, boissons et cigares, etc, se trouvent ici en tout temps, 251 to 255 Rideau

Larmonth P., expert accountant and assignee. Arithématicien d'expérience, et syndie, Scottish Ontario Chambers, 46 Sparks, r 116 Lisgar

Laroche Napoleon, proprietor Napoleon Place, the best wines, liquors, cigars, etc, always on hand. Les meilleurs vins, boissons et cigares, toujours en main, 55½ Clarence

- Larocque Alphonse**, boarding house; give me a call. Maison de pension, vensez me voir, 47-49 Murray
- Larose & Co.**, fancy and staple dry goods, ready-made clothing and gent's furnishings. Marchandises sèches de gout et d'étape, hardes faites et tous ce qui peu habiller l'homme, etc, 101 Rideau
- Latchford F.**, barrister and solicitor. Avocat, procureur, 19 Elgin, r 550 Wellington
- Latremouille Octave**, family grocer and provision merchant. Epicier de famille, marchand de provisions, r 267 Dalhousie
- Laverdure E. G., Alderman**, plumber, steam and gas fitter, dea'er in hardware, paints, stoves, and house furnishings. Plombier, ajusteur de tuyaux pour, le gay et a la vapeur, marchands de ferronneries, peintures, poêles, et fournessages de maisons 69 and 71 William
- Leaver James**, dealer in fruit, poultry, vegetables, etc. Marchand de fruits, volailles, legumes, etc, 7 By Ward Market
- Lebell Bros.**, family grocers, provision merchants, dealers in wines, liquors and cigars. Epicers pour famille, marchands de provisions, vins, boissons, etc., corner of Rideau and Cumberland
- Leblanc & Lemay**, merchant tailors, dealers in ready-made clothing, boots and shoes. Marchand tailleurs, hardes faites, chausseures, etc, 445-447 Sussex cor Murray
- Lees & Gemmill**, barristers, solicitors, etc. Avocats, procureurs, etc, Court house chambers, cor Daly and Nicholas
- Legendre, E R**, family grocer and provision merchant. Epicier de famille, marchand de provisions, 157 Queen
- Legendre Ernest**, hair dresser, etc. Tonsurier, etc, 161 Broad
- Leggo, J, L D S**, surgeon dentist. Chirurgien dentiste, Egan's block, 25 Sparks street, r 236 Daly
- Lemay Augustine**, cabinet maker and picture framer, etc. Ebeniste et cadreur d'images, etc, 478 Sussex
- Lennox R**, Ottawa carriage repository, specialties—one and two seated phaetors and buggies. Depot de Carrossis, etc, specialitie, fabriquants des meilleurs voitures d'un on dedeux sièges, 466 Wellington, r 597 King
- Lepine Samuel**, prop the British Hotel, wines, liquors and cigars of the first quality. Prop de la Hotel British, teneur des meilleurs vins, boissons et cigars, etc, 25, 27 and 29 Murray
- Lester Richard**, jun, builder and contractor. Batisseur et contracteur, Rochesterville, P O
- Lett W P**, city clerk, registrar of births, marriages and deaths. Enregistreur des naissances, mariages et mortalitees, City Hall, r 12 Dalhousie
- Leveque Cyrille**, dealer in furniture, stoves and house furnishing goods. Marchand de meubles, poêles, et tout ce qui appertient pour fournir une, r 353-355 Wellington

- Leveille & Mathe**, props Royal carriage works, repairing and painting promptly attended to. Props de la Bontique de carrosses royal, tous repa-
rages et peinturages seront faits sous le plus court delai, 56 Daly
- Lewis E**, dealer in every description of second-hand goods. Trafiquer en
toutes sortes de marchandises de second main, 343 Wellington
- Lewis W H**, the people's auctioneer, real estate agent, etc. Encanteur du
publique, agent general, etc, 46 Elgin, r 434 Lisgar
- Literary and Scientific Institute**, 25 Sparks, Institut Literaire et
Scientifique
- Link Geo.**, commission broker, money to loan. Courtier à commission
argent a preter, room 36 the Brunswick, 126 Sparks
- Litle James**, family grocer and provision merchant. Epicier de famille,
marchand de provisions, cor Nicholas and Rideau
- Lloyd Wm A**, chemist, druggist and seedsman. Pharmacien, 103 Rideau, r
227 Daly
- Logan Geo, M D**, prop Turkish Baths. propriétaire des Bains Tures, 126
Albert
- Low George**, machinist, manufacturer of steam engines, etc. Machenisté,
manufacturier d'engins à vapeur, 345, 347 Dalhousie
- Loyer L N**, new store, groceries, a first class stock to select from. Nouveau,
magasin, groceries, un assortiment complete dans cette ligne, 465 Sussex
cor Clarence
- Lunny Patrick**, dealer in hay, flour, feed, etc. Marchand de foin, fleurs,
grain et volail, etc, 77 Clarence
- Lyons Robinson**, prop Lyon's Hotel, choicest brands of wines, liquors, cigars,
etc. Proprietaire de l'hotel Wellington, venez voir mon assortiment com-
plet de vins, boissons et cigares, etc, 228, 230 Wellington
- Lyons T J**, principal Ottawa Academy Music, agent for Mason & Risch pianos.
Enseigner principal de music à l'Académie Principal d'Ottawa, agent pour
pianos, etc, 248 Rideau
- McCaffrey Wm**, prop Amusement Hall, bowling alley, billiards, etc, choice
wines, liquors and cigars. Proprietaire de la Salle d'Amusement, jeux de
boules, billiards, etc, vins, boissons cigares, etc, sont toujours ici, 3 to 9 Queen
- McCaul M J & Co**, familv grocers, wine and liquor merchants. Epi eries de
famille, vine, boissons, etc, cor Rideau and Dalhousie
- McClymont W & Co**, lumber merchants, Marchands de bois, New Edinburgh
- McCormick H & Son**, millers and flour merchants. Meuniers et marchands
de fleurs, etc, 132 Sparks and Broad streets
- McCraney, McCool & Wilson**, wholesale and retail dealers in pine, hard-
wood, lumber, etc. Marchands en gros et en detail pour la ventes de pins,
bois francs, etc, J A Knox, agent, 104 Sparks, head office Toronto
- McCullough G W**, coal merchants, stove, chestnut, egg and furnace at

lowest rates. Marchand de charbons à poels, chestnut, œuf et pour fournaises au plus bas prix, 38 Sparks, r Theodore

McCullough Jas, fashionable boot and shoemaker. Cordonnier de premiere classe, 194 Wellington

McDonald J W, prop. the Ottawa marble and granite works. Propriétaire des ouvrages en marbre et en granite d'Ottawa, cor Sparks and Wellington

McDonald Kenneth, dealer in agricultural implements, farm seeds, waggons, etc. Marchand d'implement d'agriculture, grains, waggons, etc, 44 and 62 By Ward Market, r 338 Dalhousie

McDonald Miss A, Parisian Millinery Store, fancy dry goods. Maison Parisienne, pour marchandises de fantaisies 521 Sussex

McDougal & Cuzner, hardware, stoves, house furnishings, dynamite, etc. Ferionneries, poeles, fournitures pour maisons, dinamite, etc, 531 Sussex and 3 and 5 Duke

McDougall P A, M D, physician and surgeon. Médecin, chirurgien, 299 Rideau

McEachren J W, chemist and druggist, prescriptions carefully prepared. Pharmacien, perscriptions arrangées promptement et avec soin, 134 Sparks

McElroy the Misses L & F H, milliners, mantle makers and fancy dry goods. Modistes, pardessus faites, and marchandises de gout. 132½ Sparks

McEvoy Bros, family grocers, provision merchants, etc. Epicier de famille, marchands de provisions, etc, 54 Market square

McFarlane Bros, founders, machinists, etc. Fondeurs, machinistes, etc, 115-117 Bank

McGiffin Robt, gents' furnishings, laundry, etc. Vetements de dessous pour Messieurs Lavanderie, etc, 82 Sparks, r 412 Somerset

McGregor C. H., Ottawa dairy, dealer in poultry, game, fruits, provisions, etc. Laiteris d'Ottawa, marchand de volailles, gibiers, fruits, provisions, etc, 210-212 Sparks

McGuire Mrs L, prop Bourque's hotel, choice wines, liquors, cigars, etc. Prop hotel Bourque, vins, boissons, cigars, etc de premiere classe, 79-81 Dalhousie

McIntyre, Lewis & Code, barristers, solicitors, etc, collections made in any part of the world. Avocats, procureurs, et collection d'argent dans aucune part du monds, Union Chambers, 14 Metcalfe; r A F McIntyre, 236 Stewart; r J Travers Lewis, 250 Cooper; r R G Code, 125 Albert

McKay Thos & Co, flour and oatmeal mills. Mouloris de fleur et de farine d'avoine. Mills, 91 Bridge and New Edinburgh

McKay W O, prop Richelieu Hotel and wholesale dealer in choice wines, liquors, cigars, etc. Prop Hotel Richelieu, et marchand de vins, boissons, liquers, cigars, etc, de premieres qualities, 446 to 450 Sussex

McKenna John, family grocer, dealer in wines, liquors, cigars, etc. Epicier, marchand de vins, boissons, cigars, etc, 154-156 Bank

- McKenzie J B**, prop Dominion auction rooms, sales and returns promptly made. Encanteurs, retours faite promptement, corner of George and William
- McKinley & Northwood**, plumbers, steam and gas fitters and dealers in stoves, hardware and house furnishings. Plombiers, poseurs de tuyaux au gas et a vapeur, marchand de poeles, feronneries, etc, 56-58 Rideau
- McLaughlin & McGrath**, stairbuilders, joiners and contractors. Menuisiers d'escalieurs, charpentiers et contracteurs, 288 Bank
- McLaurin Geo, L L B**, barrister, solicitor, etc. Avocat, procureur, etc, 19 Elgin
- McLaurin John, M D**, physician and surgeon. Medecin et chirurgien, 202 Gloucester
- McLeod Malcolm, Q C**, barrister, solicitor, etc. Avocat, procureur, etc, 188 Wellington, r 12 Cliff
- McMartin D**, merchant tailor, dealer in ready-made clothing, gents' furnishings. Marchand tailleur, hardes faites et vetements, de dessous pour messieurs, 127 Sparks, r 279 Maria
- McMillan Alexander**, watchmaker, jeweller, etc. Horloger et bijoutier, etc, 98 Rideau
- McMorran R M**, fancy and staple dry goods, ready-made clothing, gents' furnishings, etc. Marchandises de gout et d'etape, hardes faites vetements de dessous pour messieurs, 508-510 Sussex, r 132 Slater
- McMorrow Charles**, prop Osgoode Hall, choice wines, liquors, cigars, etc. Prop Osgoode Hall, vins, boissons, cigares, etc de choix, corner Nicholas and Besserer
- McMullen Richard**, carriage and general blacksmith. Forgeron pour voitures, etc, 403 Sparks, r 297 Gloucester
- McPhee W, L D S**, surgeon dentist. Chirurgien dentiste, cor Metcalfe and Sparks, r Montreal road
- McPyke John**, bookseller, stationer, news agent and dealer in fancy goods. Marchand de livres, papiers argent pour journeaux, etc, 565 Sussex
- McRae & Co**, coal merchants, dealers in cement, drain pipes, pig iron, etc. Marchands de charbous, tuyaux d'egout, etc, 46 Sparks
- McVeitty Taylor**, barrister, solicitor, etc, money to loan. Avocat, procureur, etc, argent a preter, 8 Scottish Ontario chambers
- McVeitty Wm**, chief of police. Chef de police, police station Queen, r 406 Somerset
- MacCabe J A, M A**, principal Normal school. Principal de l'ecole normale, cor Elgin and Ligar, r 317 Maria
- MacCarthy H F**, chemist, druggist and seedsman. Pharmacien and marchand de graines, 282-284 Wellington, r 291 Sparks
- MacDonald A B**, Queen's auctioneer and real estate agent. Encanteur et agent pour ventes de proprietes, etc, Rideau, r 253 Nicholas

- MacGregor C H**, prop dancing academy. Academie de dance privé, 351 Metcalfe
- Mackintosh C H**, *Citizen* Printing and Publishing Company. Compagnie de l'imprimerie et publication de *Citizen*, next to Grand Union Hotel, Queen St.
- MacLaren J & Co**, lumber merchants, manufacturers of doors, sashes, blinds, shingles, etc. Marchands de bois, manufacturiers de portes, chassis, blindes, bardeaux, etc, 6 Sussex
- MacLean, Roger & Co**, parliamentary printers. Impri neur pour le parlement, 154-156 Wellington
- MacMillan J**, head master Collegiate Institute. Instituteur en chef de l'institut collegial, 60 Slater
- MacNab Charles**, clerk of the County of Carleton. Greffier de la cour du compte de Carleton, office Court house, corner Daly and Nicholas, r 84 Concession
- MacTavish D B**, of Belcourt & MacTavish, City Solicitor. Procureur pour la cité, Scottish Ontario Chambers
- Magee Chas**, real estate agency, sec-treasurer Freehold Association of Ottawa. sec-trésorier des Freehold Association d'Ottawa, Russell House Block r 123 Cooper
- Mahon & O'Meara**, Barristers, solicitors, etc. Avocats, procureurs, etc, 584 Sussex, cor Rideau
- Mahoney & Heart**, dimension and rubble stone. Pierres dimension et rouble, cor Kent and Lisgar
- Malo F X**, merchant tailor. Marchand tailleur, 143 Sparks
- Manchester David**, merchant tailor, dealer in ready-made clothing, etc. Marchand tailleur, hardes faites, etc, 444 Wellington
- Mann & Co**, commission agent, dealers in coal, wood, etc. Agent par commission, marchand de bois, charbons, etc, cor Wellington and Bank, G Mann, Bank St Road
- Mansfield P**, prop New Elinburgh Hotel. Propriétaire de la Maison Edinburgh, cor Ottawa and John
- Mark Miss**, Ontario Musical Collage. College Musical d'Ontario, 419 Maria
- Mark Robt M D**, physician and surgeon, public vaccinator and coroner. Medecin, chirurgien, vaccinateur public et coronaire, 419 Slater
- Marks N & Co**, wholesale and retail watchmakers, jewellers, etc. Manufacturier en gros et en detail, de montres, bijouteries, etc, 65 Sparks
- Marler W L** manager Merchants Bank. Gérant de la Banque des Marchands
- Marriott & Hudson**, real estate and insurance agents. Agents d'assurance et pour vente de propriétés, 52 Elgin
- Marshall & Fudge**, cabinet makers, dealers in fine furniture. Ebénistés, Marchands de bons meubles, etc, 293, 295 Maria

Martel Geo, prop Ottawa House, wines, liquors, cigars, etc. Proprietaire
Maison Ottawa, vins, boissons, cigares, etc, 34, 36 Murray

Martel George, grocer and provision merchant. Epicer et marchand de
provisions, 485 St Patrick

Martin W H, merchant tailor, gents furnishings, etc. Marchand tailleur,
vetements de dessous pour messieurs, successor to P C Auclair, 133 Sparks,
r 441 Cooper

Martin Alexander Dr. surgeon dentist. Chirurgien dentiste, cor Metcalfe
and Queen, r 475 Albert

Martin Charles Dr, surgeon, dentist. Chirurgien dentiste, 107 Sparks, r
172 Kent

Martin E D, chemist and druggist, prescription carefully prepared. Phar-
masien, prescriptions arrangées avec précaution, 225 Rideau, r 292 Theodore

Martin & Co, importers and dealers in sewing machine, organs, etc. Impor-
teurs et marchands de moulins à coudre, orgnes, etc, 36 Rideau

Martin Thos, family grocer and provision merchant. Epicer et marchand
de provision, 428 Bank

Mason & Reynolds, book and job printers and publishers. Imprimeurs de
livres et à l'entreprises, etc, 45 Elgin. Wm Thos Mason, E J Reynolds

Masonic Hall, Salle Masonique, 104 Sparks

Masson A, flour merchant. Marchand de fleur etc., 363 365 Wellington

Masse Joseph, bookbinder. Relieur, 428 Sussex

Masson Robt., dealer in fine boots and shoes. Marchand de chasseurs fines
etc., 116 Sparks, r 153 Frank

Mather James, Architect. Architecte, 110 Wellington, r 340 Somerset

Matheson W M, Master in Chancery and Deputy Registrar. Greffier en
Chancerie et Député Registrateur, Court House, cor Daly and Nicholas, r
157 Nicholas

Mathias Brother, Director Christian Brothers School. Directeur des
Ecoles des Freres, 373 Sussex

May Geo & Sons, leather merchants, dealers in trunks, leather belting, shoe-
finding &c. Marchands de cuirs, aussi de valises, ceinturons en cuire, doub-
lures etc., pour chaussures etc., etc., 74 Rideau

Meadows & Co., dealer in stoves, hardware, house furnishing goods, baby
carriages, tinware etc. Marchand de poeles, ferronerie, fourniture pour
maisons, voitures d'enfants, ferblanterie etc., 38 Rideau

Meagher & Church, wood turners, stair builders etc. Tourneurs, menuisier
d'escaliers etc. John Meagher, 469 Cooper, Wm. Church, 680 Albert

Mellon B, Propr Alhambra Saloon, oysters, choice wines, cigars etc. Pro-
prietaire de Saloon Alhambra, vins, et boissons, cigares, de premiere classe,
35 O'Connor

Merchants Bank of Canada. Banque des Merchants du Canada, 12
Metcalfe, W. Lake Marler, manager, r 225 Daly

Merrill Milton W., manager Victoria foundry, 204-206 Middle, r Rochesterville

Metropolitan Manufacturing Company, house furnishing goods, by weekly payments. Fournitures pour maisons payable a la semaine, G M Ryerson, manager, 220 Sparks

Middleton Major General Sir Frederick, commanding Canadian Militia. Commandant la milice Canadienne, 428 Lewis

Miles Ed., prop London and Paris Hair Works, hair dressing saloon. Prop d'ouvrages en cheveux de Londres et Paris, salon de tenturiers, 22 Sparks, the Russell House block

Mills S W., manager of the Bodega wine and spirit vaults. Gerand des voute du Bodega, ou on trouve vins, cigares, et de premier choix, 36 Wellington, r 212 Bank

Mills Thos & Co., prop Boston hat store, hatters and furriers. Chapeaux et pelletries, 170 Sparks

Mitchell C W., prop *Free Press*, daily and semi-weekly. Prop du *Free Press*, quotidien et semi-hebdomadaire, corner Queen and Elgin, r 428 Lewis

Minns W H., manager Grand Union Hotel. Gerand de la Grande Union, cor. Queen and Elgin, r 31 Slater

Moodie Robt., undertaker and embalmer. Entrepreneur, 202 Sparks

Moran J. A., agent Toronto Brewing & Malting Co. Agent pour le compagnie de la brasserie de Toronto, corner Clarence and Sussex

Moreland E. B., proprietor Walker's Original Weekly Payment Store. Proprietaire de la maison Walker, moyennant un paiement par semaine. 165 Sparks

Moreland C., dealer in green, dried, foreign and domestic fruits, oysters, fish and game. 184 Sparks

Morgan Henry J., Chief Clerk, Secretary State Department, editor *Dominion Annual Register and Review*. Greffier du Secetaire d'Etat, editeur des Registre et des Revurs Annuels pour la Puissance. Bank Street Road

Morgan L. G. & Co., dealer in fine boots and shoes. Marchands de Chaussures de Gout et et. 259 Wellington

Morin Miss Rosalie, Dress and Mantle Maker. Tailleuses de Robes et Manteaux, 69½ & 71 Duke

Mortimer & Co., bookbinders, rulers, stationers and lithographic printers. Borneurs de levres, relieurs, marchands de livres, imprimers lythographique. 196-198 Sparks

Morris W. D., manager of the Samuel Rogers' Oil Co. Gerand de la Compagnee d'huiles de Sam Rogers & Cie. 25 Arthur

Mosgrove & Wyld, barristers, solicitors, etc. Avocat, procureur, etc. 58 Sparks

Mulhoney James, family grocer and provision merchant. Epicerie de famille et marchand de provisions, Corner Cumberland and Cathcart

Murphy D. & Co., General Forwarders and Brokers, Expedites, et Courtiers, 32 Wellington.

Murphy Geo., Dealer in fine boots and shoes, Marchands de chaussures fines, etc., 89 and 91 Rideau.

Mutual Reserve fund life Association, Association Mutuelle de New-York, Fonds reserves, James Wallace Agent, cor Rideau and Mosgrove.

Musgrove National Business College, College d'affaires National de Mosgrove over Bryson & Graham Stores O'Connor street.

Mutchmor, Gordon & Co., real estate, insurance and general agents. Agents général pour vente de propriétés, 104 Sparks upstairs.

National Manufacturing Compy., tents, awnings, flags, camp furniture &c. tentes, pentelettes, pavillons, garnitures de tentes, etc. A. G. Cole, 160 Sparks.

Nellis & Monk, Barristers, solicitors, &c. Avocats, procureurs, etc. 22 Metcalfe.

Neville Cornelius, Family grocer and provision merchant, wholesale and retail dealer in wines, liquors, cigars, &c. Epicerie de famille et marchand de provisions, marchand en gros et en détail de vins, boisson, cigares, etc. 67 and 99 Rideau.

Noel & Chevrier, Merchant tailor, ready made clothing, gents furnishings, &c Marchands tailleurs, hardes faites et fournitures pour Messieurs etc, 470 Sussex.

Noel H. V. Manager Quebec Bank. Gérant de la banque de Quebec, 122 Wellington.

Nordheimer A S, pianos, organs, musical instruments, music, etc. Pianos, orgues, instruments de musique, musique en feuille etc, Henry Godfrey, mannger, 67 Sparks

Normal and Model Schools, ecoles Normal et Modeles, J A MacCabe, principal, cor Elgin and Lisgar

Notre Dame du Sacre Cœur, young ladies literary institute, cor Rideau and Waller

Nye L N, finest brands cigars, tobaccos, etc. Les meilleurs, cigares, tabacs et toujours en main, the Russell House block, 30 Sparks

O'Connor Daniel, jun, lumber broker and commission agent. Courtier de bois et agent en commission, Duke

O'Connor Patrick, family grocer and provision merchant. Epicier de famille et Marchand de provision, cor Bank and Lisgar

O'Connor Thos P, prop Club House, choice wines, liquors, cigars, etc. Prop de la maison du Club, vins de choix, boissons, cigares, etc, 22 and 24 George

O'Connor & Hogg, barristers, solicitors, etc. Avocats, procureurs, etc, 83½ Sparks

O'Gara & Remon, barristers, solicitors, etc. Avocats, procureurs, etc, 58 Sparks

- O'Mally John**, manufacturer boots and shoes. Manufacturiers de chaussures 43 Duke
- O'Neil J.** manager Bowie & Co bottling agency ale and porter. Gerand Bowie et Cie agent pour bouteiller bière et porter Cor Sussex and Clarence
- O'Reilly John**, Licence Inspector. Inspecteur de Licenses, Rideau, New-Edinburgh
- O'Reilly P.** fine tailoring and ready made clothing and gents' furnishings, etc. Hardes faites, fournitures pour Messieurs, etc. 269 271 Wellington.
- Ogilvy John**, shirt maker, gents furnishings, etc. Manufacturier de chemises, fournitures pour Messieurs etc. The Russell House r 61 MacKay N. E. W.
- Oliver & Son**, manufacturer of every description of furniture. Manufacturier de toutes descriptions de meubles
- Olmstead C A**, watchmaker and jeweller, etc. Horloger et bijoutier, etc, 97 Sparks
- Ontario Bank**, banque d'Ontario Alex Simpson Manager cor Wellington and Metcalfe
- Orme J. L. & Son**, pianos, organs, musical instruments and music. Pianos orgues, instruments de musiques et music en feuille 113 Sparks
- Orr Geo.** watchmaker, and jeweller, etc. Horloger et bijoutier, etc 52 Queen west.
- Ottawa Auxiliary Bible Society Depository.** Dépôt de la Société de la Bible, Ottawa. Corner Sparks and Elgin
- Ottawa Cartage Co.** Compagnie de Charroyage d'Ottawa. Corner Elgin and Queen
- Ottawa Gas Co.** Alex. Spittal, Secretary. Compagnie de Gaz d'Ottawa, A. Spittal, Secrétaire. 23 Sparks, r 830 O'Connor
- Ottawa Electric Light Co.** Coe de Lumière Electrique d'Ottawa
- Ottawa River Works.** Bureau des Ouvrages de la Rivière d'Ottawa. Office over Post Office, Sparks
- Ottawa Ladies' College.** Collège des Dames d'Ottawa. Corner Bay and Albert
- Ottawa Rivers' and Canals' Office.** Bureau des Rivières et Canaux d'Ottawa. Office, 29-30 Scottish Ont Chambers
- Ottawa Flour and Oatmeal Mills.** Moulins à Farine et d'avoine d'Ottawa. Thos. McKay & Co. 91 Bridge and New Edinburgh
- Ottawa Literary and Scientific Society.** Société Literaire et Scientifique d'Ottawa. Egan's block, 27 Sparks
- Ottawa Temperance Coffee House.** Maison à Café Temperance d'Ottawa. 182 Sparks
- Ottawa Telephone Co.** Compagnie du Telephone d'Ottawa. John R. Quain, manager, 137 Queen
- Ouellette F. X.**, hair dresser, etc. Barbier, etc., 77 Duke

- Palmer R. F.**, Prof. Palmer House, fancy and staple dry goods, dress making etc. Propriétaire du Palmer House. Marchandises sèches de gout et d'étoffe a robes, etc., faites a ordre, 53-55 Sparks, r 267 Queen
- Paquet J. B.**, dealer in groceries, wines and liquors, etc. Marchand d'épiceries, vins, boissons, etc., cor Rideau and Ottawa, New Edinburgh
- Pariseau Joseph.**, family grocer, provisions. Epicier de famille, provisions, etc., 363 St. Patrick street
- Parker J. E.**, ticket agent C. P. Ry. Agent de tickets pour le chemin Canada Pacifique, cor Sparks and Elgin
- Parker R.**, Ottawa steam dyeing works. Boutique à Ottawa de teinture par vapeur, 256-258 Sparks
- Parnell J. A., L. D. S.**, surgeon dentist. Chirurgien dentiste, 103½ Rideau
- Parson & Smith.**, importers crockery, glassware, china, lamps, silver plate ware and coal oil. Importeurs de faïences, verreries, porcelaines, lampes, effets plaqués en argent, huile de charbon, 511 to 515 Sussex
- Patterson Thos.**, appraiser of customs. Appréciateur de douans, 21 Sparks, r 397 Wellington
- Patton John F.**, manufacturer of dynamite. Manufacture de dynamite, 397 Wellington
- Payne Abraham**, Empire Hotel, choice wines, liquors, cigars, etc. Hotel Empire, vins, boissons, cigares, etc, 216 Wellihgton
- Peacock Geo.**, hatter and furrier. Chapelier et marchand de pelletier, cor Rideau and Sussex, r 407 Wilbrod
- Pennock & Masson**, exchange brokers and insurance agents. Courtiers d'échange et argents d'assurance, 34 Elgin
- Peoples Coal Company.** La compagnie de charroyage du peuple, CC Ray, 11 Elgin
- Perkins & Fraser**, solicitors, barristers, etc. Avocats, procureurs, etc, 86½ Sparks
- Perreault E E**, city engineer. Ingenieur de la ville, office, City Hall, r 278 Sussex
- Perley & Pattee**, lumber merchants. Marchands de bois, 105 Head, Chaudiere
- Piche Frank**, hair dresser, etc. Tonsurier, etc, 110 Rideau
- Pigeon H H**, fancy and staple dry goods. Marchandises seches de gout et d'étope, cor Sussex and George
- Pigeon, Pigeon & Co**, fancy and staple dry goods. Marchandises seches de gout et d'étope, 49 Rideau
- Pinard Edouard**, Collector of City Water Rates. Collecteur pour taux d'eau pour Ottawa, City Hall, r 144 Cathcart
- Pinhey, Christie & Christie**, solicitors, barristers, notaries, etc. Procureurs, avocats, notaires, etc., 110 Wellington

- Pittaway & Jarvis**, Photographers. Photographistes, 117 Sparks
- Playter Dr. E.** Propr Sanitary Journal. Proprietaire du Journal de Santé, Stewart street east end
- Plunkett & Co.**, family grocers and provision merchants. Epicerie pour familles et marchands de provisions, 267 Wellington
- Police Station**, Wm. McVeitty, Chief of Police. Chef de Police, Queen street, r 406 Somerset
- Post Office**, Bureau de Posté, facing the bridges, Sparks and Wellington
- Post W. H.**, hair dresser etc. Barbier etc., Queen West
- Potter & Kidd M. D's**, Physicians and Surgeons. Medecins et Chirurgiens, 284 Wellington
- Potvin O.**, hair dresser, choice cigars, etc. Tonsurier, commercant de cigars, etc, 164 Broad
- Pounder R. H.**, proprietor Almonte house, choice wines, liquors, cigars, etc. Proprietaire de la maison Almonte, vins boissons, cigars, etc. 223 et 225 Wellington
- Poupore John**, crown timber agent, collector slide dues. Agent de la Couronne pour bois, collection des paiements pour glissoires, 114 Kent r 377 Sparks
- Pratt A.** city assessment commissioner. Commissaire d'assestement pour la ville office City Hall, r 222 OConnor
- Pratt Horace**, barrister, solicitor, etc. Avocats, procureur, etc, Sparks
- Pratt James & Co.**, dealer in fashionable boots, shoes, etc. Marchands de chaussures de toutes varietée, 129 131 Sparks
- Preston & Co.**, commission agent and sole agent Waller's metallic shingles. Agents en commission et seuls agents pour les feuilles metalic de Walter, 68 Daly
- Preston Geo.** Merchant tailor and dealer in gents' furnishings. Marchands Tailleurs vêtements de dessous pour messieurs, etc, 219 Rideau
- Preston G. Honey**, Commissioner for heirs to unclaimed monies in Great Britain. Commissaire pour héritiez pour argents non réclames dans la Grande Bretagne, 68 Daly
- Prevost Dr. L. C.** Physician and Surgeon. Médecin chirurgien, 132 Daly
- Prinderville Garrett**, butcher, choice beef, mutton, veal, pork, etc. Boucher, boeuf, mouton, veau, lard, etc, du premier choix, 9 By Ward Market, r Archville
- Pritchard & Andrews**, general engravers, die sinkers, etc. Graveurs general, fe emblems, etc, 175 Sparks
- Proctor J W & Co.**, general merchants, dealer in fancy and staple dry goods, N E post office. Marchands en general, marchandises seches de fantaises, et d'etape, etc, cor Ottawa and John, New Edinburgh
- Proctor Wm**, prop Rideau Hotel. Prop de l'hotel Rideau, 123 and 125 Rideau

Protestant Hospital, hopital Protestant, 589 to 593 Rideau

Proulx Joseph, blacksmith, carpenter, etc. Forgeron, et menuisier, etc, 78 York

Pyke M M, men's shirt maker, general outfitter and steam laundry. Fabriquant de chemises et fournisseur en general, lavanderis a la vapeur, 99 Sparks, r 297 Cooper

Quain John B, manager Ottawa Telephone Company, 137 Queen

Quebec Bank, banque de Quebec, H V Noel, 122-124 Queen

Quinn James M, merchant tailor, ready-made clothing and gents furnishings. Marchand tailleur, hardes faites, vêtements de toutes sortes pour messieurs, etc, 510½ Sussex, r 247 Sussex

Quinn Michael, prop Revere House, choice wines, liquors, etc. Proprietaire de l'Hotel Revere, vins, liqueurs, cigares, etc, de premiere qualité, 475, 477 Sussex

Rajotte T, real estate agent and commissioner for heirs to unclaimed monies. Agent pour vente de propriétés et de commission pour héritiers aux hététagés non-reclamés, 71½ Sparks, r 189 O'Connor

Ray C C, agent Canadian Express Co. Agent de la Compagnie d'Express Canadienne, 11 Elgin, r 206 O'Connor

Rea Wm, secretary Public School Board. Secrétaire des Ecoles Publiques, City Hall

Ready Wm, propr Stanley Arms, wines, liquors, cigars, etc, of the finest quality always on hand, funny mirror. Vins, boissons, cigares, etc, de premiere qualité toujours en main, miroir trompant.

Reardon Wm, propr Broom Factory, manufacturer of all grades of brooms, toy, wiskes, etc. Propriétaire de la Factorie de Balais, fabrequant de balais de toutes sortes, 138 York, r 323 Cumberland

Reiffenstein G, insurance agent, etc. Agent d'assurance, 44 Elgin, r 53 Daly

Rice Daniel, props Donegana Restaurant, meuls at all hours. Proprietaire du Restaurant Donegana, repas à toutes heures, 518 Sussex, up stairs

Richard A. D & Son, Fancy and etaple dry goods. Marchandises seches de gout et a étape, 537 et 539 Sussex.

Rideau Canal Office., Bureau du canal rideau. F. A. WISE, Superintendant. Surintendant du canal des rideaux 14 Metcalfe.

Rideau Club. Club Rideau. 84 Wellington.

Rifle Range Dominion, Henry Cawdron caretaker, Theodore east

Robert & Co., Dealers in beef, mutton, lamb, veal, pork, sugar cured hams, poultry and vegetables. Marchand de bœuf, mouton, agneau, veau, lard, Jambons traités au sucres, volailles, légumes, etc. 5 and 6 east and 5 west side, By Ward Market.

Robert Fabien., Dealer in beef, mutton, pork, &c. Marchand de bœuf, mouton, lard, etc. Victoria Ward Market, r 92 Lloyd,

- Roberts John.**, Chemist, Druggist and seedsman. Pharmacien et marchand de graines. 76 78 Rideau r the Russell.
- Robertson D.** Bank British North America. Gérant de la Banque British North America. 241 Wellington.
- Robillard Adolphe M. D.**, City Health Officer. Officier de Santé, City Hall, r 229 Stewart
- Robillard A. J. A.**, Veterinary Surgeon. Maréchal, 46 York
- Robillard Alex. M. P. P.**, dealer in lime, stone etc. Marchand de chaux, Pierre etc., 226 Rideau and Montreal Road
- Robillard Elie**, Broker, dealer in new and second hand furniture etc. Courtier, marchands de meubles de première et de seconde main etc., 113-115 Clarence
- Robillard Honore, M. P.**, dealer in lime, stone etc. Marchand de chaux, pierre etc., 226 Rideau and Montreal Road
- Robinson Hiram.** Manager Hamilton Bros., lumber merchants. Gerant pour Hamilton Frères, marchands de bois, 354 Sussex
- Roche H. G.**, plumber gas and steam fitter, etc. Plumbier, montures, pour gaz et vapeur, 582 Sussex, r 71 Daly
- Rochon P.**, fancy and staple dry goods and dealer in ready made clothing. Marchandises sèches de gout et d'etape hardes faites etc., cor Nicholas and Rideau
- Rogers A. F., M.D.**, physician and surgeon. Medecin et chirurgien
- Rogers Francis**, confectioner and ice cream rooms. Confiseur et chambres pour crème à la glace, 156-158 Rideau
- Rogers S. & Son.**, undertakers and embalmers, telephone connection. Entrepreneurs et embaumeurs, connection par téléphone, cor Besserer and Nicholas, r over store
- Rogers Oil Compy, the Saml.** machinery, cylinder, bolt, wool, lard black and photogene oils. Machineries cylindres et verroux, huile de lard et huiles photogènes, W. D. Morris, manager the Russell House block
- Rolph Alfred**, stationer, bookseller, news agent, etc. Librairie, vendeur de livres, agent pour journeaux, etc., 72 Bank
- Roscoe Frederic**, herbalist. Harboriste, 82 George
- Rosenthal A.**, watchmaker, jewellers, gold and silver, plater, spectacles, opera glasses, etc. Horloger, joaillier, plaqueur en or et en argent, lunettes, lunettes d'opera, etc., 87 Sparks, r 338 Maria
- Ross C. & Co.**, fancy and staple dry goods. Marchandises sèches de gout et d'etape, 94-96 Sparks
- Ross P D.**, of Woodburn & Ross, evening and semi-weekly *Journal*. Journal quotidien et semi hebdomadaire, Woodburn and Ross, 46 Elgin
- Routh A. J. & Co.**, Watchmaker, jeweller, etc. Horloger, bijoutier etc, 50 Elgin

Rowley W. H., sec. treas., E. B. Eddy, manufacturing compy., Hull. Sec. tresorier, manufactures de E. B. Eddy Hull, Hull P. Q., r 104 Metcalfe

Roy Jean Bte, junk store, rags, old iron, and every description of goods, the highest market price paid. Commerçant de joriques, guenilles, vieilles, ferrailles, et toutes autres articles, les plus haut prex serront donnés, 93 Clarence

Roy Pierre A., dealer in foreign and domestic fruits, fish, mineral water, cider, etc. Marchands de fruits, de l'étranger et domestique, poissons, eaux minérales, cidre, etc, 200 Rideau

Royal Photographic Studio and Art Rooms. Studio Royal de photographique et salon des beaux arts, Jas Ashfield, 144 Sparks

Ruelle S., prop Sam's Hotel, choice wines, liquors, cigars, etc. Prop Sam's Hotel, vins, boissons, cigares, etc, cor York and Market square

Russell, Forbes & Co., fancy and staple dry goods, wholesale. Marchandises de gout et d'tape en gros, cor Sparks and O'Connor

Russell House the, Kenly and St Jacques, proprs, Sparks, Elgin and Queen

Ruttan T D., general agent Ontario Mutual Assurance Company. Agent general pour la cis Mutuell d'Assurance d'Ontario, corner Bank and Albert

Ryerson G M., manager Metropolitan Manufacturing Co'y, house furnishing goods, by weekly payments. Fournitures pour maison, payables à la semaine, 220 Sparks, r 277 Albert

Satchell Bros., butchers to His Excellency the Governor General of Canada beef, mutton, lamb, etc, A1 quality. Bouchers, purvoyeurs a son Excellence le Gouverneur General du Canada, boeuf, mouton, agneau, etc, de meilleures qualités, 1 and 2 By Ward market (new)

Sobanski T., Watchmaker, jeweller, etc. horloger, bijoutier, etc, 369 Dalhousie

Satchell Frank., proprietor London chop house restaurant, choice wines, liquors, cigars etc. Propriétaire du London chop house, restaurant, vins, boissons cigares, etc, de première qualité, 82 Rideau

Sauvageau Samuel., dealer and maker of fine boots, shoes etc. Marchand et fabricant de chaussures, etc, 47½ Wellington

Savard N. A. merchant and manufacturers commission agent. Agent en commission marchand et manufacturier, 19 York

Scott, MacTavish and Scott., barristers, solicitors, etc. Avocats, procureurs, etc, 86 Sparks

Scott and Rainsford. Family grocers and provisions merchants. Epicerie de famille, marchands de provisions 283 285 Wellington

Scottish Ontario Chambers. cor Elgin and Sparks

Scrim Charles., florist, flowers to order at all seasons, telephone connection. Fleuristé, fleurs à orche a tous temps, connection téléphone, Pro. Stewarton Greenhouses, office 149 Sparks, r Stewarton

- Seaton T. J.**, watchmaker and jeweller, dealer in gold and silver watches, jewelry, etc. Horloger, jonnillier marchands de montres en or et en argent, bijouteries, etc, 309-311 Wellington
- Selwyn Alfred R. C., D. D.** director Dominion Geological survey and museum. Directeur des travaux Geologiques et de la musee d'Ottawa, cor Sussex and York, r 65 Cartier
- Selwyn E. A.**, general insurance agent, also special agent for the St. Thomas White Bronze Monument Co. Agent en General d'Assurances aussi agent spécial pour la cie de Monument de Bronze Blanc de St. Thomas 82½ Sparks
- Selwyn Mrs. E. A.**, fashionable dress and mantle maker. Modiste de première classe, robes et manteaux faits à ordre. 82½ Sparks, r 122 Slater
- Senecal Joseph.** undertaker, also livery stables with A 1 requisites. Entrepreneur, aussi, etable proux louagés aver toutes agrés nècessaires, 323 Dalhousie.
- Seybold J A.**, dealer in all kinds of coal, hard grate, steam and smithing, also coke and foundry supplies. Marchand de toute sorte de charbons, dur pour grils pour vapeurs, moin et effiets pour fondriés. J. A. Seybold, Frank O'Reilly, Russell House block
- Seybold & Gibson**, wholesale dealers in dry goods, small wares, gent's furnishings, stationery, etc. Marchands en gos de marchandises seches, effets, de toilettes papeterie, vetementes de dessons pour messieurs. 106 and 108 Sparks
- Shaver's Place** for foreign and domestic fruits, confectionery, oysters, fish, etc. Marchands de fruits, domestiques et de l'etranger, bonbons, huitres, poissons, etc. 125 Sparks
- Shaw C. S. & Co**, importers of china, crockery, glassware, coal oil, etc. Importeurs de pourcelairies faréce verrerie, huile de charbon, etc. 63 Sparks and 306-308 Wellington
- Shea John C.**, dealer in hay, flour. feed, etc. Marchand de foin, fleur, agrins, grains, etc. Corner Bay and Lisgar
- Shepherd John**, painter, paper hanger, sign writer and dealer in plate glass, oils, etc. Peintres, tapisseur, peintre d'enseignes et marchand de grandes, vitres doubles, etc. 227 Rideau and 176 George
- Shepherd & Morse Lumber Co.** 10 Scottish Ont Chambers. P. Whelan, agent
- Shillington J. W., M D.**, physician and surgeon. Medecin, chirurgien. 102 Queen
- Shillington & Co.**, chemists and druggists. Pharmaciens. Corner Sparks and Metcalfe, Dr. Shillington, 102 Queen
- Shoolbred W.**, offices of the Maskinonge & Nippising Railway. Bureau du chemin de fer du Maskinonge & Nipissing. 137 Queen street
- Shore & Ashe**, carpenters, builders, contractors, etc. Menuisiers, constructeurs, contracteurs, etc. Corner Cooper and Bank

Shore & McMullen, carriage repository, repairing and painting promptly attended to. Depot de carrosses, etc, tout reparages et peinturages seront fait sous le plus court delai, 233 to 339 Queen

Shouldis Geo. Wm., plain and fancy baker, families waited upon daily. Boulanger de pani unis and de fantaisie des fratriques sont servis tous les jour, 292 York

Sims Mrs Geo., proprietor Dominion Hall, choice brands, wines, liquors, cigars, etc. Proprietaire du Dominion Hall, vens, boissons, cigares, etc. Corner Bank and Sparks

Simpson A., manager Ontario Bank. Gerand de la Banque d'Ontario. Corner Wellington and Metcalfe, r 54 Daly

Singer Sewing Machine Co. Cie de moulins à coudre de Singer, W Chipman, manager, 149 Sparks

Skinner F C, prop Kerry Gow Shop, general blacksmith and horse shoer. Forgeron et ferreur de chevaux, cor Queen and Lyon

Skuce Wm, carriage and general blacksmith. Forgeron general et pour voitures, 112 Queen

Slattery Bros, dealers in beef, mutton, lamb, fresh and salt pork, sugar cured hams, etc. Commerçant de beuf, mutton, agneau, lard fras et salé, jambons traités au sucre, etc, Palace Shop A, By Ward Market

Slim S S, plain and fancy baker, confectioner, etc. Boulanger, pains commun et de ch ix, confiseur, bonbons, etc, cor Bank and Maria

Small H B Dr, M D, physician & surgeon. Medecin et chirurgien, 127 Maria

Smirle Archibald, School Inspector for the County of Carleton. Inspecteur des Ecoles pour le Comté de Carleton, office Court House, cor Nicholas and Daly

Smith W A D turner, Decorative Art Rooms. Tourneur, Chambres d'Arts decorce, 435 Cumberland, r 197 Besserer

Smith Wm, stationer and publisher. Liblarien et editeur, 388 Cooper

Sparks Estate Office, bureau de succession Sparks, Jas Clarke, agent, 184 Wellington

Spencer J H, prop Queen's hotel and restaurant, all the delicacies of the season, choice wines, ales, cigars, etc. Prop du Queen hotel et restaurant, toutes les delicassess du jour en main, vins, boissons, bieres, cigares, etc, du premiere qualite, 13 Elgin

Spittal Alex, secy Ottawa Gas Comp'y. Secretaire de la compagnie de gaz Ottawa, 23 Sparks, r 83 O'Connor

St Cyr Jean Bte, prop St Cyr House, choire wines, ales, cigars, etc. Prop de la maison St Cyr, vins, boissons, cigares. etc, de choix, corner Dalhousie and York

St George Robert, prop St George House, choice wines, cigars, etc. Prop hotel St George, vins, liquers, cigares, de premiere qualite, 102½ and 104 Rideau

St Patrick's Literary Association. Association littéraire Ste Patrick, cor Rideau and Sussex

St Pierre Alex, prop St Louis hotel, choice wines, liquors, cigars, etc. Prop hotel Ste Louis, vins, liquers, boissons, cigares, etc, de premiere classe, 43 and 45 York

Stackhouse Dr Charles, surgeon, dentist, etc. Chirurgien, dentiste, etc, 201 Sparks, r 258 Albert

Stalker G F, architect. Architecte, 71 O'Connor

Stanley Jonathan, general blacksmith, 64 and 66 Duke

Stanly J. W. Manufacturer of carriages, waggons, sleighs, &c. Manufacturier de carrosse, waggons, voitures d'hiver etc. 78 to 82 Duke.

Stark D. Dominion civil engineer Ottawa rivers and canals. Ingénieur civil Rivières et canaux d'Ottawa. Scottish Ontario Chamber, r 351 Somerset.

Starmer Mrs., Propr Feathers hotel, choice wines, liquors, cigars, &c. Propr. de l'hotel Feather, vins, boissons, liqueurs, cigares, etc. de choix, 33 to 39 William.

Starrs R. A. & Son., Importers of groceries, wines, liquors, cigars, &c. Importeurs d'épicerie, vins, boisson, cigares, etc. 61 and 63 Clarence.

Stephens Bros., Dealers in paints, oils, brushes, glass, &c. Marchands de peintures, huiles, pinceaux, vitres, etc. 164 Sparks.

Stephens A J., Fashionable boot and shoe maker. Marchands de chaussures de fantaisie, etc. 39 Sparks, r 329 Somerset.

Stevenson & Co., Manufacturers of pianos and organs, Manufacturier de pianos et orgues. R. W. VanDewater and James Duncan, Managers, 308 Wellington.

Stewart, Chrysler & Godfrey., Barristers, solicitors, notaries, &c. Avocats procureurs, notaires, etc. Union Chambers, 14 Metcalfe.

Stewart & Fleck, Machinists, moulders, etc. etc. Machinist, mouleurs, etc. etc. Vulcan Iron Works, 424 to 426 Wellington,

Stewart J. K., Insurance agent representing the Atlas of London and the National of Ireland. Agent d'assurance pour la compagnie Atlas de Londre et la compagnie Nationale d'Irlande, 104 Sparks

Stewart Robt., Insurance agent and issuer of marriage licences. Agent d'assurance et procureur de licence de mariage, 49 Sparks

Stewart McLeod, Mayor of Ottawa. Maire d'Ottawa, City Hall, r Stewarton

Storey Thomas, merchant tailor. Marchand tailleur, 160-162 Canal, Russell House Block

Stratton Christopher, family grocer and provision merchant. Epiciers pour familles et marchand de provisions, cor Lyon & Sparks & 246 Dalhousie

Stroud Bros., importers of fine teas, coffees, sugars, etc. Importeurs de tés coffés sucrés et de la meilleure qualite, 176 Sparks and 109 Rideau

Supreme & Exchequer Courts. Cours Suprême et d'Exchequier, cor Bank and Wellington, Robert Cassells, Registrar

Surtees Robt., Chief Engineer Ottawa Water Works, Ingenieur en Chef des Voies d'Eau de la Ville, 364 Cooper

Swanston Bros., gunsmiths, sewing machines, etc, repairs promptly attended
Ouvrier d'armes à feu, moulin à coudre, etc, repariages, seront faits sans delai, 220 Sparks

Sweetland John M. D., sheriff county of Carleton. Sheriff du comté de Carleton, Court House Daly, r cor Cooper & Cartier

Tackaberry I. B., auctioneer, real estate agent, etc. Encanteur, agent pour vente de proprietees, etc., 29 Sparks, r 149 Maria

Tarr N. S., stationer, berlin wool, fancy goods, etc. Papeteries, laines de berlin, effets de fantaisies, etc, etc., 79 Sparks, r 254 L'isgar

Taylor A. H., Grand Trunk Railway freight, etc, passenger agent. Agent pour le Grand Tronc pour passagers et pour le frêt, 20 Sparks, r 509 Rideau

Taylor David, Canadian Pacific Ry, cartage agent. Agent de la compagnie de charroyage du Canada Pacific, 2 4 Bridge

Teichman J. Maurice., licensed pawnbroker dealer in gold and silver, watches, etc. Lombard, license commercant en montres d'or et d'argent, etc, 502 Sussex

Telephone Offices, Bureau Telephone, the Bell, Scottish Ontario Chambers. the Ottawa, 137 Queen

Thackray R., planing mills manufacturer sashes, doors, blinds, etc. Moulins a plaiser, babriquants de chaissis, portes, blindes, etc., 244 Sparks and Mount Sherwood

Therien Napoleon, family grocer and provision merchant. Epicerie de famille et marchand de provisions, 120 Queen west

Thicke Wm., engraver, die sinker, etc. Graveur, emblèmes, etc, 142 Sparks

Thistle W. R., Lumber merchant. Marchand de bois, THISTLE W. R. & Co. Pembroke and Chalk river saw mills, Thistle, Carswells & Co square timber and saw logs, Cedar lake, Petewawa, Egan's Block, 25 Sparks

Thompson Geo. F. dealer in all kind of coal, hard, grate, steam, and smithing. Marchands de charbon, dur, grils, pour vapeurs, etc, 27 Sparks r the Russell

Thompson Jas., dealer in furs, lumberman's supplies, snow shoes, etc. Commercant en pelleterie, agrès pour marchands de bois, raquettes, etc, 491½ Sussex

Thompson T. W., Collector of City Taxes. Collecteur des taxes de la Ville City Hall

Thompson & Slattery., pork packers, sugar cured hams, lard, etc. Pactioneurs de lard, jambons au sucre saint douz, etc, Capital Pork Depot, 11-13 York

P. Thomas, Manager Ottawa Mfg. Co., agency Dominion show case works, Toronto, case-, store fittings, tables, desks, etc. Agent pour les vitreaux pour comptoirs et pour la Cie de Toronto poêles, tables pupitres, etc, 161 Sparks

Thorbahn H., dealer in fresh and salt pork, sugar cured bacon, hams, etc.

Commerçant en lard frais et salés, jambons, et cotés de lard de toutes qualités,
10-12 By Ward Market, r 71 King

Todd Percy R., general freight and passenger agent C. A. Ry. Agent general pour passagers, et du frêt par le Canada Atlantique, Russell House Block, r 346 Albert

Tomlinson F. H., engraver and printer. Graveur et imprimeurs 211 Rideau

Topley W J., proprietor Topley's Photograph Studio. Propriétaire du Studio Photographique Topley. 132 Sparks

Tracy W. H., watchmaker, jeweller, dealer in gold and silver plated ware. Horloger, bijoutier, marchandises plaquies en or et en argent. 46 Rideau, r 221 Stewart

Traversey A. R. & Co., family grocers, provision merchants, etc. Epicier famille et marchand de provisions. 137 Rideau

Trudel Bros., plain and fancy confectioners, wholesale and retail. Confiseurs de bonbons de premier choix et ordinaire en gros et en détail. 540 Sussex

Turcot Emile, dealer in second hand furniture, stoves, etc. Trafiqueur en meubles, poecles, etc, de seconde main. 99 Clarence

Turnbull Bros, bakers and confectioners. Boulangers et confiseurs. 265 and 267 Rideau

Turkish Baths. Bains Turquis. Geo. Logan, M.D., proprietor, 126 Albert

Uglov Richard, dealer in stationery, books, fancy goods, newspapers, etc. Marchands de papiers, livres, effets de fantaisie, journaux, etc. 80 Sparks, r 84 Gloucester

Union Bank of Canada. Banque Union du Canada. 14 and 16 Metcalfe new building, 126 Wellington, M. A. Anderson, manager

Upper Ottawa Improvement Co. Compagnie d'amelioration pour la riviere Ottawa en haut, G B Greene, secy, 194 Middle

Valade & Co, chemists and druggists. Pharmaciens, 457 Sussex

Valade F X, M D, physician and surgeon. Medecin et chirurgien, 142 St Patrick

Valin & Code, barristers, solicitors, notaries, etc. Avocats, procureurs, notaires, etc, 25 Sparks

Valin & Landriau, props Saratoga House, choice wines, liquors, cigars, etc, constantly on hand. Propriétaires de l'hotel Saratoga, vins, boissons, cigares, etc, de premiere qualité, toujours en main, cor Sussex and Murray

Veale Philip, Dominion fishery exhibition. Exhibition des Pêcheries de la Puissance, cor Queen and O'Connor

Vulcan Iron Works, castings, shafting, pulleys, steam engines, machinery, etc. Fonderies, poulis, engins a vapeur machines, etc, Stewart & Fleck, 424 to 428 Wellington

Walker J, manufacturer pure candy, ice cream rooms, etc. Manufacturier de bon bons purs, salon pour la crème a la glace, etc, 73 Sparks

- Walker & McLean**, barristers, solicitors, etc. Avocats, procureurs, etc., 34½ Elgin
- Wall & Co**, family grocers, provision merchants, dealers in wines, liquors, cigars, etc. Epiciers de famille, marchands de provisions, vins, boissons, cigares, etc, de premier choix, cor Clarence and By Ward Market
- Wall Wm**, family grocer, dealer in provisions, wines, spirits, cigars, etc. Epicier de famille, marchand de provisions, vins, boissons, cigares, etc, de premiere classe, 53 Rideau and 91 Rideau, r 245 Nicholas
- Wallis J G**, photographer. Photographeste, 61 Sparks, r 327 Albert
- Ward J W**, barrister, solicitor, conveyancer, etc. Avocat, procureur, etc, etc. 70½ Sparks
- Warnock James**, prop Metropolitan Bakery. Proprietaire de la Boulangerie Métropolitaine, 492, 494 Sussex
- Warwicker & Son**, saddlers and harness makers. Selliers et fabricants de de harnois, etc, cor Bank and Sparks
- Watters Henry**, chemist and druggist, Pharmacien, cor Sparks & Bank
- Weir Wm**, prop the Bodega, choice wines, liquors, etc. Proprietaire du Bodega. vins boissons, cigares, etc, de choix, 32, 34 O'Connor, r 58 Waller
- Wheeler Miss K R**, the wonderful 5 cts, 10 cts, and 25 cts fancy goods store. Magasin etonnant d'effets de fantaisie, 5 cts, 10 cts et 25 cts, cor Sparks and O'Connor
- Wilson J.** Dealer in hay, flour, feed, &c. Marchands de foin, fleur et grains, etc. 226 Rideau.
- Wilson H. W. & Co.**, Staple and fancy dry goods. Marchandises de gout e d'etape 71 Sparks.
- Windsor House.**, S. H. DANIELS Propt. Proprietaire de la maison Windsor, cor Metcalfe and Queen.
- Wise Fred.**, Superintendent Rideau canal. Surintendant du Canal rideau Union Chambers, Metcalfe r 286 Nelson.
- Wood Robert.**, Merchant tailor dealer in ready made clothing. Marchands tailleurs, hardes faites etc. 62 Queen West.
- Woodburn & Ross.**, Proprietors Evening Journal and semi weekly Journal Proprietaire du Evening Journal quotidien et semi hebdomadaire, 46 Elgin.
- Woodburn A. S.** Printer, stationer and bookbinder. Imprimeur, relieur, etc. 46 Elgin.
- Woodburn Geo. H.** Insurance loan and real estate agent, auctioneer County Carleton. Agent d'assurance Pret et pour propriétés encanteur pour le Comté de Carleton, 27 Sparks r 33 Arthur.
- Woodcock's** Noted for cheap millinery, ladies underclothing, &c. Magasin reconnu pour le bas prix, chapeaux, coiffon, sous vetement pour dames, etc. 318 Wellington
- Whelan Peter**, lumber agent, Morse Lumber Co., Office Scottish Ontario Chambers, Agent de Bois, r 122 Kent

- Whitton John**, Bailiff First Division Court County of Carleton. Bailli première Cour de Division du Comté de Carleton, r 164 Cambridge
- Whyte Ernest**, stationery, books, school requisites, etc. Papeteries, livres et ce qui est nécessaire pour les écoles etc., 69 Rideau, r Bank street road
- Whyte J G & Son**, wholesale dealer in stationery paper bags, smallwares, etc. Marchands en gros de papeteries, sacs en papier, petits, effets, etc., 73 Rideau
- Wilson Z** Collector of Customs. Collecteur de Douane, over Post Office, r Montreal Road
- Wilmot E**, dealer in stationery, books, fancy goods, etc. Marchand de papeterie, livres, marchandises de goût etc., 160½ and 162 Sparks
- Wilson & Co.**, carvers and gilders, mirrors, picture frames, etc. Graveurs, et doreurs, mirrors, cadres etc., 121-123 Sparks
- Woodland Richard**, dealer in leather, shoe findings, lumber, sashes, doors, etc. Marchand de cuir, doublures, bois, chassis, portes, etc. 36 and 38 Besserer
- Workman A. & Co.**, dealers in hardware, chains, lumbermen's supplies, wire fencing, stoves, house furnishing goods, etc. Marchands de ferronnerie, chaînes, toutes choses nécessaires pour les marchands de bois fil de pour cloture poêles et effets pour équiper, maisons, etc.
- Workman W. G.**, professor of music. Professeur de Musique. 192 Slater
- Wright H. P., M.D.**, physician and surgeon. Médecin et chirurgien. Corner Sparks and Kent
- Wright Philemon**, saddle and harness maker, dealer in horse clothing, etc. Sattliers et fabricant de harnais, couvertes à chevaux, etc. 376-378 Wellington
- Wright Stephen, M.D.**, coroner, physician and surgeon. Coronaire, médecin, chirurgien. 80 Queen west
- Yielding Miss F.**, issuer of marriage licenses. Procureur de license de mariage. 370 Slater
- Young Men's Christian Association**. Association chrétienne des jeunes gens. Corner O'Connor and Queen
- Young G. W.**, family grocer and provision merchant. Epicier et marchand de provisions. 351 Wellington
- Young Wm.**, Chief of Ottawa Fire Brigade. Chef de la Brigade du Feu d'Ottawa. City Hall, r 117 Albert
- Young W. G.**, watchmaker and jeweller. Horloger et bijoutier, etc. 118 Sparks, r 117 Albert
- York Wm.**, family grocer and provision merchant. Epiciers pour familles et marchand de provision. 122 Queen west
-
- Bronskill, H. J.**, successor to the late Jas Young, chief clerk, public printing and stationery department. Greffier, bureau d'imprimerie départementale. 100 Nepean
-

JOHN SHEPHERD,
HOUSE DECORATOR,
Painter and Sign Writer,

227 Rideau Street, Ottawa.

ESTIMATES FURNISHED

LUCIUS LABERGE,
68 RIDEAU STREET.

— **ORIENTAL LUXURIANCE** —
THE FINEST CIGARS.

THE MOST PLEASANT TOBACCOS.

THE MOST COMFORTABLE EASY SHAVE.

THE MOST FASCINATING GAME OF BILLIARDS AND POOL.

68 RIDEAU STREET.
L. LABERGE.

T. RAJOTTE,
Real Estate and Commission Agent.

LAND VALUATOR.

COMMISSIONER to HEIRS, NEXT of KIN, LEGATEES, &c.

71½ Sparks Street, OTTAWA.

GEO. W. McCULLOUGH, COAL MERCHANT.

ALL KINDS OF COAL AT LOWEST MARKET RATES.

THE RUSSEL HOUSE BLOCK,
38 SPARKS STREET, OTTAWA.

FOUNDRY. NOTICE TO BUILDERS & OTHERS.

Having two foundries in operation, I am prepared to turn out Castings of every description at short notice. All kinds of work executed, such as Columns, Iron or Lead Sash Weights, Soot Holes, Store Rings and all kinds of Job work in Iron or Brass.

Terms reasonable. Leave your orders at either shops.
38 GEORGE STREET, OTTAWA, or BREWERY STREET, HULL.

THOMAS LAWSON. THE DAISY WASHER, ONLY \$2.00.

The best self operating washing machine in the world.

Two weeks on trial in Ottawa and Suburbs.

Try me, follow instructions, and if I don't please, return to agent when called for.

This Daisy Washer is manufactured in the City of Ottawa, Ont.

For particulars apply to **T. RAJOTTE**, Sole Agent for the Manufacturers in the Dominion of Canada.

Office, No. 71½ Sparks Street, Ottawa.

WANTED—Live men to sell the Daisy Washer.

Liberal Terms.

"Le Canada."



The only French Daily Newspaper

Published in Ontario.



**The only Organ of 150,000
French Canadians.**



The best Advertising Medium in

THE OTTAWA VALLEY.



OFFICE :

414 and 416 Sussex Street. — 114, 116 and 118 St. Patrick St.,

OTTAWA.

GEO. MAY & SONS

WHOLESALE DEALERS IN

Leather, Oil and Findings.

Leading Brands of Sole, Berlin and Roxton.

ALSO BEST BRANDS OF

FRENCH CALF & KIPS.

FISHER & LEVY, BEAUMEVILLE. E. DIETZ and

C. SIMON'S BAL FILS.

A Large Stock of Native Leathers.

HARNESS LEATHER A SPECIALTY

ENGLISH BOOT, SHOE AND GAITER UPPERS IN LEADING,
STYLES.

FINDINGS AND TOOLS OF EVERY DESCRIPTION.

BEEF AND OIL TANNED MOCCASINS.

ENGLISH and AMERICAN SADDLERY HARDWARE LEATHER.
BELTING AND LACE LEATHER.

Sole Agent for Boston Rubber Belting Company.

74 Rideau Street, Ottawa.

GUIDE

—TO THE—

DOMINION GOVERNMENT, PARLIAMENTARY

—AND—

DEPARTMENTAL OFFICES.

GUIDE AUX BUREAUX DU GOUVERNEMENT DE LA PUISSANCE DU
PARLEMENT ET DES BUREAUX PARLEMENTAIRES.

HEADS OF DEPARTMENTS.

GOUVERNEMENT DE LA PUISSANCE.

Rt HON SIR JOHN A MACDONALD, PRESIDENT OF THE PRIVY COUNCIL
AND SUPERINTENDENT-GENERAL OF INDIAN AFFAIRS
SIR HECTOR LANGEVIN..... MINISTER OF PUBLIC WORKS
HON J H POPE..... MINISTER OF RAILWAYS AND CANALS
HON M BOWELL..... MINISTER OF CUSTOMS
SIR ADOLPHE CARON..... MINISTER OF MILITIA
..... POSTMASTER GENERAL
HON JOHN CARLING..... MINISTER OF AGRICULTURE
HON JOHN COSTIGAN..... MINISTER OF INLAND REVENUE
HON J A CHAPLEAU..... SECRETARY OF STATE
HON F SMITH..... (*Without Portfolio*)
HON J S D THOMPSON..... MINISTER OF JUSTICE
HON G E FOSTER..... MINISTER OF FINANCE
HON J J C ABBOTT..... (*Without Portfolio*)
HON C H TUPPER..... MINISTER OF MARINE AND FISHERIES
..... MINISTER OF THE INTERIOR

Governor General.

GOUVERNEUR GENERAL.

His Excellency the Right Honorable Sir Frederick Arthur Stanley, Baron Stanley of Preston, in the County of Lancaster, in the Peerage of Great Britain, Knight Grand Cross of the Most Honorable Order of the Bath, Governor General of Canada, and Vice-Admiral of the same.

Governor General Staff.

Captain Joceline Fitzroy Bagot, Governor General's Secretary and Military Secretary. Lieutenant A. H. McMahon, Grenadier Guards, Aide-de-Camp. Lieutenant The Hon E G V Stanley, Grenadier Guards, Aide-de-Camp.

Governor General's Secretary's Office.

BUREAU DU GOUVERNEUR GENERAL.

Captain Joceline Fitzroy Bagot, Governor General's Secretary and Military Secretary; Charles J Jones, chief Clerk; Wm Campbell, 1st class clerk; Wm Walker, C L Lawrence, 2nd class clerk; Geo Smith, messenger; Sergeant Clarke, orderly.

Supreme Court of Canada.

COUR SUPREME DU CANADA.

CORNER BANK AND WELLINGTON STREETS.

Judges.

The Hon Sir William Johnstone Ritchie, Knight, Chief Justice; Hon Samuel Henry Strong, J; Hon Telerphore Fournier, J; Hon Henri Elzear Taschereau, J; Hon John Wellington Gwynne, J.

OFFICERS, CLERKS, &c.

Robert Cassels, Q C, registrar, editor, &c; George Duval, reporter; C H Henry Strong, J; Hon Telerphore Fournier, J; Hon Henri Elzear Taschereau, J; Hon John Wellington Gwynne, J.

Sessions of the Supreme Court.

SESSIONS DE LA COUR SUPREME.

One commences third Tuesday in February.

“ “ first “ in May
“ “ fourth “ in October

Exchequer Court of Canada.

COUR D'EXCHEQUIER.

JUDGE.

The Hon George Wherlock Burbidge.

OFFICERS, &c.

Registrar, Louis Arthur Audette; messenger, William Thompson.
Sits every Monday at 12 noon, except during vacation, for hearing demurrers, &c. Place and time of trial in any case fixed by special order.

SENATORS.

SENATEURS.

HON GEORGE WILLIAM ALLAN, SPEAKER.

E. J. LANGEVIN, Clerk.

The Honorable :

Abbott, John Joseph Caldwell.....	Ottawa, O
Alexander, George.....	Woodstock, O
Allan, George William (<i>Speaker</i>).....	Toronto, O
Almon, William J.....	Halifax, N S
Archibald, Thomas D.....	Sydney, N S
Armand, Joseph F.....	Riviere des Prairies, Q
Baillargeon, Pierre.....	Quebec, Q
Bélleroze, Joseph Hyacinthe.....	St. Vincent de Paul, Q
Bolduc, Joseph.....	St. Victor de Tring, Q
Botsford, Amos Edwin.....	Sackville, Westmoreland, N B
Boucherville, C. E. Boucher de.....	Boucherville, Q
Boyd, John.....	St. John, N B
Carvell, Jedediah Slason.....	Charlottetown, P E I
Casgrain, Charles E.....	Windsor, O
Chaffers, William Henry.....	St. Cesaire, Q
Clemow, Francis.....	Ottawa, O
Cochrane, Matthew Henry.....	Compton, Q
De Blois, P. A.....	Quebec, Q
Dever, James.....	St. John, N B
Dickey, Robert B.....	Amherst, N S
Ferguson, John.....	Bathurst, N B
Flint, Billa.....	Belleville, O
Fortin, Pierre.....	Laprairie, Q
Girard, Marc Amable.....	St. Boniface, Man
Glasier, John.....	Fredericton, N B

Gowan, James Robert.....	Barrie, O
Grant, Robert Patterson.....	Pictou, N S
Guevremont, Jean-Baptiste.....	Sorel, Q
Hardisty, Richard.....	Edmonton, N W T
Haythorne, Robert Poore.....	Charlottetown, P E I
Howlan, George W.....	Charlottetown, P E I
Kaulback, Henry A. N.....	Lunenburg, N S
Lacoste, Alexandre.....	Montreal, Q
Leonard, Elijah.....	London, O
Lewin, James D.....	Saint John, N B
Macdonald, John.....	Toronto, O
Macdonald, William John.....	Victoria, B C
Macfarlane, A.....	Wallace, N S
MacInnes, Donald.....	Cornwall, O
Macpherson, Sir David Lewis, K. C. M. G.....	Toronto, O
McCallum, Launchlan.....	Stromness, O
McClelan, Abner Reid.....	Hopewill, Albert County, N S
McDonald, William.....	Little Glace Bay, N S
McInnes, Thomas R.....	New Westminster, B C
McKay, Thomas.....	Truro, N S
McKindsey, George C.....	Milton, O
McMillan, Donald.....	Alexandria, O
Merner, Samuel.....	New Hamburg, O
Miller, William.....	Arichat, N S
Montgomery, Donald.....	Park Corner, P E I
Odell, William Hunter.....	Fredericton, N B
O'Donohoe, John.....	Toronto, O
Ogilvie, Alexander W.....	Montreal, Q
Paquet, Anselme, Homere.....	St. Cuthbert, Q
Pelletier, Charles Alphonse Pantaleon, C.M.G.....	Quebec, Q
Poirier, Pascal.....	Shediac, N B
Power, Lawrence Geoffrey.....	Halifax, N S
Read, Robert.....	Belleville, O
Reesor, Eavid.....	Yorkville, O
Robitaille, Theodore.....	New Carlisle, Q
Ross, James G.....	Quebec, Q
Ross, John Jones.....	Ste. Anne de Laperade, Q
Ryan, Thomas.....	Montreal, Q
Sandford, William.....	Hamilton, O
Schultz, John.....	Winnipeg, Man
Scott, Richard William.....	Ottawa, O
Smith, Frank.....	Toronto, O
Stevens, Gardner Green.....	Waterloo, Q
Sullivan, Michael.....	Kingston, O
Sutherland, John.....	Winnipeg, Man
Thibaudeau, Joseph Rosaire.....	Montreal, Q
Trudel, F. X. A.....	Montreal, Q
Turner, James.....	Hamilton, O
Vidal, Alexander.....	Sarnia, O
Wark, David.....	Fredericton, N B

The Senate Officers.

OFFICIERS DU SENAT.

(*East Half of Centre Block.*)

OFFICERS, CLERKS AND SERVANTS.

Edouard J Langevin, Clerk, Master-in-Chancery, Cashier and Accountant.

James Adamson, Clerk Assistant and Master-in-Chancery.

J G Aylwin Creighton, Law Clerk, Master-in-Chancery, Clerk of Committees and English Translator

Rev J S Lauder, Chaplain

A A Boucher, Second Clerk Assistant, Master-in-Chancery and Chief French Translator

Peter Miller, First English Clerk and Clerk of English Journals

R W Stephen, Second English Clerk and Clerk of Routine and Proceedings

Alex Soutter, Third English Clerk and Clerk of Private Bills.

Alfred Garneau, First French Translator

J de St De Lemoine, Sergeant-at-Arms

Clerk of French Journals and Deputy Serjeant-at-Arms

C T Gibbs, Assistant Accountant

Chas Young, Junior Clerk

R Edward Kimber, Gentleman Usher of the Black Rod

J B Myrand, Postmaster

Peter Dunne, Housekeeper

Thomas Wheeler, News Room Keeper

Pierre Rattey, Door-keeper

Joseph Larose, Speaker's Messenger

F Gilbert, Wardrobe and Assistant Door-keeper

John Dunne, Bank Messenger

Andre Gravelle, House Carpenter

Permanent Messengers—Odilon Archambault, J H Pelletier, Thomas Davis,
William Lambkin and E Ashe

Sessional Messengers—L Robitaille, Theodule Pauquet, James N Thomson, Jean
A Choquette

Sessional Pages—E Fitzgerald, G A McKinnon, A Fosberry, E Berube, A
Wilson, C Neville and G Gray

Official Reporters—George and Andrew Holland

The House of Commons.

CHAMBRE DES COMMUNES.

Has 215 Members—being 92 for Ontario, 65 for Quebec, 21 for Nova Scotia, 16 for New Brunswick, 6 for Prince Edward Island, 6 for British Columbia, 5 for Manitoba and 4 for the North-West Territories.

HON JOS A OUIMET, Speaker

JOHN G BOURINOT, L L D, Clerk of the House

MEMBERS

Amyot, Guillaume.....	Bellechasse.....	Quebec, Q
Armstrong, James.....	Middlesex, S Riding.....	Wilton Grove, O
Audet, Antoine.....	Shefford.....	North Stukely, Q
Bain, James William.....	Soulanges.....	St Polycarpe, Q
Bain, Thomas.....	Wentworth, N R.....	Dundas, O
Baird, George F.....	Queen's (N B).....	St John, N B
Baker, E C.....	Victoria, (B C).....	Victoria, B C
Barron, John Augustus.....	Victoria (O), N Riding.....	Lindsay, O
Beausoleil, Cleophas.....	Berthier.....	Montreal, Q
Bechard, François.....	Iberville.....	Mount Johnson, Q
Bell, John W.....	Addington.....	Desmond, O
Bergeron, J G H.....	Beauharnois.....	Montreal, Q
Bergin, Darby.....	Stormont and Cornwall.....	Cornwall, O
Bernier, Michel E.....	St Hyacinthe.....	St Hyacinthe, Q
Blake, Hon Edward.....	Durham, W Riding.....	Toronto, O
Borden, Frederick W.....	King's (N S).....	Canning, N S

OTTAWA MISCELLANEOUS DIRECTORY.

Bourassa, Frangois	St John's (Q)	St Valentin, Q
Bowell, Hon Mackenzie	Hastings, N Riding	Ottawa, O
Bowman, Isaac Erb	Waterloo, N Riding	Waterloo, O
Boyle, Arthur	Monck	Dunnville, O
Brien, James	Essex, S Riding	Essex Centre, O
Brown, Adam	Hamilton	Hamilton, O
Bryson, John	Pontiac	Fort Coulonge, Q
Burdett, Samuel Barton	Hastings, E Riding	Belleville, O
Burns, Kennedy F	Gloucester	Bathurst, N B
Cameron, C Hugh	Inverness	Mabou, N S
Campbell, Archibald	Kent	Chatham, O
Cargill, Henry	Bruce, E Riding	Cargill, O
Carling, Hon John	London	Ottawa, O
Carpenter, F Wentworth	Wentworth, S Riding	Stoney Creek, O
Caron, Hon Sir Adolphe		
P, K C M G	Quebec (County)	Ottawa, O
Cartwright, Hon Sir R J		
K C M G	Oxford, S Riding	Kingston, O
Casey, George Elliott	Elgin, W Riding	Fingal, O
Casgrain, Philippe Baby	L'Islet	Quebec, Q
Chapleau, Hon J A	Terrebonne	Ottawa, O
Charlton, John	Norfolk, N Riding	Lynedoch, O
Chisholm, Donald	New Westminster	New Westminster, B C
Choquette, Philippe A	Montmagny	Montmagny, Q
Chouinard, H J J B	Dorchester	Quebec, Q
Cimon, Simon	Charlevoix	Murray Bay, Q
Corby, Henry	Hastings West	Belleville, O
Cochrane, E	Northumberland E	Brighton, O
Cockburn, Geo Ralph R	Toronto, Centre	Toronto, O
Colby, Chas Carroll	Stanstead	Stanstead, Q
Cook, Herman Henry	Simcoe, E Riding	Toronto, O
Costigan, Hon John	Victoria (N B)	Ottawa, O
Coughlin, Timothy	Middlesex, N Riding	Offa, O
Coulombe, Chas Jeremie	Maskinonge	St Justin, O
Coursol, Chas Joseph	Montreal, East	St Thomas Montmagny, O
Couture, Paul	Chicoutimi and Saguenay	Laterriere, Q
Curran, John Joseph	Montreal, Centre	Montreal, Q
Daly, Thomas Mayne	Selkirk	Brandon, M
Daoust, Jean-Baptiste	Two Mountains	St Eustache, Q
Davies, Louis Henry	Queen's (P E I)	Charlottetown, P E I
Dawson, Simon James	Algoma	Port Arthur, O
Davin, Nicholas Flood	Assiniboia, West	Regina, N W T
Davis, D W	Alberta	Fort McLeod, N W T
Denison, Frederick Chas	Toronto, West	Toronto, O
De St George, Jos E A	Portneuf	Quebec, Q
Desaulniers, F S Lesieur	St Maurice	Yamachiche, Q
Desjardins, Alphonse	Hochelaga	Montreal, Q
Dessaint, Alexis	Kamouraska	Kamouraska, Q
Dickenson, Geo L	Carleton (O)	Manotick, O
Doyon, Cyrille	Laprairie	St Isidore, Q
Dupont, Flavien	Bagot	St Liboire, Q
Edgar, James David	Ontario, W Riding	Toronto, O
Edwards, Wm Cameron	Russell	Rockland, O
Eisenhauer, James Daniel	Lunenburg	Lunenburg, N S
Ellis, John Valentine	St John (N B) City	St John, N B
Ferguson, Chas Fred	Leeds and Gren, N Riding	Kemptville, O
Ferguson, John	Welland	Niagara Falls, O
Ferguson, John	S Renfrew	Renfrew, O

-
- Fiset, J B Romuald..... Rimouski Rimouski, Q
 Fisher, Sydney Arthur..... Brome Knowlton, Q
 Flynn, Edmund Power..... Richmond, (N S)..... Arichat, N S.
 Foster, Hon Geo Eulas..... King's (N B) Ottawa, O.
 Freeman, Joshua N..... Queen's (N S)..... Liverpool, N S.
- Gauthier, Joseph..... L'Assomption Laurentides, Q
 Geoffrion, Hon Felix..... Vercheres Vercheres, Q
 Gigault, Geo Auguste..... Rouville St Cesaire, Q
 Gillmor, Arthur Hill..... Charlotte St George, N B
 Girouard, Desire..... Jacques Cartier Dorval, Q
 Godbout, Joseph..... Beauce St Francois, Beauce, Q
 Gordon, David Wm Vancouver Island..... Nanaimo, B C
 Grandbois, Paul Etienne..... Temiscouata Riv du Loup (*en bas*), Q
 Guay, Pierre M..... Levis Etchemin, Q
 Guilbault, Edouard..... Joliette Joliette, Q
 Guillet, George..... Northumberland, W Rid..... Cobourg, O
- Haggart, John Graham..... Lanark, S Riding Perth, O
 Hale, Frederick Harding..... Carleton, (N B) Woodstock, N B
 Hall, R N..... Sherbrooke Sherbrooke, Q
 Henderson, D..... Halton Acton, O
 Hesson, Samuel Rollin..... Perth, N Riding Stratford, O
 Hickey, Chas Erastus..... Dundas Morrisburg, O
 Holton, Edward..... Chateauguay..... Montreal, Q
 Hudspeth, Adam..... Victoria, S Riding..... Lindsay, O
- Innes, James..... Wellington, S Riding..... Guelph, O
 Ives, Wm Bullock..... Richmond and Wolfe..... Sherbrooke, Q
- Jamieson, Joseph..... Lanark, N Riding..... Almonte, O
 Joncas, L Z..... Gaspé Perce, Q
 Jones, Hon Alfred G..... Halifax Halifax, N S
 Jones, Herbert L..... Digby Weymouth, N S
- Kenny, Thomas E..... Halifax Halifax, N S
 Kirk, John A..... Guysboro'..... Glenelg, N S
 Kirkpatrick, Hon Geo A..... Frontenac..... Kingston, O
- Labelle, Jean..... Richelieu Montreal, Q
 Labrosse, Simon..... Prescott St Eugene, O
 Landerkin, George..... Grey, S Riding Hanover, O
 Landry, Pierre Amand..... Kent, N B..... Dorchester, N B
 Lang, John..... Peterborough, N Riding..... Jermyn, Q
 Langelier, Charles..... Montmorency Quebec, Q
 Langelier, Francois..... Quebec Centre..... Quebec, Q
 Langevin, Hon Sir H L..... K C M G..... Three Rivers..... Ottawa, O
 Laurie, J W..... Shelburne Oakfield, N S
 Laurier, Hon Wilfred..... Quebec East..... Arthabaskaville, Q
 Laverge, Joseph..... Drummond & Arthabasca..... Arthabaskaville, Q
 Lister, James Frederick..... Lambton, W Riding..... Sarnia, O
 Livingston, James..... Waterloo, S Riding Baden, O
 Lovitt, John..... Yarmouth..... Qarmouth, N S
- Macdonald, Rt Hon Sir
 John A, G C B..... Kingston Ottawa, O
 Macdonald, Peter..... Huron, E Riding..... Wingham, O
 MacDowall, D H..... Saskatchewan..... Prince Albert, N W T
 Mackenzie, Hon Alex..... York, E Riding..... Toronto, O
 McCarthy, Dalton..... Simcoe, N Riding Toronto, O

McCulla, William A.	Peel	Brampton, O
McDonald, John Arch.	Victoria, (N S)	Baddeck, N S
McDougald, John	Pictou	Westville, N S
McDougall, H F.	Cape Breton	Christmas Island, N S
McGreavy, Hon Thos.	Quebec West	Quebec, Q
McIntyre, Peter A.	Kings (P E I)	Souris, P E I
McKay, Alexander	Hamilton	Hamilton, O
McKeen, David	Cape Breton	Little Grace Bay, N S
McMillan, Hugh	Vaudreuil	Rigaud, Q
McMillan, John	Huron, S Riding	Constance, O
McMullen, James	Wellington, N Riding	Mount Forest, O
McNeill, Alexander	Bruce, N Riding	Warton, O
Madill, Frank	Ontario, N Riding	Beaverton, O
Mara, John Andrew	Yale	Kamloops, B C
Marshall, Joseph Henry	Middlesex, E Riding	London, O
Masson, James	Grey, N Riding	Owen Sound, O
Meigs, W B.	Missisquoi	Farnham, Q
Mills, Hon David	Bothwell	Palmyra, O
Mills, John B.	Annapolis	Annapolis, N S
Mitchell, Hon Peter	Northumberland (N B)	Montreal, Q
Moffatt, George	Restigouche	Dalhousie, N B
Monterieff, George	Lambton, E Riding	Petrolia, O
Montague, Walter H.	Haldimand	Dunnville, O
Montplaisir, Hippolyte	Champlain	Cap de la Magdeleine, Q
Mulock, William	York, N Riding	Toronto, O

O'Brien, Wm Edward	Muskoka	Shanty Bay, O
Onimet, Hon Jos Aldric,		
(Speaker)	Laval	Montreal, Q

Patterson, William	Brant, S Riding	Brantford, O
Patterson, Jas Cole	Essex, N Riding	Windsor, O
Perley, William Dell	Assiniboia, East	Wolfe Creek, Wol, N W T
Perley, William Godhue	Ottawa (City)	Ottawa, O
Perry, Stanislaus F.	Prince (P E I)	Tignish, P E I
Platt, John Milton	Prince Edward	Pictou, O
Pope, Hon John Henry	Compton	Ottawa, O
Porter, Robert	Huron, W Riding	Elmvale, O
Prefontaine, Raymond	Chambly	Montreal, Q
Prior, Edward G.	Victoria (B C)	Victoria, B C
Purcell, P.	Glengarry	Summerstown, O
Putnam, Alfred	Hants	Maitland, N S

Reid, James	Cariboo	Quesnelle, B C
Rinfret, Come Isaie	Lotbiniere	Ste Croix, Q
Riopel, L J.	Bonaventure	Quebec, Q
Robertson, James Edwin	King's (P E I)	Montague Bridge, P E I
Robillard, Honore	Ottawa	Ottawa, O
Roome, Wm Frederick	Middlesex, W Riding	Newberry, O
Ross, Arthur Wellington	Lisgar	Vancouver, B C
Rowan, A J.	Bruce, W	Saugeen, O
Royal Joseph	Provencher	St Boniface, M
Rykert, John Charles	Lincoln and Niagara	St Catharines, O

Ste Marie, Louis	Napierville	St Remi, Q
Scarth, William Bain	Winnipeg	Winnipeg, M
Scriven, Julius	Huntingdon	Hemmingford, Q
Semple, Andrew	Wellington, C Riding	Fergus, O
Shanley, Walter	Grenville, S Riding	Montreal, Q
Skinner, Charles N.	St John (NB) City & County	St John, N B
Small, John	Toronto, East	Toronto, O

Smith, Sir Don A, K C M G	Montreal, West	Montreal, Q
Smith, William	Ontario, S Riding	Columbus, O
Somerville James	Brant, N Riding	Dundas, O
Sproule, Thomas S	Grey, E Riding	Markdale, O
Stevenson, James	Peterborough, W Riding	Peterborough, O
Sutherland, James	Oxford, N Riding	Woodstock, O
T		
Taylor, George	Leeds, S Riding	Gananoque, O
Temple, Thomas	York (N B)	Fredericton, N B
Therien, Olaus	Montcalm	Ste Julienne, Q
Thompson, Hon Jno S D	Antigonish	Ottawa, O
Tisdale, David	Norfolk, S Riding	Simcoe, O
Trow, James	Perth, S Riding	Stratford, O
Tupper, Hon Charles H	Pictou	Halifax, N S
Turcot, George	Megantic	St Julie de Somerset, Q
Tyrwhitt, Richard	Simcoe, S Riding	Bradford, O
V		
Vanasse, Fabien	Yamaska	St Henri de Montreal, Q
W		
Wallace, N Clarke	York (O), W Riding	Woodbridge, O
Ward, Henry A	Durham, E Riding	Port Hope, O
Watson, Robert	Marquette	Portage la Prairie, M
Weldon, Charles Wesley	St John (N B), City & County	St John, N B
Weldon, Rich Chapman	Albert	Halifax, N S
Welsh, William	Queen's (P E I)	Charlottetown, P E I
White, Peter	Renfrew, N Riding	Pembroke, O
Wilmot, Robert Duncan	Sunbury	Burton, Sunbury, N B
Wilson, James Crockett	Argenteuil	Montreal, Q
Wilson, John H	Elgin, E Riding	St Thomas, O
Wilson, Uriah	Lennox	Napanee, O
Wood, John Fisher	Brockville	Brockville, O
Wood, Josiah	Westmoreland	Sackville, N B
Wright, Alonzo	Ottawa (County)	Ironsides (Hull) Q
Y		
Yeo, Jas	Prince	Port Hill, P E I

House of Commons.

CHAMBRE DES COMMUNES.

(*West half of Centre Block.*)

OFFICERS OF THE HOUSE OF COMMONS.

John George Bourinot, LL D, Clerk of the House
 F F Rouleau, Clerk Assistant
 Donald W Macdonell, Sergeant-at-Arms
 Henry R Smith, Deputy Sergeant-at-Arms

CHIEF BRANCH.

William C Bowles, Clerk of Votes and Proceedings and Secretary to the Clerk of the House
 F McGillivray, Clerk of Routine and Records
 A G D Taylor, Clerk of English Journals
 J Dalton, Assistant Clerk of English Journals and Clerk of Petitions
 J R E Chaplean, Translator of Votes and Proceedings and Journals
 P Rivet, Clerk of French Journals
 I B Taylor, Assistant Clerk of Votes and Proceedings

J A Polkinghorne, Clerk of Sessional Papers
 T Ouimet, Assistant French Journal Clerk
 E Tasse, Clerk of Committees
 L D Duvernay, Assistant Clerk of Committees
 E P Hartney, Examiner of Private Bills and Clerk of Standing Committee on
 Public Accounts
 Walter Todd, Clerk of Standing Committees on Private Bills and Standing
 Orders
 Louis Charles Panet, Assistant Clerk of Standing Committees on Private Bills
 and Standing Orders
 R McG Moffat, Clerk of Railways and Banking and Commerce Committees

LAW AND TRANSLATION BRANCH.

William Wilson, Law Clerk
 A T McCord, Assistant Law Clerk and Chief English Translator
 T G Coursolles, Assistant Law Clerk and Chief French Translator
 J A Genand, Assistant French Translator
 F B Hayes, Assistant English Translator
 R J Wicksteed, Assistant English Translator
 A Frechette, Assistant French Translator
 D L Desaulniers, Assistant French Translator
 L Laframboise, Assistant French Translator
 E Query, Assistant French Translator
 F X Demers, Assistant French Translator
 E Perrin, Assistant French Translator

MISCELLANEOUS BRANCH.

Henry Hartney, Accountant
 Robert Brewer, Assistant Accountant
 Robert Romaine, Clerk of Stationery and Superintendent of the Printing of
 Sessional Papers of Parliament
 Charles E Clarke, Assistant Clerk of Stationery and Proof Reader
 N Robideaux, Junior Clerk
 H Macdonald, Junior Clerk
 W Dube, Junior Clerk
 J Stanstead, Postmaster
 E A Pelletier, Assistant Postmaster
 F X Lemieux, Second Assistant Postmaster

SERGEANT-AT-ARMS BRANCH.

Lucien Dube, chief messenger
 N Turgeon, assistant do
 Edward Storr, curator of reading room
 M Laflamme, E Asselin, George Smith, R Craig, C Hugg, L Lafranchise, and A
 Lizotte, messengers
 G A Boudreault, clerk's messenger
 George W Holder and M Dolan, night watchmen
 James Sinclair, house carpenter

Surveys Branch—E Deville, surveyor general and chief clerk ; W F King, chief Inspector of surveys ; A Grignard, P B Symes, L T Lacasse, B Billings, R Rauscher, T W E Sowter, M Brady, C J Steers, C C Pelletier, A O Wheeler

Land Patent Branch—W M Goodeve, chief clerk ; N Tetu, B Wallis, F H Cowper Cox, P T Buchanan, Henry Sherwood, W S Gliddon, G W Paterson, D Dunn, H B D Bruce, O H Lambert

Accountants' Branch—J A Pinard, chief clerk, accountant ; C H Beddoe, assistant accountant ; H H Turner, ledger-keeper

Ordnance and Admiralty Lands—W Mills, clerk in charge ; P G Keyes

Chief Draughtsman—J Johnston

Clerk in charge of Survey Records—F Clayton

Messengers—A Swinburn, J Dunnet, R Dunlop

Geological Survey Branch—A R C Selwyn, director ; G M Dawson, assistant director and geologist ; Robert Bell, assistant director and geologist ; J F Whiteaves, assistant director and palaeontologist, etc ; G C Hoffman, assistant director, chemist, etc ; M A E Coste, mining geologist ; John Macoun, botanist ; S Barlow, chief draughtsman ; J Marshall, secretary and accountant ; R W Ells, field geologist ; Hugh Fletcher, field geologist ; T C Weston, assistant curator, R G McConnell, field geologist ; F D Adams, assistant chemist, etc ; J B Tyrell, field geologist ; E D Ingall, mining geologist ; A S Cochrane, assistant draughtsman and topographer ; L M Lambe, artist ; A P Low, surveyor and explorer ; Amos Bowman, geologist ; A C Lawson, geologist ; R Chalmers, geologist ; C W Willimott, assistant curator ; John McMillan, surveyor and explorer ; H M Ami, 2nd assistant palaeontologist ; E R Fairbault, surveyor and explorer ; R L Broadbent, museum assistant ; H P Brumell, museum assistant ; John Thorburn, librarian, etc ; M O'Farrell, resident caretaker ; John Meade, messenger

COMPTROLLER'S OFFICE, NORTH-WEST MOUNTED POLICE.

BUREAU DU CONTROLLEUR DE LA POLICE MONTE DU NORD OUEST.

Fred White, comptroller ; L Fortoscue, A Fischer, R M Gallwey, L Duplessis, C Stuart, C I Pearson, G Stevens, clerks ; W F Slaney, R Hinchey, messengers

Dominion Police Force.

POLICE DE LA PUISSANCE.

A P Sherwood, Commissioner ; D O'Leary, inspector ; James Hughes, T C Slade, sergeants ; M Murphy, L P Godin, N Morrison, W H Timbers, A MacCuaig, J H Deslauriers, Jos E Minard, J D Barber, Joseph Gibeault, Samuel Shore, W W Watters, E Spenard, R Chamberlin, Richard Brown, W J Jackson, George Creighton, Jer Charon, D Minnock, Jos Parkinson, A Prudhomme, B F Carey, constables

WEST BLOCK.

BATISSES OUEST.

Department of Public Works,

DEPARTEMENT DES TRAVAUX PUBLICS.

Hon Sir Hector Langevin, C B, K C M G, . . . Minister of Public Works

G F Baillarge Deputy Minister

E F E Roy Private Secretary

Correspondence—A Gobeil, secretary, chief clerk ; A E Belleau, D A Macpherson, E Bance, Th Fortier, J E Verrault, H Talbot, E J Smith, R J Robillard, clerks

Accountant Branch—O Dionne, accountant, chief clerk ; E Dionne, A G Kingston, I Cote, clerks

Technical Branch—H F Perley, chief engineer ; Thos Fuller, chief architect ; J R Arnoldi, chief mechanical engineer ; R Steckel, chief clerk ; J P Macpherson, J C Tache, F C Lightfoot, Joseph Vincent, S O'Brien, George Hennessy, clerks ; H Potvin, chief messenger ; Ed McGill DesRivieres, junior messenger

Department of Railways and Canals.

DEPARTEMENT DES CHEMINS DE FER ET DES CANAUX.

Hon J H Pope.....Minister of Railways and Canals
T Trudeau.....Deputy Minister

John Page, chief engineer canals ; C Schrieber, chief engineer Government railways ; A P Bradley, secretary, chief clerk ; J Baine, accountant, chief clerk ; Thomas Cross, railway branch, chief clerk ; J E W Currier, private secretary ; H A Fissiault, W J Tilley, M W Maynard, L K Jones, F A Dixon, S McLaughlin, A U Almon, L H Filteau, C Costin, A N Greenfield, L N Fortier, L D Dion, S L Shannon, A W Cameron, J W Pugsley, J E Methot, W B Almon Hill, clerks ; I N Deslauriers, chief messenger ; Isidore Deslauriers, messenger

Ottawa River, Canals and Trent River Navigation—Office, 29-30 Scottish. Ontario Chambers ; D Stark, superintending engineer ; Ernest Marceau, assistant superintending engineer.

Department of Agriculture.

DEPARTEMENT DE L'AGRICULTURE.

Hon John Carling.....Minister
Joseph Charles Tache.....Deputy
John Lowe.....Secretary
A L Jarvis.....Private Secretary.

BRANCH I.

First Division, General Correspondence, Immigration, etc.—Henry Beaumont Small, chief clerk ; William Frears Boardman, Louis Dauray, John Charles Poper, Joseph Evariste Lemieux, clerks ; James Seyhan, Charles George, messengers ; Joseph Beaudoin, Hector Pruneau, packers.

Second Division, Historical Archives.—Douglas Brymner, Joseph Marmette, clerks.

Third Division, Copyrights, Trade Marks, etc.—Josias Barnwall Jackson, clerk.

BRANCH II.—PATENTS.

Richard Pope, Deputy Commissioner of Patents.

First Division—H Casgrain, Elzear D'Auteuil, William Joseph Lynch, Louis Joseph Beland, James William David Verner, Edmund Copping, clerks

Second Division—Joseph Ferreol Dionne, Auguste Leveque, John Henry Lyster, William Hanright, clerks.

Third Division—David Routhier, Arthur Tache, clerks ; A Desjardins, photographer.

Fourth Division.—Thos McCabe, H H Bailey, A E Caron, clerks ; Joseph Leveille, model repairer ; George Lemaitre and Louis Zacharie Chabot, model guardians ; Didace Cote, messenger.

BRANCH III.

Statistics and Census.—John Gregory Graham Layton, statistical officer ; Monseigneur Tanguay, attache special ; Emery Henri St Denis, Mrs Amy Florence Lyster, Mrs Henrietta Lydia Fraser, clerks.

Customs Department.

DEPARTEMENT DES DOUANES.

Hon M Bowell.....Minister of Customs.
J Johnson.....Commissioner of Customs

W G Parmelee, assistant commissioner ; James Barry, chief clerk statistics ; T J Watters, accountant, chief clerk ; G W Jessup, assistant Dominion appraiser ; G V Ince, C H Harding, Fred Bennett, C E McKeil, M C Bleakney, G H Fawcett, W C Baker, James J Campbell, W Russell, G S Robertson, E L Sanders, John Ackers, T A D Bliss, Sidney Dunlevie, John Courtney, T J Code, R R Farrow, W J McKenzie, A Morin, Miss Jessie Christie, A Lacerte, W H Grafton, clerks ; J Walls, J Carleton, messengers ; Miss Lilly Christie, Miss Alice Parmelee, sugar testers.

Post Office Department.

DEPARTEMENT DES POSTES.

.....Postmaster General
.....Deputy Postmaster General

Secretary's Branch.—Lieutenant-Colonel W White, chief clerk, secretary ; W D LeSueur, chief clerk, assistant secretary ; J Walsh, A Lindsay, C Falconer, 1st class clerks ; G H Hargrave, H W Griffin, A W Throop, J Plunkett, G R White, J M O'Leary, G J Binks, E P Stanton, W Greaves, C Pope, H G Dunlevie, F G Moon, E Danberry, 2nd class clerks ; G Rance, D A C MacDonald, A J MacDermid, J A Macdonald, W J Frechette, H H Morton, J Carter, H Knauf, W C Little, J Brown, G A D Mailleue, P B Powell, T Roy, A Lampman, C P V Beroard, B M Northrop, E L Taylor, E Bunel, G C Wood, H Brenot, N W Curtis, W Alford, J S Stevenson, J Prendergast, K Merrick, L Robinson, A Samuels, E M O'Connor, J Seymour, W Smith, J Grant, E D Osgood, F C Anderson, G H Parish, K E Falconer, E M Walker, K T Waddell, T E McLelan, H S Stewart, H McGuire, P D Bentley, T I D Moffatt, 3rd class clerks ; S Greenfield, S Caffarati, J Marier, J Bradley, packers.

Printing and Supply Branch.—Sidney Smith, junior, chief clerk, superintendent ; O Fortier, 1st class clerk ; W D O'Brien, J R Greenfield, 2nd class clerks ; J R Greenfield, D Clarabut, D H Goulden, W Ferguson, J Briggs, 3rd class clerks ; W Cooch, M Galvin, T Hartnedy, G Elbourne, A Morse, J Barrett, J Elliott, J B Laurie, M J Mahon, J Bell, H J Cooch, W H Cheney, J C Benn, P Kehoe, J H Lewis, packers.

Accountant's Branch.—J C Stewart, financial comptroller ; W H Smithson, chief clerk, accountant ; J Ashworth, chief clerk, cashier ; P E Bucke, 1st class clerk ; E H Benjamin, L Blanchet, C J B Higgins, D F McCarthy, N G D'Auteuil, A Devine, D A Barrett, A McLennan, L H Pouliot, Thos McGrail, 2nd class clerks ; R J Oliver, J G Fortier, E A D Jones, P T Leahy, C O Doucet, N Champagne, T M Oliver, G C Anderson, F K Rochester, F Lemieux, H S Shaw, H S Campbell, T Ainsborough, C R Robertson, J P Howard, W Q Ketchum, W J Glover, E B Wood, B E Robillard, 3rd class clerks ; M Bennett, J Dodd, D Courtney, J Spence, messengers ; T E McLelen, private secretary.

Money Order Branch.—G F Everett, chief clerk, superintendent ; W J Barrett, 1st class clerk ; J P Brophy, R J Shaw, S S Thorne, D D McPherson, W J Johnstone, J F Wall, W Rowan, 2nd class clerks ; M K Dunlevie, J C Beatty, A W Wall, J H Spencer, F M S Jenkins, F H F Mercer, F E S Grout, C W Lally, T E Visser, W R Hanley, J L Olivier, W T Wilson, J Mullin, E L Learoyd, G H Hayes, J M Conroy, G L Plunkett, F O O A Seguin, C A Meikle, J S Hale, J G Fortier, J C Martin, S Short, J Buckley, E J Cousineau, 3rd class clerks ; C A Clark, A Wheatley, packers.

Savings Bank Branch—D Matheson, chief clerk, superintendent ; W H Harrington, 1st class clerk ; J Rose Smith, W A Eagleson, J H Fairweather, E B Bell, W H Kreps, W H McCuaig, 2nd class clerks ; J C Bonner, J Chamard, J H Bollard, P B Taylor, E E F Taylor, H N P Chesney, A E Heming, E F Jarvis, W C E Stewart, A F L Geddes, H McGillivray, E C Hayes, J E Pelton, R W Breadner, J A Jackson, P Regan, G A Hunt, W J H Adams, J Hooper, A W Campbell, 3rd class clerks ; S Graham, W Cherry, messengers ; W J Bell, A J O'Neill, packers.

Departement of Marine.

DEPARTEMENT DE LA MARINE.

Hon C H Tupper Minister of Marine and Fisheries.

William Smith Deputy Minister of Marine.

John Hardie, F Gourdeau, W P Anderson, chief clerks ; W L Magee, 1st class clerk ; W H Alexander, M P McElhinney, A W Owen, J M Oxley, 2nd class clerks ; W B Carleton, J B Halkett, W W Stumbles, V Nicholson, V H Steele, Andrew Halkett, J E McClenaghan, A H Guion, 3rd class clerks ; S J Jenkins, private secretary ; C F Cox, W G Lampey, draughtsmen ; Madame Lamouche, Miss Grant, Regis Roy, extra clerks ; Jules Morin, J A Robertson, messengers.

Department of Fisheries.

DEPARTEMENT DES PECHERIES.

John Tilton Deputy Minister of Fisheries.

S P Bauset, chief clerk ; R N Venning, James S Webster, A H Belliveau, S B Kent, T Aumond, J A Murray, F H Cunningham, B F Burnett, W A Makinson, clerks.

Department of Militia.

DEPARTEMENT DE LA MILICE ET DE DEFENCES.

Hon Sir Adolphe P Caron Minister of Militia and Defence.

Colonel Hon C Eug Pauet Deputy Minister do

B Sulte, H D J Lane, A Benoit, Colin Campbell, E E Lemieux, clerks ; N Casault, messenger.

C Herbert O'Meara, chief clerk accountant ; Lt-Col D A MacDonald, F X Lambert, W H Aumond, E B Holt, F E P Aldrich, J M E Genest, clerks ; J W Gow, messenger.

Lt-Col J Macpherson, chief clerk, director of stores ; Lt-Col T Bacon, Capt J B Donaldson, P Clarke, F E Knight, L Foley, clerks ; H James, architect ; F W White, clerk.

Major-General Sir F D Middleton, commanding the militia ; Col W Powell, adjutant-general ; Lt-Col de la C T Irwin, inspector of artillery ; Capt H E Wise, A D C to commanding officer ; W R Wright, chief clerk ; F C Larose, Major W R S Wainwright, clerks ; C Dion, messenger ; E Verrault, packer.

A Benoit, private secretary.

The Library of Parliament.

LIBRAIRE DU PARLEMENT.

(CENTRE BLOCK.)

The Library was constituted a separate department of the public service by the Act 34 Vic., Chap. 21. The officers are appointed by the Crown and are responsible to the Speakers of the Senate and House of Commons, assisted by a Joint Committee of both Houses sessionally appointed,

A D DeCelles and Martin J Griffin.....	Joint Librarians of Parliament
A Hamlyn Todd.....	Senior Clerk
L P Sylvain.....	Clerk, French Division
M C MacCormac.....	Clerk, English Division
E Stewart Thayne.....	Catalogue Clerk
John Smith.....	Accountant
F A Gordon.....	Clerk, English Division
L J Casault.....	Chief Messenger and Caretaker
James H Dunlop.....	Second Messenger
Thomas Lynton.....	Third Messenger
A Beaudry.....	Fourth Messenger

Department of Indian Affairs.

DEPARTEMENT DES AFFAIRES INDIENNE.

(WELLINGTON STREET, FACING EAST END BLOCK.)

L Vankoughnet.....Deputy Minister

Robert Sinclair, chief clerk and accountant; W A Austin, surveyor and chief draughtsman; A Dingman, inspector of agencies and reserves; J V DeBoucher-ville, French translator; A N McNeill, corresponding clerk; F W Smith, assistant accountant; J D McLean, clerk in charge of Lands Branch; D C Scott, R G Dalton, book-keepers; S Stewart, clerk of records; John McGirr, clerk of statistics; Samuel Bray, assistant surveyor; H J Brook, H McKay, assistant book-keepers; J Delisle, H G Maingy, copying clerks; Thos Coffey, assistant clerk of land sales; W A Orr, registrar of patents; T F S Kirkpatrick, M Benson, J W Shore, A E Kemp, Miss F Yielding, Miss C Reiffenstein, Miss L D McMeekin, Miss I H Wilson, John Austin, clerks; H C Ross, J A McKenna, stenographers; L A Dorval, engrossing clerk; T Starmer, housekeeper; J Slcombe, messenger; Extra clerks, Rev Wm Scott, Miss M Maxwell, J M Matheson, J A Scharf, Miss M Craig, F R Byshe, B Hayter.

BEDARD & Co.,

IMPORTERS AND DEALERS IN

**FANCY AND STAPLE
DRY GOODS,
GENTLEMEN'S FURNISHINGS, Etc.,
59 RIDEAU STREET,
OTTAWA.**

OTTAWA

Miscellaneous Directory.

DIRECTOIRE DIVERS OTTAWA.

McLEOD STEWART, *Mayor*.

Aldermen.

ECHEVINS.

- No. 1, VICTORIA WARD.—James Gordon, Geo Dalglish, Wm Hutchison.
No. 2, WELLINGTON WARD.—H C Monk, Taylor McVeity, Geo Cox.
No. 3, ST. GEORGE'S WARD.—Jacob Erratt, John O'Leary, W Borthwick.
No. 4, BY WARD.—John Heney, E G Laverdure, A C Larose.
No. 5, OTTAWA WARD.—O Durocher, A A Adam, S Bingham.
No. 6, NEW EDINBURGH WARD,—J C Roger, John Henderson, J E Ask-
with.

Officers of the Corporation.

OFFICERS DE LA CORPORATION.

W P Lett, city clerk ; Henry Jackson, asst clerk ; T H Kirby, city treasurer ; James Lindsay, city accountant ; T W Thompson, city collector ; James St George, bailiff ; E E Perreault, city engineer ; Thos Bangs, clerk ; A Pratt, assessment commissioner ; Joseph Riopelle and William Porter, assessors ; W P Lett, registrar of births, marriages and deaths ; George Nash and G S McFarlane, auditors ; R Nile, messenger.

Water Works Officers.

OFFICERS DE LA AQUEDUC

Robert Surtees, chief engineer ; E Pinard, collector of water rates ; Thos Heney, junior clerk ; G R Blyth, John A McDougal, clerks ; W G Williams, inspector and bailiff No. 1 division ; E A Laprierre, inspector and bailiff No. 2 division.

Police Court.

COUR DE POLICE.

The mayor, judge of the county court and police magistrate, commissioners ; Mr O'Gara, Q C, police magistrate ; W McVeity, chief of police ; Dennis O'Keefe, inspector ; D Hogan, sergeant-major ; S Racine, W Vizard, P Moylan, sergeant.

Health Office.

BUREAU DE SANTE.

A Robillard, M D, medical health officer ; Geo McNeill, sanitary inspector ; Israel Proulx and Thomas Grimes, asst health inspectors.

License Commissioners.

COMMISSAIRES DE LICENSE.

Jas M Quinn, E T Leblanc, Robt E Jamieson, license commissioners; John O'Reilly, inspector; Geo E St George, asst inspector.

Tariff for Coaches, etc.

TARIFF POUR PASSAGERS.

Two-horse Vehicle.—For the conveyance or carriage of any number of passengers not exceeding four, in a carriage, sleigh or other vehicle, drawn by two horses, when hired by the hour, or when the time occupied amounts to or exceeds an hour:—

For the first hour	\$1 00
For each subsequent quarter of an hour	0 20
Each additional passenger for the first hour	0 20
And for each subsequent quarter of an hour	0 05

One-horse Vehicle.—For the conveyance or carriage of any number of passengers not exceeding four, in a carriage, sleigh or other vehicle, drawn by one horse, when hired by the hour, or when the time occupied amounts to or exceeds an hour:—

For the first hour	\$0 75
And for each subsequent quarter of an hour	0 15
Each additional passenger for the first hour	0 20
And for each subsequent quarter of an hour	0 05

For the conveyance of one passenger from one of the carters' stands, or from one part of the city to one or more places consecutively in said city, provided the time occupied in conveying and waiting for such passenger

Does not exceed fifteen minutes	\$0 25
And for each additional passenger	0 10
If the time occupied exceeds 15 but not 30 minutes	0 40
And for each additional passenger	0 10
Each subsequent 10 minutes after the first 30 minutes	0 15
And for each additional passenger	0 05

but if the time occupied continuously whilst any such vehicle shall be in the employ of the same person or persons amounts to or exceeds one hour, then the rates by the hour, as aforesaid, shall only be proper and legal, and no higher rate shall be legal.

That each passenger shall be allowed to take with him or her, one trunk or other baggage to a reasonable extent, free of charge; and it shall be the duty of the person in charge of any such vehicle to load and unload the same free of charge.

That children under five years of age shall not be charged for as additional passengers, and children over five and under twelve years of age shall not be charged for as additional passengers more than half rates.

Fire Department.

DEPARTEMENT DU FEU.

Wm Young, chief superintendent; Paul Favreau, asst superintendent; G F Macdenald, superintendent fire alarm; Emile Turcotte, assistant.

Fire Station No. 1, Victoria Ward.—Joseph Mills, guardian; John Lowry, Patrick Murphy, Patrick Crogan.

Fire Station No. 2, Wellington Ward.—Thomas Stanford, guardian; Chas O'Rielly, Robt Burnett, Jos Byers.

Fire Station No. 3, St. George's Ward.—Joseph Manners, guardian; Albert McLean, R F Nesbitt, Thos Butterworth.

Fire Station No 4, By Ward.—James Johnstone, guardian and driver hook and ladder; Ed Murphy, Chas Taylor; John A Long, engineer steamer "Conqueror."

Fire Station No. 5, Ottawa Ward.—Elzear Favreau, guardian; William Walsh, John Corbett, Dennis O'Brien.

Fire Station No. 6, New Edinburgh Ward.—James Latimer, guardian ; Thos C Davidson, Roland M Tink, Patrick Daly.

Central Station, Wellington Ward.—Thos Cluff, guardian ; James F McCaffery, Albert P Enright, Richard B Jacques, Alphonse Tessier, Nicholas Druhan,

Ottawa Fire Alarm Telegraph.

ALARME TELEGRAPHIQUE POUR LE FEU.

—LIST OF SIGNAL BOXES.—

Box.	LOCALITY.	Box.	LOCALITY.
2	Corner Russel House	35	Corner Wilbrod and Nelson streets
3	" Sparks and O'Connor streets	36	Protestant Hospital, Rideau street
4	" Elgin and Gloucester streets	37	Granite Works, Canal Basin
5	" O'Connor and Gloucester streets	38	Corner Theodore and Chapel streets
6	" Maria and Bank streets	41	No. 4 Fire Hall, York street
7	" Wellington and Kent streets	42	No. 5 Fire Hall, Cumberland street
8	No. 2 Fire Hall, Lyon street	43	Corner St Patrick and Sussex streets
9	Corner Vittoria and Lyon streets	45	" Clarence and Dalhousie streets
10	" Bank and Queen streets	46	" Albert and Metcalfe streets
12	" Bay and Maria streets	51	" Sussex and Water streets
13	" Fleck's Foundry, Wellington street	52	" Dalhousie and Church streets
14	" Nepean and Concession streets (Ashburnham Hill)	53	" Cumberland and Cathcart streets
15	" Albert and Victoria avenue	54	" Dalhousie street and Railway depot
16	No. 1 Fire Hall, cor Duke and Queen streets	61	McLaren's Mills, Sussex street
17	Corner Richmond Road and Broad street	62	Corner St Patrick and Nelson streets
18	" Broad and Queen streets	63	" Chapel and Clarence streets
19	" Broad and Oregon streets	64	" St Andrew and St Joseph streets
21	" Booth's Office, Queen street	71	" St Patrick and Cobourg streets
23	Bronson's & Weston's Office, Victoria Island	72	" Elgin and Lewis streets
24	Corner Sussex and Rideau streets	73	" Nicholas street (southern end)
25	" Rideau and Waller streets	81	" Kent and Lisgar streets
26	" Wilbrod and Cumberland streets	82	" Somerset and Arthur streets (Ashburnham Hill)
27	" Nicholas and Theodore streets	83	" Bank and Charles streets
28	No. 3 Fire Hall, Besserer street	84	" McLaren and O'Connor streets
29	Corner King and Osgoods streets	91	" Cooper and Metcalfe streets
31	" Rideau and King streets	92	" Canal and Peter streets
32	" Rideau and Friel streets	123	" Ottawa street, New Edinburgh
34	" Daly and Chapel streets	124	" Creighton and Victoria streets

N.B.—Complaints concerning the working of the Fire Telegraph, irregular striking of the Bells, Broken Glasses, Wires, &c., should, in all cases, be made at the Fire Alarm Office, City Hall. TELEPHONE No. 265.

G. F. MACDONALD, Superintendent.

It is very important that citizens should make themselves acquainted with the NEAREST FIRE ALARM Box to their residence. The key will be found over the door of each box, with full instructions.

Street Letter Boxes.

BOITES DE LETTRES.

LOWER TOWN.		UPPER TOWN.	
Box.		Box.	
1	Corner Augusta and Rideau streets	1	Corner Arthur and Somerset streets
2	" Augusta and St Patrick streets	2	" Percy and Gloucester streets
3	" Nelson and Clarence streets	3	" Albert and Lyon streets
4	" Nelson and Daly streets	4	Junction Wellington and Albert streets
5	" Ottawa and College streets	5	Corner Union Railway station
6	" Daly and Nicholas streets	6	" Bridge and Duke streets
7	" Rideau and Cumberland streets	7	" Pooley's Bridge
8	" King and St Patrick streets	8	" Wellington and Lyon streets
9	" Dalhousie and St Patrick streets	9	" Wellington and Royal Exchange hotel
10	" St L & O Depot	10	" Sparks and O'Connor streets
11	" Water and Sussex streets	11	" Bank and Maria streets
12	" St Patrick and Sussex streets	12	" Lisgar and Bank streets
13	" York and Sussex streets	13	" Metcalfe and Cooper streets
14	" Market square	14	" Gloucester and Elgin streets
15	" Rideau and Sussex streets		

Letters are collected from the various Letter Boxes throughout the City three times daily (Sunday excepted) at 8 a.m., 2:30 p.m., and 6:15 p.m., in time for despatch for important Mails—North, East and West.

MATTER WHICH CANNOT BE FORWARDED BY POST.

Any explosive, dangerous or destructive substance, liquids, or anything likely to injure the mails or the person of any officer or servant of the Post Office.

A glass bottle, or glass in any form (except eye-glasses, microscopic slides and spectacles when properly put up), liquids, matches, leeches or fruits.

LETTER CARRIERS' DELIVERY.

There are four deliveries, at 9 a.m., 2 p.m. and 4:30 p.m., to all parts of the city, and at 12:15 p.m. to central business portions only. Change of residence should be promptly notified to the Postmaster in writing. The Postmaster is desirous that complaints should be made without delay.

Post Office.

BUREAU DE POSTE.

Office hours, 8 a.m. to 8 p.m.

Money order and savings bank 9 a.m. to 4 p.m.

J A Gouin, postmaster; F Hawken, assistant postmaster.

Postage Stamps for Sale.

ESTAMPILLES A VENDRE.

Lawson, Miss, Post Office Lobby.

Durie, J, & Son, 33 and 35 Sparks street.

Fotheringham Bros, 208 Sparks street.

Hanratty, J A, 116 Rideau street.

Higgerty, Henry, corner Somerset and Cartier streets.

Hope, James, & Co, corner Sparks and Elgin streets.

Kinsella, Thos, corner Redpath and Cumberland streets.

McAdam, Mrs, 236 Wellington street.

MacCarthy, H F, 282, 284 Wellington street.

O'Connor, P, corner Bank and Lisgar streets.

Rolph, Alfred, 72 Bank street

Skinner, Jos, & Co, 326 Wellington street.

Slocombe, J, 231 Rideau street.

Sullivan, John, 178 Sparks street.

Tarr, N S, 79 Sparks street.

Uglow, R, 80 Sparks street.

Wheeler, Miss, corner O'Connor and Sparks street.

White, J G, & Son, 73 Rideau street.

Rates of Postage.

TAUX DE POSTE.

LETTERS.

Register all valuable letters.

In addressing letters add the name of the County in which the Post Office addressed is situated, if to a city add street and number.

Letters for the United States should be addressed to the State as well as to the Post Office.

A letter once posted becomes the property of the person to whom it is addressed, and must be forwarded according to its direction. On no application, however urgent, can it be delivered back to the writer, or to any other person.

Letters containing gold or silver money, jewels, or anything liable to Custom duties, cannot be forwarded by post beyond the Dominion; except to the United States.

Letters addressed to mere initials, or fictitious names, will not be delivered unless addressed in care of a resident or to some box in the Post Office.

Letters bearing mutilated stamps, or stamps so soiled and defaced as to make it impossible for the sorting clerks to decide whether they have been used before or not, will be sent to the Postmaster General for his adjudication.

POSTAGE.

Letters addressed to places in Canada and United States.

3 cents per $\frac{1}{2}$ oz. or fraction thereof.

Newfoundland and Great Britain (by Canadian or New York Mail Steamers).

5 cents per $\frac{1}{2}$ oz. or fraction thereof.

City, or Drop Letters for City Delivery, Letters for Hull, Rochesterville, Mount Sherwood, Cummings Bridge and Archville.

1 cent per $\frac{1}{2}$ oz. or fraction thereof.

Letters addressed to places in Canada and United States must be prepaid at least one full rate (3 cents), *otherwise they will be sent to the Dead Letter Office.*

Letters addressed to places in Canada weighing over $\frac{1}{2}$ oz. and prepaid one full rate, will be forwarded to destination, subject on delivery to double the amount of postage remaining unpaid.

RE-DIRECTED LETTERS.

Letters re-directed to places in Canada and the United States, *without being taken out of the Post Office*, are not liable to any additional postage.

REQUEST LETTERS.

Letters addressed to places in Canada and the United States, when sent in envelopes having *printed* thereon a request from the sender that the letter, if not delivered at the office addressed within a certain time specified in the request, may be returned to his address as *printed* in the said request, will be returned to the sender by the Postmaster of the Office addressed on the expiration of the time specified.

POST CARDS.

For Canada and the United States, one cent each. For Great Britain, Newfoundland and all the Postal Union Countries, two cents each. Reply cards, for Canada only, two cents each. Nothing must be attached to a Post Card, nor must the Card be cut or defaced in any way.

POST BANDS AND STAMPED ENVELOPES.

One cent post bands for newspaper or book packet wrappers, and one and three cent stamped envelopes are issued by the Department and may be had at the stamp vendors at a trifle above their face value.

NEWSPAPERS AND PERIODICALS.

A Newspaper or Periodical must have no cover, or a cover open at both ends, which can easily be withdrawn. It must contain no enclosure. It must

have no writing thereon but the name and address of the person to whom it is sent.

Transient Newspapers within the Dominion, the United States or Newfoundland, 1 cent per 4 oz. or fraction thereof. A single paper weighing less than 1 oz. will be forwarded for $\frac{1}{2}$ cent each, If for delivery by Letter Carriers, 1 cent per 4 oz.

To the United Kingdom and all European countries, 1 cent per 2 oz. or fraction of 2 oz.

MONEY ORDER OFFICE.

In sending money by mail it is always best to transmit by Money Order, if possible. If sent by letter it should always be registered.

No single Money Order, payable in the Dominion of Canada, can be issued for more than \$100; but as many of \$100 each may be given as the remitter requires.

Post Office Savings Bank.

BUREAU D'EPARGNE DE LA POSTE OFFICE.

Deposits from \$1 upwards, on which $3\frac{1}{2}$ per cent. interest is allowed, will be received for transmission to the Central Office of the Post Office Savings Bank. Pass Books and every information, to be had on application.

REGISTRATION.

Every letter and packet intended for registration *must be handed in at the wicket*, and a receipt obtained therefor. *On no account must it be dropped into a letter box.* The registration fee must be paid by registration stamp; the registration fees on letters to places in Canada and Newfoundland is 2 cents; to Great Britain and the United States, 5 cents.

The sender of a registered letter addressed to any Postal Union Country may entitle himself to a certificate as to the disposal of said letter by the Postmaster at the office addressed, on prepayment of an additional fee of 5 cents.

All classes of matter may be registered to Postal Union countries.

Registration stamps cannot be accepted in prepayment of postage.

SCHOOLS.

Normal School.

ECOLE NORMAL.

J A MacCabe, M A, principal; William Scott, M A, mathematical and science master; W G Workman, teacher of music; R H Whale, teacher of drawing; E B Cope, secretary; James McGrath, janitor; James Mooney, gardener; Thos Bingham, assistant gardener; William Brethour, engineer; Robt Brighton, night watchman.

Girls' Model School.

ECOLE MODELE POUR JEUNES FILLES.

Adeline Shenick, head mistress; Margaret G Joyce, first assistant; Margaret Mills, second assistant; M E Butterworth, third assistant; J A Guignard, teacher of French; Oliver McDonald, janitor.

Boys' Model School.

ECOLE MODELE POUR GARCONS.

E D Parlow, head master; Thomas Swift, first assistant; R H Cowley, second

assistant; Margaret Thompson, third assistant; Eliza Bolton, teacher of kindergarten class; Hugh R Macdonld, janitor.

The Collegiate Institute.

INSTITUT COLLEGIEN.

Board of Trustees.—F Clemow, chairman; A J Christie, B A; C T Bate, James Warnock, James Cunningham, Henry Robillard, M P P.

Teaching Staff.—J Macmillan, B A, head master; O J Joliffe, M A, classical master; William Sanderson, B A, mathematical master; C A Scott, science master; W J Chisholm, modern languages; J Wallace, commercial branches; A B Ventresse, assistant English master.

Board of Public School Trustees.

MEMBRES DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE,

Victoria Ward.—E H Bronson and Colin Dewar.

Wellington Ward.—J Blyth, jr, and J G Butterworth.

St. George's Ward.—S W H Baldwin and S Maynard Rogers.

By Ward.—Thomas H Kirby and H Meadows.

Ottawa Ward.—Hiram Robinson and J I MacCraken.

New Edinburgh Ward.—J Hawken and J Henderson.

Hiram Robinson, chairman; J C Glashan, city inspector of public schools; Wm Rea, secretary to the board; S Thompson, truant officer.

Central School West.

(KENT STREET—WELLINGTON WARD.)

John Munro, principal; Messrs W H Halton, Jas Thorne, E Living; Misses Maggie Shaw, Agnes Forgie, Mary Browne, Lu Boville, assistants.

Central School East.

WALLER STREET—ST. GEORGE'S WARD.

R J Tanner, principal; Th A Brough, Misses K Pilson, Ada Rose, Hattie Steacy, Eliza G Taylor, Dora Patterson, assistants.

Victoria Ward Primary.

T McJanet, principal; Misses Elizabeth J Preston, Sara Stewart, A G Smith, M Young, assistants.

Percy Street School.

Cassins Campbell, principal; Misses F Living, Christina Campbell, C H Potter, B M Pettit, and N Empey, assistants.

Wellington Ward Primary.

Miss L Rothwell, principal; Misses Jessie O White, L Birkett, J A Fleming, Christina Allan, S A Bollard, assistants.

George Street Primary.

J T Bowerman, principal; Misses F McKeever and J L Czner, assistants.

Robinson Primary.

Miss Ruby M Rothwell, principal ; Miss Matilda Patterson, assistant.

Ottawa Ward Primary.

Miss M E Living, principal ; Miss C Kerr, assistant.

New Edinburgh Ward School.

John McJanet, principal ; R H Eldon, Misses M Bullen, M C McGregor, assistants.

Protestant Orphan's Home School.

ORPHELINAT PROTESTANT.

Miss Zillah Rea, teacher.

Roman Catholic Separate School Board.

MEMBRES DES ECOLES SEPARÉES.

J C Enright, chairman ; N Larue, E T Smith, G Marsan, F R E Campeau, J B Lynch, J D Gareau, John Casey, S Drapeau, James White, A Frechette, H F Sims ; Wm Finley, secretary-treasurer ; J A McCann, Louis D'Auray, inspectors ; Louis Tasse, Truant officer.

FINANCE COMMITTEE.

E T Smith, chairman ; F R E Campeau, J D Gareau, S Drapeau, John B Lynch, H F Sims.

SCHOOL MANAGEMENT COMMITTEE.

F R E Campeau, chairman ; G Marsan, E T Smith, John Casey, N Larue, A Frechette.

BUILDING COMMITTEE.

James White, chairman ; H F Sims, N Larue, J D Gareau, G Marsan, John B Lynch.

Custom House.

BUREAU DE DOUANE.

Office hours, 9 a.m. to 4 p.m.

Z Wilson, collector ; J T Bartram, surveyor ; Thos Patterson, appraiser ; G J Horan, J B Steacy, Colin Russell, Robert Clarke, R Bishop, clerks ; Alex Heney, P Marier and A A Graham, landing waiters ; Robert Spittal, locker ; John McGovern, general assistant and packer ; James Peck, messenger ; R C W MacCuaig, measuring surveyor of shipping. Outports under the survey of port of Ottawa :—Pembroke, Renfrew, Almonte, Carleton Place and Perth.

Inland Revenue Division of Ottawa and Pontiac.

REVENUE INTERIEUR DIVISIONS D'OTTAWA ET DE PONTIAC.

Comprising the Counties of Carleton, Russell, Ottawa and Pontiac, Martin Battle, collector ; J M B Henry, deputy collector ; W G Bedard, accountant ; John J Heney and F P A Lett, excisemen.

Ottawa River Works Office.

(POST OFFICE BUILDING.)

BUREAU DES TRAVAUX DE LA RIVIERE D'OTTAWA. (Bâtisse de Bureau de Poste.)

Geo P Brophy, superintending engineer; David Scott, accountant; William Kane, messenger.

Issuers of Marriage Licenses.

PROCUREURS DE LICENCES POUR MARIAGES.

F Yielding, 370 Slater street; Robert Stewart, 79 Sparks street.

Coroners.

CORONAIRES.

Dr Stephen Wright and Dr Robillard.

City Registry Office.

(NICHOLAS STREET.)

BUREAU D'ENREGISTREMENT DE LA VILLE. (Rue Nicholas.)

Alexander Burritt, registrar; L A MacKenzie, deputy registrar; E F Burritt, copyist. Office hours from 10 a.m. to 4 p.m.

County Registry Office.

(DALY AVENUE.)

BUREAU D'ENREGISTREMENT POUR LE COMTE DE CARLETON. (Daly Av.)

P J Coffey, registrar. Office hours from 10 a.m. to 4 p.m.

Rideau Canal Office.

(UNION CHAMBERS, 14 METCALFE STREET.)

BUREAU DU CANAL RIDEAU.

Fred A Wise, superintendent engineer; Francis Abbott, book-keeper and paymaster; James Carroll, foreman of works; Robert W Cooper, wharfinger and clerk.

Crown Timber Office.

(CORNER OF QUEEN AND KENT STREETS.)

BUREAU DES BOIS DE LA COURONNE.

John Poupore, crown timber agent and collector of slide dues; C S Macnutt, assistant; James Ritchie, accountant; A J H Russell, draughtsman; E T Smith, S J Darby, S C Larose, James Slater, clerks; John Jackson, messenger; W J Macdonald, deputy slide master; James Steen and John Redmond, timber counters and boatmen.

Loan and Building Societies.

SOCIETES DE BATTISSES ET DE PRET.

The Canada Permanent Loan and Savings Company—John Culbert & Son, agents and appraisers, 38 and 40 Elgin street.

The Dominion Investment, Loan and Savings Company—W S Pettegrew, manager, 33 Scottish Ontario Chambers. Residence, Lansdowne Terrace, N.E.W.

Metropolitan Loan and Savings Company—Office, 110 Wellington street; organized 1870. C R Cunningham, secretary-treasurer; office 110 Wellington, residence 627 Wellington.

Trust and Loan Company of Canada—H K Egan, agent.

Civil Service Building and Savings Society—Secretary-treasurer, R Sinclair. Residence 365 Daly.

Ottawa Building and Loan Society—(Organized May, 1884.) C A Douglass, secretary-treasurer; office 56 Sparks street; residence 196 Lisgar.

Cottage Building Association of Ottawa (limited)—Organized January, 1887. C A Douglass, managing director; office 58 Sparks; residence 196 Lisgar.

Second Ottawa Building and Loan Society—C A Douglas, secretary-treasurer, 58 Sparks; residence 196 Lisgar.

Freehold Loan and Savings Company of Toronto, North British Loan and Investment Company, London and Ontario Investment Company, Scottish Ontario and Manitoba Land and Investment Company—C A Douglass, agent; office 58 Sparks, residence 196 Lisgar.

The Guarantee Company of North America—E King and R H Haycock, agents,

Société de Construction Canadienne d'Ottawa—(Incorporated 27th April, 1874, under chapter 53 of the C S for U C.) J L Olivier, secretary-treasurer, residence 95 St Andrew.

Stage Routes.

ROUTES PAR VOITURES.

Ottawa and Aylmer Mail Line—H Reilly, proprietor; leaves the Windsor, Grand Union Hotel and Brunswick Hotel, at 10 a.m., 5 p.m. and 8:30 p.m. (Sundays excepted).

Hastey's Gatineau Mail Stage Line—Office, 61 Waller street. Leaves at 5:30 a.m. daily (Sunday excepted), for Ironsides, Chelsea, Kirk's Ferry, North Wakefield, Aylwin, etc., to River Desert.

Ottawa and Richmond Stage—Mail line; leaves the Brunswick Hotel, Sparks street, at 2:30 p.m. daily, Hugh Reilly, proprietor.

Billings Bridge daily—(Pont Billings journellement)—4:20 p.m., 7:45 p.m. Saturdays—(Samedis)—11:15 a.m., 4:15 p.m., 7:45 p.m. Sundays—(Dimanche)—12:30 p.m., 8:30 p.m.

CHURCHES.

Church of England.

EGLISES ENGLATERRE.

Christ Church—Sparks street, south side. Ven J S Lauder, D C L, arch-deacon of Ottawa, rector. Hours of service, 11 a.m. and 7 p.m. Free seats in the evening.

Church of St Alban the Martyr—Free seats—Daly avenue, north side. Rev J J Boggart, M A, rector. Hours of service, 8 a.m., 11 a.m., 7 p.m. Sunday School, 3 p.m.

St John the Evangelist—Park Avenue and Sussex street. Rev H Pollard, rector. Service at 11 a.m. and 7 p.m. Sunday school at 3 p.m. Seats free in the evening.

St George's—Corner Gloucester and Metcalfe streets, Rev P Owen Jones, M D, rector. Hours of service 11 a.m. and 7 p.m. Sunday school 3 p.m.

St Bartholomew's—(McKay street, New Edinburgh Ward)—Rev E A W Hannington, rector. Services—Holy Communion 8 a.m. every Sunday. Matins 11 a.m. Sunday school at 2:30 p.m.; evensong and sermon at 7 p.m. Seats free, excepting those reserved for the Governor General.

Presbyterian-Churches.

EGLISE PRESBITERIENNES.

St Paul's—Corner Daly and Cumberland street. Rev W D Armstrong, M A, Ph D, pastor. Hours of service, 11 a m, 7 p m, and Wednesday 7:30 p m. Sunday school, congregational, 3 p m. Bolton street mission, 2:30 p m.

Bank street—(West side.) Rev Wm Moore, D D, pastor. Hours of service, 11 a m and 7 p m; Wednesday at 7:30 p m; Sunday school at 3 p m.

Knox Church—(City Hall Square)—Rev F W Farries, pastor. Hours of service, 11 a m and 7 p m; Wednesday at 7:30 p m. Sunday school and Bible class 3 p m.

St Andrew's Church—Wellington street, south side. Rev W T Herridge, B A, B D, pastor. Hours of service 11 a m and 7 p m; Sabbath school at 3 p m, Wednesday evening lecture at 7:45 p m.

Methodist.

METHODISTE.

Dominion Methodist Church—Metcalf street. Rev W W Carson, pastor. Hours of service, 11 a m and 7 p m. Sabbath school at 2:45 p m. Wednesday evening service at 7:30 p m; Cottage prayer meetings Friday evening.

Western Methodist Church—Wellington street. Rev Mr Scanlon, pastor; hours of service, 11 a m and 7 p m; Sabbath school at 2:45 p m; Wednesday evening service, 8 p m.

Eastern Methodist Church—Corner Besserer and King streets. Rev Mr Crowthers, pastor; hours of service, 11 a m and 7 p m; Wednesday at 7:30 p m; Sabbath school at 2:30 p m.

Roman Catholic.

CATHOLIQUE ROMAINE.

St Patrick's Church—Kent street; Rev M J Whelan, P P; hours of service, 8 a m, 10:30 a m; Vespers 7 p m.

St Jean Baptist Church—(Primrose Hill). The Dominican Fathers. Hours of service, 8 a m, 10 a m; Vespers. 3 p m.

Basilica of Ottawa—(Sussex street.) His Grace Joseph Thomas Duhamel, Archbishop of Ottawa; Very Rev J O Routhier, Vicar-General; hours of service, 6 a m, 8 a m, and 10 a m; vespers 7 p m in summer, and 3 p m in winter.

St Joseph's Church—Wilbrod street; Rev A Pallier, P P; hours of service, 6 a m, 8 a m and 10 a m; vespers 7 p m.

St Anne's Church—St Patrick street east. Rev Reni Prud'homme, P P, 17 Anglesea Square; hours of service, 8 a m, 10 a m; 2 p m for girls and ladies; vespers 3 p m.

Other Denominations.

AUTRES DENOMINATIONS.

Baptist Church—Maria street, corner of Elgin street; Rev A P McDiarmid, M A, pastor; hours of service, 11 a m and 7 p m; Sunday school, 2 p m; prayer meeting, Wednesday, 8 p m.

Emmanuel Church (Reformed Episcopal)—Corner of Elgin and Gloucester streets; Rev W Walsh, rector; hours of service, 11 a m and 7 p m; Sabbath school at 3 p m; lecture on Wednesday at 7:30 p m.

Congregational Church—Corner Albert and Elgin streets; (temporary City Hall); Rev John Wood, pastor; hours of service, 11 a m and 7 p m; Sabbath school, 10 a m summer, and 3 p m winter; Bible class at the same hour; lecture and prayer meeting, Wednesday, 8 p m.

Catholic Apostolic Church—Albert street, south side; hours of service, 10 a m and 5 p m; week days at 6 a m and 5 p m; Eucharist service every Sunday and every fourth Tuesday at 10 a m.

Ev Luthern Church (German)—Corner Wilbrod and King streets; Rev J C Borth, pastor; hours of service, 10 a m and 3 p m.

Religious and Benevolent Institutions.

INSTITUTIONS RELIGIEUSES ET BIENVEILLANTES.

Ottawa Auxiliary Bible Society—President, George Hay; recording secretary, Rev Richard Gavin; treasurer, C W Jenkins; depository, James Hope, Sparks street.

Young Men's Christian Association—New building corner O'Connor and Queen streets. Free reading room, open from 8:30 a m to 10 p m; boys' free reading room open from 8:30 a m to 8:45 p m. Lending library, cheerful parlor, boarding house register, employment bureau, free; educational classes during winter months; sick visitation committee. Membership fee, one dollar per year. Meetings—Sunday morning, 9:45 to 10:45, Bible study (international lesson); Sunday afternoon, 3 o'clock, evangelistic Bible class; Friday, 7 p m, meeting for boys over 12; Saturday, 8 p m, young men's meeting; daily prayer, 4:15 p m, Saturday excepted, open to ladies; strangers welcome and directed to churches.

Home for Friendless Women—410 Wellington street.

County of Carleton General Protestant Hospital (Rideau street)—Geo Hay, president; Charles McNab, secretary.

Protestant Home for the Aged—James Davitt, manager, 340 Sussex street.

Protestant Orphan's Home—Elgin street, between Lisgar and Cooper. Mrs H F Bronson, president.

Convent des Soeurs du Precieux Sang—Rev Soeur du St Cœurs de Marie. Superieure, 167 and 169 St Patrick street.

General Hospital—Water street. Under the superintendence of the Grey Nuns. Sister Phelan, superior; Rev Sister Lavoie, directress.

St Charles Home—For aged people, 159-161 Water street. Under the care of the Sisters of Charity. Rev Sister St Anne, superior; Sister St Joseph, econome.

Congregation des Coeurs Grises—Corner of Sussex and Water street. Rev Father Gaudet, O M I, chaplain. Hours of service, 6 a m, 4 p m, for the congregation only.

Notre Dame du Sacre Cœur—Rideau street. Rev Father Pallier, chaplain.

Sisters of the Good Shepherd—Rev Father Froc, O M I.

Sisters of the Congregation—Rev Father Gendreau, O M I.

Sisters of Mercy—Richmond Road. Rev Father Allard, chaplain.

Notre Dame du Sacre Cœur—Murray street (men's congregation). Chaplain, Rev J O Routhier, V G.

St Joseph's Orphanage—Corner of Sussex and Cathcart streets. Chaplain, Rev J O Routhier, V G.

Christian Brothers—Sussex street. Brother Mathias, director. Chaplain, Rev Father Plantin.

St Patrick's Orphan Asylum—Patron, the Most Rev J Thomas Duhamel, Archbishop of Ottawa. Richard Devlin, secretary.

Ladies' Association of St Patrick's Orphan Asylum—Mrs F McDougall, president; Mrs E A Mara, secretary.

Lying-in-Hospital—Under the charge of the Sisters of Mercy, Richmond Road. Sister Mary of Sacred Heart, superior. Chaplain, Rev T Allard.

Bethlehem Asylum for Foundlings—Chapel street. Under the care of the Grey Nuns. Sister St Martin, directress.

St Joseph's Orphan Asylum—Corner Cathcart and Sussex streets. Rev Sister St Cecilia, directress. Established in 1866 under the care of the Grey Nuns. 115 orphans.

St. Vincent de Paul Society.

SOCIETE STE. VINCENT DE PAUL.

Particular Council of Ottawa (English speaking)—T J Richardson, president ; E L Sanders, secretary.

1st Conference of Our Lady of Mercy—John O'Reilly, president ; J Byrne, secretary.

2nd Conference of St Joseph—W Kehoe, president ; F Desloges, secretary.

3rd Conference of St Patrick—James Latchford, president ; J P Dunne, secretary.

4th Conference of St Bridget (St Anne's parish)—John Casey, president ; W T Odell, secretary.

5th Junior Conference of St Patrick—E L Sanders, president ; J O'Connor, secretary.

Particular Council of St Louis (French speaking)—P Rivet, president ; L J Cassault, secretary and treasurer.

1st Conference of Notre Dame—R Lapierre, president ; L Z Potvin, secretary.

2nd Conference of Ste Anne—A Gagnon, president ; J A Morin, secretary.

3rd Conference of Ste Jean Baptiste—L A Dorion, president ; L Z Charbonneau, secretary.

Immigrants' Protection Board—P Brankin, president ; J A J McKenna, secretary.

School Patronage Board—J B Lynch, president ; H F McNaughton, secretary-treasurer.

[There are also Conferences at Pembroke, Almonte and Chelsea which are within the jurisdiction of this Particular Council.]

City Clubs.

CLUBS DE LA VILLE.

Ottawa Driving Club
Rideau Club—84 Wellington street, corner Metcalfe street
Ottawa Curling Club—Rink, Vittoria street, south side ; organized 1862 ; affiliated with the Royal Caledonia Club of Scotland
Ottawa Rowing Club
Ottawa Cricket Club
Ottawa Bicycle Club

Metropolitan Rifle Club
Ottawa Lawn Tennis Club
Y M C A Football Club
Ottawa Canoe Club
Institute Canadien
Governor General's Curling Club
Le Canadien Snowshoe Club
Macdonald Club
Frontenac Snowshoe Club
Oshkosh Toboggan Club.

Societies.

SOCIETES.

Select Knights of the Ancient Order of Workmen, Ottawa, Ont—Meets 1st and 3rd Wednesday of every month in the Oddfellows' Hall, corner of O'Connor and Sparks street.

Capital Legion No 33 Select Knights—Parade, every 1st and 3rd Wednesday in each month ; hall, corner Sparks and O'Connor streets.

Ottawa Lodge No 170 A O U W—Meet 2nd and 4th Wednesday of every month. Hall, corner Sparks and O'Connor streets.

Progress Lodge No 234 A O U W—Meets 2nd and 4th Friday in each month, in Oddfellow's Hall, corner of Sparks and O'Connor streets.

Royal Arcanum—Meets 1st and 3rd Monday in each month. Hall, corner of Sparks and O'Connor streets,

St Andrew's Society—Hall, 34½ Elgin street.

Union St Joseph d'Ottawa—Meet in St Joseph's Hall, cor Dalhousie and York streets.

St Antoine de Padoue—Place of meeting, St Anne's Hall.

St Jean Baptiste Society—This society is divided into four sections, viz : Notre Dame, St Joseph, St Anne and St Jean Baptiste.

Societe du Sacre Cœur—Seraphin Choquette, president ; Joseph Frederic, vice-president ; Vicar-General Routhier, chaplain. Hall, corner of Church and Sussex streets.

St George's Society—Meet quarterly in their Hall, 58 Rideau street.

Metropolitan Society for the Prevention of Cruelty—President, His Worship the Mayor of Ottawa ; veterinary surgeons, A Q F Coleman, Geo Falls ; secretary, W C Baker.

Unity Protestant Benefit Society—Meet at their hall, 58 Rideau street.

Civil Service Mutual Benefit Society—F A Gordon, secretary.

Ottawa Amateur Athletic Association.

Liberal Conservative Workingmen's Association—Meets 1st and 3rd Wednesdays of each month in "Conservative Association Hall," 58 Rideau street, near Sapper's Bridge.

Macdonald Club—Right Hon Sir John A MacDonald, K C G. C B, &c, patron ; A A Adam, secretary.

Irish Protestant Benevolent Society—Meets 3rd Monday of the month, 34 Elgin street.

Rideau and Bathurst Medical Association—Meets January and June. Comprises licensed medical practitioners residing in Counties of Carleton, Renfrew, Lanark and South Riding of Leeds.

Legal and Literary Society—Meets every Saturday evening at 7:30 in County Court Chambers, Court House, during the season between the months of October and April.

French Canadian Institute—J L Olivier, secretary. Rooms, corner of Rideau and Sussex streets.

St Patrick's Literary Association—Meets 1st Tuesday of every month at Hall corner Sussex and Rideau streets. Public literary entertainments are held once a week during winter.

Ottawa Literary and Scientific Society—Egan's Block. (Incorporated by Act of the Ontario Legislature.)

Canadian Shorthand Writers' Association (confined to first-class shorthand writers)—Annual meeting in Ottawa, on second Monday of each Session of Parliament.

Foresters.

Independent Order of Foresters—Executive Council, S C R Dr Oronhyatekha, editor Masonic Tablet, London ; P S C R, E Botterell, House of Commons, Ottawa.

Officers of High Courts—Independent Order of Foresters, Ontario—G A Proctor, H C R, Sarnia ; W W Fitzgerald, P H C R, London ; N F Patterson,

Q C, H V C R, Port Perry; James B Halkett, H S, Ottawa; Thomas Potter, M D, H Physician, Ottawa; T G Davey, H Treas, London, J W Frost, H C, Owen Sound,

Court Ottawa, No. 31, Ottawa—Meets second and fourth Monday of each month.

Court Rideau, No 31, New Edinburgh—Meets second and last Thursday in each month.

Court "Laurentian," No 229, I O F—Meets first and third Tuesdays in each month.

Ancient Order of Foresters, Court Pioneer, No 5607—Court meets fourth Wednesday at 8 p m.

Court Mount Sherwood, No 32, I O F.

Masonic.

Meet at their new Hall, 104 Sparks street.

District Deputy Grand Master for Ottawa District—Rt Wor Bro D Taylor, Ottawa.

Carleton Royal Arch Chapter, No 16, G C R—Meets third Thursday in each month, except July and August.

Dalhousie Lodge No 52, G R C—Meets on the first Tuesday of every month.

Doric Lodge, No 58, G R C—Meets on the first Wednesday each month.

Civil Service, A F & A M, No 148—Meets on the second Tuesday in each month.

Builders Lodge, No 177, G R C—Meets on the second Friday each month.

Lodge of Fidelity, A F & A M, No 231, G R C—Meets second Wednesday in each month.

Chaudiere Lodge, No 264—Meets on the first Monday of each month.

Prince of Wales, No 371—Meets on the second Thursday of each month.

Masonic Board of Relief Committee—Secretary-treasurer, J C Kearns; meets on the first Friday of each month.

Ottawa Masonic Burial Plot Committee—W H Baldwin, secretary.

Masonic Hall Committee—Last Thursday of March, April, June, September and December.

LONDON MASONIC MUTUAL BENEFIT ASSOCIATION—Established December 27th, 1870; incorporated, March, 1874. Amount deposited towards reserve fund, \$65,000. The object of this Association is to provide for the Widows and Orphans of deceased members, and also for members who may accidentally become disabled from loss of sight, hand, arm or leg, or from severe spinal injury. The following is the yearly cost for each \$1,000: Members between 21 and 25 years of age, \$7.50; 26 to 30, \$8.40; 31 to 35, \$9.30; 36 to 40, \$10.50; 41 to 45, \$12; 46 to 50, \$14.10; 51 to 55, \$18. William Rea, local agent, 259 Friel street, Ottawa.

Oddfellows.

Canton Outaouais, No 9, I O O F—Hall for meeting: Oddfellows' Hall, corner Sparks and Bank streets. Meet third Monday of each month.

Outaouais Encampment, No. 53—1st and 3rd Fridays of each month at their hall, corner Bank and Sparks streets.

Ottawa Lodge, No 224—Meet at their hall, corner O'Connor and Sparks streets every Tuesday evening.

Carleton Lodge, No 240—Meet at their hall, corner Bank and Sparks streets, every Thursday evening.

ODDFELLOW'S RELIEF ASSOCIATION OF CANADA.—(Head Office, Kingston, Ontario.) Dr Fife Fowler, president; Wm King, secretary, Kingston.

Total claims paid in classes A and B, \$98,000. *Benefit of \$1,000 for less than 2 cents per day.* Class A established 12th May, 1874; total assessments in 13 years, 60, or less than 5 per year—Benefit limited to \$1,000. Class B, established 1st January, 1880; total assessments in 6 years, 16, or less than 3 per year—Benefit limited to \$500. Class C, established 1887—Benefit limited to \$500.

The object is to provide for the widows and orphans of deceased members, also for members who may accidentally become disabled by loss of sight, hand, leg or arm, or by severe spinal injury, and for which a special benefit of \$500 is paid by the Association. ODDFELLOWS ONLY ARE ELIGIBLE FOR MEMBERSHIP.

Tariff of Fees for admission is as follows: Applicants between 21 and 30 years of age, \$3.00, assessment, \$1.10; between 31 and 40, \$5.00, assessment, \$1.15; between 41 and 50, \$10, assessment, \$1.25 in Class A. Any brother joining Class A and B at the same time need only pay regular admission-fee (according to age) for Class A and \$2 additional, irrespective of age, for Class B. Dr W C Cousens, examining physician; H J Guppy, local agent, 503 Maria street, Ottawa.

Orange Societies.

Royal Scarlet Chapter—Meets in Orange Hall, 34½ Elgin street, Ottawa, on the 14th of each month.

Provincial Grand Black Chapter of Ontario East—Grand Master, J L Winters; Deputy Grand Master, Duncan McFarlane; Grand Chaplain, Rev W T Smithett; Grand Registrar, F M Clarke; Grand Treasurer, John McCaughey.

Grand Lodge Orange Young Britons—Meet in Orange Hall, 34½ Elgin street.

Grand Black Chapter of Ireland—Officers resident in Canada, E T Scott, D G M, P G M B A, Montreal; J T Jones, D G M, G M B A, Toronto; T W Kenny, D G M, P P G M, Ontario East, Arnprior; E Botterell, D G M, P G T B A, Ottawa.

Grand Black Chapter of British America—Grand Master, John McCaughey, Cobourg, Ontario; Grand Treasurer, James Brownlee, London, Ontario; Grand Registrar, J S Williams, Toronto; Grand Chaplain, Rev R S Cooper.

Royal Black Preceptory, No 227, Ottawa.

PRIVATE LODGES IN THE CITY OF OTTAWA.

L O L No 221—Meets in Orange Hall, 34½ Elgin street, second Monday in each month.

L O L No 227—Meets in Orange Hall, 34½ Elgin street, fourth Wednesday in each month.

L O L No 47—Meets in Orange Hall, 34½ Elgin street, first Monday in each month.

L O L New Edinburgh Ward—Meets on second Monday of each month in Orange Hall, Rideau street.

L O L No 119—Meets in Orange Hall, 34½ Elgin street, on first Thursday in each month.

L O L No 4.

L O Y B No 33.

Sons of England.

S O E Derby Lodge, No 30—Meets second and fourth Tuesday in each month, at Oddfellows' Hall, corner Bank and Sparks streets.

S O E Bowood Lodge, No 44—Meets first and third Thursdays in each month, at their hall, 28 Rideau street.

S O E Stanley Lodge, No 55—Meets every second and fourth Thursday in each month at the Foresters' Hall, Wellington street.

S O E Russell Lodge, No 56—Meets on the first and third Monday of each month, at their hall, New Edinburgh.

Temperance Societies.

SOCIETES DE TEMPERANCE.

Bytown Division, No 224, Sons of Temperance—Instituted February 21st, 1851. Hall corner Sparks and O'Connor streets.

Chaudiere Division, No 333, Sons of Temperance—Meets every Friday evening at the Foresters' Hall, Wellington street.

Carleton County Lodge, I O G T—Meets second Friday in February, June and September.

Women's Christian Temperance Union—Meets on the first, second and third Monday of each month, at 3 p m, at the Victoria Chambers, O'Connor street.

Cameron Lodge, No 338, I O G T—Meets every Thursday evening at 166½ Sparks street.

No Surrender Lodge, I O G T—Meets every Tuesday evening at hall corner Sparks and O'Connor streets.

Victoria Jubilee, I O G T—Meets every Monday evening.

Ottawa Board of Trade.

CHAMBRE DE COMMERCE D'OTTAWA.

G B Pattee, president; G M Garland, vice-president; R C W MacCuaig, secretary; C A Douglas, treasurer.

OFFICE :—39 Queen Street.

CUNNINGHAM & LINDSAY,

—DEALERS IN—

BOOKS, : STATIONERY

—AND—

FANCY GOODS,



Job Printing a Specialty.



142 - SPARKS STREET - 142

OTTAWA.

THE OTTAWA CITIZEN.

LEADING : NEWSPAPER
AT THE CAPITAL.

The only Morning Paper in Eastern Ontario.

ADVERTISING RATES FURNISHED ON APPLICATION.

JOB PRINTING DEPARTMENT.

Fully equipped with the latest styles of Type and fast Presses.

SUPERIOR WORK GUARANTEED.

Commercial, Book and Pamphlet Work a specialty.

Specimens and estimates furnished on application.

Address,

CITIZEN P. and P. Co.,

QUEEN STREET, OTTAWA.

GRAND TRUNK RAILWAY.

—)o(—

Trains will leave the Union Depot as follows :

8.00 A. M.

Via Coteau, connecting with the Fast Express for Kingston, Port Hope, Toronto and all points west.

11.30 A. M.

Via Brockville, connecting with G. T. R.'s Pacific Express, and arriving at Detroit, Saginaw, Bay City, Chicago, and all points West, 12 hours quicker than by any other route.

FAST LIMITED EXPRESS.

8.30 P. M.

Via Brockville, with through Sleeper for Toronto, connecting with the Great Western Division for all points West, South and South-West, reaching Chicago following evening at 10 p.m., central time.

11. P. M.

Via Toronto, connecting with trains on all Divisions of the G. T. R., for all points in Ontario and United States.

Through Tickets, Time Tables and every information may be had on application to

A. H. TAYLOR,

Russell House Block, Opposite P. O., Ottawa.

Wm. EDGAR,

Pass, Agent, Montreal.

CANADIAN PACIFIC RAILWAY.

—(o)—

Trains leave OTTAWA at

- 4.00** A.M. *for Montreal, Quebec, St. Johns, Newport, Boston and all points East.
7.00 A.M. *for Kemptville, Prescott, Ogdensburg, Oswego, Syracuse, Rochester, Buffalo and all points in Northern New York.
8.25 A.M. *for Montreal and all intermediate points.
11.30 A.M. *for Brockville, Smith's Falls, Perth, Kingston, Peterboro, Toronto, Buffalo and New York.
3.15 P.M. *for Kemptville, Mountain, Winchester, Chesterville, Prescott, and points on Short Line East of Kemptville Junction.
3.30 P.M. *Local Express for Carleton, Almonte, Arnprior, Pembroke, Chalk River, and all intermediate points.
4.00 P.M. *Fast Express for Montreal, Quebec, Halifax, St. John, Boston, and all points East, with Parlor Car.
8.30 P.M. †Local Express for Carleton, Smith's Falls and Brockville.
11.00 P.M. †Western Express for Perth, Kingston, Peterboro', Toronto, Buffalo, Detroit, Bay City, Chicago, and all points in the Western States.
12 MIDNIGHT *s Pacific Express for Winnipeg, Calgary, Banff, Vancouver, Victoria; all points in the North-West and Pacific Coast.
AYLMER, * 9.30 A.M.; † 12.01 P.M., and 5.03 P.M.

* Daily, except Sunday.

† Daily.

s Sleeper.

J. E. PARKER,

City Ticket Agent, 42 Sparks Street.

—(o)—

BRITANNIA TRAIN SERVICE.

Leave OTTAWA at 11:30 A.M., 3:30 P.M., 6:00 P.M., 8:30 P.M., and 11:00 P.M.

Leave BRITANNIA at 8:00 A.M., 1:23 P.M., 5:32 P.M., 6:15 P.M.

AYLMER TRAIN SERVICE.

Leave OTTAWA at 9:30 A.M., 12:35 P.M., 5:03 P.M.

Leave AYLMEY at 8:00 A.M., 10:30 A.M., 3:40 P.M.

O. R. N. Co.

Daily Line Steamer Service

—BETWEEN—

OTTAWA & MONTREAL,

DURING THE SEASON.

—(o)—

The beautiful new iron Steamer EMPRESS (built especially for tourist travel), will leave Queen's Wharf, daily, at 7:20 a.m., with passengers and freight.

The cheapest and only river route to Montreal, shooting the Lachine Rapids and passing under the Victoria Bridge.

Passengers for the seaside will find this the most convenient route. Steamer goes alongside the Quebec boats at Montreal.

Also the most pleasant way to reach the celebrated "Caledonia Springs."

Saturday Excursions to Grenville and Back, 50 cents.

Tickets may be had from the Agent, E. King, Sparks Street, or on board the Steamer. Full information at Agent's Office, Queen's Wharf.

R. W. SHEPHERD, jr., Manager.

CENTRAL CANADA EXHIBITION ASSOCIATION,

Under the Patronage of His Excellency the Governor General.

OFFICERS:

Chas. Magee, president; John Dawson, A. S. Woodburn, vice-presidents; R. J. Devlin, treasurer; John MacCraken, solicitor; R. C. W. MacCuaig, secretary; Holmes T. Cowan, general superintendent; James Lindsay, Wm. Pennock, auditors.

Exhibition at Ottawa, Sept. 24th to 29th, 1888.

OFFICE:—39 QUEEN STREET, OTTAWA.

CANADA ATLANTIC RAILWAY.

**Only Road in Canada running Trains lighted by
Electricity and heated by Steam.**

The Short Line—Ottawa to Montreal—and Ottawa to Boston
and New York, and all points East and South.

Trains will leave Elgin Street Station as follows:—

MONTREAL EXPRESS TRAINS.

- 8.09 A.M. EXPRESS Train connecting with G. T. R. Express at Coteau, for the West, and at Montreal with the Grand Trunk Trains for the East and South-East arriving there at 11.35 a.m.
4.50 P.M. FAST EXPRESS, with Buffet Dining Car, arriving in Montreal at 8.25 P.M., connecting with Central Vermont and Grand Trunk Trains for the East.

- 1.20 P.M. BOSTON AND NEW YORK EXPRESS *via* Rouse's Point. Leave Ottawa (Elgin Street Station), reaching Rouse's Point at 5.45 P.M., connecting with the trains on the Central Vermont and Delaware and Hudson River Railways for the East and South, arriving in Boston at 6.02 and New York at 7.30 next morning.

Through Sleeping Car Service between Ottawa and New York and Ottawa and Boston. Tickets, Berths and all information may be had at the City Ticket Office or at the Stations.

R. J. CHAMBERLIN,
General Manager.

PERCY R. TODD,
General Passenger Agent.

CANADA ATLANTIC RAILWAY, SEASON OF 1888.

St. Lawrence Excursion Every Saturday.

Most delightful of the season. Leaves Elgin Street Station at 8.00 a.m. to Coteau, thence by Steamer, running the famous Coteau, Cedars and Cascades Rapids, returning the same evening at 8.10. Fare \$1.25.

Clark's Island and Valleyfield.

Return Tickets good for Thirty days, \$4.00. Excursion Tickets good to go Friday or Saturday and return on Monday, \$200.

Rouse's Point, N. Y., and Hotel Windsor.

Return Tickets will be issued to this delightful Summer resort, good for Thirty days, for \$5.00. Special Friday and Saturday Excursion Tickets issued, good to return on Monday following, at \$3.00. The finest fishing and the best hotel accommodation in Northern New York.

MONTREAL, QUEBEC, Saguenay River and Gulf of St. Lawrence, *via* the St. Lawrence River—Fast Express, Daily except Sunday, leaves OTTAWA at 1.20 p.m., connecting at Coteau Landing with the Richelieu Line of Steamers Daily, except Monday, running all the rapids and arriving in Montreal at 6.30 p.m. Quebec boats wait for the Steamers from Coteau Landing and connect with the Intercolonial Railway and all Railroads and Steamboat Lines diverging.

Portland and Old Orchard Beach.

Passengers by this line have the choice of two routes, either *via* Montreal and Grand Trunk Railway, or *via* Rouse's Point and through the Green Mountains of Vermont and the White Mountains of New Hampshire.

New York and Boston.

Through Wagner Sleeping Car service to New York and Boston. Tickets also on sale to New York *via* Lake Champlain and Lake George, and the Hudson River.

For full information call at 24 Sparks Street.

PERCY R. TODD,
General Passenger Agent.

S. EBBS,
City Passenger Agent.

✧ H. • MEADOWS • & • CO., ✧

— IMPORTER AND DEALER IN —

GENERAL HOUSEFURNISHING'S GOODS,

Hardware, Stoves, Ranges, Cutlery, Tinware, Mangles, Wringers,
Clothes Baskets, Clothes Horses, Smoothing Irons, &c., &c.

H. MEADOWS & CO.,

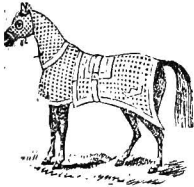
308 RIDEAU STREET.

Telephone No. 101.

ROBT. MONTGOMERY,

↔ Saddler and Harness Maker, ↔

The Best and the Cheapest Stock in the City of both



Fine and Coarse Double and Single Harness,

LUMBER HARNESS, SINGLE CARRIAGE HARNESS,

Full Lines of Horse Clothing, &c.

112 RIDEAU STREET,
OTTAWA.

The Palmer House,

IMPORTERS AND DEALERS IN

Fancy • and • Staple • Dry • Goods.

— OUR —

DRESSMAKERS DEPARTMENT

Has given great satisfaction, and we are now in a better position to
execute all orders entrusted to us with the most fashionable
goods of the season.

DRESS GOODS AND TRIMMINGS

All new, all fresh, all fashionable, all seasonable. No old stock.
No bankrupt stock. Only new goods at

— THE —

PALMER HOUSE,

53 & 55 Sparks Street, = = = = = Ottawa.

JACOB ERRAT,
Palace * Furniture * Store,
Parlour, Dining Room & Office Furniture, Verandah Chairs, &c.

A Full Line Tapestry and Brussel Carpets, Newest Patterns
and Designs. Inspection Invited.

PALACE FURNITURE STORE,
34 RIDEAU ST., - OTTAWA.

DONALDSON, THOMPSON & CO.

Merchant Tailors,
EXTRA FINE TWEED SUITS,
Worsted Coatings, Serges, English, Scotch and Canadian
Tweeds, West of England Broad Cloth, &c.
119 SPARKS ST., - OTTAWA.

The E. B. Eddy Manufacturing Co.,
(LIMITED.)

Established A.D. 1834.

-

Incorporated A.D. 1866.

HULL, P. Q.,

Manufacturers and Wholesale Dealers in

PINE LUMBER,

Ash, Doors, Blinds, Mouldings, Flooring,

CLAPBOARDS, &c.

PAILS, TUBS, ZINC WASH-BOARDS, BOX-SHOOKS,
Telegraph, Safety and Parlor Matches.

Dining and Lunch Rooms.
The Royal Restaurant.

MEALS 25 Cents, TICKETS, 5 FOR \$1.00.

A few choice rooms vacant with special rates for permanent boarders. Our table boarders are increasing daily.

F. BYSHE, Prop., 98 Wellington Street, OTTAWA.

J. A. SEYBOLD,

—DEALER IN ALL KINDS OF—

Coal, Hard, Grate, Steam and Smithing,

Also Coke and Foundry Supplies.

Agent for the Celebrated CONNELLSVILLE COKE CO.

Office: Russell House Block, Sparks Street, | Sheds: C. P. R. & C. A. R. Depots.
OTTAWA.

E. G. LACHANCE,

Saddler and Harness Maker,

Every description of Horse Clothing,

280 DALHOUSIE STREET,

OTTAWA.

The only French Saddler in the City.

—MANUFACTURIER DE—

SELLES ET DE HARNAIS,

280 RUE DALHOUSIE,

OTTAWA.

Le seul Sellier Français dans la Ville.

PHOTOGRAPHS.

PHOTOGRAPHIES.

JOS. BELANGER,

Is now proprietor of the photograph studio at
140 SPARKS STREET,

where he will be pleased to see his friends and the public in general.

140 Sparks Street, Ottawa.

Est à présent propriétaire de la salle de Photographies,

AU No. 140 RUE SPARKS,

où il se fera un plaisir de voir ses amis et le public en général.

140 Rue Sparks, Ottawa.

LAURENT

ETAL D. — MARCHÉ BY.

Assortiment complet des meilleures viandes du marché d'Ottawa. En gros et en détail.

MOUTON, PORC, SAUCISSES, &c.

Comme par le passé, M. DUHAMEL se fera un devoir de satisfaire les pratiques qui voudront bien l'honorer de leur bienveillant patronage.

DUHAMEL,

STALL D. — BY MARKET.

Complete assortment of the Choicest Meats in the Ottawa Market. Wholesale and retail.

MUTTON, PORK, SAUSAGE, &c.

In the present as in the past, Mr. Duhamel will endeavor to satisfy the customers who will honor him with their patronage.

JOSEPH ARCHAMBEAULT,

Peintre, Decorateur, Tapissier, Vitrier
 et Blanchisseur,

AUSSI

Imitateur de toutes sortes de bois et marbres, etc.

Painter, Decorator, Paper Hanger,
 Glazier and Whitewasher,

ALSO

Imitator of all kinds of Wood, Marble, &c.

N.B.—Je possède toutes les facilités pour fournir à très bas prix, au public ou au commerce, toutes les marchandises dans ma ligne.

117 RUE ST. ANDRE, Ottawa.

N.B.—I possess all the facilities for supplying at very low prices, to the public and to commerce, all the goods in my line.

117 ST. ANDRE ST., Ottawa.

STEWART & MACK,

Manufacturers of every description of
Mill Machinery, Water Wheels,
Steam Engines & Boilers,
DERRICKS, STEAM PUMPS
— AND —
MINING MACHINERY.

428 WELLINGTON STREET,
OTTAWA.

THE MONTREAL SAW WORKS,
452 ST. PAUL STREET.

WE MANUFACTURE

Circular, Shingle, Grooving, Top, Concave, Gang, Mill, Drag and
Ice saws, Lance, and all Patent tooth cross cuts and One man
cross cuts, Billet & Canada Webs. All Mill Supplies kept on
hand, including Axes, Rubber and Leather Belting,
Lacing, Gummers, Swages, Octagon, Duplex and
Automatic, Anvils, Square Edges, Sets, Speed
Indicators, Log Books, &c., &c.

AGENTS FOR THE TANITE EMERY WHEEL.

Catalogues and Price List furnished on application.

C. M. WHITLAW, Manager,
THE MONTREAL SAW WORKS,
452 ST. PAUL STREET, MONTREAL.

HULL STREET DIRECTORY.

Abbreviation read lab. for laborer.—Lisez journ. pour journalier.

AYLMER ROAD.

Joinette Alphonse, limeur, saw filer
 Spratt Alex, charpentier de vaisseaux, ship
 carpenter
 Benedict Solomon, journ, lab
 Thomas James, journ, lab
 Bourgeau François, tanneur, tanner
 Lawless John
 Reilly Geo, foreman at Conroy's
 Duncau Robt, zuirdain, toll keeper
 Bruno Henry, Bureau de Poste, Post office
 dept
 Bisson Chas, hotel
 Moore Ed
 Macfarlane David
 Trépanier Louis, menuiseur, carpenter
 Macfarlane David, teneur de livre, book-
 keeper
 Benedict Moses, fermier, farmer
 Leblanc Nap, boulanger, baker
 Joinette Noël, journ, lab
 Farley Richard, ingénieur civil, civil engr
 Barnes Julien, journ, lab
 Brown James, journ, lab
 Dumontier Alfred, peintre, painter
 Lafrance Jos, journ, lab
 Johnston Harry, épiciier, grocer
 Roy Ambroise, épiciier, grocer
 Davis Mrs Wm
 Harrington Richard, journ, lab
 Bingley James, journ, lab
 Thomas James, journ, lab
 Varé Jos, cordonnier, shoemaker

ALBERT, east side.

4 Demers Onésime, épiciier, grocer
 26 Le College de Hull

Albion intersects.

34 Rascicot George, journ, lab
 46 Neville Richd, journ, lab
 48 Morisette Mrs, widow
 50-52 St Pierre Mrs Joseph, auberge, tavern
 54 Blais John, barbier, hairdresser
 124 Vacant
 126 Paille Avila, journ, lab
 Eddy lumber yard

ALBERT, west side.

Villemure stables
 11-13 Gougeon Frédéric, épiciier, grocer
 25 Laliberté Treffé, mouleur, moulder
 27 Charbonneau Albérique, cordonnier, shoe-
 maker
 29 Marignon Jos, jour, lab

Main intersects.

Britannia intersects.

77 Bouillianne Jos, gérant, agent
 83-85 George Thos, épiciier, grocer

Inkerman intersects.

87 Moffett Thos, épiciier, grocer
 89 Boul't Thos, flour aud grain mercht, mar-
 chand de grain et de farine
 93 Vaillancourt Jos, journ, lab
 99 Champagne C's, journ, lab
 103 Simay Misses, modistes, dressmakers
 105 Caron Thos, contracteur, contractor
 107 Paulet Philip, journ, lab
 Plonde Alphonse, journ, lab

Alma intersects.

Eddy lumber yard

ALBION, east side.

Lortie Jonas, épiciier, grocer
 9 Lapensée Mrs André
 11 Damour Charles, journ, lab
 13 Monette Mrs Mathilde
 15 Leclair Gilbert, charretier, carter
 17 St Louis Wilfred, service civil, civil service
 19 Gagnon Thomas, journ, lab
 21 Monette Alfred, journ, lab
 23 Chartrand Harmidas, journ, lab
 25 Duchemin Joseph, plâtrier, plasterer
 27 Labrèque André, journ, lab
 29 Nadeau Joseph, journ, lab
 31 Pelerin Sam, journ, lab
 33 Cadieux Olivier, journ, lab
 47 Lawson Aldéric, journ, lab
 51 Martin Joseph, plâtrier, plasterer
 53 Gagnon Louis, journ, lab
 55 Thibeau Cyrille, journ, lab
 57 Bissonnette Emery, journ, lab
 65 Grandchamps Jos, journ, lab
 67 Desromme Nap, journ, lab
 Charbonneau Elie, journ, lab
 105 Gagné Mrs
 107 Chartrand Xavier, journ, lab
 115 Boisvert Adélard, journ, lab
 121 Massie Isaie, journ, lab

Division intersects.

123 Chigme Talique, journ, lab
 129 Gutard Adolphe, coffretier, trunkmaker
 133 Roy Adolphe, journ, lab
 135 Lemieux Ovide, journ, lab
 141 Desjardis Augustin, journ, lab
 143 Nadon Victor, journ, lab
 145 Monatie Joseph, peintre, painter
 147 Ethier Joseph, journ, lab

ALBION, west side.*Victoria intersects.*

- Vacant lots
 42 Willan Mrs.
 44 Barbe Osais, journ, lab
 46 Matte Anselme, journ, lab
 48 Galin Pierre, charretier, carter
 50 Bourgard Elie, journ, lab
 52 Chartrand Joseph, chauffeur, fireman
 56 Rivard Israel, mesureur de bois, culler
 60 Enright Aubin, journ, lab
 62 Gagnon Fabien, journ, lab
 110 Boucher Jean, menuisier, carpenter
 114 Demers William, journ, lab
 120 Pietre Pierre, journ, lab

Division intersects.

- 122 Chartrand Chas, journ, lab
 126 Gauthier Caleb, journ, lab
 130 Simard Chas, journ, lab
 134 Poirier Amable, journ, lab
 136 Plouffe Désiré, journ, lab
 138 Marcotte Adolphe, journ, lab
 140 Robidoux Jos, commis, clerk
 148 Provençal Jean, commercant, dealer
 150 Vermette Alfred, menuisier, joiner
 154 Poirier Jos, journ, lab

ALFRED, east side.

Champagne Joseph, greffier, recorder
 Nicholson Edward

Alma intersects.

Boucher Octave, menuier, miller
 Villedelois Mrs Simard
 Boucher Felix, journ, lab
 Polequin Théophile, journ, lab
 L'Armand Basilic, journ, lab

Inkerman intersects.

- 57 Frechette —, peintre, painter
 61 McEwen George, journ, lab
 63 Leroux Xavier, cordonnier, shoemaker
 Brunet Joseph, journ, lab
 65 Nault Isidore, journ, lab

Brian via intersects.

- 75 Leclerc Joseph, journ, lab
 77 Chartrand Alexandre, journ, lab
 79 Diotte Magloire, journ, lab

*Lake Flora.***ALFRED, west side.**

Vacant to Wright street
 Hubert Xavier, journ, laborer

*Alma intersects.**Inkerman intersects.*

- 58 Marcotte Joseph, navigateur, navigator
 70 Séguin Joseph, journ, lab
 Vacant to Flora

ALMA, west side.

- 2 Cannelle Joseph, journ, lab
 4 Morency Joseph, journ, lab
 8 Lafleur Olivier, charretier, carter
 10 Bérubé George, charretier, carter
 12 Labronche Alfred, journ, laborer
 14 Séguin Jean Baptiste, journ, lab
 16 Lalonde Mrs Ovide
 18 Vacant
 20 Levêque Mrs François
 24 Lavallée Roman, journ, lab
 26 Moreau Francis, journ, lab
 28 Gauvreau Jules, journ, lab
 30 Grondin Téléphore, journ, lab
 32 Séguin Léon, journ, lab
 34 Martel Alexis, journ, lab
 36 Leblanc Joseph, journ, lab
 38 Vacant
 40 St Armand Casimir, charretier, carter

*Albert intersects.**Market sq intersects.**Victoria intersects.*

- 90 Desjardins Fleurimond, entrepreneur, undertaker
 100 Cimon Dosithé, agent d'assurance, insurance agent
 104 Bélanger Grégoire, journ, lab
 106 Manquette Edmond, journ, lab
 108 Lalonde Jean, journ, lab
 110 Gagné Napoléon, journ, lab
 112 Mascotte Napoléon, journ, lab
 116 Limoges François, mouleur, moulder
 Limoges Armine, mouleur, moulder
 118 Tessier Ambroise, charpentier, carpenter
 120 St Martin Xavier, journ, lab
 122 Blais Frank, charretier, cab driver
 124 Blais Joseph, homme de police, policeman
 126 Sauvé Angus, journ, lab
 128 Tremblay Louis, journ, lab

Alfred intersects.

- 138 Boucher Octave, journ, lab
 144 Kelly Tim, conducteur, foreman
 146 Letarte Joseph, boucher, butcher
 154 Hamelin Zéphirin, journ, lab
 156 Russell George, journ, lab
 158 Lacourse Charles, journ, lab
 160 Brisebois Régile, journ, lab
 164 Turbin Eustache, journ, lab
 166 Guilbault Alphonse, batelier, bargeman

ALMA, east side.

Eddy lumber yard

- Kelly Thomas, conducteur, foreman
 55 Richer Henri, journ, lab
 57 Vacant
 59 Charron John, menuisier, carpenter
 63 Perrot Mrs., veuve, widow
 65 Sagala Pierre, pilot, pilot
 Latour Téléphore, connétable, constable
 Black Wm, charretier, carter
 69 Girouard David, journ, lab
 71 Bérubé Alfred, imprimeur, printer
 Moquin François, journ, lab

- 73 Girouard Candide, journ, lab
 75 Monfus Philip, journ, lab
 77 Desrochers John, journ, lab
 79 Chartrand Jos, journ, laborer
 81 Séguin Mrs Joseph
 83 Lefebvre Joseph, voiturier, carriagemaker
 85 Fréchette Wm, service civil, civil service
 87 Mousseau Thomas, mécanicien, mechanic

Victoria intersects.

- Dessaint Charles, épicier, grocer
 111 Rev Pères Oblats

Alfred intersects.

- 141 Nicholson Edward, conducteur, foreman
 145 Giroux Napoléon, boucher, butcher
 151-149 St Denis Antoine, journ, lab
 153 Joannette Jules, journ, lab
 155 Trépannier Baptiste, peintre, painter
 159 St Armand Pierre, maçon, mason
 161 Brisebois Pierre, épicier, grocer
 165 Poulin Nelson, journ, lab
 169 Gagnon Narcisse, journ, lab
 175 Nicholson John, journ, lab
 183 Champagne, L N, avocat advocate

BREWERY, east side

- 35 Patenaude Emilien, peintre, painter
 37 Burns Jas, maçon, mason
 39 Posey Dominique, journ, lab
 41 Patenaude Jos, journ, lab
 43 Legarré Nicholas, journ, lab
 47 Legarré Mat, journ, lab
 49 Charbonneau Mrs
 Simon André, hôtelier, hotel

Wellington intersects.

- 53-55-59 Durocher P H, épicier, grocer
 61 Clairoux Dosithé, marchandises sèches, dry goods
 67 Allard J A, chaussures, boots and shoes
 73 Gravelle Arthur, forgeron, blacksmith
 77 Routhier Dr L G, médecin, doctor
 79 Lachance Xavier, peintre, painter
 81 Lacroix Jos, barbier, barber
 85 Richard Alphonse, journ, lab
 91 Pilon Thos, journ, lab
 Lapeusée Ed, maçon, mason
 LaRose Jos, foreman at Chas Skead's
 McMahon Wm, journ, lab
 93 Paquette Mrs Paul
 103 Lynott Christopher, menuisier, carpenter
 105 Boyer Charles
 107 Boyer Nap, sellier, saddler
 109-111 Isabelle Jos, carrossier, carriagemaker
 113 Guérin C, forgeron, blacksmith
 117 Bourgette Philip, journ, lab
 119 Hyde Henri, foreman
 123 Guérin Camille, restaurant
 125 Labonté Adélard, journ, lab
 127 Bartlett H, journ, lab
 129 Anderson Wm, gardien, watchman
 131 Paquin J, magasin de meubles, furniture shop
 137 Viau Urbain, épicier, grocer
 141 Rousseau Louis, journ, lab
 Riché O, journ, lab

- 141 Gagnon N, journ, lab
 145 Fréchette O, journ, lab
 147 Masson Eugène, corroyeur, tanner
 149 Battison Jas, journ, lab
 151 Milhaen Alex, journ, lab
 153 Pelletier Geo, journ, lab
 155 Caron Huchert, journ, lab
 159 Cadieux Auguste, journ, lab
 161-163 Lamotte E, journ, lab
 165-171 Dagnault O, hotel
 175-177 Hebert Chas, carrossier, carriage maker
 179 Fréchette Xavier, tourneur de bois, turner
 181 Lamort Etienne, restaurant
 183 Major Michel, journ, lab
 Major Homère, journ, lab
 185 Major Solomon, journ, lab
 187 Ash Robt, peintre, painter
 189 Harvey Achille, menuisier, carpenter
 191 Denault Aldéric, journ, lab
 193 Fréchette Jos, tourneur, turner
 195 Mott Wm, journ, lab
 197 St Pierre Mrs Abraham
 201 Coroux Olivier, menuisier, carpenter
 Lapolice Adolphe, journ, lab
 Shaw Peter, journ, lab
 203 Bourdage Félix, forgeron, blacksmith
 205 Marleau François, charretier, carter
 211 Waddell Jas, foreman
 Kidder Richard, journ, lab
 219 Walters H., & Sons, factorie de hâche, saw factory

BREWERY, west side

- 12 Graham M, M D
 28 Racine Mr, P
 34 Washburn Wm
 Turgeon C E, civil service
 44 Depentigny B, colporteur, letter carrier
 Remillard Jos, charretier, carter
 46 Tempest Ed, journ, lab
 48 McDonald B, ingénieur, engineer
 50 O'Meara Thos, journ, lab
 54 Lacasse Cyrille, sen, limeur, saw filer
 Lacasse C, jun, journ, lab
 52-58 Dumontier Honoré, forgeron, blacksmith
 Dumontier Honoré, carrossier, carriage maker
 58 Laroché Peter, carrossier, carriage maker
 60 D'Aout Peter, menuisier, carpenter
 62 Cameron Mrs Allen
 Cameron George, journ, lab
 Cameron Dan, journ, lab
 Cam-ron Miss M, modiste, dressmaker
 64 Lusk Alex, menuisier, carpenter
 66 Langdon Thos, charretier, carter
 68 Lafrance Louis, boucher, butcher
 70 Larose X, journ, lab
 72 Soriol E, journ, lab
 74 Rousseau Alex, fleur et grain, flour and feed
 76 Church F, M D
 78 Roy Alphonse, limeur, saw filer
 80 Duguay Ed, cons de moulins, millwright
 Duguay Ed, journ, laborer
 86 School House
 90 Donaldson Robert, meunier, miller
 102 Hanson J D, moulin à carder, woolen mills
 110-112 Isabelle Joseph, carrossier, carriage fact

- 116 Hébert J B, restaurant
 118 Hébert J B, carrossier, carriagemaker
 112 Kiel Frs X, forgeron, blacksmith
 Ash Robert, peintre, painter
 128-139 Landry Ed, boulanger, baker
 136 Monette M, charron, wheelwright
 Monette Vital, carrossier, carriagemaker
 Archambault J B, forgeron, blacksmith
 138-146 Lawson Thomas, fondrie, foundry
 146 Merleau F, jun, tourneur, wood turner
 148 Seguin O, civil service
 154 DeBepentigny B, conducteur, foreman
 166 Field: Levy, journ, lab
 168 Lewis J, journ, lab
 172 Roussel Charles, forgeron, blacksmith
 174 Hébert J E
 176 Simpson Benj, journ, lab
 188 McMullin Gervais, gardien de boom, boom
 keeper
 190 Ford John, journ, lab
 194-196 Perras Mrs Pierre, épicerie, grocery
 198 Fauteux Hormisdas, journ, lab
 202 Hume Jas, journ, lab
 204 Dowe Phil, tailleur de pierre, stone cutter
 206-208 Kelly B M, épicier, grocer

BRIDGE, west side.

- 72 Morrow Godfroi, maison d'Ottawa, Ottawa
 house
 88 Arpin J N, chaussures, boots and shoes
 Arpin J N, cordonnier, shoemaker
 94 Anderson Wm, Salon du Cercle, Club Sa-
 loon
 96 McKenna Owen, journ, lab
 Kernahan James, journ, lab
 Barbeau Joseph, journ, lab
 Labine Aristide, journ, lab
 98-100 Prud'homme Etienne, ferb, tinsmith
 Doris Moses, ferblantier, tinsmith
 Doris John, ferblantier, tinsmith
 104 Wright C. R., écuries de louage, livery
 stables
 112-114 Coallier Michel, hôtel, hotel
 Mallette Cyrille, restaurant

Wellington intersects.

- 120 Bilodeau Chas, journ, lab
 136 Thibeault Alfred, journ, lab
 140 Bernier Nap, journ, lab
 142 Brisebois Mathew, journ, lab
 Bernier Auguste, journ, lab
 Vézina E, journ, lab

Wright intersects.

- 144 Laframboise Isaac, menuisier, joiner
 146 Bonneville Geo., boucher, butcher
 148 Gaudreau Alex, journ, lab
 150 Antelle Alexis, journ, lab
 152 Ganuey Joseph, journ, lab
 154 Gaudreau Ferdinand, journ, lab
 156 Chénier Louis, journ, lab
 160 Raymond Louis, épicier, grocer
 162 Walsh Ed, carrossier, carriagemaker
 Roche Ed, journ, lab
 164 Bourgeois Médéric, épicier, grocer
 172 St Pierre Pierre, journ, lab
 172½ Bourgeois Ernest, journ, lab

- 173 St Pierre Rémi, journ, lab
 182 Guitard Jos, menuisier, joiner
 Meloche Octave, journ, lab
 184 Tassé Gédéon, journ, lab
 186 Duguay Chas, journ, lab
 188 Sincire Treflé, journ, lab
 Charron P H, épicier, grocer

Fleming intersects.

- 194 Deschamps Mrs F
 Deschamps Clovis, journ, lab
 Deschamps Calixte, journ, lab
 196 Boucher Louis, journ, lab
 198 Roy Louis, menuisier, joiner
 200 Bourgeois Euclide, journ, lab
 204 Bastien Alex, épicier, grocer
 206 Cousineau Amédée, charretier, carter
 208 Hill Thos, journ, lab
 212 Sabourin Athanase, journ, lab
 232 Beauchamp Noé, journ, lab
 234 Chatigny Arthur, journ, lab
 236 Chatigny John, journ, lab
 238 Bérubé Paul, journ, lab
 Bernier John, journ, lab
 *242 Moquin Paul, journ, lab
 246 Lafrenière Louis, journ, lab
 250 Côté Narcisse, épicier, grocer
 254 Desabrais Aug, journ, lab
 258 Gendron Norbert, journ, lab
 260 St Pierre Elzéar, journ, lab

BRIDGE, east side.

- 73 Bédard H, dry goods, marchandises sèches
 79 Wright Christie, livery stable, écurie de
 louage
 85 Marleau John, hotel, hotel
 87 Marleau John, billiards, salon de billiards
 99 Sabourin Mrs. Barney
 Sabourin Barney, jr, charretier, carter
 113 Bonneville Geo, boucher, butcher
 Durocher Israel, journ, lab
 Cayer Godfroi, journ, lab

Wellington intersects.

- 135 Browne Jas, journ, lab
 Browne Ed, journ, lab
 133 Larmon Jos, journ, lab
 137 Pariseau Isidore, journ, lab
 139 Dumont Louis, cuilleur, culler
 141 Paradis Carisse, journ, lab
 145 Bernier Ferdinand, hotel de Portland,
 Portland hotel
 149 Merleau Pierre, jr, journ, lab
 151 Merleau Pierre, sr, journ, lab
 153 Sabourin Amédée, journ, lab
 155 Désormaux Félix, jr, journ, lab
 159 Dupuis Ed, journ, lab
 Robidoux Ed, journ, lab
 161 Duguay Alf, épicier, grocer
 Demers Nolin, charretier, carter

Central intersects.

- Gaunmond Louis, barbier, barber
 171 Anderson Geo, journ, lab
 Derouin Thos, journ, lab
 177 Champagne Thos, journ, lab
 181 Méthot François, journ, lab
 183 Charon François

- 185 Normand Jos, journ, lab
 187 Bourgeois Firmin, fileur, saw filer
 191 Savard Alfred, journ, lab
 Tremblay John, menuisier, carpenter
 193 Blais Thos, charretier, carter
 195 Deschamps Napoléon, journ, lab
 199 Deschamps Moses, journ, lab
 197 Cousineau Félix, charretier, carter
 203 McAvoy J C, mouleur, moulder, and épicier, grocer

Charles intersects.

- 209 Denis Fred, journ, lab
 Gosselin Jos
 211 Charon Marcel, journ, lab
 213 Boulet Chas, journ, lab
 217 Kinsella Paul, journ, lab
 225 Boisvert Hubert, culler, culler
 233 Clément Nelson, journ, lab
 Meloche Elloi, journ, lab
 239 Luberger René, menuisier, carpenter
 243 Plouffe Mrs Pierre
 249 Cousineau Odilon, charretier, carter
 255 Antel Gédéon, journ, lab
 257 Cordeau Jos, barbier, barber
 259 Charron Alphonse, journ, lab
 261 Cousineau Jos, charretier, carter

BRIDGE, west side.

- Foster Thos, journ, lab
 Lanthier Jos, journ, lab
 Lanthier Olivier, journ, lab
 Vaudreau Alex, journ, lab
 Robillard Frédéric, journ, lab
 Sawyer Ed, journ, lab
 Swastan Wm, journ, lab
 Swastan Jos, journ, lab
 Charest Israel, tannur, tanner
 Leblanc Stanislas, charretier, carter
 Poole Elizat, journ, lab
 Barney Patrick, épicier, grocer
 Nascaï Albert, journ, lab
 Nascaï Aime, journ, lab
 Garant Andrew, épicier, grocer
 Lebus Pierre, journ, lab

BRIDGE GILMOUR.

- Tessier Chas. journ, lab
 Charbonneau Aldéric, journ, lab

BRITANIA, east side.

- Wright C. B. & Sons fourneau au ciment et à chaux, cement and lime kilns

Ottawa intersects.

- 5 Renaud Joseph, journ, lab
 7 Blondin France, tonnelier, cooper
 9 Chevrier Joseph, journ, lab
 13 Normand Joseph
 15 Dessaint Pierre, culler, culler
 17 Maus Leomire, journ, lab
 19 Dupuis Pierre, journ, lab
 21 Gagné Janvier, journ, lab
 27 Maillette Joseph, journ, lab
 29 Vacant

- 33 Bédard Emile, journ, lab
 35 Blondeau Mrs Volinas
 37 Turcot Joseph, journ, lab
 39 Montfils Adam, journ, lab
 41 Colley Joseph, journ, lab
 43 Carrière Antoine

Albert intersects.

- 45 St Jean T, magasin de chaussures, boot and shoe store
 55 Delaney John, journ, lab
 57 Cabana Théophile, journ, lab
 59 Talbot Cicero, commis, clerk
 61 Gravelle Pierre, journ, lab
 63 Deschênes Joseph, journ, lab
 65 Deschênes Hercibide, journ, lab
 69 Villeneuve Jérôme, sen, journ, lab
 73 Genest Ludger, chef de police, chief of police
 77 Villeneuve Jérôme, jun, charretier, carter
 81 Madore Téléphore, épicier, grocer
 85 Bérube Achille, journ, lab
 87 O Boyle John, voiturier, carriagemaker

Victoria intersects.

- 103 Plouff Michel, charretier, carter
 109 Villeneuve Xavier, journ, lab
 107 Lanctôt Mrs Jean Baptiste
 117 Landier François Olivier, ingénieur, engineer
 Landier Charles, commis, clerk, bas
 119 Campeau Amédée, journ, lab
 121 Pilon Philibert, journ, lab
 123 Charbonneau Mrs Eusèbe
 127 Charette Octave, commerçant, trader

Alfred intersects.

- 157 Séguin Adrien, journ, lab
 161 Larocque Adolphe, menuisier, carpenter
 167 Pepin Joseph, journ, lab
 169 Gagnon Jacob, journ, lab
 173 Trudel Toussaint, journ, lab
 177 Charbonneau Onésime, journ, lab
 181 Larose Baptiste, journ, lab
 185 Lebel Felix, journ, lab
 187 Lebel Alphonse, journ, lab
 191 Leblanc Michel, postillon, letter carrier

BRITANNIA, west side.

- 16 Hamelin Jules, condonnier, shoemaker
 20 Poliel Reel, journ, lab
 22 Tessier John, journ, lab
 24 Lebel Félix, journ, lab
 26 Mongeon Paul, journ, lab
 28-30 Groulx Pierre, journ, lab
 32 Chevrier Joseph, journ, lab
 34 Grollo Zephyrin, charpentier de navir, ship carpenter

Albert intersects.

- 54 Rempley H W, meunier, miller
 58 Chapman John, journ, lab
 60 Gratton Xavier, forgeron, blacksmith
 62 Ménard J. Baptiste
 64 Harland Joseph, journ, lab
 68 Paradis Joseph
 72 Beauchamp Olivier, journ, lab
 74 Cyr Xavier, journ, lab

- 76 Alexander John, jardinier, gardener
 80 Belletenille John, journ, lab
 82 Courville Joseph, journ, lab
 84 Guerin Joseph, journ, lab
 90 Carrière Eustache, épiciér, grocer

Victoria intersect.

- 106 Petit Joseph, charretier, carter
 108 East Edward, journ, lab
 114 Vacant
 116 Séguin Alexandre, journ, lab
 124 Charon Tréfflé, menuisier, carpenter

Alfred intersects.

- 148 Michaud Omer, journ, lab
 150 McEwen George, journ, lab
 154 Normand Honoré, forgeron, blacksmith
 156 Laviolette George, journ, lab
 158 Hubert Louis, menuisier, joiner
 162 Ménard Aldéric, journ, lab
 166 Tremblay William, journ, lab
 168 Desjardins Joseph, journ, lab
 170 Vacant
 174 Lebel Jean Baptiste, journ, lab
 178 Chénier Nicholas, journ, lab
 184-186 Proulx Noël, journ, lab
 Proulx Olivier, journ, lab
 Proulx Joseph, journ, lab
 Thivierge Joseph, journ, lab
 186 Proulx Isidore, journ, lab
 190 Lebel Stanislas, journ, lab
 194 Lapointe Ovide, journ, lab

BURKE.

- 14 Taylor Sam, maçon, stone mason
 16 Laberge Joseph, journ, lab
 18 Emeric Pierre, journ, lab
 20 Dupuis Simon, charretier d'eau, water carter
 28 Guay Joseph, journ, lab
 34 Savard Xavier, journ, lab

CARTIER Gilmour, east side.

- Vadboncœur Ed, journ, lab
 Frappier Octave, journ, lab
 Poirier John, journ, lab
 Picard Stanislas, journ, lab
 St Denis Thos, jour, lab
 Tessier John, épiciér, grocer
 Lacelle Odilon, sen, journ, lab
 McNulty Patrick, journ, lab
 Iveson Lawrence, maçon, mason

CARTIER Gilmour, west side.

- Bruno François, mesureur de bois, culler
 Lavictoire Théophile, tailleur de pierre, stonecutter
 Desroches Jos, tailleur de pierre, stonecutter
 Bernier Baptiste, journ, lab
 Sauvé Olivier, journ, lab
 Rochon Peter, journ, lab

CENTRAL Bearville.

- Prevost Louis, journ, lab
 Prevost Xavier, journ, lab

- Girard Louis, journ, lab
 Casang Charles, journ, lab
 Guay Xavier, menuisier, carpenter
 Coimeau Eli, journ, lab
 Dumais Xavier, journ, lab
 Desjardins George, journ, lab
 Gendreau Eugène, journ, lab
 Bérubé Baptiste, journ, lab
 Corneau Ernest, journ, lab
 Castang Philip, journ, lab
 Gauthier Charles, journ, lab
 Delphey Sam, journ, lab
 Morin François, journ, lab
 Bédard Bazil, journ, lab
 Couron Marcelle, journ, lab
 Gagné Damase, journ, lab
 Terrien Jules, jun, journ, lab
 Terrien Jules, sen, journ, lab
 Robert Hyacinthe, journ, lab
 Savard Pierre, journ, lab
 Fortier Joseph, journ, lab
 Ouellette Moses, épiciér, grocer

CENTRAL, west side.

- Lebuie Jean Bte, épiciér, grocer
 Jolicœur Alfred, journ, lab
 Cadieux Félix, journ, lab
 Basinette Hercule, journ, lab
 Gravelle Eusèbe, journ, lab
 Laroche Romeo, journ, lab
 Laroche John, tourneur, turner
 Gariépy Henri, maçon, mason
 Carrière Mrs
 Lemieux Joseph, charretier, carter
 Montreuil Jos, journ, lab
 ReLon Mrs
 Gauthier Honoré, journ, lab
 89 Martel Joseph, épiciér, grocer
 83 Thérien Olivier, journ, lab
 Landry Napoléon, commis, clerk

Duke intersects.

- Montreuil J Bte
 Sanche Jérémie, journ, lab

Church intersects.

- Dugay Alfred, peintre, painter

Bridge intersects.

- Savoy Edouard, journ, lab
 Vincent Alfred, journ, lab
 Piché Joseph, journ, lab
 Doré Arthur, jour, lab
 Ross Rachel, journ, lab

CENTRAL, east side.

- Desormais Joseph, journ, lab
 Galarneau Paul, journ, lab
 18 Pepin Joseph, bread driver
 22 Champagne George, journ, lab
 26 Sayer Gédéon, journ, lab
 Vacant lots

Bridge intersects.

- Gaumont Louis, barbier, hairdresser
 Charron Félix, épiciér, grocer

Church intersects.

- Laliberté P, hôtelier, hotel keeper
 Levasseur Noel, journ, lab
 Dupont Léon, journ, lab
 70 Seguin Téléphore, barbier, barber
 Vaillancourt Jos, journ, lab
 76 Leblanc Louis, journ, lab
 78 Dussault Arsene, journ, lab
 80 Philion Félix, journ, lab

Duke intersects.

- Dupont Baptiste, journ, lab
 Legault Pierre, journ, lab
 Galan Benjamin, commis, clerk
 Leduc Joseph, charretier, cartier
 Lafrance Luke, journ, lab
 Gratton Olivier, commercant, trader

Hannah intersects.

- Stafford Thomas
 L'Evêque Mrs Emilie, widow
 Patry Belinda, cordonnier, shoemaker
 Bélanger Alphonse, boucher, butcher, stall
 Market hall
 Courville Onésime, conducteur, foreman

CHARLES, west side.

- 1 Leclerc Ovide, journ, lab
 3 Desloriers Toussaint, journ, lab
 11 Chevalier Joseph, tailleur de pierre, stone
 cutter
 13 Vachon Joseph, journ, lab
 15 Ouellette Zéphirin, journ, lab
 17 Ouellette Joseph, journ, lab
 19 Clouthier J Baptiste, journ, lab
 23 Turcot Félix, journ, lab

Bridge intersects.

- 37 McAvoy John, épiciér, grocer

Church intersects.

- 55 St Germain Emile, épiciér, grocer
 Villemaire J B, boucher, butcher

Duke intersects.

- 71 Bergevin Martin, constructeur de moulins,
 millwright
 75 Vaillancourt Jos, menuisier carpenter
 79-81 Turcot Basil, charretier, carter
 83 Goudreau Philip, journ, lab
 85 Goudreau Xavier, journ, lab
 87 Jobin Joseph, tailleur de pierre, stone
 cutter
 89 Bloom William, journ, lab
 91 Godbois Moïse, journ, lab
 93 Charest Jos, journ, lab

Hannah intersects.

- 95 Pilon Olivier, journ, lab
 101 Jolicœur Hilaire, journ, lab
 103 Cousineau J Baptiste, journ, lab
 105 Cousineau Joseph, journ, lab
 109 Derouin Louis, journ, lab
 119 Briant Joseph, journ, lab
 121 Corbeille Ferdinand, journ, lab
 123 Leclerc Onésime, journ, lab

- 127 Lafleur Augustin, épiciér, grocer
 Vacant to Lake

CHARLES, east side.

- 8 Beandry Charles, journ, lab
 10 Goudreau David, journ, lab
 12 Turcotte Ovide, journ, lab
 16 Potvin Alfred, journ, lab
 18 Mahoux Antoine, journ, lab
 22 Bastien Alexandre, journ, lab
 34 Cousineau Osiás, journ, lab

Bridge intersects.

Vacant lots

- 50 Morin Alexandre, épiciér, grocer
 Morin Alexandre, boucher, butcher

Church intersects.

- 52-54 Desrosiers Charles, épiciér, grocer
 60 Gratton Alphonse, journ, lab
 64 McEwen William
 66 McEwen Mrs. articles de modes et march
 andises sèches, millinery and dry goods

Duke intersects.

- 68 McEwen William, épiciér, grocer
 72 Séguin Joseph, journ, lab
 76 Laroche Nazaire, charpentier, carpenter
 80 Duquette Francis, journ, lab
 84 Mantha Joseph, journ, lab
 88 Chantillon Mrs
 92 Dumoulin William, charretier, carter
 94 Ouellette Michel, journ, lab

Hannah intersects.

- 98 Deschamps Francois, hôtelier, hotelkeeper
 100 Blanc Henri, journ, lab
 104 Varin Edgar, journ, lab
 108 Scott William, constructeur de moulins-
 millwright
 112 Legault Hermas, meneur de bière, beer
 driver
 118 Monsion Adrien, commis, clerk
 122 Proulx Noel, journ, lab
 126 Marcotte Mrs Joseph
 130 Archambeault Joseph, journ, lab

CHAUDIERE, west side.

- 38 Simard Bernard, sen, boucher, butcher
 40 Lyons W H, épiciér, grocer
 52 Durocher Wm, journ, lab
 54 Levain Magloire, journ, lab
 56 Richer André, journ, lab
 58 Laroche Joseph, journ, lab
 60 O'Keefe John, journ, lab
 62 Myra Joseph, journ, lab
 66 Perichon J Bte, journ, lab
 68 Goudreau Joseph, journ, lab
 102 Lavelle Jos
 Barrette Napoléon, journ, lab
 104 Ouellette Etienne, journ, lab
 128 Proulx Arsène, journ, lab
 132 Fizbage Lazor, journ, lab
 134 Gauthreau Joseph, journ, lab
 176 Gauthreau André, journ, lab
 Roy Jacques, journ, lab

- 178 Vacant
 180 Tremblay Chas, journ, lab
 184 Demers Gilbert, journ, lab
 Racine Joseph, cordonnier, shoemaker
 188 Meloche Narcisse, forgeron, blacksmith

CHAUDIERE, east side.

- 29 Steel George, limeur, saw filer
 31 Thorpe Wm, journ, lab
 Morrison Joseph, contre-maitre, foreman
 35 Vincent Jos, jun, journ, lab
 37 Vincent Joseph, sen, journ, lab
 49 Légaré Octave, hôtelier, hotel
 Beaudin Noé, limeur, filer
 53 Morin Flavien, journ, lab
 55 Desormeaux Félix, charretier, carter
 61 Michaud Elie, journ, lab
 63 Nault Phillip, journ, lab
 65 Laferrière Mrs
 67 Beaudry Michel, limeur, filer
 Bisson Louis, journ, lab
 Morin Charles, entrepreneur, contractor
 Lefebvre Pierre, menuisier, carpenter
 Laviolette Jos, journ, lab
 Deschamps Camille, journ, lab
 Fortier Cléophas, journ, lab
 Champagne Napoléon, journ, lab
 Bourgeon Antoine, journ, lab
 147 Biludeau Nap., journ, lab
 159 Lamoureux Isidore, journ, lab
 163 Cameron Henry, journ, lab
 175 Legault Oct, journ, lab
 177 Gagnon Jos, journ, lab
 183 Gagnon Philibert, journ, lab
 185 Laberge Alfred, journ, lab
 187 Latreille Ferd, charretier, carter
 Baulne Félix, journ, lab
 Lalonde Sol, menuisier, cabinetmaker
 Lalonde Moïse, journ, lab

CHURCH, east side.

- Filion Alphonse, chambres de billards, billiard and pool rooms
 37 Hannum J A B, contre-maitre, foreman
 39 Hannum Thos, contre-maitre, foreman
 49 Ouellette Fernando, journ, lab
 51 Ouellette Ovide, journ, lab
 53 Lafrance Isidore, chef des glissoires, slide master
 55 Asselin Mrs
 Asselin Domina, journ, lab
 57 Laurent Célestin, menuisier, carpenter
 59 Deslauriers Joseph, tailleur, tailor
 61 Thibert Daniel, journ, lab
 63 Gleeson Moses, journ, lab
 Gravel Pierre, journ, lab
 65 Desmarais Mrs E, épicière, grocer
 73 Lachance J, tailleur de pierre, stone cutter
 75 Lauson Célestin, charretier, cab driver
 81 Bisson Elzéar, journ, lab
 83 Urbeau Joseph, journ, lab
 St Amour Francis, forgeron, blacksmith
 85 Collepront Philias, journ, lab
 87 Cadieux Damase, journ, lab
 89 McMillan Hugh, journ, lab
 91 Côté Ferdinand, journ, lab
 103 Sarazin Wm, journ, lab

- 105 Chassé Pierre, menuisier, carpenter
 107 Shea Wm, cordonnier, shoemaker
 109-111 Kieher Xavier, épicier, grocer
 113 Chance Jérémie, journ, lab
 115-117 Laliberté Phillip, hôtelier, hotel
 127 Regimballe George, journ, lab
 Dowe George, journ, lab
 129 Paradis Marc, journ, lab
 131 Duquette Ed, limeur, filer
 139 Lavoie Pascal, journ, lab
 Lavoie Joseph, journ, lab
 Lavoie Albert, journ, lab
 Lavoie Louis, journ, lab
 141-143 Manseau Francis, marchand, merchant
 145 Labonté Joseph, journ, lab
 147 Boucher Louis, journ, lab
 Perrot Augustin, journ, lab
 151 Villeneuve William, journ, lab
 155 Bertrand Isidore, charretier, carter
 St Germain Camille, épicier, grocer

Charles intersects.

- Desrosiers Isidore, épicier, grocer
 179 Paquin Benjamin, cordonnier, shoemaker
 183 Diotte Louis, journ, lab
 185 Charon Joseph, journ, lab
 187 Girard Phillip, journ, lab
 199 Goudreau Joseph, journ, lab
 201 Blondin Paul, journ, lab
 203 Villeneuve Jean Baptiste, journ, lab
 205 Roy Antoine, journ, lab
 209 Gagnon André, journ, lab
 211 Papineau Anaclet, journ, lab
 St Laurent Ferdinand, journ, lab
 213 Beaudoin Louis, journ, lab
 221 Riendeau Damase, journ, lab
 227 Désabrais Elie, charretier, carter
 229 Chantigny Joseph, journ, lab
 231 Riopelle Elie, journ, lab
 235 Dupuis Auguste, peintre, painter
 241 Leblanc David, journ, lab

CHURCH, west side.

- 38 Duncan Mrs John, maison de pension, boarding house
 42 Mullin Geo, journ, lab
 44 Drapeau Mrs N
 46 Dechesne Chas, journ, lab
 Loyer Antoine, journ, lab
 52 Dupuis Hormisdas, foreman at E B S
 54 Legault J Bte, journ, lab
 Coursolle André, hôtelier, hotel, cor Wellington and Church
 Goyette Alexis, épicier, grocer, cor Wellington and Church
 74 Dupuis Domina, journ, lab
 80 Monette Eusèbe, journ, lab
 82 Savoie Hormisdas, barbier, hair dresser
 84 Gagné Jos, journ, lab
 86 Piché André, journ, lab
 88 Legrand Hypolite, journ, lab
 90 Blondin Léandre, journ, lab
 92 Desautels Mrs
 94 Foncaux Félix, journ, lab
 Leveillé Mrs
 Monette Ferdinand, journ, lab
 96 Fournier François, journ, lab

- 98 Lemieux Louis, journ, lab
 104 St Pierre Israel, journ, lab
 106 Bédard Eméry, journ, lab
 108 Paquette Eusèbe, journ, lab
 110 Terreaux Louis, commis, clerk
 112 Parent Camille, magasin de chaussures,
 boots and shoes
 Charon Félix, épiciér, grocer, cor Central
 and Church
 122 Guindon Cléophas, journ, lab
 126 Simpson Jos, journ, lab
 David Endosias, journ, lab
 128 Paquin Lectance, ingénieur, engineer
 132 Godmare Bte, journ, lab
 Godmare Pierre, journ, lab
 Menochi Hormisdas, journ, lab
 136 Paquette Félix, journ, lab
 138 Sayain Nap, journ, lab
 140 Parry J Bte, journ, lab
 142 Sedras Jacob, journ, lab
 Girard Nap, journ, lab
 148 Thibault Auguste, limeur, saw filer
 152 Poirier Philip, journ, lab
 156 Chartrand Hilaire, journ, lab
 160 Plouffe Isidore, journ, lab
 Bertrand Félix, journ, lab
 164 Pilon Félix, restaurant
 Marin Alex, épiciér, grocer, cor Charles and
 Church
 178 Beauchamp Hormisdas, journ, lab
 182 Davidson Miss, modiste, tailoress
 196 Blondin Wm, journ, lab
 200 Archambault J Bte, charretier, carter
 210 Lefevre Arsène, journ, lab
 Leblanc Patrick, journ, lab
 212 Scott Jos, journ, lab
 214 Prudhomme Nap, journ, lab
 Thivierge Onésime, journ, lab
 218 St Jean Toussaint, journ, lab
 220 Villeneuve Mrs Alex
 222 Bélanger Paul, journ, lab
 Bélanger Alf, journ, lab
 Bélanger Jos, journ, lab
 226 Sénécal Sam, boulanger, baker
 Gannette Jos, boulanger, baker
 230 Villeneuve John, journ, lab
 Villeneuve Henry, journ, lab
 238 Mercier Napoléon, journ, lab
 240 Dupuis Napoléon, journ, lab
 Charbonneau Marseille, journ, lab

DIVISION.

- 43 Couvent de Notre Dame de Grâce
 Convent of Our Lady of Mercy
King's Road crosses.
 53 Marcoux Alexis, épiciér, grocer
 55 Lough Samuel, constructeur de moulins,
 millwright
 57 Dault Alexis, menuisier, carpenter
 59 Gagné Pierre, batelier, bargeman
 63 Leclerc François, journ, lab
 71 Tardif Joseph, menuisier, carpenter
 Leblanc Zotique, plâtrier
Inkerman intersects.
 77 Labrie Louis, journ, lab

- 79 Legault Baptiste, journ, lab
 87 Foubert Henri, épiciér, grocer

Britannia intersects.

- Chénier Léon, journ, lab
 Chénier Zotique, journ, lab
 Chartrand Charles, journ, lab

DIVISION.

- Plouffe Joseph, voyageur, shanty man

Albion intersects.

- Lapointe David, journ, lab

Britannia intersects.

- 80 Marlo François, épiciér, grocer

Inkerman intersects.

- 180 Laporte Peter, barbier, hairdresser

DUKE, west side.

- 15 Morrice Joseph, journ, lab
 17 Demers Hébert, journ, lab
 19 Prévost Frédéric, maison de pension,
 boarding house
 21 Philibert Damase, journ, lab
 23 Thibodeau Mrs Alphonse, maison de pen-
 sion privée, private boarding house
 27 Pariseau Elie, journ, lab
 29 Pariseau Marcel, peintre, painter
 Pariseau Pierre, journ, lab
 35 Gougeon Victor, journ, lab
 Gagné Damase, journ, laborer
 37 Fleurie Adélard, épiciér, grocer
 41 Gagné Damase, journ, lab
 Gagné William, journ, lab
 45 Dubois Emilien, journ, lab
 47 Dubois Placide, journ, lab
 49 Cosgrove William, chef de glissoires, slide-
 master
 51 Metavien Tilliassa, journ, laborer
 53 Morin Antoine, journ, lab
 55 Davion Victor, charretier, carter
 57 Riché Cyrille, limeur, saw filer
 59 Beauchamp Bazil, contracteur de moulins,
 millwright
 Roxmain Adam, journ, lab
 61 Cadieux Gilbert, journ, lab
 63 Mason Alexander, journ, lab
 67 Lennette John, journ, lab

Wright intersects.

- 81 Laflamme Alphonse, journ, lab
 Gaurigné —, boarding house
 Landrie Napoléon, commis, clerk

Central intersects.

- 105 Dupont J Baptiste
 Fortier Marcelle, journ, lab
 Clouthier Joseph, journ, lab

Philomon intersects.

- 137 Roy Denis, journ, lab
 Roy Edouard, journ, laborer
 Roy Dona, tailleur, tailor
 147 McEwen William, épiciér, grocer

- 157 Guérard Etienne, journ, lab
Naddo Isaac, peintre, painter
159 Huotte Joachim, journ, lab
161 Huotte Pierre, journ, lab
163 Morin Chas, épiciér, grocer
171 St Louis Antoine, journ, lab
177 Carrier Patrick, journ, lab
Lavoie Baptiste, journ, laborer
181 Renaud Fabien, journ, lab
185 Lefevbre Mrs
189 Bélanger André, journ, lab
191 Charron Cyrille, journ, lab
195 Marineau Joseph, journ, lab
197 Beauchamp Félix, cordonnier, shoemaker
199 Lannand Theodore, journ, lab
205 Allard Delphis, épiciér, grocer
203 Allard Octave, journ, lab
209 Huotte Régis, journ, lab
211 Miron Paul, journ, lab
213 Decourcier Léon, charretier, carter
231 Sauvageau Narcisse, colporteur, peddler
235 Labelle Francis, journ, lab
239 Pilon Benoît, commis, clerk
243 Charon Mrs
247 Renaud Joseph, journ, lab
249 Renaud Luke, journ, lab
255 Bole George, journ, lab
259 Champagne J Baptiste, journ, lab
263 Michand Michel, culler, culler
267 Papillon George, charretier, carter
269 Morin Hilaire, journ, lab
271 Dupelle Alexandre, journ, laborer
Falardeau François, boulanger, baker

DUKE, east side.

- 6 Lane Alfred, cordonnier, shoemaker
22 Beauchemin Olivier, journ, lab
28 Gagnon Théophile, journ, lab
30 Harper Joseph, journ, lab
32 Labelle Elie, journ, lab
34 Eunothe Nicholas, menuisier, carpenter
Kitter Calvin, constructeur de moulins, millwright
Barnes Mrs, maison de pension, boarding house
Reid John, contre-maitre, foreman, bds at Mrs Barnes
Bassett William, journ, lab
Jones Fred, journ, lab
Murphy John, journ, lab
Murphy Roland, journ, lab
Chenier Ovide, épiciér, grocer

Wellington intersects.

- 48 Tousegrand F X, menuisier, carpenter
Beauchamp Basil, caretaker fire station
66 Denis Julien, limeur, filer
68 Beaudin Napoléon, journ, lab
84 Charbonneau Joseph, colporteur, peddler
86 Parent Joseph, journ, lab
90 Dubois J Baptiste, menuisier, carpenter
106 Brown William, journ, lab
114 Prévost Louis, journ, lab
116 Séguin Pierre, journ, lab
118 St Jules Baptiste, menuisier, carpenter
120 Denis Douche, journ, lab

- 124 Blais Félix, culler, culler
126 Levassour Gabriel, journ, lab
128 Roy Téléphore, boulanger, baker
134 Rejimballe Joseph, journ, lab
136 Pilon Hilaire, journ, lab
140-142 Rouleau Adrien, épiciér, grocer
144 Villemaire J Baptiste, boucher, butcher
150 Paris Jos, ingénieur, engineer
154 Stafford Michael, owner of quarry
158 Séguin Noël, charretier, carter
160 Séguin Noël, jr, journ, lab
162 Stafford Henry, journ, lab
164 Merleau John, journ, lab
166 Normand Fabien, journ, lab
168 Gagnon William, journ, lab
170 Tremblay Joseph, journ, lab
172 Bastien François, épiciér, grocer
174 Chartrand François, menuisier, carpenter
178 Daniel François, journ, lab
180 Dubois Henri, journ, lab
182 St Jean Joseph, journ, lab
186 Grégoire Francis, journ, lab
192 Lapenser George, journ, lab
194 Bilodeau Onésime, cordonnier, shoemaker
196 Grondin Delphis, journ, lab
200 St Louis Henry, journ, lab
St Louis Cyrille, journ, lab
Blondin Joseph, journ, lab

Wall intersects.

- 252 Cusson Joseph, journ, lab
262 St Germain Henry, journ, lab
280 Mantha Joseph, journ, lab

FLORENT.*(Little Farm.)*

- 15 Lamothe Xavier, journ, lab
19 Bastien Alexandre, cordonnier, shoemaker
23 Matte Charles, journ, lab
25 Dusseault Alfred, tailleur de pierre, stone cutter
27 Prévost Magloire, tailleur de pierre, stone cutter
33 Fasset Louis, maçon, mason
35 Lamothe Xavier, journ, lab
Gagné Henri, journ, lab
41 Carrière Joseph, journ, lab
45 Enno Etienne, épiciér, grocer
Jean Jean Baptiste, journ, lab
Jean François, menuisier, carpenter
Mantha Fred, journ, lab
67 Carrière Adolphe, journ, lab
71 Désormeau Mrs Elie
Deschamplain Joseph, journ, lab
Amond Sam, journ, lab
83 Desjardins Jean, journ, lab
Dépatie Michel, journ, lab

FLORENT.*(Little Farm.)*

- 10 Tassé Félix, journ, lab
12 Ouellette François, journ, lab
16 Segdley William, journ, lab
20 Mantha Joseph, journ, lab
24 Lagacé Philéas, journ, lab

- 28 Mailloux Pierre, épicier, grocer
 32 Therrien Louis, journ, lab
 34 Bond F X, journ, lab
 40 Laurent Norbert, journ, lab
 46 Michaud J Baptiste, culler, culler
 Goulet Moïse, journ, lab
 56 Roy Philibert, journ, lab
 64 Jacques Téléphore, journ, lab
 68 Mathieu Napoléon, journ, lab
 Martin Prudent, journ, lab
 72 Mathieu Damase, journ, lab

FOX, south side.

- 2 Pritchard James, journ, l b
 4 Pritchard Abraham, journ lab
 28 Bernier Onésime, journ, lab
 30 Bélanger François, journ, l b
 34 Peltier Archille, menuier, n iller
 40 Dubé Joseph, journ, lab
 Dubé Jules, journ, lab
 Dubé Félix, journ, lab
 42 Tremblay Paul, journ, lab

FOX, north side.

- 31 Guimond Erémie, journ, lab
 33 Lavoie Joseph, journ, lab
 35 Gaudreau Pascal, journ, lab
 37 Sirois Grégoire, journ, lab
 39 Morin Léon, journ, lab
 41 Tremblay Charles, journ, lab
 Sauvé Joseph, journ, lab
 43 Whistle Henry, journ, lab

FRONT, west side.

- Cushman Sturgis S, manager E B Eddy
 Manig Co
 Cox Sam, conducteur, foreman
 Garrioch Wm G, teneur de livre, book-
 keeper
 Lafleur J B, journ, lab
 Renaud Mrs François
 Paroton Jules, menuisier, carpenter
 Bertrand Ferdinand, journ, lab
 Dupuis Jos, journ, lab
 Gauthier Jos, boulanger, baker
 Leblanc A & D, farmers, farmers
 Gauchy Phil, conducteur, foreman
 McCallum Alex D, teneur de livre, book-
 keeper
 Hamilton Wm, menuisier, carpenter
 Angus John, conducteur, foreman
 Charland Irene, journ, lab
 Broadhead Ed, meublier, cabinetmaker
 Petit Ed, horloger, watchmaker
 Whitecomb Sam B, conducteur, foreman
 Blair Geo, timekeeper
 Lough Wm, teneur de livre, bookkeeper
 Butler Mathew, machiniste, machinist
 Anson John D, manufacturier de laine,
 wool manufacturer
 McGiln Mrs Geo

FRONT, east side.

- Birks John H, agent, agent
 Broadhead John W, grave digger
 Miller Geo, gérant, manager

- Benedict Sam E, commis, clerk
 Broadhead Chs H, cbéniste, cabinetmaker
 Presbyterian church
 Feeley Wm, boulanger, baker
 Nesbett Robt G, boulanger, baker
 Smith Geo, mesureur de bois, culler
 Steel Thos, sieur de bois, sawyer
 McDonald John, slide master
 Cook G W, agent, agent
 Scott John J
 Angus Andrew, journ, lab

GATINEAU ROAD.

- Cashman Jas, gardien de chemin, toll
 keeper
 Walker John, fermier, farmer
 White Geo, foreman
 Larose Jos, entrepreneur, jobber
 Watters Henry T, manuf d'outils, edge tool
 maker
 Wright Jos
 Plaxton Ben, menuisier, carpenter
 Batterson Wm, fermier, farmer
 Brigham Mrs C C
 Spearman Mrs E
 Wright Mrs Chas
 Scott R W, sénateur, senator
 Young Chas, jardinier, gardener
 Hickman M, jardinier, gardener
 Archibald John, jardinier, gardener
 Salmon Albert, journ, lab
 Powell Percy, service civil, civil service
 Black Trus, macon, mason
 Trudel Ed, tourneur, turner
 Watters Jas, manuf d'outils, edge tool
 maker
 Shea M, journ, lab
 Bullis Mrs Wm
 Coleman W H, journ, lab
 Menard Mrs Philomène
 McCarthy Mrs John
 Lilly Wm, menuisier, carpenter
 Maloney J J, entrepreneur, jobber
 Bowland Wm, boucher, butcher

GUY, North & South side.

- Riel F X, forgeron, blacksmith
 17 Morin Adolphe, journ, lab
 19 Tremblay Donat, journ, lab
 22 Riel F X, forgeron, blacksmith
 23 Martelle Alfred, journ, lab
 Auger Camille, journ, lab
 Bonenfant Charles, journ, lab
 Marier Xavier, journ, lab
 Landry Edward, boulanger, baker

HANNAH.

- Daroche Louis, journ, lab
 Filiatrault Jérémie, journ, lab

Philomon intersects.

- Gratton Olivier, négociant, trader
 Stafford Thos, épicier, grocer

Central intersects.

- Gratton Louis, journ, lab
 Deschamps H, hôtelier, hotel

Charles intersects.

- Dumontier Antoine, journ, lab
 24 St Amour François, limeur, saw filer
 50 Vacant
 52 Blondin André, menuisier, carpenter
 53 David Etienne, journ, lab
 56 Lavictoire Amable, journ, lab
 57 Green Mrs
 58 Gauthier Paul, journ, lab
 61 Foubaire Fabien, journ, lab
 64 Thibeauveau Laurent, journ, lab
 65 Thibault André, journ, lab
 68 Hanel Ernest, journ, lab
 72 Dennis Ambrose, menuisier, carpenter
 74 Charron F, charretier, carter
 78 Fortier Nap, journ, lab

HEAD.

- 5 Couroux Pierre, journ, lab
 7 Girard Philémon, journ, lab
 9 St Marie Jos, jun, boucher, butcher
 11 St Marie Jos, sen, journ, lab
 Schoolehouse
 13 Robinson Thos C, journ, lab
 15 Girard Jos, journ, lab
 17 Perras Mrs Alex
 19 Savard Moise, cordonnier, shoemaker
 21 White James, journ, lab
 23 Baubrie Geo, boitier, box maker
 25 Germain Sévère, journ, lab
 27 Embieau Tim, journ, lab

HEAD.

- 4 Davey Fred, journ, lab
 6 Pritchard Win, conducteur, foreman
 8 Dusault Narcisse, tourneur, turner
 10 Viau Xavier, journ, lab
 12 Dubois Louis, journ, lab

INKERMAN.

- 8 Laflamme J Baptiste, menuisier, carpenter
 10 Girard Elisée, journ, lab
 12 Deschamps Joseph, journ, lab
 14-16 Gauvreau François, contracteur, contractor
 22 Simard Zéphirin, journ, lab
 24 Vacant
 30 Latulippe Frédéric, journ, lab
 32 Cabana Séraphin, épiciér, grocer
 36 Vacant
 38 Thomas G, épiciér, grocer

Albert intersects.

- Corbeil Damase, hôtelier, hotel
 50 Potvin Joseph, peintre, painter
 52 Wilson Peter, journ, lab
 54 Couture Louis, journ, lab
 56 Dussault François, journ, lab
 60 Laporte Pierre, barbier, barber
 Morin Michel, journ, lab
 62 Emond Magloire, journ, lab
 64 Vacant
 66 Brière George, journ, lab
 68 Guertin Hyacinthe, journ, lab

- 70-72 Forêt Godfroi, négociant, trader
 76 Morin Mrs
 78 Pière Hormidas, journ, lab
 80 Sauvé Joseph, journ, lab
 82 Fortier Ovide, journ, lab
 84 Welland James, journ, lab
 86-88 Fortier Narcisse, épiciér, grocer
 Berthiaume Ambroise, marchandises sèches,
 dry goods

Victoria intersects.

- 96 Laflamme Hector, commis, clerk
 100 Boucher Alfred, journ, lab
 102 Cardinal Leger, barbier, barber
 110 Derouin Joseph, entrepreneur, undertaker
 112 Joannette Paul, journ, lab
 114 Latulippe Jérôme, journ, lab
 118 Corneau Joseph, journ, lab
 122 Piché Charles, ferblantier, tinsmith
 126 Latulippe Jérémie, journ, lab
 128 Guertin Dosité, journ, lab
 130 St Amant André, journ, lab
 132 Albert Sam, journ, lab
 134 Grondin Chrysologue, menuisier, carpenter
 138 Reinhardt Jos., machiniste, machinist
 140 Canaille André, menuisier, carpenter
 146 Madore Téléphore, épiciér, grocer

Alfred intersects.

- 154 Simon Stanislas, commis, clerk
 158 Daoust Joseph, boucher, bu cher
 162 Turgeon Louis, charpentier de bâtiments,
 ship builder
 164 Lalonde Mrs
 166 Remillard Louis, meneur d'huile de char-
 bon, coal oil driver
 168 Vacant
 170 Hudon Magloire, journ, lab
 174 Gratton Octave, journ, lab
 180 Deslauriers Joseph, journ, lab
 182 Valin Samuel, charpentier, carpenter
 184 Gagnon —, journ, lab
 Lapière —, agent d'assurance, ins rance
 agent
 184-186 Remillard Jules, fermier, farmer
 190 Hébert I, journ, lab
 192 Lemay Walter, surintendant de chemin de
 fer, railroad surveyor

INKERMAN.

- 11 Latour Félix, journ, lab
 13 Latour Joseph, journ, lab
 15 Billy Onésime, journ, lab
 19 Simard Bernard, boucher, butcher
 21 Plante Francis, journ, lab
 23 Bouthot Louis, journ, lab
 27 Fortier Adolphe, commercant, trader
 29 Camère Isidore, journ, lab
 Lambert Xavier, menuisier, carpenter
 33-35 Cabana Joseph, journ, lab
 39 Guerette Martial, journ, lab
 41 Guerette Magloire, journ, lab
 Périard Pierre, journ, lab
 43 Groulx Isaie, journ, lab

Albert intersects.

- Moffat M Y, épiciér, grocer

*Market square intersects.**Victoria intersects.*

- 109 Carrière B, épicier, grocer
Hudon Henri
113 Séguin Mrs Joseph
Leferre Ernest, forgeron, blacksmith
117 Paquette Félix
119 Potvin Ephraïm, journ, lab
121 Séguin Téléphore, quarryman
125 Morin Denis, journ, lab
127 Larose Félix, journ, lab
129 Madore Edward, commis, clerk
133 Martin Nelson, ingénieur, engineer
135 Lebuë Pierre, journ, lab
145 Laferrière J O, secretary-treasurer Corpora-
tion of Hull

Alfred intersects.

- 167 Gratton Joseph, journ, lab
Fréchette Onésime
Normand Basil, journ, lab
Poliquin Théophile, journ, lab

*Division intersects.***IVY, south side.**

- Dicaire John, forgeron, blacksmith
Dearpentigny Dosithee, journ, lab
Barrette Arthur, journ, lab
Marleau François, journ, lab
Falardeau Edouard, journ, lab
Falardeau Napoléon, journ, lab
Racine Henry, journ, lab
Parent Eugene, journ, lab

IVY, north side.

- 27 Duquette Napoléon, journ, lab
28 Fréchette Mrs J Baptiste
Riché Onésime, journ, lab
Clément Joseph, menuisier, carpenter
Laberge Louis, peintre, painter
Côté Charles, journ, lab
29 Laviolette Alphonse, menuisier, carpenter
34 Proulx François, journ, lab

KENT.

- Pepin Mrs Jos
3 Beaudry —, tailleur, tailor
11 Timmons Louis, boucher, butcher
13 Martel Modest, journ, lab
15 Cyr Baptiste, journ, lab
17 Falardeau Alex, boulanger, baker
19 Fortin Charles, ferblantier, tinsmith

Albert intersects.

- 55 St Amand —, journ, lab
57 Cimon Xavier, charretier, carter
59 St Amand Arsène, journ, lab
61 Turcot Mrs Hyacinthe

Victoria intersects.

- 69 Picard Léonidas, menuisier, carpenter
73 Cimon George, journ, lab
83 Lavigne Moïse, journ, lab
87 Pilon Gédéon, journ, lab

KENT.

- 4 Tessier Napoléon, journ, lab
6 Lynot Christopher, menuisier, carpenter
8 Doucet Mrs Jules
14 Bélanger Antoine, journ, lab
16 Bédard François, journ, lab
18 Dallaire Ovide, boucher, butcher
20 Renaud Edouard, tourneur, turner
22 Lalonde Charles, ébéniste, cabinetmaker

Albert intersects.

- 30 Gaudry William
32 Potvin Isidore, journ, lab
38 Jacques H, cordonnier, shoemaker
40 Laffeur Eustache, journ, lab
50 Lalonde Antoine, journ, lab
52 Laviolette Maxime, journ, lab
54 Lalonde Joseph, journ, lab
56 Goulet Charles, journ, lab

Victoria intersects.

- 76 Sayer Mrs Emélie
78 Derome Charles, journ, lab
80 Rouleau J Baptiste, charretier, carter
84 Gratton Damase, journ, lab
86 Laframboise Henri, journ, lab

KING'S ROAD, north side.

- Guénette Martial, menuisier, carpenter
McPyke Michael, journ, lab
24 St Louis Frank, forgeron, blacksmith
32 St Jean Sylvain, menuisier, carpenter
Tellier Normand, boucher, butcher
Chantillon Sylvestre, contracteur, con-
tractor
38 Bordelean Cuthbert, cordonnier, shoemaker
42 McDougall J C, inspecteur de bois, inspector
of lumber
44 Daoust Pierre, civil service
46-48 Joubert Edouard, menuisier, carpenter
Webb Rev Mr, English minister
66 Fortin Thos, menuisier, carpenter
68 Barré Napoléon
72 Ladouceur Paul, journ, lab
Tessier Napoléon, menuisier, carpenter
78 Viau Jos, sr, journ, lab
Viau Arthur, commis, clerk
82 Fortin Hypolite, forgeron, blacksmith
86 Roy Firmin, plâtrier, plasterer
90 Lortie Jean, ferblantier, tinsmith
210 Johnston John
206-208 Morin Jacques
234 Constantin Joseph, restaurant
242 Raynard Jos, menuisier, carpenter
246 Dumais Paul, ingénieur, engineer
250 Tellier Normand, épicier, grocer
254 Arpin Napoléon, magasin de chaussures,
boots and shoes
256 Somure Cléophas, journ, lab
258 Prud'homme Bénédi, journ, lab
260 Vézina François, journ, lab
266 Chaput Mrs Charles, épicière, grocer
268 Gravel Césaire, journ, lab
270 Vallant Chas, journ, lab
272 Vanasse Louis, journ, lab
274 Brisebois François, journ, lab
310 Powers Francis, journ, lab

- 312 Powers John, journ, lab
316 Pariseau Joseph, fermier, farmer

KING'S ROAD, south side.

Wadsworth Mrs
Drummond Andrew
Chevrier Alex
Tessier Chas, journ, lab

LAKE, west side.

- 25-27 Jolette François, menuisier, carpenter
29 Jolette François, contracteur de moulins, millwright
31 Cadieux Xavier, menuisier, carpenter
33 Leroux Philias, cordonnier, shoemaker
41-43 Lafèche Isaie, épiciier, grocer

Wright intersects.

- 45 Arbique Jean Baptiste, épiciier, grocer
47-49 Chénier Cyrille, contracteur, contractor
51 Ladouceur Rougel, maçon, mason
53 Courvalle François, journ, lab
61 Carrière Magloire, conducteur, foreman
65 Carron Olivier, commerçant, trader
69 Villemaire J Baptiste, boucher, butcher

Albert intersects.

- Demers Onésime, épiciier, grocer
79 Veilleux Francis, journ, lab
Soullière Fabien, conducteur, foreman
85 Daoust Napoléon, officier de police, policeman
87 Gagnon Moise, journ, lab
89 Carrière Joseph, journ, lab
91 Janie Israël, journ, lab
95 Dubé Emile, journ, lab
99 Cusson J Baptiste, journ, lab
103 Berthiaume Adolphe, contracteur de moulins, millwright
107 Toibeaudeau Barthélémi, journ, lab
117 Brault Narcisse, boucher, butcher

Victoria intersects.

- 131 Loyer Evalée, journ, lab
133 St Louis Moise, journ, lab
137 Charrette Louis, journ, lab
141 Spencer Peter, journ, lab
143 St Jules Gilbert, journ, lab
145 Boulter Joseph, plâtrier, plasterer
149 Cabana Antoine, contracteur de moulins, millwright
Bouchard Denis, journ, lab
151 Cavillon Nazaire, journ, lab
Périard Emile, journ, lab

LAKE, east side.

Muin intersects.

Lafontaine Joseph, voyageur, raftsmen
Murphy & Frazer, forgerons, blacksmiths

Wellington intersects.

- 18 Damasse Joseph, journ, lab
20 Plante Norbert, journ, lab
22 Morin François, journ, lab
26 Gelinault Joseph
28 Gelinault Philias, journ, lab

- 36 Piché Charles, sen, bailli, bailiff
38 Groulx Alfred, journ, lab
40 St Louis Mrs
42 Prevost Jules, journ, lab
44 Ménard Charles, journ, lab
46 Parent Albert, peintre, painter
48 Landry Noël, agent, agent

Wright intersects.

- 50 Marquis Evariste, journ, lab
66 Lapenser Joseph, maçon, mason
68 Bertrand John, journ, lab

Central intersects.

- 74 Carrière Antoine, épiciier, grocer
78 Cauchon J. journ, lab
82 St Martin David, menuisier, carpenter
84 Lecompte Joseph, limeur, filer
90 Lortie Baptiste, journ, lab
94 Thiert Daniel, menuisier, carpenter

Philomon intersects.

- 104 Carrière Joseph, limeur, filer
108 Laours Jean Baptiste, journ, lab
112 Marleau Jean Baptiste, charretier, cartier
122 Dompierre Basil, boulanger, baker
122 Falardeau Ovide, boulanger, baker

Victoria intersects.

- 138 Lavigne Léon, journ, lab
140 Gratton Louis, journ, lab
144 Chénier Alphonse, journ, lab
148 Desrochers Félix, journ, lab
150 Archambault Honoré, journ, lab

LANGEVIN.

- 9-11 Rouleau Calixte, hôtelier, hotel
13 Dorion Manuel
23 Ardouin G G V, service civil, civil service
27 Phillion Alphonse, ten-ur de livre, bookkpr
29 Peltier Michel, journ, lab
35 Casey Denis, conducteur chez E B E, foreman at E B E
37 Manson Jos, conducteur, foreman

LISGAR, Gilmour, east.

Marie Auguste, journ, lab
Paquin Ferdinand, journ, lab
Vadboncœur E, journ, lab
Lévesque Jos, journ, lab
Lévesque André, journ, lab
Brunelle Jos, journ, lab
Groulx Louis, journ, lab
Peltier Ed, journ, lab

LISGAR, Little Farm, east side.

Paquin Fred, journ, lab
Marie Auguste, journ, lab
Levesque Ambroise, journ, lab

LISGAR, west side.

Vadboncœur Ephraim, journ, lab
Levesque Joseph, journ, lab
Pelletier Ed, journ, lab

Brumb Jos, journ, lab
Groulx Louis, journ, lab

Burke intersects.

- 14 Taylor Sam, macon, mason
16 Laberge Jos, journ, lab
18 Emirie Pierre, journ, lab
20 Dupuis Simon, journ, lab
28 Guay Jos, journ, lab

MAIN.

- 25 Mullin David, journ, lab
27 Newjon John, journ, lab
29 Gowdy John, journ, lab
Guimond Benj, journ, lab
35 Waddel Geo, journ, lab
E B Eddy Manufacturing Co Chief Office
C P Telegraph Co
G N West Tel Co
Cushman S S, manager
Rowley W H, secy-treas
83-87 Cheverier Alex, hotel
89 Pilon Félix, restaurant
Séguin J Bte, forgeron, blacksmith
English church, Eglise Anglaise
109 Smith Rev F R, pastor
111 Johnston Mrs J, maison de pension privée,
private boarding hse
115 Deegan Chas W, law student
117 Trudel M, boucher, butcher
121 Trudel J, boucher, butcher
Séguin J Bte, forgeron, blacksmith
125 Vacant
127 Leduc Chas, service civil, civil service
129 Vian T, contracteur de l'Aqueduc, contrac-
tor Water Works
139 Desjardins P T, notaire, notary
141 Major C B, avocat, advocate
143-151 D'Orsonnens E D, magasin de fan-
tasia, variety store
157 Filteau X, photographe
163-165 Vacant
169 Gauthier Valleric, collecteur, collector
Gauthier Chas, maison de pension, bdg hse
Bernier Jos, hôtelier, hotel
181-183 Tetreau N, notaire, notary.
Kerr J H, maitre de poste, postmaster
253-255 Beaudin —, MD, docteur, doctor
259 Allaire T, ferblantier, tinsmith
257-259 St Jean S, ferblantier, tinsmith
263-265 Bédard H, marchand, merchant
267 Latremouille P, commis, clerk
269 Quimet Damase, sellier, saddler
271 Talbot A X, avocat, advocate
273 Talbot Cicero, teneur de livre, bookkeeper
275 Gagnon Auguste, mesureur de bois, culler

MAIN.

- Eddy E B, of the E B Eddy Manufacturing
Co
30 Hynes Chas, journ, lab
32 Waddle Thos, journ, lab
36 Laberge O, Metropolitan hotel
38 Scott W F, médecin, doctor
58 Scott W F, médecin, doctor

- 60 Archambault J O, notaire, notary
Roche Thos, advocate
62-64 Waters A. & Co, marchandises sèches, dry
goods, etc
66-68 Marston G J, magasin de ferrounerie, hard-
ware
70 Petit E, horloger, watchmaker
72 Longtin R, marchandises sèches, dry goods
Langtin Mrs R, magasin de mode, mil-
linery
74-76 Boyd M B, marchandises sèches et hardes-
faites, dry goods and ready-made clothing
80 Moreau G, maison d'Ottawa, Ottawa
house
82 Bédard H, marchandises sèches, dry goods
84 Cooke & Helmer, pharmacie, medical hall
Canadian Express office
Bell Telephone office
86 Landry André, barbier, hairdresser
88 Viau T, magasin de chaussures, boots and
shoes
90 Vacant
92 McCormick H, & Son, fleur et grain, flour
and feed
94 Godbout V E, tailleur, tailor
96 Couture A, horloger, watchmaker
98 Fortin J N, tabacconiste, tobacconist
100 Phillion A, billiard
Faulkner E J, marchandises sèches, dry gds
102 Fortin E, magasin de chaussures, boots and
shoes
104 Gravelle Jos, saloon
106 Séguin Eleonore, magasin de fantaisie,
fancy goods
108 Lapierre Jos, magasin de chaussures, boots
and shoes
110-112 Martin F X, marchandises sèches, dry
boots and shoes
114 Caron P E, marchandises sèches, dry goods
116 St Jean Trefflé, magasin de chaussures, bis
and shoes
Lapierre A, libraire, stationer
118 Filteau F X, photographe, photographer
124 Gagnon M, culler de bois, culler
128 Ribout Wm, maitre de musique, music
teacher
130 Gladu L A, notaire, notary
134 McConnell A, avocat, lawyer
140 Papin A, journ, lab
Bélanger Mrs E, magasin de fantaisie, fancy
goods
142 Lafond J, marchandises sèches, dry goods
144-146 Dorion D M, photographe, photogra-
pher
148 Mousseau Ed, constructeur de moulins,
millwright
152 Mousseau Damase
Laurier F, journ, lab
154 Page N, bureau d'imprimerie, printing
office
156 Bauset J E, avocat, lawyer
158 Thibault F, magasin de fantaisie, fancy gds
160 Séguin Ed, confiseur, confectioner
162 Lapierre J A, plombier, plumber
164 Samand Jos, restaurant
166 Gallagher Andrew, épicer, grocer
168 Parent E, peinture et papier, paint and
paper

- 168 Wyatt G B, contracteur de moulins, mill-wright
 170 Riché N, restaurant
 178 Lalontaine Jos, épiciér, grocer
 184-188 Goyette J, hôtel
 198 Charbonneau Magloire, conducteur, foreman
 200 Ducharme Isidore, magasin de chaussures,
 202-204 Vacant
 208 Leblais André, journ, lab
 210 Vacant
 212 Thibeau Ed, barbier, hairdresser
 216 Patrie B, magasin de chaussures, boots and shoes
 214 Bank Ville Marie
 Leblanc Auguste, bank manager
 216 Séguin A, saloon
 Papin John, jobbeur, jobber
 220 Dorion L N, horloger, watchmaker
 222 Aubrey J G, MD
 goods
 226 Aubry E S, M D, pharmacien, druggist
 228 Farley R W, agent de Terre de la Couronne,
 Crown Land agent
 Johnston John, arpenteur, Prov land surveyor
 Rainboth E J, arpenteur, Prov land surveyor
 Duhamel L, régistrateur, registrar
 Rattray J N, député régistrateur, deputy registrar
 234 Guerette Baptiste, journ, lab
 244-246 Rochon & Champagne, avocats, lawyers
 Rochon Alfred, Mayor
 Champagne L N

Cor Division and Alma.

- 246 Groulx O, huissier, bailiff
 Lefebvre Gilbert, huissier, bailiff
 252 Perrier C, journ, lab
 254 Levésque Chas, journ, lab
 256 Vaillancourt Mrs Damase, modiste, dress-maker
 262 Bélanger J P, encradreur d'images, picture framer
 264 Courville A, journ, lab
 Demers Auguste, journ, lab
 266 Courville Peter, journ, lab
 268 Trois-Etierre Louis, contracteur de moulins, millwright
 270 Seguin Bernabé, journ, lab
 Champagne David, journ, lab
 Champagne Wm, journ, lab
 Champagne Onésime, journ, lab
 272 Dilloway Geo, journ, lab
 274 St Pierre O, restaurant

MARSTON.

- 12 Tessier Alfred, journ, lab
 14 Gauthier Elie, journ, laborer
 16 Ménard Joseph, journ, lab
 18 D'Amour Charles, journ, lab
 20 Moncton H F
 22 Carmel Philip, journ, lab
 24 Marcotte J P, plâtrier, plasterer

OTTAWA.

- Lancetot François, journ, lab
 10 Hafferley William, journ, lab
 12 Booth John, journ, lab
 14 Bebb William, journ, lab
 16 Boucher Henri, journ, lab
 18 Dubreuil Antoine, journ, lab
 20 Vincent Simon, journ, lab
 22 Lavolette Mrs
 24 Laflamme Mrs

Inkerman intersects.

- 26 Tellier Mrs
 28 Larose Geo, journ, lab
 29 Trepannier Joseph, journ, lab
 30 Wilson Isaac, journ, lab
 32 St Denis Sylvain, journ, lab
 33 Dorion Xavier, journ, lab
 34 Morency Joseph, journ, lab

Alma intersects.

- 37 Rocheleau Louis, journ, lab

PHILOMON, west side.

- 3 Beaudoin Joseph, journ, lab
 5 Kingsbury Mrs Xavier
 Disais Joseph, journ, laborer
 7 Boivin Joseph, journ, lab
 9 Boule Joseph, journ, lab
 11 Auger Xavier, journ, lab
 15 Guertin Edouard, journ, lab
 17 Ross Mrs
 19 Thibert Abraham, journ, lab
 21-23 Simard Napoléon, épiciér, grocer
 25 Larivière Michel, journ, lab
 27 Blackburn John, maçon, mason

*Bridge intersects.**Church intersects.*

- 59 Lepage John, journ, lab
 63 St Armand —, journ, lab
 59 Filion J Baptiste, journ, lab

Duke intersects.

- Groulx Ferdinand, journ, lab
 77 Levasseur Noel, journ, lab
 79 Blais Hubert, journ, lab
 83 Carrière Mrs Thomas
 85 Michon Joseph, charretier, carter
 89 Pichette Alphonse, journ, la
 93 Lafleur Magloire, journ, lab
 Philianbreux Laliberté, journ, lab

Hannah intersects.

- 95 Rémon Stanislas, journ, lab
 97 Duchéne Pierre, journ, lab
 101 Courette Mrs Baptiste
 105 Bouchard Pierre, journ, lab
 109 Gauthier Isidore, journ, lab
 111 Boucher François, voiturier, carriage maker
 115 Beaumont Mrs Pierre, couturière, seamstress

PHILOMON, east side.

- 4 Gelinaux Jos, journ, lab
 6 Proulx Alfred, journ, lab
 8 St Armand Xavier, journ, laborer
 12 Auger Elzéar, journ, lab
 14 Desbarges Louis, journ, lab
 16 Deriger Olivier, peintre, painter
 18 Champagne Bapte, journ, lab
 20 Simard Jean, journ, lab
 22 Patenaude Hypolite, journ, lab
 30 Dubois Jean, journ, lab
 Vacant to Bridge st

Church intersects.

- 58 Lefebvre Joseph, chauffeur, fireman
 60 Barrette William, journ, lab
 Mousseau Francis, épiciér, grocer
 Blais Félix, culleür, culler

Duke intersects.

- 73 Morin Joseph, journ, lab
 78 Lemieux Louis, charretier, carter
 82 Pilon Mrs Moucelle
 86 Desroches Pierre, journ, lab
 88 Bonnetto Napoléon, journ, lab
 St Armand François, journ, laborer

Hannah intersects.

- 94 Deslauriers Félix, lampiste, lamplighter
 98 Bélanger Charles, tailleur de pierre, stone cutter
 104 Bellemare J Baptiste, journ, lab
 108 Bélanger Napoléon, journ, lab
 110 Monette Alfred, culleür, culler
 114 Thibreau Mrs

PITT.

- 9 Caroir Israel, journ, lab
 11 Murray M, journ, lab
 13 Johnval Jos, journ, lab
 21 Gravelle Hercule, forgeron, blacksmith
 31 Bisson Edward, journ, lab
 33 Barrette Alphonse, journ, lab
 35 Veilleux Philias, journ, lab
 37 Gosselin Joseph, journ, lab
 39 Allard Alfred, cordonnier, shoemaker
 41 Brooks Charles, journ, lab
 43 Anderson James, journ, lab
 44 Bisson Dawson, co ducteur, foreman
 Decasse Aristide, commis, clerk
 47 Bisson Aldéric, conducteur, foreman

PITT.

- 6 Chenard Marcille, journ, lab
 8 Delaney John, journ, lab
 Church F W
 Routhier L G, médecin, doctor
 28 Pinsonaut Alphonse, journ, lab
 32 Richard Alex, maçon, mason
 34 Viau Hilaire, chaudronnier, boiler maker
 36 Viau Alcime, journ, lab
 40 McCrady H, journ, lab
 Bissett Etienne, peintre, painter
 46 Dumontier Magloire, marchand de glace, ice dealer

QUEEN.*Little Farm.*

- Gratton Joseph, journ, lab
 Sirrois Joseph, journ, lab
 Lapraddie Alex, menuisier, carpenter
 Dufresne J Baptiste, tailleur de pierre, stone cutter
 Gavard François, tailleur de pierre, stone cutter
 Major Félix, tailleur de pierre, stone cutter
 Peterson Augustin, journ, lab
 Goulet Téléphore, commerçant, trader
 Bonchard Joseph, journ, lab
 Pilodeau J Baptiste, journ, lab
 Séguin Barnabé, journ, lab
 Riopelle Moses, journ, lab
 18 Bourgeon Samuel, journ, lab

QUEEN.*Little Farm.*

- 13 Hoveringston Joséphine, épicière, grocer
 Léveque Ulric, journ, lab
 Bélanger Damase, journ, lab
 14 Demers Gilbert, journ, lab
 15 Four nier Séraphin, journ, lab
 16 Beaudry Pierre, journ, lab
 17 Bone Fred, journ, lab
 Cardinal Emanuel, journ, lab
 Lormand Andrew, journ, lab
 Bisebois J Baptiste, journ, lab
 Marselle Maxime, journ, lab
 Depathier Magloire, journ, lab
 Touchette Samuel, commerçant, trader
 Groulx Alfred, épiciér, grocer
 Brisebois J Baptiste, journ, lab
 Horneillier Pierre, journ, lab
 Desormeau Charles, journ, lab
 Williams Joseph, journ, lab
 Fortin Joseph, journ, lab
 Auger George, journ, lab
 Giroux Antoine, épiciér, grocer

ST ETIENNE, west side.

- Brosseau Antoine, journ, lab
 Brosseau Jos, journ, lab
 Dubois Alex, journ, lab
 Poirier Amable, meunier, miller
 Goulet Moses, journ, lab
 Carrier Moses, limeur, saw filer
 Chénier Seigné, épiciér, grocer
 Sauvé Joseph, épiciér, grocer
 Sabourin Cléophas, journ, lab
 Rabidoux Victor, journ, lab
 Vish Aimé, peintre, painter
 Sauvé Francis, journ, lab
 Moreau John, journ, lab
 Libeau Alex, journ, lab
 Narbonne Jos, journ, lab
 Nadon Philip, journ, lab
 Nadon Léandre, journ, lab
 Morin Wm, journ, lab
 Morin E, journ, lab
 Lévesque Auguste, journ, lab
 Coulombe Nap, journ, lab.

Courville Frederick, magon, mason
Maloche Chas, journ, lab

ST ETIENNE, east side.

McEvoy Jas, journ, lab
Barbeau Chas, mesureur de bois, culler
Daigné Marcelle, épicier, grocer
Giroux Michel, journ, lab
Mantha J Bte, journ, lab
Marcotte Johu, journ, lab
Tellier Victor, journ, lab
Beaudry Jos, journ, lab

ST. HENRI, north side.

Desjardins Jos, journ, lab
Ritchie Sam, journ, lab
Denault Eustache, menuisier, carpenter
Villeneuve Stanislas, journ, lab
Poirier Louis, journ, lab
Forget Octave, journ, lab
11-13 Chalifoux Grégoire, épicier, grocer
12 Vacant
18 Champagne Pierre, journ, lab
22 Ambeau Chas, journ, lab
23 Chalifoux Grégoire, épicier, grocer
26 Grenier Jean, journ, lab
27 Demers Pierre, journ, lab
30 Paquette J Bte, journ, lab
31 Champagne Francis, journ, lab
34 Charbonneau Eusèbe, journ, lab
Cherrier Jos, journ, lab
35 Charron J Bte, journ, lab
38 Lavoie Jos, journ, lab
39 Laurain Olivier, journ, lab
58 St Amour Jos, journ, lab
62 Obey Théophile, journ, lab
66 Gamache Chas, journ, lab
70 Matotte Chas, journ, lab
71 Rajotte Olivier, journ, lab
74 Moreau Pierre, journ, lab
78 Groulx Jos, journ, lab
79 Joinesse Moses, constructeur de moulins,
millwright
86 Desjardins Antoine, journ, lab
87 Vallière Augustin, journ, lab
89 Beaudry Jos, journ, lab

ST. HYACINTHE, north side.

Pagé Antoine, journ, lab
Regambale Antoine, sr, journ, lab
Regambale Antoine, jr, journ, lab
Landry Olivier, journ, lab
Auger Onésime, entrepreneur, jobber
Séguin Maurice, journ, lab
Therrien Michel, journ, lab
Lamarche Théophile, journ, lab
Bernier Xavier, journ, lab
Fab en Edmond, journ, lab
Tremblay Michel, journ, lab
Regambale Jos, journ, lab
Desjardins Louis, journ, lab
Lauzon John, journ, lab
Groulx Toussaint, journ, lab

ST. HYACINTHE, south side.

Larain Jos, journ, lab
Debault David, journ, lab
Damase Jos, journ, lab
Millette Félix, journ, lab
Daley Denis, peintre, painter
Maybeau Louis, menuisier, carpenter
Regembale Augustin, journ, lab
Lagacé Antoine, journ, lab
Lavigne Treffé, journ, lab
Pateau André, journ, lab
Tremblay Jos, cordonnier, shoemaker
Guy Jos, journ, lab
Beaulieu Hypolite, journ, lab
Champagne Hormisdas, journ, lab
Blais Gabriel, journ, lab
Daley D nis, peintre, painter
Laverdure Adam, menuisier, carpenter
Morin S, journ, lab
Gendron Pierre, journ, lab
Sauvé Amable, charretier, carter
Larivière Jacques, journ, lab
Larivière France, journ, lab
Dépatie Antoine, journ, lab
Lafleur Évangéliste, journ, lab
Deroin Jos, menuisier, carpenter
Tremblay Jos, cordonnier, shoemaker
Côté Louis, journ, lab

STEWART, south side.

Auger Jos, journ, lab
Tessier D, journ, lab

STEWART, north side.

9 Bélanger François, commis, clerk
11 Chrisin Bènoni, magon, mas n
13 Miller Alex, ship builder, charpentier de
navires
19 Brewyer Jos, journ, lab

TETREAU, south side.

(Tétreauville.)

Boucher Benj, journ, lab
Duguay Clément, journ, lab
Graville Godfroi, journ, lab
Pin-onnault Godfroi, journ, lab

TETREAU, north side.

Monnette Louis, menuisier, carpenter
Leblanc Placide, journ, lab
Pleau David, épicier, grocer
Paré Jos, ébéniste, cabinetmaker
Laferrère Jos, journ, lab
Roy John, journ, lab
Charron Hilaire, menuisier, carpenter
Gravel Jos, sellier, saddler
Pariseau Jos, journ, lab
Pariseau Hormisdas, journ, lab
Beauvais Jos, journ, lab
Beauvais Moïse, journ, lab
Mallette Alex, journ, lab
Filion Jos, journ, lab
Canaille Grégoire, journ, lab
Harper Nicholas, journ, lab

THEODORE, south side.

Monette Félix, charpentier, carpenter
 Monette Octave, maçon, mason
 Faucher Evangeliste, peintre, painter
 Bédard John, maçon, mason
 Sauvé Pierre, journ, lab

THEODORE, north side.

Bédard Wm, maçon, mason
 Perrier Xavier, journ, lab
 Martel Célestin, journ, lab
 Allen Alpine, charretier, carter
 Bourdeau Jos, journ, lab
 Denis Paul, journ, lab
 Chartrain Jos, maçon, mason
 Chartrain Solomon, journ, lab
 Martel Oliver, journ, lab
 Duguay Large, journ, lab
 Farley Peter, journ, lab
 Lamothe Jos, journ, lab
 Gravelle Godiroi, journ, lab

VICTORIA.

3 Neven Alfred, cordonnier, shoemaker
 7 Lalonde Edmond, journ, lab
 9-11 Lalonde François, journ, lab
 13 Lavigne Maxime, commis, clerk
 15 Desrochers Pierre, journ, lab

Kent intersects.

25 Leblanc Alexandre, forgeron, blacksmith
 37 Leblanc Eustache, menuisier, carpenter
 39 Binit Jacques, journ, lab

Alma intersects.

Eglise de Notre Dame de Hull
 53 Vacant
 55 Poitras Joseph, navigateur, ship captain
 65 Carrière Eustache, épiciier, grocer

Britannia intersects.

67 Clairoux Nelson, épiciier, grocer
 73 Larocqué Isaac, journ, lab
 77 Berthiaume Ambroise T, inspecteur des
 Travaux Publics, insp of Public Works

Inkerman intersects.

79 Cardinal Leger, barbier, barber

*Market sq intersects.**Alma intersects.*

109 Mousseau Thomas, constructeur de moulins,
 millwright
 121 Marion Joseph, surveillant des pêcheries,
 fishery overseer
 133 Goyette H, avocat, advocate, bureau de la
 cour, court house
 Dessaint Charles, épiciier, grocer

Albion intersects.

Chalifoux Grégoire, épiciier, grocer

VICTORIA.

6 Bellemare Narcisse, journ, lab
 12 Larocqué H, cordonnier, shoemaker
 14 St Pierre Joseph, meneur de l'huile de
 charbon, coal oil driver

Kent intersects.

18 St Jean Joseph, constructeur de moulins,
 millwright
 22 Renaud Joseph, vendeur de lait, milkman
 40 Leblanc Alexandre, forgeron, blacksmith

Albion intersects.

42-44 Sauvageau Téléphore, marchand, mer-
 chant
 54 Duchemin Adélar, tailleur, tailor
 58 Godbout Edward, tailleur, tailor
 60 Bourgeois Aristide, journ, lab
 62 Lafond Pacific, forgeron, blacksmith
 64-66 Lebrun Calixte, épiciier, grocer

Britannia intersects.

68 Rochon Adolphe
 72 Gauthier Mrs
 Hochu Mrs, épiciière, grocer

Inkerman intersects.

83 Carrière Basil, épiciier, grocer
 84 Bédard Joseph, forgeron, blacksmith
 88 Dion Arthur, homme d- police, policeman
 Normand Wilfred, épiciier, grocer
 90 Giroux Mrs Jean Baptiste
 94-98 Parent H, peintre, painter
 Desjardins F, entrepreneur, undertaker

WALL.

Prudhomme Michel, journ, lab
 Ouellette Falardeau, journ, lab
 Tremblay Alex, journ, lab
 Touchette Pierre, journ, lab
 Détourneau Pierre, commerçant d'animaux,
 catle dealer
 Latour Adélar, journ, lab
 Desjardins Louis, journ, lab
 Baulne Félix, journ, lab
 Fortin John, journ, lab
 Simon Everne, journ, lab
 Tremblay François, journ, lab
 Goudreau Norbert, journ, lab
 White John, journ, lab
 Charbonneau Marcelle, journ, lab
 Bourgeois Eugène, journ, lab
 Couture Joseph, maçon, mason
 Dagueau Joseph, journ, lab
 Gagné Joseph, journ, lab
 Seymour Joseph, journ, lab
 Jean Pierre, journ, lab
 Bourgeois Jules, journ, lab
 St Pierre Elzéar, journ, lab
 Goudreau Charles, journ, lab
 Mantha Olivier, culler de bois, culler
 Perrier Xavier, journ, lab

WELLINGTON.

89 Therien Joseph, journ, lab
 91 Landry Thadé, journ, lab
 95 Bruyère Louis, journ, lab
 97 Patenaude Gabriel, journ, lab
 99 Patenaude Israel, jr, journ, lab
 103 Beaudin Théodore, journ, lab
 105 Douglas William, journ, lab

- 107 Vermette Simon, journ, lab
 109 Cimon Eustache, journ, lab
 Coallier Michel, hôtelier, hotel

Bridge intersects

- Bonneville George, boucher, butcher
 123 Boulet Nazaire, journ, lab
 125 Bellefleur Eugène, tourneur, turner
 127 Dicaire Michel, chauffeur, fireman
 Moquin Villemure, hôtelier, hotel

Church intersects.

- Barton C, hôtelier, hotel
 145 Fleury Isaie, plâtrier, plasterer
 149 Renaud Albert, journ, lab
 151 Pelletier Alfred, journ, lab
 159 Barnes Mrs

Duke intersects.

- 163 Fleury Adolphe, épicier, grocer
 167 Piché Clovis, journ, lab
 169 Charbonneau Joseph, journ, lab
 171 Sarazin Joseph, journ, lab
 173 Taillefer Antoine, journ, lab
 179 Rivet John, magon, mason
 Foucault Gédéon, journ, lab
 181 Fortin Joseph, restaurant, restaurant

Lake intersects.

WELLINGTON.

- Légaré Octave, hôtelier, hotel
 84 Desmarais Charles, cordonnier, shoemaker
 86 Léonard Napoléon, barbier, barber
 Léonard Jacques, épicier, grocer
 90 Albert Henry, journ, lab
 92 Boucher Joseph, journ, lab
 96 Gagné Gilbert, journ, lab
 98 Mitron André, journ, lab
 100 Bonneville Nazaire, constructeur de mou-
 lins, millwright
 102 Duquette Nedaire, commis, clerk
 104-106 Sabourin J P, épicier, grocer
 108 Charlebois Henri, cordonnier, shoemaker
 114 Mallette Cyr, restaurant, restaurant

Bridge intersects.

- 116 Cayer Godfroid
 118 Desrochers Israel, meneur de bière, beer
 driver
 122 Germain O, cordonnier, shoemaker
 126 Bertrand Narcisse, lmeur, filer
 128 Compagna Charles, charretier, cab driver
 Goyette Alexis, épicier, grocer

Church intersects.

- Desmarais Emile, épicier, grocer
 136 Beaudoin Charles, journ, lab
 138 Beaudoin Charles, journ, lab
 140 Colombe Joseph, journ, lab
 142 Bélanger Jules, journ, lab
 146 Bélanger Jules, journ, lab
 150 Beliveau Augustin, journ, lab
 152 Trudel Isaie, tourneur, turner
 Chénier Ovide, épicier, grocer

Duke intersects.

- 166 O'Brian Thomas, journ, lab
 168 Dorais Moise, journ, lab
 170 Paquette François
 174 Normand Marcelle, journ, lab
 176 Gervais Edward, journ, lab
 178 Grenier Philéas, menuisier, carpenter
 180 Caron Charles, journ, lab
 184 Bouillaume J Baptiste, journ, lab
 186 Muldon James, contracteur, contractor
 188 Rémon Amédée, journ, lab
 190 Desloges Xavier, journ, lab
 192 Voyer Arthur Jos, boulanger, baker

WRIGHT.

- 49 Coté Ferdinand, journ, lab
 57 Hébert Victor, journ, lab
 Dusseault Dominique, journ, lab
 59 Carrière Trefflé, journ, lab
 65 Daigle Pierre, journ, lab
 67 Sauriol François, corroyeur, currier

Duke intersects.

- Lynot Jac, conducteur, foreman
 133 Courville Louis, charretier, carter
 137 Robillard Elie, journ, lab
 145 Lebel Frank, journ, lab
 147 Lizotte Thomas, journ, lab
 149 Desjardins John, journ, lab
 Courvalle Joseph, journ, lab
 Montpetit Joseph, journ, lab
 Dupuis L'Amable, journ, lab
 Dompierre Joseph, boulanger, baker

Lake intersects.

Albert intersects.

- Paradis Jean Wright, journ, lab

Bridge intersects.

- Brisebois Mathias, journ, lab

WRIGHT.

- 12 Bergeron Aimé, journ, lab
 14 Cayeux Damasc, journ, lab
 18 Laonde Bte, journ, lab
 24 Bernier Auguste, journ, lab
 Vézina Eugène, journ, lab
 Laframboise Isaac, journ, lab
 Payé Ovide, journ, lab
 Paradis Jean W. journ, lab
 34 Chénier J Baptiste, limeur, filer
 36 Dumontier Alfred, agent, agent
 42 Richer Darwin

Duke intersects.

- Bernier F, hôtelier, hotel
 Leveillé Mrs Margaret

Church intersects.

- Couvent des Sœurs Grises, Grey Nuns
 Convent
 70 Courville Eugène, journ, lab
 72 Godin Francis, journ, lab
 74 Villeneuve Alexandre, journ, lab

76 Sabourin Joseph, journ, lab
78 Beaudoin Mrs Pierre

Alfred intersects.

100 Desjardins Michel, avocat, advocate
104 Mousseau Téléphore, forgeron, blacksmith
108 Bédard Anselme, menuisier, carpenter
112 Bray André, messenger, messenger
116 Osborne Thomas, navigateur, navigator
118 Talbot A X, avocat, advocate
Monpetit Dominique, journ, lab
120 Montpetit Alfred jun, journ, lab
122 Desjardins Wm

124 Berault Julian, journ, lab
126 Arnille Louis, journ, lab
128 Sabourin Moise, journ, lab
130 Timous Mrs Wm
132 Desmarais Thomas, cordonnier, shoemaker
136 Charest Joseph, agent, agent
138 Soule Baptiste, charretier, carter
140 Leblanc Mrs François
142 Belhumeur Narcisse, journ, lab
144 Pietre John, journ, lab
146 St Marie Mrs
148 Sabourin Joseph, journ, lab
150 Lafamme Alphonse, journ, lab

AUTUMN AND RAVINE.

4 Leculier Jean Marie, boulanger, baker
10 Ouelette Zéphirin, journ, lab
12 Woods William, journ, lab
16 Larocque Joseph, journ, lab
Larocque Adrien, journ, lab
Larocque Félix, journ, lab
22 Naviau Eugène, journ, lab
24 Levèsque Victor, journ, lab
Tremblay Edward, journ, lab
Lefebvre Augustin, journ, lab
Gendreau Mrs François
Larruche Charles, journ, lab
Monette Cyrille, épicier, grocer
Larocque Edmond, journ, lab

AUTUMN, east side.

1-3 Gagné Damase, épicier, grocer
5 Gagné Louis, journ, lab
7 Peltier John, journ, lab

9 Dumontier Silvestre, menuisier, carpenter
Mireau Narcisse, journ, lab
11 Deveau Charles, journ, lab
13 Delaney Michael, journ, lab
Valiquette Sam, journ, lab
13 Dupuis Alfred, journ, lab
23 Jacques Diogène, journ, lab
27 Guay Joseph, journ, lab

Rock intersects.

13 Simard Didime, journ, lab
19 Blackburn Mrs Mary
15 Lebel Mrs Onésime
21 Blanchet Geo, journ, lab
25 Landry Edmond, journ, lab
27 Gauvreau Pierre, journ, lab
37 Guevremont Louis, journ, lab
41 Côté Alfred, journ, lab
43 Derouin Norez, journ, lab
45 Derouin Jean Baptiste, journ, lab
47 Lavolette Maxime, charretier, carter

BURNT DISTRICT HULL FIRE 1888.

Wright East West, from Victoria to Division
Alma, East of West from Alma to 1st Avenue
Inkerman, East and West from Victoria to
St Cuthbert
Britannia, West, from Victoria to Division

Victoria, North, between Wright and Bri-
tannia
Alfred, North of South between Wright and
Britannia
Division and Britannia and City Hall on sq

J. O. ARCHAMBAULT,
NOTARY PUBLIC, &C.,

Office: 60 Main Street, - - - - - Hull.

Loans effected with the Credit Foncier.

HY. F. BEDARD,

IMPORTER AND DEALER IN

Staple, * Fancy * Dry * Goods * and * Millinery,
TAILORING SPECIALTY.

82 Main Street, - - - - - Hull.

ARTHUR M. GONNEX, B.C.L.,

* ADVOCATE, *

134 Main Street, = = = Hull, P. Q.

RESIDENCE: AYLMER ROAD.

R. TAYLOR CLAUSON,

BAILIFF OF SUPERIOR COURT,

Collector for Quebec and Ontario and Commission Agent,

No. 134, MAIN STREET, HULL, P. Q.

COOKE * & * HELMER,

CHEMISTS & DRUGGISTS,

84 MAIN STREET, ~ ~ ~ ~ ~ HULL.

Pure Drugs and Chemicals Accurately Dispensed.

Perfumery, Toilet Articles, Sponges, Tooth Nail, Hair and Cloth Brushes.

Thos. Roche,

ADVOCATE, &C.,

Office: 60 Main Street, Hull.

HULL

ALPHABETICAL DIRECTORY,

DIRECTOIRE ALPHABETICAL DE HULL

Abreviation read lab. for laborer.—Lisez journ. pour journalier.

- | | |
|---|---|
| <p>Aimbeau Chas, journ, lab, 22 St Henri
 Albert H, journ, lab, 90 Wellington
 Albert Samuel, journ, lab, 132 Inkerman
 Alexander John, jardinier, gardener, 76 Britannia
 Allan Alpine, charretier, carter, Tétreauville
 Allard Alfred, cordonnier, shoemaker, 39 Pitt
 Aliard Delphis, épicier, grocer, 205 Duke
 ALLARD J A, magasin de chaussures, boots and shoes, 67 Brewery
 Allard Octave, journ, lab, 203 Duke
 Allaire T, ferblantier, tinsmith, 259 Main
 Amond Samuel, journ, lab, 82 Florent, Little Farm
 Anderson George, journ, lab, 171 Bridge
 Anderson James, journ, lab, 43 Pitt
 Anderson Wm, gardien, watchman, 129 Brewery
 ANDERSON WM, prop Club Saloon, 94 Bridge
 Angers Andrew, journ, lab, Gatineau Road
 Angus John, conducteur, foreman, 95 Front
 Anson John D, manufacturier de laine, wool mfr, Front E
 Antil Alex, journ, lab, 150 Bridge
 Antil Godéon, journ, lab, 255 Bridge
 Arbique Jean Baptiste, épicier, grocer, 45 Lake
 Archambault Honoré, journ, lab, 150 Lake
 Archambault Jos, journ, lab, 130 Charles
 ARCHAMBAULT J O, notaire, notary, 60 Main
 Archambault J B, charretier, carter, 200 Church</p> | <p>Archambault J B, forgeron, blacksmith, 136 Brewery
 Archibald John, jardinier, gardener, Gatineau Road
 Ardouin G V B, service civil, civil service, 23 Langevin
 Arnelle Louis, 126 Wright
 ARPIN J N, magasin de chaussures, dealer in boots and shoes, 88 Bridge, r 254 King's Road
 Ash Robert, peintre, painter, 122 Brewery, r 187 Brewery
 Asslain Dom Chas, journ, lab, 55 Church
 Asslain Mrs, 55 Church
 AUBRY El S, M D, pharmacien, druggist, 226 Main
 Aubry J G, M D, médecin, physician and surgeon, 222 and 224 Main and at Buckingham
 Auger Camille, journ, lab, 23 Guy
 Auger Elzéar, journ, lab, 12 Philemon
 Auger George, journ, lab, Queen, Little Farm
 Auger Joseph, journ, lab, 12 Stewart
 Auger Onésime, jobber, St Hyacinthe
 Auger Xavier, journ, lab, 11 Philemon
 Baillargeon John, commis, clerk, Inkerman
 BANQUE Villa Maria, 214 Main, Auguste Leblanc Manager
 Barbeau Chas, mesureur de bois, culler, cor St Hyacinthe and St Etienne
 Barbeau Joseph, journ, lab, Bridge, west side
 Barie Napoléon, mécanicien, mechanic, Tétreauville
 Barie Zéphire, briquetier, brickmaker, 68 King's Road
 Barlie Osias, journ, lab, 44 Albion
 Barney Patrick, épicier, grocer, Bridge, Gilmour
 Barns Julien, journ, lab, Aylmer Road
 Barns Mrs, maison de pension, boarding house, cor Wellington and Duke</p> |
|---|---|

- Barrette Alphonse, journ, lab, 33 Pitt North
 Barrette Arthur, journ, lab, Ivy, south side
 Barrette D, billiard table, 80-82 Wellington
 Barrette Ferdinand, general store, 44 Wellington
 Barrette Mrs Louis, widow, 48 Wellington
 Barrette Nap, journ, lab, 102 Chaudière
 Barrette Wm, journ, lab, 60 Philemon
 Bartlett H, journ, lab, 127 Brewery north
 Bartrand Isidore, charretier, carter, 155 Church
 Basinet Hercule, journ, lab, Central, west side
 Bastien Alexander, épiciér, grocer, 204 Bridge
 Bastien Alex, cordonnier, shoemaker, 19 St Florent
 Bastien Francis, épiciér, grocer, 172 Duke
 Battison James, charretier, carter, 149 Brewery
 Battison William, Gatineau Road
 Baulne George, charretier, carter, 23 Head
 Bauset J E, avocat, advocate, office 156 Main
 Bauset Wm, journ, lab, bds cor Duke and Wellington
 Beauchamp Basile, caretaker, Fire station, Duke
 Beauchamp Basile, constructeur de moulins, millwright, 59 Duke
 Beauchamp Félix, cordonnier, shoemaker, 197 Duke
 Beauchamp Hormisdas, journ, lab, 178 Church
 Beauchamp Noé, charretier, carter, 232 Bridge
 Beauchamp O, journ, lab, 72 Britannia
 Beauchamp Olivier, journ, lab, 22 Duke
 Beaudin J, M D, médecin, physician and surgeon, 253-255 Main
 Beaudin Louis, 215 Church
 Beaudin Mrs Pierre, cor Duke and Wright
 Beaudin Nap, journ, lab, 68 Duke
 Beaudin Noé, journ, lab, 49 Chaudière
 Beaudin Théodore, journ, lab, 103 Wellington
 Beaudoin Charles, journ, lab, 136 and 138 Wellington
 Beaudoin Joseph, journ, lab, 3 Philemon
 Beaudry —, tailleur, tailor, 3 Kent
 Beaudry Chas, journ, lab, cor Charles and Chaudière
 Beaudry Joseph, journ, lab, St Etienne
 Beaudry Joseph, journ, lab, 89 St Henry
 Beaudry Michel, limeur, saw filer, 67 Chaudière
 Beaudry Pierre, journ, lab, 16 Queen, Little Farm
 Beaulieu Frs, journ, lab, Slide
 Beaulieu Hypolite, journ, lab, St Hyacinthe
 Beaulieu Mrs, veuve, widow, épicière, grocery, 143 Brewery
 Beaumont Mrs Pierre, 115 Philemon
 Beauregard Elie, journ, lab, 50 Albion
 Beauvais Joseph, journ, lab, Tetreauville
 Beauvais Maurice, journ, lab, Tetreauville
 Bebb William, journ, lab, 10 Ottawa
 Bédard Anselme, menuisier, carpenter, 108 Wright
 Bédard Basile, journ, lab, Central
 Bédard Emile, journ, lab, 33 Britannia
 BEDARD Henry F, marchandises sèches de gout et etape, fancy and staple dry goods, res 263 & 265 Main
 Bédard Jérémie, journ, lab, 106 Church
 Bédard Frank, journ, lab, 16 Kent
 Bédard Jos, forgeron, blacksmith, 84 Victoria
 Bédard John, maçon, bricklayer, Theodore
 Bédard Wm, maçon, bricklayer, Théodore North
 Bélanger Alfred, journ, lab, 222 Church
 Bélanger Alphonse, boucher, butcher, Market Hall, r Central, east side
 Bélanger André, journ, lab, 189 Duke

- Bélanger Antoine, journ, lab, 10 Kent
 Bélanger Chas, tailleur de pierre, stone
 cutter, 98 Philemon
 Bélanger Damase, journ, lab, 13 Queen,
 Little Farm
 Bélanger Frs, commis, clerk, 9 Stew-
 art
 Bélanger Frs, journ, lab, 30 Fox
 Bélanger Gregoire, journ, lab, 104 Alma
 Bélanger Jos, journ, lab, 222 Church
 Bélanger Jos, encadreur d'images,
 picture framer, 226 Main
 Bélanger Jules, sen, journ, lab, 142
 Wellington
 Bélanger Jules, jun, journ, lab, 146
 Wellington
 Bélanger Mrs, marchandises de fanta-
 sie, fancy goods, 140 Main
 Bélanger Nap, journ, lab, 108 Phil-
 emon
 Bélanger Paul, maçon, mason, 222
 Church
 Belhumeur Narcisse, journ, lab, 142
 Wright
 Beliveau Augustin, journ, lab, 150
 Wellington
 BELL TELEPHONE, office 84 Main
 Bellemare J B, journ, lab, 104 Phile-
 mon
 Bellemare Narcisse, journ, lab, 6
 Victoria
 Bellefeuille Eugène, tourneur, turner,
 125 Wellington
 Bellefeuille John, journ, lab, 80 Bri-
 tannia
 Benedict Sol, journ, lab, Aylmer Road
 Benedict Moses, cultivateur, farmer,
 Alymer Road
 Benedict Sam E, commis, clerk, Front
 East
 Berault Julien, journ, lab, 124 Wright
 Bergeron Aimé, journ, lab, 12 Wright
 Bergeron C A, commis, clerk, Villa
 Maria, Main
 Bergeron Martin, constructeur de
 moulins, millwright, 71 Charles
 Bernier August, journ, lab, cor Bridge
 and Wright
 Bernier Auguste, journ, lab, 24 Wright
 BERNIER FERDINAND, prop Hotel
 de Portland, prop Portland Hotel,
 145 Bridge
 Bernier John, journ, lab, 238 Bridge
 Bernier Joseph, hôtelier, hotelkeeper,
 169 Main
 Bernier Nap, journ, lab, 140 Bridge
 Bernier Onésime, journ, lab, 28 Fox
 Bernier Xavier, journ, lab, St Hy-
 cinthe
 Berthiaume Adolphe, constructeur de
 moulins, millwright, 103 Lake
 Berthiaume Ambroise, inspecteur de
 Travaux Publics, inspector of
 Public Works, 77 Victoria
 Berthiaume Ambroise, marchandises
 sèches, dry goods, etc, Inkerman
 Bertrand John, journ, lab, 68 Lake
 Bertrand Félix, journ, lab, 160 Church
 Bertrand Ferdinand, journ, lab, Front,
 east side
 Bertrand Narcisse, limeur, saw filer,
 126 Wellington
 Bérubé Archille, journ, lab, 85 Bri-
 tannia
 Bérubé Alfred, imprimeur, printer, 71
 Alma
 Bérubé Baptiste, journ, lab, Central
 Bearville
 Bérubé Geo, charretier, carter, 10
 Alma
 Bérubé Paul, journ, lab, 238 Bridge
 Bessette Etienne, peintre, painter, 40
 Pitt
 BIRKS THOS, agent, agent, 58 Main
 Biroleau dit Lafleur Magloire, journ,
 lab, 93 Philemon
 Bilodeau Chas, journ, lab, 120 Bridge
 Bilodeau J B, journ, lab, Queen cor
 St Henri
 Bilodeau Nap, journ, lab, 147 Chau-
 dière W
 Bilodeau Onésime, cordonnier, shoe-
 maker, 194 Duke
 Bilodeau O, cordonnier, shoemaker,
 194 Duke
 Billy Onésime, journ, lab, 15 Inker-
 man
 Binet Jacques, journ, lab, 39 Victoria
 Bingley James, journ, lab, Aylmer
 Road
 Binks Thos H, agent, Front East
 Bisson Aldéric, journ, lab, 47 Pitt
 Bisson Chas, prop Ottawa and Aylmer
 Hotel, Aylmer Road

- Bisson Dawson, conducteur, foreman, 45 Pitt North
 Bisson Ed, journ, lab, 31 Pitt North
 Bisson Elson, journ, lab, 81 Church
 Bisson Louis, journ, lab, Chaudière South
 Bissonnette Eméry, journ, lab, 57 Albion
 Black Thomas, maçon, mason, Gati-neau Road
 Black William, charretier, teamster, 65 Alma
 Blackburn John, maçon, mason, 27 Philemon
 Blackburn Mrs M, 19 Rock
 Blair J, agent C P R, Gatineau Road
 Blais Félix, culeur, culler, cor Duke and Philemon
 Blais Frank, charretier, carter, 124 Alma
 Blais Gabriel, journ, lab, St Hyacinthe
 Blais Geo, time keeper, Front East
 Blais Geo caissier E B Eddy's, cashier
 Blais Hubert, journ, lab, 79 Philemon E B Eddy's, 24 Brewery
 BLAIS JOHN, barbier, hairdresser, 54 Albert
 Blais Joseph, homme de police, policeman, 124 Alma
 Blais Thomas, charretier, carter, 139 Bridge
 Blanc Henry, journ, lab, 100 Charles
 Blanchette George, journ, lab, 21 Rock
 Blondeau Mrs V, 35 Britannia
 Blondin André, menuisier, carpenter, 52 Hannah
 Blondin Frs, tonnelier, cooper, 7 Britannia
 Blondin Joseph, journ, lab, Wall
 Blondin Léandre, journ, lab, 90 Church
 Blondin Paul, journ, lab, 201 Church
 Blondin Wm, journ, lab, 196 Church
 Bloom William, lab, 89 Charles
 Boisvert Adelard, journ, lab, 115 Albion
 Boisvert Hubert, mesureur de bois, culler, 225 Bridge
 Boivin Joseph, journ, lab, 7 Philemon
 Bole Geo, journ, lab, 255 Duke
 Bond F X, journ, lab, 34 St Florent
 Bone Félix, journ, lab, 187 Chaudière
 Bone Fred, journ, lab, 17 Queen
 Bonnenfant Chas, journ, lab, 23 Guy
 BONNEVILLE GEORGE, boucher, butcher, shop 113 Bridge, r 146 Bridge
 Bonneville N, menuisier, carpenter, 100 Wellington
 Booth John, journ, lab, 12 Ottawa
 Bordeleau Cuthbert, cordonnier, shoemaker, 38 King's Road
 Bouchard Denis, journ, lab, 149 Lake
 Bouchard Joseph, Queen, Little Farm
 Bouchard Pierre, journ, lab, 105 Philemon
 Boucher Antoine F, conducteur, foreman, 269 Main
 Boucher Alfred, journ, lab, 100 Inker-man
 Boucher Benj, journ, lab, Tétreauville
 Boucher Félix, journ, lab, Alfred, east side
 Boucher Frs, voiturier, carriagemaker, 111 Philemon
 Boucher Henri, journ, lab, 16 Ottawa
 Boucher Jean, menuisier, carpenter, 110 Albion
 Boucher Joseph, journ, lab, 92 Wellington
 Boucher Louis, journ, lab, 147 Church
 Boucher Louis, journ, lab, 196 Bridge
 Boucher Octave, journ, lab, 138 Alma
 Boucher Octave, meunier, miller, Alma
 Boudreau Jos, journ, lab, Tétreauville
 Bouiliaunn J Bte, 184 Wellington
 Bouiliaunn Jos, agent, agent, 77 Albert
 Boulé Joseph, journ, lab, 9 Philemon
 Boulé Jos, plâtrier, plasterer, 145 Lake
 Boulé N. journ, lab, 123 Wellington
 Boulet Chas, journ, lab, 213 Bridge
 Boulet Nazaire, journ, lab, 123 Wellington
 BOULT THOMAS, marchand de fleur et grain, flour and grain merchant, 89 and 91 Albert
 Bourdage Félix, forgeron, blacksmith, 203 Brewery South
 Bourgeau Francis, cultivateur, farmer, Aylmer Road
 Bourgeois Aclide, journ, lab, 200 Bridge
 Bourgeois Aristide, journ, lab, 60 Victoria

- Bourgeois Ernest, journ, lab, 172½ Bridge
 Bourgeois Eugène, journ, lab, Wall
 Bourgeois Firmin, limeur, filer, 187 Bridge
 Bourgeois Médéric, épicier, grocer, 164 Bridge
 Bourgeois Jules, journ, lab, Wall
 Bourgette Philippe, journ, lab, 117 Brewery
 Bourgon Antoine, journ, lab, off Chaudière
 Bourgon Samuel, journ, lab, 18 Queen
 Bouthot Louis, journ, lab, 23 Inkerman
 Bowne Félix, journ, lab, cor Wall and Chaudière
 BOYD M B, marchandises sèches, et commerçants en hardes faites, dry goods and ready made clothing, 74-76 Main
 Boyer Chas, 105 Brewery
 BOYER NAP, sellier, harness maker, 105-107 Brewery
 Brasseau Antoine, journ, lab, St Etienne
 Brasseau Jcseph, journ, lab, St Etienne
 BRAULT NARCISSE, boucher, butcher, 117 Lake
 Bray André, messenger, messenger C S, 112 Wright
 Brière Geo, journ, lab, 66 Inkerman
 Brigham Mrs C, Gatineau Road
 Brisbois Francis, journ, lab, 274 King's Road
 Brisbois J B, journ, lab, Queen
 Brisbois Mathias, journ, lab, cor Bridge and Wright
 BRISBOIS PIERRE, épicier, grocer, 161-163 Alma
 Brisbois Régile, journ, lab, 160 Alma
 Broadhead Charles H, ébéniste, cabinet-maker, Front E
 Broadhead Edwin, ébéniste, cabinet-maker, 91 Front
 Broadhead J W, sacristain, sexton, Front East
 Brooks Chas, journ, lab, 41 Pitt
 Brother School, Brother Régistre, director, 26 Albert
 Brown Ed, journ, lab, 135 Bridge
 Brown Jas, journ, lab, Tétreauville
 Brown James, journ, lab, 135 Bridge
 Brown Wm, journ, lab, 106 Duke
 Brunell Jos, journ, lab, cor St Eugène and Lisgar
 Brunet Joseph, journ, lab, 63 Alfred
 Brunet Nap, journ, lab, 88 Philemon
 Bruno François, menuisier, joiner, Cartier West
 Bruno Henri, P O Dept, Aylmer Road
 Bruyère Joseph, journ, lab, 19 Stewart
 Bruyère Louis, journ, lab, 95 W 1 g-ton
 Bryant Jos, journ, lab, 119 Charles
 Buland Wm, boucher, butcher, Gatineau Road
 Bullis Mrs Wm, Gatineau Road
 Burke Miss Mary, clerk P O
 Burns James, maçon, mason, 37 Brewery
 Butler N, mécanicien, engineer, Front East
 CABANA ANTOINE, constructeur de moulins, millwright, 149 Lake
 Cabana Joseph, journ, lab, 35 Inkerman
 Cabana Séraph, épicier, grocer, 32 Inkerman
 Cabana Théo, journ, lab, 57 Britannia
 Cadieux Aug, charretier, carter, 159 Brewery
 Cadieux Félix, journ, lab, 117 Central
 Cadieux Gilbert, journ, lab, 61 Duke
 Cadieux Olivier, journ, lab, 33 Albion
 Cadieux Xavier, menuisier, carpenter, 33 Lake
 Cameron Daniel, journ, lab, 62 Brewery
 Cameron Geo, journ, lab, 62 Brewery
 Cameron Miss, dressmaker, 62 Brewery
 Cameron Mrs A, widow, 62 Brewery
 Campeau A, journ, lab, 119 Britannia
 Canadian Express Office, 84 Main
 Canadian Pacific Tel Co, Eddy's Main Building
 Cannelle André, menuisier, carpenter, 140 Inkerman
 Cannelle Grégoire, journ, lab, Tétreauville
 Cannelle Jos, journ, lab, cor Alma and Ottawa
 Cannelle Phil, journ, lab, 22 Marston
 Carbonnos Eusèbe, journ, lab, 34 St Henri

- Cardinal Emanuel, journ, lab, Queen, Little Farm
CARDINAL LEGER, barbier, hair dresser, Inkerman cor Victoria
 Carneau Henry, journ, lab, 163 Chaudière
 Caron A, carossier, carriage maker, Britannia
 Caron Chas, journ, lab, 180 Wellington
 Caron Hubert, journ, lab, 155 Brewery
 Caron Israel, journ, lab, 9 Pitt North
 Caron J P E, commis, clerk, Lake
 Caron Marcel, journ, lab, Central Bearville
CARON P E, marchandises sèches, dry goods, 114 Main
 Caron Thos, contracteur, contractor, 105 Albert
CARRIÈRE ANTIME, épicier, grocer, 74 Lake
 Carrière Adolphe, journ, lab, 67 Florent
 Carrière Antoine, 43 Britannia
CARRIÈRE BASIL, épicier, grocer, cor Victoria and Inkerman
CARRIÈRE EUSTACHE, épicier, grocer, cor Victoria and Britannia
 Carrière Geo, commis, clerk, 76 Main
 Carrière Isidore, journ, lab, 29 Inkerman
 Carrière Joseph, journ, lab, 89 Lake
 Carrière Joseph, journ, lab, 41 Florent
 Carrière Jos, limeur, saw filer, 104 Lake
 Carrière Magloire, contre-maitre, foreman, 61 Lake
 Carrière Moses, limeur, saw filer, St Etienne
 Carrière Mrs, Central, west side
 Carrière Mrs Thos, 83 Philemon
 Carrière Pat, journ, lab, 177 Duke
 Carrière Trefflé, journ, lab, 59 Wright
 Casey Denis, conducteur, foreman, 35 Langevin
 Casse Pierre, menuisier, carpenter, 105 Church
 Castagne Chas, journ, lab, Central Bearville
 Castagne Philippe, journ, lab, Central Bearville
 Catholic Church, cor Wright and Victoria, Rev E Cauvin, sup
 Cayer Damase, journ, lab, 87 Church
 Cayer Damase, journ, lab, 14 Wright
 Cayer Godfroi, journ, lab, 116 Wellington
 Chalifoux —, Tétréauville
CHALIFOUX GRÉGARIO, épicier, grocer, 41 and 43 Victoria
 Chaltrand François, menuisier, carpenter, 174 Duke
 Champagne Hormisdas, journ, lab, St Hyacinthe
 Champagne Baptiste, journ, lab, 18 Philemon
 Champagne Chas, journ, lab, 99 Albert
 Champagne David, journ, lab, 270 Main
 Champagne Francis, journ, lab, 31 St Henri
 Champagne George, journ, lab, 22 Central
CHAMPAGNE J A, avocat, advocate, Recorder, Alfred
 Champagne J B, journ, lab, 259 Duke
CHAMPAGNE L N, avocat, advocate, of Rochon & Champagne; office, Main; res 183 Alma
 Champagne Nap, journ, lab, Chaudière South
 Champagne Onésime, journ, lab, 270 Main
 Champagne Pierre, journ, lab, 18 St Henry
 Champagne Thos, journ, lab, 177 Bridge
 Champagne Wm, journ, lab, 270 Main
 Chance Jeremiah, journ, lab, 113 Church
 Chantiner Jos, journ, lab, 229 Church
 Chantelion Mrs, veuve, wid, 88 Charles
 Chantelion Silvester, contracteur, contractor, King's Road
 Chantigny Arthur, journ, lab, 236 Bridge
 Chantigny John, journ, lab, 236 Bridge
 Chapman John, journ, lab, 58 Britannia
 Chaput Mrs Chas, épicière, grocer, 266 King's Road
 Charbonneau Albéric, cordonnier, shoemaker, 27 Albert
 Charbonneau Elderic, journ, lab, Bridge-Gilmour

- Charbonneau Elie, journ, lab, 67 Albion
 Charbonneau Joseph, journ, lab, 84 Duke
 Charbonneau Joseph, journ, lab, 169 Wellington
 Charbonneau Magloire, conducteur, foreman, 198 Main
 Charbonneau Marcel, journ, lab, 240 Church
 Charbonneau Mrs E, veuve, widow, 123 Britannia
 Charbonneau Mrs J, veuve, widow, 49 Brewery
 Charbonneau Onésime, journ, lab, 177 Britannia
 Charette Israel, journ, lab, Bridge-Gilmour
 Charette Jos, journ, lab, 93 Charles
 Charette Joseph, agent, agent, 136 Wright
 Charette Louis, journ, lab, 137 Lake
 Charette Octave, commerçant, trader, 127 Britannia
 Charlava Iréné, journ, lab, Front
 CHARLEFOUX GREGOIRE, épicier, grocer, 11, 13 and 23 St Henri
 Charon Alphonse, journ, lab, 259 Bridge
 Charon Cyrille, journ, lab, 191 Duke
 Charon Félix, charretier, cartier, 74 Hannah
 CHARRON FELIX, épicier, grocer, cor Church and Central
 Charon François, 183 Bridge
 Charon Hilaire, menuisier, carpenter, Tétreauville
 Charon J Bte, journ, lab, 35 St Henri
 Charon John, menuisier, carpenter, 59 Alma
 Charon Joseph, journ, lab, 185 Church
 Charon Marcille, laborer, 211 Bridge
 Charon Philias, épicier, grocer, 190 Bridge
 Charon Trefflé, menuisier, carpenter, 124 Britannia
 Chartrain Jos, maçon, mason, Tétreauville
 Chartrain Sol, journ, lab, Tétreauville
 Chartrand Alexandre, journ, lab, 77 Alfred
 Chartrand Chs, journ, lab, 122 Albion
 Chartrand Hilaire, journ, lab, 156 Church
 Chartrand Hormisdas, journ, lab, 23 Albion
 Chartrand Jos, journ, lab, 79 Alma
 Chartrand Jos, chauffeur, fireman, 52 Albion
 Chartrand Xavier, journ, lab, 107 Albion
 Charland John, conducteur, foreman, Albion
 Chenard Marcelle, journ, lab, 6 Pitt
 Chenier Alphonse, journ, lab, 144 Lake
 Chenier C, contracteur, contractor, 47-49 Lake
 Chenier J Baptiste, limeur, saw filer, 34 Wright
 Chenier Joseph, journ, lab, 34 St Henry
 Chenier Leon, journ, lab, cor Britannia and Division
 Chenier Louis, journ, lab, 156 Bridge
 Chenier Nicholas, journ, lab, 178 Britannia
 Chenier Ovila, épicier, grocer, cor Wellington and Duke
 Chenier Zotique, journ, lab, cor Division and Albion
 Chenne Sévigny, épicier, grocer, cor St Henry and St Etienne
 Chevalier Joseph, tailleur de pierre, stonecutter, 11 Charles
 Chevrier Alex, 224 King's Road
 Chevrier Alex, hôtelier, hotel, 83 to 87 Main
 Chevrier Joseph, journ, lab, 32 Britannia
 Chevrier Jos, journ, lab, 9 Britannia
 Chigme Talique, journ, lab, 123 Albion
 Chrétien Benoni, maçon, mason, 11 Stewart
 Cicero Talbert, teneur de livres, book-keeper, 273 Main
 Cimon Dosithé, agt d'assurance, ins agt, 100 Alma
 Cimon Eustache, journ, lab, 109 Wellington
 Cimon Geo, journ, lab, 73 Kent
 Cimon Xavier, charretier, carter, 57 Kent
 Church F W H, MD, médecin, physician and surgeon, cor Brewery and Pitt
 Clauson R, Taylor, Bailiff huisier, 134 Main

- CLAIROUX MD**, marchandises sèches, etc, dry goods, etc, 61 Brewery
CLAIROUX NELSON, épicier, grocer, 67-69 Victoria
Claxton Ben, menuisier, carpenter, Gatineau Road
Clément Jos, menuisier, carpenter, lane off Ivy
Clément Nelson, journ, lab, 233 Bridge
Cloutier Bap, journ, lab, 19 Charles
Cloutier Joseph, journ, lab, cor Philemon and Duke
Coleman W H, journ, lab, Gatineau Road
Colley Joseph, journ, lab, 41 Britannia
Colombe Jos, journ, lab, 140 Wellington
Compagna Chs, charretier, carter, 128 Wellington
Constantineau Jos, restaurant, 234 King's Road
Cooke G W, agent, agent, Front
COOKE & HELMER, pharmaciens, chemists and druggists, 84 Main
COOKE S P, MD, physician and surgeon, 84 Main, res 125 Main
Corbeille Damase, hôtelier, hotel, cor Inkerman and Albert
Corbeille Ferdinand, journ, lab, 121 Charles
Cordeau Jos, barbier, hair dresser, 257 Bridge
Corneau Elie, journ, lab, Central
Corneau Ernest, journ, lab, Central Bearville
Corneau Joseph, journ, lab, 118 Inkerman
Coroux Olivier, menuisier, carpenter, 201 Brewery
Coroux Pierre, journ, lab, 5 Head
Cosgrove Wm, maitre de glissoire, slide master, 49 Duke
Côté Alfred, journ, lab, 41 Rock
Côté Chas, journ, lab, 23 Ivy
Côté Ferdinand, journ, lab, 49 Wright
Côté Ferdinand, journ, lab, 91 Church
Côté Louis, journ, lab, St Hyacinthe
Côté Narcisse, épicier, grocer, 250 Bridge
Couchon J, journ, lab, 78 Lake
Coulombe Nap, journ, lab, St Etienne
Coullier Michel dit Navison, hôtelier, hotel, 112-114 Bridge cor Wellington
Coursolle André, hôtelier, hotel, cor Wellington and Church
Cousineau Amedée, charretier, carter, 206 Bridge
Cousineau Félix, charretier, carter, 197 Bridge
Cousineau J B, journ, lab, 103 Charles
Cousineau Joseph, charretier, carter, 261 Bridge
Cousineau Joseph, journ, lab, 105 Charles
Cousineau Odilon, charretier, carter, 249 Bridge
Cousineau Osias, journ, lab, 34 Charles
Courval Mrs B, widow, 101 Philemon
Courval Onésime, conducteur, foreman, 116 Central
Courville A, journ, lab, 264 Main
Courville Eugène, journ, lab, 70 Wright
Courville François, journ, lab, 53 Lake
Courville Fredk, maçon, mason, St Etienne
Courville Jos, journ, lab, 82 Britannia
Courville Jos, journ, lab, Wright
Courville Louis, charretier, carter, 133 Wright
Courville Peter, journ, lab, 266 Main
COUTURE A, watchmaker and jeweller, bijoutier, etc, 96 Main
Couture Jos, maçon, mason, Wall
Couture Louis, journ, lab, 54 Inkerman
Convent of N D de Hull, 43 Division
Convent Sœur Grises, Grey Nuns, cor Wright and Church
Cox Saml, conducteur, foreman, Front
Cushman Jas, toll gate keeper, Gatineau Road
Cushman S S, manager E B Eddy Manfg Co, 54 Front
Cusson Jean B'e, journ, lab, 99 Lake
Cusson Joseph, journ, lab, 252 Duke
Cutler Louis, mouleur, moulder, 28 Brewery
Cuvillon Nazaire, journ, lab, 151 Lake
Cyr Baptiste, journ, lab, 15 Kent
Cyr Xavier, journ, lab, 74 Britannia
DAGNAULT O, hôtelier, hotel, 165 to 171 Brewery
Daignai Jos, journ, lab, Wall
Daignai Marcel, épicier, grocer, cor St Hyacinthe and St Etienne
Dalaire David, boucher, butcher, 18 Kent

- Daley Denis, peintre, painter, St Hyacinthe, south side
 Daley Denis, imprimeur, printer, St Hyacinthe North
 Damase Joseph, journ, lab, 18 Lake
 Damase Vaillancourt, commis, clerk, 256 Main
 D'Amour Charles, journ, laborer, 18 Marston
 D'Amour Charles, journ, lab, 11 Albion
 Daniel François, journ, lab, 178 Duke
 Danis Paul, journ, lab, Tétreauville
 Daoust Joseph, boucher, butcher, 158 Inkerman
 Daoust Napoléon, homme de police, policeman, 85 Lake
 Daoust Peter, menuisier, carpenter, 60 Brewery
 Dault Alex, menuisier, carpenter, 57 Division
 Dault Pierre, service civil, civil service, 44 King's Road
 David Émdoisase, journ, lab, 126 Church
 David Etienne, journ, lab, 53 Hannah
 David Miss Alice, 182 Church
 Davie Fredk, journ, lab, 4 Head
 Davion Victor, charretier, carter, 55 Duke
 Davis Mrs, veuve, widow, Tétreauville
 De Arpantigne Dosithé, journ, lab, Ivy South
 Dechamplain Joseph, journ, lab, Florent
 Déchêne Charles, journ, lab, 43 Church
 Decosse Aristide, commis, clerk, 45 Pitt North
 Decourcy Léon, charretier, carter, 213 Duke
 Deegan Chas W, étudiant en droit, law student, 115 Main
 Debault David, journ, lab, St Hyacinthe
 Delaney Michael, journ, lab, 13 Autumn
 Delaney John, journ, lab, 55 Britannia
 Delaney John, journ, lab, 8 Pitt South
 Delaney Michael, journ, lab, 13 Ravine
 Delphy Saml, journ, lab, Central Bearville
 Demers Ambroise, menuisier, carpenter, 72 Harriet
 Demers Auguste, journ, lab, 264 Main
 Demers Gilbert, journ, lab, 184 Chaudière
 Demers Gilbert, journ, lab, 14 Queen, Little Farm
 Demers Hébert, journ, lab, 17 Duke
 Demers Joseph, journ, lab, St Hyacinthe North
 Demers Noah, charretier, carter, cor Central and Bridge
 DEMERS ONÉSIME, épiciier, grocer, cor Albert and Lake
 Demers Pierre, journ, lab, 27 St Henri
 Demers Wm, journ, lab, 114 Albion
 Demontier A, commis, clerk, 76 Main
 Denault Alderic, journ, lab, 191 Brewery
 Denault Chas, journ, lab, 11 Autumn
 Denault Eustache, menuisier, carpenter, St Henri
 Denis Duche, journ, lab, 120 Duke
 Denis Fredk, journ, lab, 209 Bridge
 Denis Julien, limeur, saw filer, 191 Bridge
 D patis Antoine, journ, lab, St Hyacinthe South
 Depathier Michel, journ, lab, Florent, Little Farm
 Depathier Magloire, journ, lab, Queen, Little Farm
 Depentigny B, porteur de malle, mail carrier, 44 Brewery
 Depentigny B, conducteur, foreman, 154 Brewery
 Deragh Chas, journ, lab, 11 Ravine
 Dériger Olivier, peintre, painter, 16 Philemon
 Derouin —, menuisier, carpenter, 45 Rock
 Derouin Jos, menuisier, carpenter, St Hyacinthe South
 DEROUIN JOSEPH, entrepreneur, undertaker, 110 Inkerman
 Derouin Louis, journ, lab, 109 Charles
 Derouin Thos, journ, lab, 171 Bridge
 Derouin Norez, journ, lab, 43 Rock
 Desabras Elie, charretier, carter, 227 Church
 Desabras Aug, journ, lab, 254 Bridge
 Desault Alfred, tailleur de pierre, stone cutter, 23 Florent, Little Farm
 Desbarges Louis, journ, lab, 14 Philemon

- Deschamps Camille, journ, lab, Chaudière South
Deschamps Clovis, journ, lab, 194 Bridge
Deschamps Francis, hôtelier, hotel, 96 and 98 Charles
Deschamps H, hôtelier, hotel, cor Hannah and Charles
Deschamps Jos, journ, lab, 12 Inkerman
Deschamps Moses, journ, lab, 199 Bridge
Deschamps Mrs F, 194 Bridge
Deschamps Nap, journ, lab, 195 Bridge
Deschene Joseph, journ, lab, 63 Britannia
Deschene Herclide, journ, lab, 65 Britannia
Desermeaux Chas, journ, lab, Queen, Little Farm
Desermeaux Félix, journ, lab, 155 Bridge
Desermeaux Jos, journ, lab, Central East
Desermeaux Mrs Elie, 71 Florent, Little Farm
Deshautille Mrs, 92 Church
Desjardins Antoine, journ, lab, 86 St Henri
Desjardins Augustin, journ, lab, 141 Albion
DESJARDINS FLORIMAND, entrepreneur, undertaker, cor Victoria and Alma
Desjardins Geo, journ, lab, Central Bearville
Desjardins Joseph, journ, lab, St Henri North
Desjardins John, journ, lab, 149 Wright
Desjardins Jean, journ, lab, 83 Florent
Desjardins Joseph, journ, lab, 168 Britannia
Desjardins Louis, journ, lab, Wall
Desjardins Louis, journ, lab, St Hyacinthe
Desjardins Mich, avocat, advocate, 100 Wright
Desjardins Mrs, veuve, wid, 122 Wright
DESJADINS P T, notaire public, notary public, 139 Main
Deslauriers Jos, tailleur, tailor, 59 Church
Deslauriers Félix, lampiste, lamp-lighter, cor Hannah and Philemon
Deslauriers Jos, journ, lab, 180 Inkerman
Deslauriers Toussaint, journ, lab, 3 Charles
Desloges Xavier, journ, lab, 190 Wellington
Desmarais Mrs E, épicier, grocer, 65 Church
Desnomme Nap, journ, lab, 67 Albion
Desnomme Chas, journ, lab, 78 Kent
Desrosiers Chas, épicier, grocer, cor Charles and Church
Desrosiers Isidore, épicier, grocer, cor Charles and Church
Desrochers Félix, journ, lab, 148 Lake
Desrochers Israel, meneur de bière, beer driver, 118 Wellington
Desrochers Jos, tailleur de pierre, stone cutter, Cartier-Gilmour
Desrochers John, journ, lab, 77 Alma
Desrochers Pierre, journ, lab, cor Victoria and Kent
Desrochers Pierre, journ, lab, 86 Philemon
Desautelles Mrs Xavier, 41 Head
Despatie Pierre, journ, lab, 12 Marston
Dessaint Chas., épicier, grocer, cor Alma and Victoria
Dessaint Pierre, culleur, culler, 15 Britannia
Détoureau Pierre, commerçant d'animaux, cattle dealer, Wall
Dicaire Magloire, journ, lab, Tétreauville
Dicaire Mich, contre-maître, foreman, 129 Wellington
Dicaire John, forgeron, blacksmith, Brewery and Ivy South
Dilloway Geo, journ, lab, 272 Main
Dilloway Thos, journ, lab, 272 Main
Dion Arthur, homme de police, policeman, 88 Victoria
Diotte Louis, journ, lab, 183 Chnrch
Diotte Magloire, journ, lab, 79 Alfred
Doisais James, journ, lab, 5 Philemon
DOMPIERRE B, boulanger, baker, 122 Lake

- Dompierre Jos, boulanger, baker, cor Wright and Lake
 Donaldson Robt, meunier, miller, 90 Brewery
 Doré Arthur, journ, lab, Central, west side
 DORION D N, photographe, photographer, 144 and 146 Main
 Dorion E, ébéniste, cabinet-maker, 130 Main
 DORION L N, orfèvre, watchmaker, 218 and 220 Main
 Dorion Manuel, 19 Langevin
 Dorion Xavier, journ, lab, 33 Ottawa
 Doris Moïse, ferblantier, tinsmith, 98 Bridge
 Doris Moïse, journ, lab, 168 Wellington
 Doris John, ferblantier, tinsmith, 98 Bridge
 D'Orsonnens E D, N P, agent, marchand d'articles de fantaisie, dealer in fancy goods, 143, 145, 147 and 151 Main
 Doucet Mrs Jules, veuve, widow, 8 Kent
 Douglas Wm, journ, lab, 105 Wellington
 Dowe Geo, journ, lab, 127 Church
 Dowe Phil, 204 Brewery
 Drapeau Mrs N, 44 Church
 Drummond Andrew, King's Road
 Dubé Emile, journ, lab, 95 Lake
 Dubé Félix, journ, lab, 46 Fox
 Dubé Joseph, journ, lab, 40 Fox
 Dubé Jules, journ, lab, 40 Fox
 Dubé Odille, journ, lab, 40 Fox
 Dubois Alex, journ, lab, St Etienne East
 Dubois John, journ, lab, 30 Philemon
 Dubois J Bte, menuisier, carpenter, 90 Duke
 Dubois Henry, journ, lab, 180 Duke
 Dubois Louis, journ, lab, 12 Head
 Dubois Placide, journ, lab, 47 Duke
 Dubreuil Antoine, journ, lab, 18 Ottawa
 Duchemin Adélar, tailleur, tailor, 25 Albion
 Duchemin Jos, plâtrier, plasterer, 25 Albion
 Ducharme Isidore, chaussures, boots and shoes, 200 Main
 Duchine Pierre, journ, lab, 97 Philemon
 Duermeaux Félix, charretier, carter, 55 Chaudière
 Dufresne J Bte, tailleur de pierre, stone cutter, Queen, Little Farm
 Duguay Alfred, épicier, grocer, 161 Bridge
 Duguay Alfred, peintre, painter, cor Bridge and Central
 Dugay Clément, journ, lab, Tétreauville
 Duguay Edouard, journ, lab, 82 Brewery
 Duguay Edouard, constructeur de moulins, millwright, 80 Brewery
 Duguay S, journ, lab, Tétreauville
 Duhamel L M D, enregistreur, county registrar, 230 Main
 Dukey Chas, journ, lab, 186 Bridge
 Dumais Paul, ingénieur civil, civil engineer, 246 King's Road
 Dumais Xavier, journ, lab, Central Bearville
 Dumont Louis, culleur, culler, 139 Bridge
 Dumontier Alfred, agent, agent, 36 Wright
 Dumontier Alfred, peintre, painter, Aylmer Road
 Dumontier H, forgeron et voiturier, blacksmith and carriage builder, 52 and 58 Brewery
 Dumontier Magloire, commerçant de glace, ice dealer, 46 Pitt South
 Dumontier Sévère, menuisier, carpenter, 9 Ravine
 Dumoulin Antoine, journ, lab, cor Charles and Hannah
 Dumoulin Wm, charretier, carter, 92 Charles
 Duncan Mrs J, veuve, widow, 38 Church
 Duncan Robt, tollgate keeper, Alymer Road
 Dupont Jean Bte, journ, lab, cor Duke and Central
 Dupont Léon, journ, lab, 66 Central
 Dupel Alex, journ, lab, 371 Duke
 Dupuis Alfred, journ, lab, 19 Autumn
 Dupuis Hormisdas, contre-maître, foreman, 52 Church

Dupuis Augustin, peintre, painter, 235 Church	Eudore Constantin, commis, clerk, 188 Wellington
Dupuis Domina, charretier, driver, 74 Church	Euotte Nicholas, menuisier, carpenter, 34 Duke
Dupuis Edouard, journ, lab, 159 Bridge	Fabien Edmond, journ, lab, St Hyacinthe
Dupuis Jos, journ, lab, Front E	Falardeau Alex, boulanger, baker, 17 Kent
Dupuis L'Amable, journ, lab, Wright	Farlardeau Edward, journ, lab, Ivy South
Dupuis Napoléon, journ, lab, 240 Church	Farlardeau Firmin, boulanger, baker, cor Queen and Duke and 124 Lake
Dupuis Pierre, journ, lab, 19 Britannia	Farlardeau Nap, journ, lab, Ivy South
Dupuis Simeon, porteur d'eau, water carrier, 20, Burke	Farlardeau Ovide, boulanger, baker, 124 Lake
Duquette Ed, limeur, saw filer, 131 Church	Farley Peter, journ, lab, Tétreauville
Duquette François, journ, lab, 80 Charles	Farley Rich, ingénieur civil, civil engineer, Tétreauville
Duquette Napoléon, journ, lab, 27 Ivy	FARLEY ROBT, agent des terres de la Couronne, Crown Land agent, office, 228 Main
Duquette N, commis, clerk, 102 Wellington	Fasset Louis, maçon, mason, 33 Florent, Little Farm
Durand Israel, journ, lab, cor Wellington and Bridge	Faucher Evangéliste, peintre, painter, Théodore South
Durocher Louis, journ, lab, Hannah N	FAULKNER E J, marchandises sèches de goût et etape, fancy and staple dry goods, 100 and 102 Main
DUROCHER P, épicier, grocer and liquors, 53, 55, and 59 cor Brewery and Wellington	Faulkner A, table de billard, billiard table, 100 Main
Durocher Wm, journ, lab, 52 Chaudière	Fauteux Hormisdas, journ, lab, 198 Brewery
Dussault A, journ, lab, 78 Central	Feeley Wm, boulanger, baker, Front
Dussault Dominique, journ, lab, 57 Wright	Fields Levy, journ, lab, 166 Brewery
Dussault François, journ, lab, 56 Inkerman	Filiatrault Jérémie, journ, lab, cor Philemon and Hannah
Dussault N, lath turner, 8 Head	Filion Alphonse, tabac et cigares, salle de billards, tobacco and cigars, billiard hall, 100 Main
East Edward, journ, lab, 108 Britannia	Filion J B, journ, lab, 69 Philemon
Eddy E B, president E B Eddy Mfg Co, cor Aylmer Road and Brewery	FILTEAU F X, photographe, photographer, 118 Main, res 157 Main
EDDY E B MFG CO, chief office, Main	Fistback Lazare, journ, lab, 132 Chaudière
Embeau Tim, journ, lab, 27 Head	Fleurie Isaie, plâtrier, plasterer, 145 Wellington
Emérie Pierre, journ, lab, 18 Burke	Fleurie Adélar, épicier, grocer, 37 Duke
Emond Mag, journ, lab, 62 Inkerman	Forde John, journ, lab, 190 Brewery
English Church, cor Church and Main, Rev F R Smith, rector	Forêt Godfroi, commerçant, trader, 70 and 72 Inkerman
English School, Head	Forget Octave, journ, lab, St Henri
Euno Etienne, épicier, grocer, 45 Florent, Little Farm	
Enwright Aubin, journ, lab, 60 Albion	
Ethier Joseph, journ, lab, 147 Albion	

- FORTIN J N**, tobacconiste, tobacconist, 98 Main
Fortin Chas, ferblanter, tinsmith, 19 Kent
Fortin Cléophas, journ, lab, Chaudière South
Fortin E, chaussures, boots and shoes, 102 Main
Fortin John, journ, lab, Wall
Fortin Jos, journ, lab, Queen
Fortin Jos, restaurant, restaurant, 181 Wellington
Fortin Joseph, journ, lab, Central Bearville
Fortin M H, forgeron, blacksmith, 82 King's Road
Fortin Marcelle, journ, lab, 105 Duke
Fortin Thos, menuisier, carpenter, 66 King's Road
Fortier Adolphe, commercant, trader, 27 Inkerman
Fortier Napoléon, journ, lab, 78 Hannah
Fortier Narcisse, épicier, grocer, 86 and 88 Inkerman
Fortier Ovide, journ, lab, 82 Inkerman
Foster Thos, journ, lab, Bridge-Gilmour
Foubere Fabien, journ, lab, 61 Hannah
Foubert Henri, épicier, grocer, cor Division and Britannia
Foucault Félix, journ, lab, 94 Church
Foucault Ged, journ, lab, 179 Wellington
Fournier Séraphin, journ, lab, 15 Queen
Fournier François, journ, lab, 96 Church
Frapier Oct, journ, lab, Cartier East
Fréchette Arthur, peintre, painter, 57 Alfred
Fréchette Joseph, tourneur, turner, 193 Brewery
Fréchette Mrs J B, 28 Ivy
Fréchette O, journ, lab, Inkerman
Fréchette Onésime, journ, lab, 1.5 Brewery
Fréchette William, P O dept, 85 Alma
Fréchette Xavier, tourneur, turner, 179 Brewery
Gagné Damase, épicier, grocer, 1 and 3 Autumn
Gagné Damase, journ, lab, 39 Duke
Gagné Gilbert, journ, lab, 96 Wellington
Gagné Henri, journ, lab, 35 Florent
Gagné Janvier, journ, lab, 23 Britannia
Gagné Jos, journ, lab, Wall
Gagné Jos, journ, lab, 152 Bridge
Gagné Jos, journ, lab, 84 Church
Gagné Louis, journ, lab, 5 Autumn
Gagné Mrs, veuve, widow, 105 Albion
Gagné N, journ, lab, 141 Brewery
Gagné Napoléon, journ, lab, 110 Alma
Gagné Pierre, homme de barge, barge-man, 59 Division
Gagné Wm, journ, lab, 41 Duke
Gagnon —, journ, lab, 184 Inkerman
Gagnon André, journ, lab, 209 Church
Gagnon Auguste, culleur, culler, 275 Main
Gagnon Damase, journ, lab, Central Bearville
Gagnon Fabien, journ, lab, 62 Albion
Gagnon Jacob, journ, lab, 169 Britannia
Gagnon Jos, journ, lab, 177 Chaudière
Gagnon Louis, journ, lab, 53 Albion
Gagnon Moise, journ, lab, 87 Lake
Gagnon Moise, culleur, culler, 124 Main
Gagnon Narcisse, journ, lab, 169 Alma
Gagnon Phil, journ, lab
Gagnon Theophile, j urn, lab, 28 Duke
Gagnon Thos, journ, lab, 19 Albion
Gagnon Wm, journ, lab, 168 Duke
Galan Benj, commis, clerk, Central South
Galan François, journ, lab, 57 Kent
Galan Pierre, charretier, carter, 48 Albion
Galarneau Paul, journ, lab, 14 Central
GALLAGHER ANDREW, épicier, grocer, 166 Main
Gamarche Chs, journ, lab, 66 St Henri
Gannette Jos, boulanger, baker, 226 Church
Garant André, épicier, grocer, Bridge-Gilmour
Gariepy Henri, tailleur de pierre, stone cutter, Central West
Garrioch W, E B Eddy Mfg Company, 50 Front
Gauchy Phil, conducteur, foreman, Front East

- Gaudreau Alex, journ, lab, 148 Bridge
 Gaudreau Chas, journ, lab, Wall
 Gaudreau David, journ, lab, 10 Charles
 Gaudreau Eugène, journ, lab, Central Bearville
 Gaudreau Ferdinand, journ, lab, 154 Bridge
 Gaudreau Jos, journ, lab, 68 Chaudière
 Gaudreau Jos, journ, lab, 199 Church
 Gaudreau Mrs, Autumn
 Gaudreau Norbert, journ, lab, Wall
 Gaudreau Norbert, journ, lab, 258 Bridge
 Gaudreau Pascal, journ, lab, 35 Front
 Gaudreau Phil, 83 Charles
 Gaudreau Pierre, journ, lab, 27 Rock
 Gaudreau Xav, journ, lab, 85 Charles
 Gaudy William, 30 Kent
 GAUMOND LOUIS, barbier, etc, hair dresser, cor Central and Bridge
 Gauthier C, journ, lab, 126 Albion
 Gauthier Chas, maison de pension, boarding house, 169 Main
 Gauthier Chas, journ, lab, Central Bearville
 Gauthier Elie, journ, lab, 14 Marston
 Gauthier Honoré, journ, lab, Central West
 Gauthier Isidore, journ, lab, 107 Philemon
 Gauthier Jos, boulanger, baker, Front
 Gauthier Mrs, veuve, widow, 72 Victoria
 Gauthier Paul, journ, lab, 58 Hannah
 Gauthier Vallière, collecteur, collector, 169 Main
 Gauvigne —, maison de pension, boarding house, 81 Duke
 Gauvreau François, contracteur, contractor, 14 and 16 Inkerman
 Gauvreau Jos, journ, lab, 134 Chaudière West
 Gauvreau Jules, charretier, carter, 28 Alma
 Gay August, inspector d'école, school inspector, 13 Chamberlain
 Gélinau Joseph, journ, lab, 4 Philemon
 Gélinau Joseph, 26 Lake
 Gélinau Philias, journ, lab, 28 Lake
 GENEST LUDGER, Chief of Police and Fire Superintendent, 73 Britannia
 Germain S, journ, lab, 25 Head
 Gervais Edouard, journ, lab, 176 Wellington
 Geuveremont Louis, journ, lab, 37 Rock
 Girard Elisie, journ, lab, 10 Inkerman
 Girard François, tailleur de pierre, stone cutter, Queen, Little Farm
 Girard Joseph, journ, lab, 15 Head
 Girard Louis, journ, lab, Central Bearville
 Girard Nap, journ, lab, 142 Church
 Girard Philemon, journ, lab, 7 Head
 Girard Philippe, journ, lab, 187 Church
 Girouard Candille, journ, lab, 73 Alma
 Girouard David, journ, lab, 69 Alma
 Giroux Antoine, épicier, grocer, cor Queen and St Hyacinthe
 Giroux Mrs Jean Bte, 90 Victoria
 GIROUX NAPOLEON, boucher, butcher, 145 Alma
 GLADIATOR, the A Moussette, manager, 154 Main
 GLADU L A, notaire public, notary public, 130 Main
 Gleeson Moses, journ, lab, 63 Church
 Godbois Moise, journ, lab, 91 Charles
 Godbout V E, marchand tailleur, merchant tailor, 94 Main, res 58 Victoria
 Godin Francis, journ, lab, 72 Wright
 Godmore Jean Bte, journ, lab, 132 Church
 Godmore Pierre, journ, lab, 132 Church
 Gorneau André, journ, lab, 176 Chaudière West
 Gosselin Jos, journ, lab, 37 Pitt North
 Gosselin Joseph, 209 Bridge
 GOUGEON FREDERIC, épicier, grocer, 11 and 13 Albert
 Gougeon Victor, journ, lab, 35 Duke
 Goulet Chas, journ, lab, 56 Kent
 Goulet Moses, journ, lab, St Etienne
 Goulet Moses, journ, lab, Florent
 Goulet Théophile, commerçant, trader, Queen, Little Farm
 Gowdey John, journ, lab, 29 Main
 GOYETTE ALEXIS, épicier, grocer, cor Wellington and Church
 GOYETTE H, avocat, advocate, office, Court House and 133 Victoria
 GOYETTE J, maison Impériale, Imperial house, 188 184 and Main

- GRAHAM CHAS, M D, 12 Brewery
 Grandchamp Jos, menuisier, carpenter,
 65 Albion
 Grandfils Rev M, O M I, 111 Alma
 Gratton A, carrossier, carriage maker,
 9 Langevin
 Gratton Damase, journ, lab, 84 Kent
 Gratton F  rier, forgeron et voiturier,
 blacksmith and carriage maker, 60
 Britannia
 Gratton Jos, journ, lab, 167 Inkerman
 Gratton Joseph, journ, lab, Queen,
 Little Farm
 Gratton Louis, journ, lab, 140 Lake
 Gratton Louis, journ, lab, Hannah
 South
 Gratton Oct, journ, lab, 174 Inkerman
 Gratton Olivier, commerçant, trader,
 cor Hannah and Central
 Gratton Xavier, forgeron, blacksmith,
 60 Britannia
 Gravelle Hercule, manufacturier de
 h  che, axe maker, 21 Pitt North
 Gravelle Arthur, forgeron, black-mith,
 73 Brewery
 Gravelle C  saire, journ, lab, 268 King's
 Road
 Gravelle Eu  be, journ, lab, Central
 West
 Gravelle Godfroi, journ, lab, Theodore
 South
 Gravelle Jus, sellier, saddler, T  treau-
 ville
 GRAVELLE JOSEPH, hotel, saloon,
 (et Bodega) 104 Main
 Gravelle Pierre, journ, lab, 63 Church
 Gravelle Pierre, journ, lab, 61 Britan-
 nia
 GREAT NORTH WESTERN TEL.
 CO, office Eddy's Main Building
 Gregoire François, journ, lab, 186
 Duke
 Grenier Jean, journ, lab, 26 St Henri
 Grolo Zéphirin, menuisier, carpenter,
 34 Britannia
 Grondin P C, menuisier, carpenter,
 134 Inkerman
 Grondin Dolphis, journ, lab, 196 Duke
 Grondin Télesphore, journ, lab, 30
 Alma
 Groulx Alfred,   pici  r, grocer, Queen,
 Little Farm
 Groulx Alfred, journ, lab, 38 Lake
 Groulx Ferdinand, journ, lab, cor Duke
 and Philemon
 Groulx Isaie, journ, lab, 43 Inkerman
 Groulx Joseph, journ, lab, 78 St Henri
 Groulx Louis, journ, lab, cor Lisgar
 and St Eugène
 Groulx M, journ, lab, St Etienne West
 Groulx Nap, journ, lab, cor Lisgar and
 St Etienne
 Groulx O, huissier, bailiff, 246 Main
 Groulx Toussaint, journ, lab, St Hya-
 cinthe
 Guay Auguste, inspector d'  coles, school
 inspector, 13 Chamberlain
 Guay Jos, journ, lab, 27 Antoine
 Guay Jos, journ, lab, 28 Barke
 Guay X, journ, lab, Autumn
 Gu  rette Baptiste, journ, lab, 234 Main
 Gu  rette Magloire, journ, lab, 41 In-
 kerman
 Gu  rette Martial, journ, lab, 39 Inker-
 man
 GU  RIEN CAMILLE, restaurant,
 restaurant, 123 Brewery
 Gu  rien G, forgeron, blacksmith, 113
 Brewery
 Gu  rien Jos, journ, lab, 84 Britannia
 Guertin Dosithé, journ, lab, 128 Inker-
 man
 Guertin Ed, journ, lab, 15 Philemon
 Guertin Hyacinthe, journ, lab, 68 In-
 kerman
 Guilbault Alphonse, homme de barge,
 bargeman, 166 Alma
 Guilbault Pierre, plâtrier, plasterer,
 Lisgar
 Guimond Erim  e, journ, lab, 31 Fox
 Guin Mrs, 57 Hannah
 Guinard Etienne, journ, lab, 157 Duke
 Guindon Cleo, journ, lab, 122 Church
 Guinette M, menuisier, carpenter,
 King's Road
 Guitard Adolphe, coffretier, trunk
 maker, 129 Albion
 Guitard Joseph, menuisier, carpenter,
 182 Bridge
 Guy Joseph, journ, lab, St Hyacinthe
 Guymond Benj, j urn, lab, 29 Main
 Hamel Ernest, journ, lab, 68 Hannah
 Hamelin Jules, cordonnier, shoemaker,
 16 Britannia

- Hamelin Xavier Zéphirin, journ, lab, 16 Britannia
 Hamilton William, journ, lab, 97 Front
 Hannum Thomas, contracteur, jobber, Lord's mill, 39 Church
 Hannum J A B, constructeur de moulins, millwright, 37 Church
 Hanson J D, moulins à laine, woollen mills, 102 Brewery, res 65 Front
 Hardy George, charretier, carter, 120 Albion
 Harland Jos, journ, lab, 64 Britannia
 Harnois Rev E, O M I, 111 Alma
 Harper Joseph, journ, lab, 32 Duke
 Harper Nicholas, journ, lab, Tétreauville
 Harrington Richd, journ, lab, Aylmer Road
HARRINGTON & GRENVILLE, Hardwood Lumber Co, Mountain Chute, Rivière Rouge, P Q, shipping point Ottawa River and Depot, Pointe au Chêne, P O address box 347 Ottawa
 Harvey Achille, menuisier, carpenter, 189 Brewery
 Hébert Charles, carrossier, carriage maker, 175 Brewery
 Hébert J B, carrossier, carriage maker, 116, 118 and 174 Brewery
 Hébert J Bte, hotel, saloon, 116 Brewery
 Hébert Jos, journ, lab, 190 Inkerman
 Hébert Victor, journ, lab, 51 Wright
 Hefferty William, journ, lab, 10 Ottawa
HELMER RICHARD A, of Cōoke & Helmer, 84 Main
 Hickman Michael, journ, lab, Gatineau Road
 Hill Thos, journ, lab, 208 Bridge
 Hoher Mrs, épicière, grocer, cor Britannia and Inkerman
 Hood —, commis, clerk, bds 38 Church
 Hovington Miss Josephine, Queen
 Hubert Louis, menuisier, joiner, 158 Britannia
 Hubert Xavier, journ, lab, Alfred
 Hudon Henri, 109 Inkerman
 Hudon Magloire, journ, lab, 170 Inkerman
 Hume Jas, journ, lab, 202 Brewery
 Huot Joachim, journ, lab, 159 Duke
 Huot Pierre, journ, lab, 161 Duke
 Huot Régiste, journ, lab, 209 Duke
HURDMAN & CO, marchands de bois, lumber merchants, Office off Bridge street
 Hyde Henry, contre-maitre, foreman, 119 Brewery
 Hynes Charles, homme d'écurie, stableman, 30 Main
ISABEL JOSEPH, carrossier, carriage maker, 110 and 112 Brewery
 Ivesone Lawrence, maçon, mason, Cartier E
 Jacques H, cordonnier, shoemaker, 38 Kent
 Jacques T, journ, lab, 64 St Florent
 Jacques D, journ, lab, 23 Autumn cor Ravine
 Jarry Israel, journ, lab, 91 Lake
JALETTE FRANÇOIS, constructeur de moulins, millwright, 29 Lake
 Jalette François, menuisier, carpenter, 25 and 27 Lake
 Jean François, menuisier, carpenter, St Florent
 Jean J B, journ, lab, St Florent
 Jean Pierre, journ, lab, Wall
 Joannette Jules, journ, lab, 153 Alma
 Joannette Noel, journ, lab, Aylmer Road
 Joannette Paul, journ, lab, 112 Inkerman
 Jobin Joseph, tailleur de pierre, stone-cutter, 87 Charles
 Johnson Henry, épicier, grocer, Aylmer Road
 Johnston J, P L S, CE, office 228 Main, res 210 King's Road
 Johnston Mrs Cannon, veuve, widow, 111 Main
 Johnvel Jos, journ, lab, 13 Pitt
 Joinesse Moses, constructeur de moulins, millwright, 79 St Henri
 Jolicœur Alfred, journ, lab, 119 Central
 Jolicœur Hilaire, journ, lab, 101 Charles
 Jones Fred, journ, lab, bds cor Duke and Wellington
 Joubert Ed, menuisier, carpenter, 46 and 48 King's Road

- KAYES D, horloger, watchmaker, 140 Main
 KELLY B M, épicier, grocer, 206 and 208 Brewery
 Kelly Thos, contre-maître, foreman, cor Alma and Albert
 Kempley H W, meunier, miller, 54 Britannia
 Kennella Paul, journ, lab, 217 Bridge
 Kernahan James, journ, lab, 96 Bridge
 KERR JAMES H, maître de poste, postmaster, Main
 Kidder Richd, journ, lab, 211 Brewery
 Kingsberry X, journ, lab, 5 Philemon
 Kitter Calvin, constructeur de moulins, millwright
 Labelle Elie, journ, lab, 32 Duke
 Labelle François, journ, lab, 235 Duke
 Labelle George, huissier, bailiff, Britannia
 Labelle Mrs Onésime, 15 Rock
 Laberge Alfred, journ, lab, 185 Chaudière
 Laberge Joseph, journ, lab, 16 Burke
 Laberge Louis, peintre, painter, Ivy
 LABERGE ONÉSIME, Metropolitan hotel, 36 Main
 Laberge René, menuisier, carpenter, 239 Bridge
 Labonté Adélard, journ, lab, 125 Brewery
 Labonté Aristide, journ, lab, Bridge W
 Labonté Joseph, journ, lab, 145 Church
 Labranche Alfred, journ, lab, 12 Alma
 Labrecque André, journ, lab, 27 Albion
 Labrie Louis, journ, lab, 77 Division
 Lacelle Odilon, journ, lab, Cartier E
 Lacelle Odilon, jun, journ, lab, Cartier E
 Lachance J, tailleur de pierre, stone-cutter, 73 Church
 Lachance Théophile, journ, lab, St Hyacinthe
 Lachance Xavier, peintre, painter, 79 Brewery
 Lachapelle E, commis, clerk, bds Main
 Lacoste C, jun, journ, lab, 54 Brewery
 Lacoste Cyrille, limeur, saw filer, 54 Brewery
 Lacoste Jean Baptiste, journ, lab, 108 Lake
 Lacroix Chas, journ, lab, 158 Alma
 Lacroix Jos, barbier, barber, 81 Brewery
 Ladouceur Paul, journ, lab, 72 King's Road
 Ladouceur Roujet, maçon, mason, 51 Lake
 Laferrière Jos, journ, lab, Tétreauville
 LAFERRIERE JOS O, Sec-Treas de l'Hotel de Ville, Sec-Treas Corporation City Hall, 145 Inkerman
 Laferrière Louis, journ, lab, 246 Bridge
 Laferrière Mrs, 65 Chaudière
 Laferrière Geo, journ, lab, 192 Duke
 Laflamme Alphonse, journ, lab, cor Wright and Duke
 Laflamme H, commis, clerk, 96 Inkerman
 Laflamme Jean Bte, menuisier, carpenter, 8 Inkerman
 Laflamme Mrs J B, veuve, widow, 24 Ottawa
 Lafèche Isaie, épicier, grocer, 41 and 43 Lake
 LAFLEUR AUGUSTIN, épicier, grocer, 127 Charles
 Lafleur Evangeliste, journ, lab, St Hyacinthe
 Lafleur Eustache, journ, lab, 40 Kent
 Lafleur J B, journ, lab, Front E
 Lafleur Magloire, journ, lab, 93 Philemon
 Lafleur O, charretier, carter, 8 Alma
 Lafond G, marchandises sèches, dry goods, 142 Main
 Lafond Maxime, journ, lab, Queen
 Lafond P, forgeron, blacksmith, 62 Victoria
 Lafontaine J, journ, lab, Main
 LAFONTAINE JOS, épicier, grocer, 178 Main
 Lafontaine Jos, journ, lab, cor Lake and Main
 Laframboise Henri, journ, lab, 86 Kent
 Laframboise Isaac, journ, lab, cor Wright and Bridge
 Laframboise Isidore, chef de glissoire, slide master, 53 Charles
 Laframboise I, menuisier, carpenter, 144 Bridge

- Lafrance Jos, journ, lab, King's Road
 Lafrance Louis, boucher, butcher, 68
 Brewery
 Lafrance Luc, journ, lab, Central E
 Lafrenière Geo, 192 Duke
 Lafrenière Louis, journ, lab, 246
 Bridge
 Lagacé Antoine, journ, lab, St Hyacinthe
 Lagacé Phil, journ, lab, 24 St Florent
 Laliberté Phil, hotel, hotel, cor Church
 and Central
 Laliberté Trefflé, mouleur, moulder, 25
 Albert
 Lalonde Antoine, journ, lab, 50 Kent
 Lalonde Baptiste, journ, lab, 18
 Wright
 Lalonde Chas, ébéniste, cabinet maker,
 22 Kent
 Lalonde Edmond, journ, lab, 7 Victoria
 Lalonde François, journ, lab, 11
 Victoria
 Lalonde J, marchandises sèches, dry
 goods, 142 Main
 Lalonde Jean, journ, lab, 108 Alma
 Lalonde Joseph, journ, lab
 Lalonde Moïse, journ, lab, 187 Chau-
 dière
 Lalonde Mrs, 164 Inkerman
 Lalonde Mrs O, 16 Alma
 Lalonde Sol, ébéniste, cabinet maker,
 187 Chaudière
 Lamarche Chas, journ, lab, Autumn
 Lamarche Théophile, journ, lab, St
 Hyacinthe S
 Lambert Xavier, charpentier, car-
 penter, 29 Inkerman
 Lamontagne —, bds 38 Church
 Lamont Etienne, restaurant, restau-
 rant, 181 Brewery
 LAMOTHE E, épicier, grocer, 161
 and 163 Brewery
 Lamothe Jos, journ, lab, Tétreauville
 Lamothe Xavier, journ, lab, 35 St
 Florent
 Lamothe X, commis, clerk, Church
 Lamoureux Isidore, journ, lab, 159
 Chaudière
 Lancot François, journ, lab, 4 Ottawa
 Lancot Mrs Jean Bte, 107 Britannia
 LANDRY ANDRÉ, barbier, hair-
 dresser, 86 Main
 Landry Ed, boulanger, baker, Guy S
 Landry Ed, journ, lab, 25 Rock
 Landry Ed, boulanger, baker, 128 and
 130 Brewery
 Landry Nap, commis, clerk, cor
 Central and Duke
 Landry Noël, agent, agent, 48 Lake
 Landry Olivier, journ, lab, St Hyacinthe S
 Landry Paul, commis, clerk, 151 Main
 Landry Thadé, journ, lab, 91 Wellington
 Lane Alfred, cordonnier, shoemaker,
 6 Duke
 Langdon Thos, charretier, carter, 66
 Brewery
 Lanthier Chas, commis, clerk, bds 117
 Britannia
 Lanthier F O, ingénieur, engineer,
 117 Britannia
 Lanthier Jos, journ, lab, Bridge-
 Gilmour
 Lanthier O, journ, lab, Bridge-Gilmour
 Lapensé Edouard, maçon, mason, 911
 Brewery
 Lapensé Joseph, maçon, mason, 66
 Lake
 Lapensé Mrs André, 9 Albion
 Lapiere A, papeterie, etc, stationer,
 etc, 116 and 118 Main
 Lapiere J A, plombier, plumber, 162
 Main
 Lapiere —, agent d'assurance, insur-
 ance agent, 184 Inkerman
 LAPIERRE JOSEPH, marchand de
 chaussures, boots and shoes, 108
 Main
 Lapointe David, journ, lab, cor Divi-
 sion and Britannia
 Lapointe Ovide, journ, lab, 194
 Britannia
 Lapolice Adolphe, journ, lab, 201
 Brewery
 Laporte Pierre, barbier, hairdresser, 60
 Inkerman and cor Division and Alma
 Lapradde Alex, menuisier, carpenter,
 Queen
 Larivière Frs, journ, lab, St Hyacinthe
 Larivière Jacques, journ, lab, St Hyacinthe S
 Larivière Michel, journ, lab, 25 Phile-
 mon

- L'Armand Basile, journ, lab, cor Alfred and Inkerman
 L'Armand Théophile, journ, lab, 199 Duke
 L'Armand Jos, journ, lab, 133 Bridge
 Laroche John, tourneur, turner, Central N
 Laroche Jos, journ, lab, 58 Charles
 Laroche Nazaire, menuisier, carpenter, 76 Charles
 Laroche Pierre, carrossier, carriage maker, 58 Brewery
 Laroche Roméo, journ, lab, Central W
 Larocque Adolphe, menuisier, carpenter, 161 Britannia
 Larocque Adrien, journ, lab, 16 Autumn
 Larocque Ed, journ, lab, 10 Autumn
 Larocque Félix, journ, lab, 16 Autumn
 Larocque H, cordonnier, shoemaker, 12 Victoria
 Larocque Isaac, journ, lab, 73 Victoria
 Larocque Jos, journ, lab, 16 Autumn
 Larose Baptiste, journ, lab, 181 Britannia
 Larose Elie, journ, lab, 28 Ottawa
 Larose Félix, journ, lab, 127 Inkerman
 Larose Joseph, contre-maître, foreman, 91 Brewery
 Larose Joseph, contracteur, jobber, Gatineau Road
 Larose Xavier, journ, lab, 70 Brewery
 Larrain Célestin, charretier, cabman, 75 Church
 Larrain Joseph, journ, lab, St Hyacinthe
 Latour Delore, journ, lab, Wall
 Latour Félix, journ, lab, 11 Inkerman
 Latour Jos, journ, lab, 13 Inkerman
 Latreil Ferdinand, charretier, carter, 187 Chaudière
 Latrémouille P, commis, clerk, 267 Main
 Latulippe Fredk, journ, lab, 30 Inkerman
 Latulippe Jérémie, journ, lab, 126 Inkerman
 Latulippe Jérôme, journ, lab, 114 Inkerman
 Laurent Célestin, menuisier, carpenter, 57 Church
 Laurent Norbert, journ, lab, 40 St Florent
 Laurent Olivier, journ, lab, 37 St Henri
 Laurier F, journ, lab, 152 Main
 Lauzon John, journ, lab, St Hyacinthe South
 Lavallée Léandre, forgeron, blacksmith, 35 Bridge
 Lavallée Jos, journ, lab, 102 Chaudière
 Laverdière Adam, menuisier, carpenter, St Hyacinthe South
 Laverdière Isidore, journ, lab, 18 Marston
 Lavertaine Théophile, tailleur de pierre, stone cutter, Cartier-Gilmour
 Lavigne Léon, journ, lab, 138 Lake
 Lavigne Maxime, commis, clerk, 13 Victoria
 Lavigne Moïse, journ, lab, 83 Kent
 Lavigne Trefflé, journ, lab, St Hyacinthe S
 Laviolette Alphonse, menuisier, carpenter, 29 Ivy North
 Laviolette George, journ, lab, 156 Britannia
 Laviolette Jos, journ, lab, Chaudière S
 Laviolette Maxime, charretier, carter, 47 Rock
 Lavigne Léon, journ, lab, 138 Lake
 Laviolette Maxime, journ, lab, 52 Kent
 Laviolette Mrs E, veuve, wid, 22 Ottawa
 Lavoie Albert, journ, lab, 139 Church
 Lavoie Baptiste, journ, lab, 177 Duke
 Lavoie Joseph, journ, lab, 33 Fox
 Lavoie Jos, journ, lab, 139 Church
 Lavoie Joseph, journ, lab, 38 St Henry
 Lavoie Pascal, journ, lab, 139 Church
 Loyes Louis, journ, lab, 139 Church
 Lawless J P, Aylmer Road
 Lawrence Jas, épiciier, grocer, Cartier
 Lawson Alderic, journ, lab, 47 Albion
 Lawson Alex, mouleur, moulder, 140 Brewery
 Lawson Chas, mouleur, moulder, 140 Brewery
 LAWSON THOS, prop foundry, 140 Brewery
 Lebeau P, journ, lab, 135 Inkerman
 LEBLANC AUG, gérant Banque Villa Maria, manager Bank Villa Maria

- Leblanc Alex, forgeron, blacksmith, 25 Victoria cor Albion
 Leblanc A & D, tanners, Front East
 Leblanc David, journ, lab, 241 Church
 Leblanc Eustache, menuisier, carpenter, 37 Victoria
 Leblanc Zotique, plâtelier, plasterer, 71 Division
 Leblanc Jean Bte, épicier, grocer, cor Central and Lake
 Leblanc Joseph, journ, lab, 36 Alma
 Leblanc Louis, journ, lab, 76 Central
 Leblanc Mrs Francis, 140 Wright
 Leblanc Mich, porteur de lettres, letter carrier, 191 Britannia
 Leblanc Napoléon, boulanger, baker, Tétreauxville
 Leblanc Pat, journ, lab, 210 Church
 Leblanc Placide, journ, lab, Tétreauxville
 Leblanc Stanislas, charretier, carter, Bridge-Gilmour
 Lebel Alphonse, journ, lab, 187 Britannia
 Lebel Félix, journ, lab, 185 Britannia
 Lebel Félix, journ, lab, 24 Britannia
 Lebel Frank, journ, lab, 145 Wright
 Lebel Jean Bte, journ, lab, 174 Britannia
 Lebel Stanislas, journ, lab, 190 Britannia
 Lebus André, journ, lab, 208 Main
 Lebus Pierre, journ, lab, Bridge-Gilmour
 Lebrun Alex, journ, lab, St Etienne
LEBRUN CALIXTE, épicier, grocer, cor Victoria and Britannia
 Leclerc Frs, journ, lab, 63 Division
 Leclerc Gilbert, charretier, carter, 15 Albion
 Leclerc Jos, journ, lab, 75 Alfred
 Leclerc Ovide, journ, lab, 1 Charles
 Leclerc Onésime, journ, lab, 123 Charles
LE COLLEGE DE HULL, 26 Albert
 Lecompte Jos, limeur, saw filer, 84 Lake
 Lecours Phileas, cordonnier, shoemaker, 33 Lake
 Lecuier Jean Marie, boulanger, baker, 4 Autumn
 Le "Courrier de l'Outaouais" A Moussette, manager, 154 Main
 Leduc Chas, service civil, civil service, 127 Main
 Leduc Joseph, charretier, carter, Central, east side
 Lefèvre Arsène, journ, lab, 201 Church
 Lefèvre Augustin, journ, lab, Autumn
 Lefèvre Ernest, forgeron, blacksmith, 113 Inkerman
 Lefèvre Jos, voiturier, carriagemaker, 83 Alma
 Lefèvre Jos, chauffeur, fireman, 58 Philemon
 Lefèvre G, huissier, bailiff, 246 Main
 Lefèvre Mrs, 185 Duke
 Lefèvre Pierre, menuisier, carpenter, Chaudière South
 Legault Bte, journ, lab, 79 Division
 Legault Herma, meneur de bière, beer driver, 112 Charles
 Legault Jean Bte, journ, lab, 54 Church
 Legault Oct, journ, lab, 175 Chaudière
 Legault Pierre, journ, lab, Central South
 Legaré Mat, journ, lab, 47 Brewery
 Legaré Nich, journ, lab, 43 Brewery
LEGARE OCT, hôtelier, hotel, cor Wellington and Chaudière
 Leggo Noah, forgeron, blacksmith, Main West
 Legrand Hypolite, journ, lab, 86 Church
 Lelly Wm, menuisier, carpenter, Gatineau Road
 Lemay Walter, arpenteur, surveyor, 192 Inkerman
 Lemieux Joseph, charretier, carter, Central North
 Lemieux Louis, charretier, carter, 78 Philemon
 Lemieux Louis, journ, lab, 98 Church
 Lemieux Ovide, journ, lab, 135 Albion
 Lennette John, journ, lab, 67 Duke
 Lepage John, journ, lab, 59 Philemon
 Leroux Xavier, cordonnier, shoemaker, 63 Alfred
 Letarte Joseph, boucher, butcher, 146 Alma
 Letour Téléphore, connétable, constable, 65 Alma
 Levain Magloire, journ, lab, 54 Chaudière

- Leveillé Mrs, cor Church and Wright
 Leveillé Roman, journ, lab, 24 Alma
 Lévellier Mrs, 94 Church
 Levasseur Noel, journ, lab, 62 Central
 Levasseur Noel, journ, lab, 77 Philemon
 Levasseur Satrul, journ, lab, 126 Duke
 Levêque Charles, journ, lab, 254 Main
 Levêque Mrs Francis, 20 Alma
 Levêque Victor, journ, lab, 24 Autumn
 Levesque Anselme, journ, lab, Lisgar-Gilmour
 Levesque Auguste, journ, lab, St Etienne East
 Levesque Joseph, journ, lab, Lisgar-Gilmour
 Levesque Mrs Emélie, veuve, widow, Central, east side
 Levesque Ulric, journ, lab, Queen, Little Farm
 Lewis J, journ, lab, 168 Brewery
 Limoge Arminé, mouleur, moulder, 116 Alma
 Limoge François, mouleur, moulder, 116 Alma
 Lizotte Thomas, journ, lab, 147 Wright
 LONGTON R, marchandises sèches, fancy and staple dry goods, 72 Main
 LONGTON MRS, modiste, milliner, 72 Main
 Lortie Baptiste, journ, lab, 90 Lake
 LORTIE JONAS, épicier, grocer, Albion, cor Albert
 Lortie Isaie, ferblantier, tinsmith, 90 King's Road
 Lorrant André, journ, lab, Queen, Little Farm
 Lough William, teneur de livres, bookkeeper, 71 Front
 Lough Samuel constructeur de moulins, millwright, 55 Division
 Loyer Ant, journ, lab, 46 Church
 Loyer Evariste, journ, lab, 131 Lake
 Loyer Frs, journ, lab, 150 Main, up stairs
 Lusk Alex, menuisier, carpenter, 64 Brewery
 Lynott J, journ, lab, off Brewery
 Lynot Chris, menuisier, carpenter, 103 Brewery
 Lynot Jacques, conducteur, foreman, cor Duke and Wright
 LYONS W H, épicier, grocer, 40 Wellington
 McAvoy John, épicier et mouleur, grocer and moulder, cor Charles and Bridge
 McCallum Alex D. E B Eddy Mfg Company, Front East
 McCarthy Mrs John, Gatineau Road
 McCONNELL A, avocat, advocate, 134 Main
 McCORMICK H, & SON, marchands de grain et de farine, flour, grain, feed merchant, 92 Main
 McCready H, journ, lab, 40 Pitt
 McDonald B, ingénieur, engineer, 48 Brewery
 McDougal J C, inspecteur de bois, lumber inspector, 42 King's Road
 McEnroy Jas, journ, lab, St Etienne West
 McEwen Geo, journ, lab, 61 Alfred
 McEwen Geo, journ, lab, 15 Britannia
 McEWEN MRS, modiste et marchandises sèches, millinery and dry goods, cor Duke and Charles
 McEWEN W, épicier, grocer, cor Charles and Duke
 McGill Miss Grace, commis, clerk, 16 Front
 McGill Mrs Geo, Front
 McKenna Owen, journ, lab, 96 Bridge
 McLeod Jas, journ, lab, Tétreauville
 McMAHON ARTHUR, avocat, advocate, office 141 Main, res 72 Albert
 McMahon Wm, journ, lab, 91 Brewery
 McMillan Hugh, journ, lab, 89 Church
 McMillan Gervis, teneur de livres, bookkeeper, 188 Brewery
 McNulty Pat, journ, lab, Cartier East
 McPyke Michael, journ, lab, King's Road
 MacDonald John, maître de glissoire, slide master, Front
 MacFarlane David, teneur de livres, bookkeeper, Aylmer Road
 Madore Edouard, commis, clerk, 129 Inkerman
 Madore Téléphore, épicier, grocer, 81 Britannia

- Madore Téléphore, épicier, grocer,
cor Alfred and Inkerman
- Mabaux Antoine, journ, lab, 18 Charles
- Mailloux Pierre, épicier, grocer, 28
St Florent
- Major Michael, journ, lab, 183
Brewery
- Major Honoré, journ, lab, 183 Brewery
- Major Solomon, journ, lab, Brewery
- MAJOR CHAS, avocat, advocate,
office 141 Main, res Papineauville
- Major Félix, tailleur de pierre, stone
cutter, Queen
- Malineaux Jas J, contracteur, jobber.
Gatineau Road
- Mallette Cyrille, hotel, restaurant,
Queen cor Wellington and Bridge
- Mallette Joseph, journ, lab, 23 Bri-
tannia
- Maloche Chas, journ, lab, St Etienne
- Maloche Narcisse, forgeron, black-
smith, 188 Chaudière
- Maloche Oct, journ, lab, 182 Bridge
- Manatu Jos, peintre, painter, 145
Albion
- Manquette Pierre, journ, lab, 26 Bri-
tannia
- Manquette Edmond, journ, lab, 106
Alma
- Manseau François, épicier, grocer, 141
and 143 Church
- Mansion Jas, contracteur, jobber, 37
Langevin
- Mantha Fred, journ, lab, St Florent
- Mantha Joseph, journ, lab, 20 St Flo-
rent
- Mantha J B, journ, lab, cor St Etienne
and St Henri
- Mantha Jos, journ lab, 84 Charles
- Mantha Jos, journ lab, 280 Duke
- Mantha Olivier, journ, lab, Wall
- Marcotte Adolphe, journ, lab, 138
Albion
- Marcotte Jos, plâtrier, plasterer, 24
Marston
- Marcotte Jos, voyageur, navigator, 58
Alfred
- Marcotte John, journ, lab, cor St
Henri and St Etienne
- Marcotte Mrs Joseph, 126 Charles
- Marcotte Napoléon, journ, lab, 112
Alma
- MARCOUX ALEX, épicier, grocer,
cor King's Road and Division
- Marie Auguste, menuisier, joiner, cor
Lisgar and Gilmour
- Marie Xavier, journ, lab, 23 Guy
- Marignau Jos, journ, lab, 195 Duke
- Marignau Jos, journ, lab, 29 Albert
- Marin J, gardede pêche, fishery
overseer, 121 Victoria
- Marion Alex, épicier, grocer, cor
Charles and Church
- Marleau François, charretier, carter,
206 Brewery
- Marleau F I, tourneur, turner, 146
Brewery
- Marleau Jean Bte, charretier, carter,
112 Lake
- MARLEAU JOHN, hotel et salle de
billard, hotel and billiard room, 85,
87 and 89 Bridge
- Marlow Francis, épicier, grocer, cor
Inkerman and Division
- Marquis Evariste, journ, lab, 50 Lake
- Marsille Maxime, journ, lab, Queen
- MARSTON G J, ferronnerie, hard-
ware, 66 and 68 Main
- Martel Alfred, journ, lab, 23 Guy
- Martel Alex, journ, lab, 34 Alma
- Martel Célestin, journ, lab, Tétreau-
ville
- MARTEL JOSEPH, épicier, grocer,
89 Central
- Martel Modeste, journ, lab, 13 Kent
- Martel Olivier, journ, lab, Tétreau-
ville
- MARTIN F X, marchandises sèches,
fancy and staple dry goods, 110
and 112 Main
- Martin Jos, plâtrier, plasterer, 51
Albion
- Martin Nelson, ingénieur, engineer,
133 Inkerman
- Martin Prudent, journ, lab, 68 St Flo-
rent
- Massie Isaïe, journ, lab, 121 Albion
- Masson Alex, journ, lab, 63 Duke
- Masson Eugène, corroyeur, tanner,
147 Brewery
- Mathé Chas, journ, lab, 23 St Florent

- Mathew Nap, journ, lab, 68 St Florent
 Mathew Damase, journ, lab, 72 St Florent
 Mathot François, journ, lab, 181 Bridge
 Matotte Alex, journ, lab, Tétreauville
 Matotte Chas, journ, lab, 70 St Henri
 Matte Anselme, journ, lab, 46 Albion
 Maus Leonore, journ, lab, 17 Britannia
 Mayhan Louis, menuisier, carpenter, St Hyacinthe
 Ménard Aldéric, journ, lab, 162 Britannia
 Meloche Eloi, journ, lab, 233 Bridge
 Ménard Charles, journ, lab, 44 Lake
 Ménard Jean Bte, journ, lab, 62 Britannia
 Ménard Joseph, journ, lab, 16 Marston
 Ménard Miss Philemon, Gatineau Road
 Ménard Hormisdas, journ, lab, 132 Church
 Mercier Nap, journ, lab, 238 Church
 Merleau Francis, journ, lab, Ivy South
 Merleau John, journ, lab, 162 Duke
 Merleau Pierre, jun, journ, lab, 149 Bridge
 Merleau Pierre, sen, journ, lab, 151 Bridge
 Métivera Felissa, journ, lab, 51 Duke
 Michaud Elie, journ, lab, 61 Chaudière
 Michaud J Bte, mesureur de bois, culler, 46 St Florent
 Michaud Omer, journ, lab, 148 Britannia
 Michon Joseph, charretier, carter, 87 Philemon
 Michon Michel, mesureur de bois, culler, 263 Duke
 Milheur Alex, 151 Brewery
 Millan George, agent, agent, 59 Front
 Miller Alex, constructeur de navires, ship builder, 13 Stewart
 Millette Félix, journ, lab, St Hyacinthe
 Mirault N, journ, lab, 9 Autumn
 Miron Paul, journ, lab, 211 Duke
 Mitron André, menuisier, carpenter, 94 Wellington
 Moffett M T, épicier, grocer, cor Albert and Lakerman
 Monette Alfred, journ, lab, 21 Albion
 Monette Cyrille, épicier, grocer, Autumn
 Monette Eusebe, journ, lab, 80 Church
 Monette Félix, menuisier, carpenter, Théodore South
 Monette Ferdinand, journ, lab, 94 Church
 Monette Louis, menuisier, carpenter, Tétreauville
 Monette M, voiturier, carriage builder, 136 Brewery
 Monette Mrs M, 13 Albion
 Monette Octave, maçon, mason, Théodore South
 Monette Vital, voiturier, carriage builder, 136 Brewery
 Monfils Adam, journ, lab, 39 Britannia
 Monfils Philip, journ, lab, 75 Alma
 Monpetit Alfred, journ, lab, 120 Wright
 Monpetit Dom, journ, lab, 118 Wright
 Monpetit Jos, journ, lab, 111 Wright
 Montreuil Baptiste, journ, lab, 89 Central
 Montreuil Joseph, journ, lab, 99 Central
 Moor Edward, Aylmer Road
 Moquin François, journ, lab, 71 Alma
 Moquin Paul, journ, lab, 242 Bridge
 Moreau François, journ, lab, 26 Alma
 Moreau Johnny, journ, lab, St Etienne
 MOREAU G, propriétaire Maison Ottawa, prop Ottawa house, 80 Main
 Moreau Pierre, journ, lab, 74 St Henry
 Morency Jos, journ, lab, 4 Alma
 Morency Jos, journ, lab, 34 Ottawa
 Moreton Henry, limeur, saw filer, 20 Marston
 Morin Adolphe, journ, lab, 17 Guy
 MORIN ALEX, épicier, grocer, cor Charles and Church
 Morin Alex, boucher, butcher, cor Bridge and Church
 Morin Antoine, journ, lab, 53 Duke
 Morin Charles, journ, lab, Chaudière South
 Morin Charles, épicier, grocer, 163 Duke

- Morin Denis, journ, lab, 125 Inkerman
 Morin E, journ, lab, St Etienne East
 Morin F, journ, lab, 53 Chaudière
 Morin François, journ, lab, 22 Lake
 Morin François, journ, lab, Central
 Bearville
 Morin Hilaire, journ, lab, 269 Duke
 Morin Jacques, 208 King's Road
 Morin Joseph, journ, lab, cor Duke
 and Philemon
 Morin Jos, journ, lab, 15 Duke
 Morin Léon, journ, lab, 39 Fox
 Morin Michael, journ, lab, 60 Inkerman
 Morin Mrs Louis, veuve, widow, 76
 Inkerman
 Morin S, journ, lab, St Hyacinthe
 South
 Morin Wm, journ, lab, St Etienne
 South
 Morissette Mrs D, veuve, wid, 48 Albert
 Morrison Adrien, commis, clerk, 118
 Charles
 Morrison Jos, conducteur, foreman,
 31 Chaudière
 Mott William, journ, lab, 195 Brewery
 Mousseau Damase, 152 Main
 Mousseau Ed, constructeur de moulins,
 millwright, 148 Main
MOUSSEAU FRANÇOIS, épicier,
 grocer, cor Church and Philemon
 Mousseau Thos, constructeur du mou-
 lins, millwright, 109 Victoria
 Mousseau T, forgeron, blacksmith, 204
 Wright
 Moussette A, 154 Main
 Muldoon Jas, contracteur, contractor,
 186 Wellington
 Mullen David, journ, lab, 25 Main
 Mullen Geo, journ, lab, 42 Church
MURPHY & FAGAN, maréchaux far-
 rants, horseshoers, cor Wellington
 and Lake
 Murphy John, journ, lab, cor Duke
 and Wellington
 Murphy Jas, of Murphy & Fagan, cor
 Duke and Wellington
 Murphy Roland, journ, lab, bds cor
 Duke and Wellington
 Murray Mich, journ, lab, 11 Pitt
 Myre Jacques, journ, lab, 62 Chau-
 dière
 Nadboncœur Eph, journ, lat, Lisgar-
 Gilmour
 Naddon Isaie, peintre, painter, 157
 Duke
 Naddon Leandre, journ, lab, St Etienne
 East
 Naddon Philip, journ, lab, St Etienne
 East
 Naddon Victor, journ, lab, 143 Albion
 Nadeau Jos, journ, lab, 29 Albion
 Narbonne Jos, journ, lab, St Etienne
 East
 Nascaïn Albert, journ, lab, Bridge-
 Gilmour
 Nascaïn Aimé, journ, lab, Bridge-
 Gilmour
 Navieau Eugène, journ, lab, 22
 Autumn
 Nault Isidore, journ, lab, 65 Alfred
 Nault Philip, journ, lab, 63 Chaudière
 Nesbitt Robt, boulanger, baker, Front
 East
 Neville Rich, journ, lab, 46 Albert
 Neven Alfred, cordonnier, shoemaker,
 3 Victoria
 Newgin John, 27 Main
 Nicholson Ed, cor Alfred and Alma
 Nicholsan John, journ, lab, 175 Alma
 Normand Ezile, journ, lab, Inkerman
 Normand Fabien, 166 Duke
 Normand Jos, journ, lab, 185 Bridge
 Normand Jos, 13 Britannia
 Normand Marcelle, journ, lab, 174
 Wellington
 Normand Wilfred, épicier, grocer, 88
 Victoria
 O'Bey Theophile, journ, lab, 62 Henry
 Oblats Rev P P, 111 Alma
 O'Boyle John, voiturier, carriagemkr,
 87 Britannia
 O'Brien Chas, journ, lab, 166 Wellin-
 gton
 O'Keefe John, journ, 60 Chaudière
 O'Keefe John, journ, lab, 66 Chau-
 dière
 O'Meara Thomas, journ, lab, 50 Bre-
 wery
 Osburn Abraham, journ, lab, 59 Divi-
 sion
 Osburn Thomas, voyageur, navigator,
 116 Wright
 Ouellette Etienne, journ, lab, 40 Fox

- Ouellette F, journ, lab, Wall
 Ouellette Ferlando, journ, lab, 49 Church
 Ouellette François, journ, lab, 12 St Florent
 Ouellette Jos, journ, lab, 17 Charles
 Ouellette Michel, journ, lab, 94 Charles
 Ouellette Moses, épiciér, grocer, Central Bearville
 Ouellette Ovide, journ, lab, 51 Church
 Ouellette Zéphirin, journ, lab, 10 Autumn
 Ouellette Zéphirin, journ, lab, 17 Charles
 Ouimet Damase, sellier, saddler, 262 Main
 Pagé Antoine, journ, lab, St Hyacinthe
 PAGE N, imprimeur et relieur, printer and bookbinder, 154 Main
 Page Ovila, journ, lab, cor Albert and Wright
 Paille Ovila, journ, lab, 126 Albert
 Papillon Geo, charretier, carter, 267 Duke
 Papineau Anaclet, journ, lab, 211 Church
 Paquette Eusèbe, journ, lab, 108 Church
 Paquette Félix, journ, lab, 136 Church
 Paquette Félix, 117 Inkerman
 Paquette François, 170 Wellington
 Paquette J Bte, journ, lab, 30 St Henri
 Paquette Paul, 93 Brewery
 Paquin Benj, 179 Church
 Paquin Fer, journ, lab, Lisgar East
 Paquin Lactance, ingénieur, engineer, 128 Church
 PAQUIN J, magasin de meubles, furniture store, 131 Brewery
 Paquin Thomas, assistant maitre poste, assistant postmaster, 103 Albert
 Paradis Carisse, journ, lab, 141 Bridge
 Paradis Jean, journ, lab, cor Bridge and Wright
 Paradis Jos, 68 Britannia
 Paradis Mark, journ, lab, 129 Church
 Parent A, peintre, painter, 46 Lake
 Parent Aust, journ, lab, 147 Church
 PARENT CAMILLE, marchands de chaussures, boots and shoes, 112 Church
 Parent Eugène, 19 Ivy
 PARENT E, peintre et decorateur de maisons, painter and house decorator, 168 Main
 Parent H, peintre, painter, 94 to 98 Victoria
 Parent Jos, journ, lab, 86 Duke
 Paris Joseph, menuisier, carpenter, 150 Duke
 Pariseau Godfroï, journ, lab, Tetreauville
 Pariseau Hormisdas, journ, lab, Tetreauville
 Pariseau Jos, tonnelier, cooper, Tetreauville
 Pariseau Jos, fermier, farmer, King's Road
 Pariseau Misaël, journ, lab, 29 Duke
 Paroton Jules, menuisier, carpenter, Front E
 Parry J Bte, journ, lab, 140 Church
 Parry Jos, ébéniste, cabinetmaker, Tetreauville N
 PATRY B, marchand de chaussures, dealer in boots and shoes, 116 Main and Central E
 Pattenaude André, journ, lab, St Hyacinthe N
 Pattenaude G, journ, lab, 97 Wellington
 Pattenaude Hypolite, journ, lab, 22 Philémon
 Pattenaude Israel, journ, lab, 99 Wellington
 Patton Emilien, peintre, painter, 35 Brewery
 Patton Jos, journ, lab, 41 Brewery
 Paulet Philip, journ, lab, 107 Albert
 Pellerin Saml, journ, lab, 31 Albion
 Pelletier Achille, meunier, miller, 34 Fox
 Pelletier Alfred, journ, lab, 151 Wellington
 Pelletier Ed, journ, lab, cor Eugène and Lisgar
 Pelletier George, journ, lab, 153 Brewery
 Pelletier John, journ, lab, 9 Autumn
 Pelletier Michel, journ, lab, 29 Langevin
 Pepin F X, carrossier, carriagemaker 112 Brewery

- Pepin Auguste, journ, lab, 140 Main
 Pepin Jos, journ, lab, 167 Britannia
 Pepin Jos, porteur de pain, bread driver, 18 Central
 Pepin Mrs Jos, cor Kent and Main
 Pepin R, carrossier, carriagemaker, 112 Brewery
 Périllard Emile, journ, lab, 151 Lake
 Périllard Pierre, journ, lab, 41 Inkerman
 Perras Mrs A, 17 Head
 Perras Mrs Pierre, épicière, grocer, 194 and 196 Brewery
 Perrault Isidore, journ, lab, 137 Bridge
 Perrault J Bte, journ, lab, 66 Chaudière
 Perrier C, journ, lab, 252 Main
 Perrier Xavier, journ, lab, Tetreauville
 Perrier Xavier, mesureur de bois, cul-ler, Wall
 Perrot Mrs Jean, veuve, widow, 63 Alma
 Perry Jas, contre-maitre, foreman, 150 Duke
 Peterson Augustin, journ, lab, Queen
 PETIT EDOUARD, horloger, watch-maker, 70-72 Main, res 73 Front
 Petit Jos, charretier, carter
 Philbert Damase, journ, lab, 21 Duke
 Philatrault Laliberté, journ, lab, cor Philémon and Hannah
 Philion Alp, salles de billard et de pool, billiard and pool rooms, cor Main and Church
 Philion Alphonse, comptable, book-keeper, 27 Langevin
 Philion Félix, journ, lab, 80 Central
 Philion Jos, journ, lab, Tetreauville
 Picard Léonidas, menuisier, carpenter, 69 Kent
 Picard Stanislas, journ, lab, Cartier East
 Piché André, journ, lab, 86 Church
 Piché Chas, sen, huissier, bailiff, 36 Lake
 Piché Chas, ferblantier, tinsmith, 122 Inkerman
 Piché Clovis, journ, lab, 167 Wellington
 Piché Jos, journ, lab, 17 Central
 Pichette Alphonse, journ, lab, 87 Philémon
 Pietre Hormisdas, journ, lab, 78 Inkerman
 Pietre Pierre, journ, lab, 144 Wright
 Pietré John, journ, lab, 114 Wright
 Pilon Benoit, commis, clerk, 239 Duke
 Pilon Félix, restaurant, 164 Church
 Pilon Gédéon, journ, lab, 87 Kent
 Pilon Hilaire, journ, lab, 136 Duke
 Pilon Mrs M, 82 Philémon
 Pilon Olivier, journ, lab, 95 Charles
 Pilon Philibert, journ, lab, 121 Britannia
 Pilon Thos, journ, lab, 91 Brewery
 Pinsonneault Alphonse, journ, lab, 28 Pitt
 Plante Frs, journ, lab, 21 Inkerman
 Plante Norbert, journ, lab, 20 Lake
 Plouffe Désiré, journ, lab, 136 Albion
 Plouffe Isidore, journ, lab, 160 Church
 Plouffe Joseph, journ, lab, cor King and Division
 Plouffe Mrs Pierre, 243 Bridge
 Plouffe Michel, charretier, carter, 103 Britannia
 Plourde Alphonse, journ, lab, cor Albert and Alma
 Plourde David, épicier, grocer, Tetreauville
 Poirier Amable, meunier, miller, St Etienne
 Poirier Amable, journ, lab, 134 Albion
 Poirier John, journ, lab, Cartier East
 Poirier Jos, journ, lab, 154 Albion
 Poirier Louis, journ, lab, St Henri
 Poirier Philip, journ, lab, 152 Church
 Poleil Real, journ, lab, 20 Britannia
 Poliquin Théophile, journ, lab, cor Alfred and Inkerman
 Poliquin Théo, journ, lab, Alfred East
 Pool Elijah, journ, lab, cor Bridge and Gilmour
 Posey Dominique, journ, lab, 39 Brewery
 POST OFFICE, Main
 Potvin Alfred, journ, lab, 16 Charles
 Potvin Ep, journ, lab, 119 Inkerman
 Potvin Isidore, journ, lab, 32 Kent
 Potvin Joseph, peintre, painter, 50 Inkerman
 Poulin Nelson, journ, lab, 165 Alma
 Powell Percy, Gatineau Road
 Powers Frs, journ, lab, 310 King's Rd
 Powers John, journ, lab, 312 King's Road

- PRESBYTERIAN CHURCH,** Rev Mr. White, rector, Front
- Pritchard Abraham, journ, lab, 4 Fox
- Pritchard Jas, journ, lab, 2 Fox
- Pritchard Wm, contre-maitre, foreman, 6 Head
- Provençal Jean, commerçant, dealer, 148 Albion
- Prévost Fred, maison de pension, boarding house, 19 Duke
- Prévost Mag, tailleur de pierre, stone cutter, 27 St Florent
- Provost Xavier, journ, lab, Central Bearville
- Provost Jules, journ, lab, 42 Lake
- Provost Louis, journ, lab, 114 Duke
- Provost Louis, journ, lab, Central Bearville
- Proulx Arsène, journ, lab, 128 Chaudière
- Proulx Alfred, journ, lab, 6 Philemon
- Proulx Frs, journ, lab, 34 Ivy
- Proulx Isid, journ, lab, 186 Britannia
- Proulx Jos, journ, lab, bds 186 Britannia
- Proulx Noel, journ, lab, 184 Britannia
- Proulx Noel, journ, lab, 122 Charles
- Proulx Olivier, journ, lab, bds 186 Britannia
- Proulx Pierre, journ, lab, 28 Britannia
- Prud'homme Bénoni, journ, lab, 258 King's Road
- Prud'homme E, ferblantier, tinsmith, 98 and 100 Bridge
- Prud'homme Michel, journ, lab, Wall
- Prud'homme Nap, journ, lab, 214 Church
- Racicot Geo, journ, lab, 34 Albert
- Racine Joseph, cordonnier, shoemaker, 184 Chaudière
- Racine Henry, journ, lab, Ivy
- Racine Mrs Pierre, veuve, widow, 26 Brewery
- Rainboth E J, & Co, arpenteur provincial, P L surveyors, 228 Main
- Rajotte Olivier, journ, lab, 71 St Henri
- Rathey J N, député régistrateur, deputy registrar, 228 Main
- Raymond Amédée, journ, lab, 188 Wellington
- Raymond Jos, menuisier, carpenter, 242 King's Road
- Raymond Louis, épicier, grocer, 160 Bridge
- Raymond Stanislas, journ, lab, 95 Philémon
- REGISTRY OFFICE,** 230 Main, Dr L Duhamel
- Regimbal Antoine, jun, journ, lab, St Hyacinthe
- Regimbal Antoine, journ, lab, St Hyacinthe
- Regimbal Augustin, journ, lab, St Hyacinthe
- Regimbal Geo, journ, lab, 127 Church
- Regimbal Jos, journ, lab, 134 Duke
- Regimbal Jos, journ, lab, cor Queen and St Hyacinthe
- Regimbal Jos, journ, lab, 134 Duke
- Regimbal Jos, journ, lab, St Hyacinthe
- Reid John, chauffeur, fireman, cor Duke and Wellington
- Reilly Geo, contre-maitre, foreman, Aylmer Road
- Reinhardt J, senior, menuisier, carpenter, 242 King's Road
- Reinhardt Jos, machiniste, machinist, 138 Inkerman
- Rémillard Jos, charretier, carter, 44 Brewery
- Rémillard Jules, fermier, farmer, 184 Inkerman
- Rémillard Louis, charretier, driver, 166 Inkerman
- Renaud Albert, journ, lab, 149 Wellington
- Renaud Edouard, tourneur, turner, 20 Kent
- Renaud Fabien, journ, lab, 181 Duke
- Renaud H, boulanger, baker, 56 Wellington
- Renaud Jos, laitier, milkman, 24 Victoria
- Renaud Joseph, journ, lab, 247 Duke
- Renaud Jos, journ, lab, 5 Britannia
- Renaud Luke, journ, lab, 249 Duke
- Renaud Mrs Frs, Front
- Ribout Mrs, professeur de musique, music teacher
- Richard Alex, maçon, mason, 32 Pitt
- Richard Alp, journ, lab, 85 Brewery
- Richard André, pompier, fireman, 85 Brewery
- Richer André, journ, lab, 56 Chaudière

- Richer Cyrille, limeur, saw filer, 55 Duke
 Richer Damien, 42 Wright
 Richer Henry, journ, lab, 55 Alma
 Richer N, restaurant, restaurant, 170 Main
 Richer Onésime, journ, lab, Ivy
 Richer O, journ, lab, 141 Brewery
 Richer Saml, journ, lab, St Henry
 Richer Xavier, épicier, grocer, 109 and 111 Church
 Riel Frs. forgeron, blacksmith, 22 Guy
 Riel Wm, comptable chez E B Eddy, bookkeeper at E B Eddy's
 Riendeau Damase, journ, lab, 221 Church
 Riopelle Elie, journ, lab, 231 Church
 Riopelle Moses, journ, lab, Queen
 Rivard Israel, mesureur de bois, culler, 56 Albion
 Rivet John, maçon, mason, 179 Wellington
 Robert A J, tailleur, tailor, 76 Main
 Robert Hyacinthe, journ, lab, Central Bearville
 Robidoux Ed, journ, lab, 159 Bridge
 Robidoux Joseph, cemmis, clerk, 140 Albion
 Robidoux V, journ, lab, St Etienne East
 Robillard Elie, journ, lab, 137 Wright
 Robillard Fredk, journ, lab, Bridge-Gilmour
 Robinson T C, journ, lab, 13 Head
 Roche Ed, journ, lab, 162 Bridge
 Roche Thomas, avocat, advocate, 60 Main, res 211 Albert, Ottawa
 Rocheleau Louis, journ, lab, 37 Ottawa
 Rochon A, Mayor, of Rochon & Champagne
 Rochon Adolphe, 68 Victoria
 ROCHON & CHAMPAGNE, avocats, etc., advocates, etc., 244 and 246 Main
 Rochon Mrs R, veuve, widow, 95 Central
 Rochon Pierre, journ, lab, Cartier West
 Romain Adolphe, journ, lab, 59 Duke
 Ross Mrs A, veuve, widow, 17 Philémon
 Ross Richard, journ, lab, 11 Central
 ROULEAU ADRIEN, épicier, grocer, 140 and 142 Duke
 Rouleau Bap, charretier, carter, 30 Kent
 ROULEAU C, hôtel Quebec, Quebec hotel, 9 and 11 Langevin
 Rousseau Alex, fleur, etc, flour and feed, 74 Brewery
 Rousseau Louis, 141 Brewery
 Routhier L G, médecin et chirurgien, physician and surgeon, 77 Brewery
 ROWLEY W H, secrétaire-trésorier E B Eddy Mnfg Co, secretary treasurer E B Eddy Mnfg Co, res Ottawa
 Roy Adolphus, journ, lab, 133 Albion
 Roy Alphonse, limeur, saw filer, 78 Brewery
 Roy Ambroise, épicier, grocer, Aylmer Road
 Roy Antoine, journ, lab, 205 Church
 Roy Denis, journ, lab, 137 Duke
 Roy Donat, tailleur, tailor, 137 Duke
 Roy Ed, journ, lab, 137 Duke
 Roy Firmin, plâtrier, plasterer, 96 King's Road
 Roy Jean, journ, lab, 176 Church
 Roy John, journ, lab, Tetreauville
 Roy Louis, menuisier, carpenter, 198 Bridge
 Roy Philibert, journ, lab, 56 Florent
 Roy Télesphore, boulanger, baker, 128 Duke
 Russell Chas, forgeron, blacksmith, 172 Brewery
 Russell Geo, journ, lab, 156 Alma
 Sabourin A, journ, lab, 212 Bridge
 Sabourin Cléophas Amédée, journ, lab, 153 Bridge
 Sabourin Barney, charretier, carter, 99 Bridge
 Sabourin Cléophas, journ, lab, St Etienne East
 Sabourin Jos, journ, lab, 76 Wright
 Sabourin Jos, journ, lab, 148 Wright
 Sabourin Moise, journ, lab, 128 Wright
 Sabourin Mrs Barney, 99 Bridge
 Sabourin T P, épicier, grocer, 104 and 106 Wellington
 Sagala Damase, commis, clerk, 83 Main
 Sagala Pierre, pilot, navigator, 65 Alma
 Salmon Albert, Gatineau Road
 Sanche Alphonse, commis, clerk, cor Central and Church

- Sanche Jérémie**, journ, lab, Central cor Church
Sarazin Joseph, journ, lab, 171 Wellington
Sarazin Wm, journ, lab, 103 Church
Saumure Chs, journ, lab, 256 King's Road
Sauriol Emmanuel, journ, lab, 72 Brewery
Sauriol Frs, journ, lab, 67 Wright
Sauvageau Narc, colporteur, peddler, 231 Duke
SAUVAGEAU TELESPHORE, marchand, merchant, 42 and 44 Victoria
Sauvé Amable, charretier, carter, St Hyacinthe
Sauvé A, commis, clerk, Albion
Sauvé Auguste, journ, lab, 126 Alma
Sauvé Francois, journ, lab, St Etienne East
Sauvé Jos, journ, lab, 41 Fox
Sauvé Jos, journ, lab, 80 Inkerman
Sauvé Jos, épicier, grocer, cor St Henry and St Etienne
Sauvé Olivier, journ, lab, Cartier West
Sauvé Pierre, journ, lab, Theodore South
Savard Alfred, journ, lab, 191 Bridge
Savard Moise, cordonnier, shoemaker, 19 Head
Savard Pierre, journ, lab, Central Bearville
Savoie Hormisdas, barbier, hair dresser, 82 Church
Savoy Ed, journ, lab, Central West
Sawyer Ed, journ, lab, Bridge-Gilmour
Sayain Barnabé, journ, lab, 270 Main
Sayain Nap, journ, lab, 138 Church
Sayer Gedéon, journ, lab, 26 Central
Sayer Mrs E, veuve, widow, modiste, dressmaker, 76 Kent
School House, 86 Brewery
Scott Hon R W, Mountain Road
Scott Joseph, journ, lab, 212 Church
Scott Mrs John, Front
Scott W F, M D, office 58 Main, res 38 Main
Scott Wm, constructeur de moulins, millwright, 108 Charles
Scott William, journ, lab, 108 Charles
Sedgley Wm, journ, lab, 16 St Florent
Sedras Jacob, journ, lab, 142 Church
SEGUIN A, restaurant, saloon, The Balmoral, 216 Main
Séguin Alexander, journ, lab, 116 Britannia
Séguin Andrew, journ, lab, 157 Britannia
Séguin Barnabé, journ, lab, Queen
Séguin Ed, confiseur, confectioner, 160 Main
Séguin Eléonore, marchandises de goût, fancy goods, etc, 106 Main
Séguin J Bte, forgeron, blacksmith, 89 Main and 121 Main
Séguin Jean Bte, journ, lab, 14 Alma
Séguin Jos, journ, lab, 70 Alfred
Séguin Joseph, journ, lab, 72 Charles
Séguin L, forgeron, blacksmith, 100 Wellington
Séguin Léon, journ, lab, 32 Alma
Séguin Maurice, journ, lab, St Hyacinthe, south side
Séguin Mrs Joseph, 81 Alma
Séguin Mrs Joseph, 113 Inkerman
Séguin Noel, charretier, carter, 158 Duke
Séguin Noel, journ, lab, 160 Duke
Séguin O, service civil, civil service, 148 Brewery
Séguin Pierre, journ, lab, 116 Duke
Séguin Télesphore, journ, lab, 121 Inkerman
Séguin Télesphore, perruquier, hair-dresser, 70 Central East
SÉNÉCAL SAMUEL, boulanger, baker, 226 Church
Servais Grégoire, journ, lab, 37 Fox
Seymour Jos, journ, lab, Wall
Shea M, journ, lab, Gatineau Road
Shea William, cordonnier, shoemaker, 107 Church
Shear Peter, journ, lab, 201 Brewery
Simard B, boucher, butcher, 38 Chaudière
SIMARD BERNARD, boucher, butcher, 19 Inkerman
Simard Bernard, journ, lab, 20 Philemon
Simard Chas, journ, lab, 130 Albion
Simard Dedier, journ, lab, 13 Rock
Simard Napoléon, épicier, grocer, 21 and 23 Philemon

- Simard Stanislas, commis, clerk, 154 Inkerman
 Simard Zéph, journ, lab, 22 Inkerman
 Simays Miss A, modiste, dressmaker, 103 Albert
 Simon Everie, journ, lab, Wall
 SIMON ANDRÉ, hotel, hotel, cor Wellington and Brewery
 Simpson Benjamin, journ, lab, 176 Brewery
 Simpson Jos, commis, clerk, 126 Church
 Sincire Trefflé, journ, lab, 188 Bridge
 Sirois Joseph, journ, lab, Queen
 Smith Geo, mesureur de bois, culler
 Smith Rev F R, 109 Main
 Soulière Fabien, contre-maitre, foreman, 81 Lake
 Soule Baptiste, charretier, carter, 138 Wright
 Spearman Mrs E, Mountain Road
 Spencer Peter, journ, lab, 141 Lake
 Spratt Alex, menuisier, carpenter, Aylmer Road
 Stafford Henry, journ, lab, 162 Duke
 Stafford Michael, 154 Duke
 Stafford Thos, épicier, grocer, cor Hannah and Central
 Stafford Thos, journ, lab, cor Hannah and Central
 Steel G, limeur, saw filer, 29 Chaudière
 Steel Thomas, Front
 St Amand —, journ, lab, 55 Kent
 St Amand Arsène, journ, lab, 59 Kent
 St Amand Casimir, charretier, carter, 40 Alma
 St Amand Francois, journ, lab, cor Philemon and Hannah
 St Amand Jos, journ, lab, 63 Philemon
 St Amand Jos, hotel, restaurant, 164 Main
 St Amour Francois, forgeron, blacksmith, 83 Church
 St Armour François, limeur, saw filer, 24 Hannah
 St Armour Jas, journ, lab, 58 St Henri
 St Arnaud André, journ, lab, 130 Inkerman
 St Arnaud Pierre, maçon, mason, 159 Alma
 St Arnaud Xavier, journ, lab, 8 Philemon
 St Denis, Antoine, journ, lab, 149 and 151 Alma
 St Denis Mrs, veuve, widow, 40 Lake
 St Denis S, journ, lab, 32 Ottawa
 St Denis Thos, journ, lab, Cartier East
 St GERMAIN CAMILLE, épicier, grocer, cor Charles and Church
 St Germain Henry, journ, lab, 262 Duke
 St Jean Jas, constructeur de moulins, millwright, 18 Victoria
 St Jean Joseph, journ, lab, 182 Duke
 ST JEAN S, ferblantier, tinsmith, 263 and 265 Main
 St Jean Sylvan, menuisier, carpenter, 32 King's Road
 St Jean Toussaint, journ, lab, 218 Church
 ST JEAN TREFFLE, magasin de chaussures, boot and shoe store, 116 Main and 45 Britannia
 St Jules Baptiste, menuisier, carpenter, 118 Duke
 St Jules Gilbert, journ, lab, 143 Lake
 St Lawrence Ferdinand, journ, lab, 211 Church
 St Louis Antoine, journ, lab, 171 Duke
 St Louis Cyrille, journ, lab, 200 Duke
 St Louis Frank, forgeron, blacksmith, 24 King's Road
 St Louis Henri, journ, lab, 200 Duke
 St Louis Moise, journ, lab, 133 Lake
 St Louis Wilfred, service civil, civil service, 17 Albion
 Swastwan Jos, journ, lab, Bridge-Gilmour
 Swastwan Wm, journ, lab, Bridge-Gilmour
 St Marie Jos, boucher, butcher, 9 Head
 St Marie Jos, 11 Head
 St Marie Mrs, 146 Wright
 St Martin David, menuisier, carpenter, 82 Lake
 St Martin Xavier, journ, lab, 20 Alma
 St Pierre Elzéar, journ, lab, Wall
 St Pierre Elzéar, journ, lab, 260 Bridge
 St Pierre Jos, commercant l'huile, coal oil dealer, cor Victoria and Kent
 St Pierre Israel, journ, lab, 104 Church
 St Pierre Mrs A, 197 Brewery

- St Pierre Mrs Joseph, 50 and 52 Albert
 St Pierre O, restaurant, restaurant, 274 Main
 St Pierre Pierre, 172 Bridge
 St Pierre Remi, journ, lab, 178 Bridge
 Taillefer Antoine, journ, lab, 173 Wellington
 Taillefer Victor, journ, lab, St Etienne
 Talbot Ceciron, commis, clerk, 59 Britannia
 TALBOT A X, avocat, advocate, 271 Main
 Tardif Jos, menuisier, carpenter, 71 Division
 Tassé Gédéon, journ, lab, 182 Bridge
 Tassé Félix, journ, lab, St Florent
 Taylor John, opérateur telegraph, telegraph operator, 14 Burke
 Taylor Saml, maçon, mason, 14 Burke
 Tellier Normand, boucher, butcher, King's Road
 Tellier N, épicier, grocer, 250 King's Road
 Tellier Mrs, 26 Ottawa
 Tempest Ed, journ, lab, 46 Brewery
 Terreaux Louis, commis, clerk, 110 Church
 Terreaux Louis, journ, lab, 32 St Florent
 Terrieux Jules, journ, lab, Central Bearville
 Terrieux Jules, jun, journ, lab, Central Bearville
 Tessier Ambroise, menuisier, carpenter, 118 Alma
 Tessier John, journ, lab, 22 Britannia
 Tessier Alfred, journ, lab, 12 Marston
 Tessier Chas, journ, lab, Bridge-Gilmour
 Tessier Chas, journ, lab, King's Road
 Tessier Adolphus, journ, lab, Stewart South
 TESSIER JOHN, épicier, grocer, Cartier East
 Tessier Nap, menuisier, carpenter, 72 King's Road
 Tessier Nap, journ, lab, 2 Kent
 TÊTREAU NERÉ, notaire public, notary public, 181 and 183 Main
 Thérien Joseph, journ, lab, 89 Wellington
 Thérien Michel, journ, lab, St Hyacinthe
 Thérien Olivier, journ, lab, Central West
 Thériault Louis, commis, clerk, 110 Church
 Theviarge Jos, journ, lab, 184 Britannia
 Theviarge Onésime, journ, lab, 214 Church
 Thibault Abraham, journ, lab, 19 Philemon
 Thibault Alfred, journ, lab, 136 Bridge
 Thibault Hormisdas, journ, lab, 65 Hannah
 Thibault Aug, limeur, saw filer, 148 Church
 Thibault Cyrille, journ, lab, 55 Albion
 Thibault Daniel, menuisier, carpenter, 94 Lake
 Thibault Daniel, journ, lab, 61 Church
 Thibault F, marchandises de fantaisie, fancy goods, etc, 158 Main
 Thibault H, journ, lab, 65 Hannah
 Thibault Mrs, veuve, widow, 114 Philemon
 Thibert Abraham, journ, lab, 19 Philemon
 Thibodeau B, journ, lab, 107 Lake
 Thibodeau Achille Ed, 212 Main
 Thibodeau Laurent, journ, lab, 64 Hannah
 Thibodeau Mrs A, veuve, widow, 23 Duke
 THOMAS GEORGE, épicier, grocer, 83 and 85 Alfred
 Thomas Jas, journ, lab, Aylmer Road
 Thorpe Wm, journ, lab, 31 Chaudière
 Timmons Louis, boucher, butcher, 11 Kent
 Timmons Mrs Wm, 130 Wright
 Touchette Pierre, journ, lab, Wall
 Touchette Sam, commerçant, trader, Queen
 Tousignant F X, menuisier, carpenter, 48 Duke
 Tremblay Alex, journ, lab, Wall
 Tremblay Chas, journ, lab, 180 Chaudière
 Tremblay Charles, journ, lab, 41 Fox
 Tremblay Dona, journ, lab, 19 Guy

- Tremblay Ed, journ, lab, Autumn
 Tremblay François, journ, lab, Wall
 Tremblay Jos, cordonnier, shoemaker,
 St Hyacinthe South
 Tremblay Jos, journ, lab, 170 Duke
 Tremblay John, menuisier, carpenter,
 191 Bridge
 Tremblay Louis, journ, lab, 128 Alma
 Tremblay Michel, journ, lab, St Hyacinthe South
 Tremblay Patrick, journ, lab, 42 Fox
 Tremblay William, journ, lab, 166 Britannia
 Trepanier J B, peintre, painter, 155 Alma
 Trepanier Louis, menuisier, carpenter,
 Aylmer Road
 Trepanier Jos, journ, lab, 29 Ottawa
 Trois-Etienne Louis, constructeur de
 moulins, millwright, 268 Main
 Trudelle Ed, Gatineau Road
 Trudelle Isaac, tourneur, turner, 152 Wellington
 Trudelle M, boucher, butcher, 117 Main
 Trudelle Toussaint, journ, lab, 177 Britannia
 Trudel Z, boucher, butcher, 121 Main
 Turbin Eustache, journ, lab, 164 Alma
 Turcot Bazil, charretier, carter, 79 and 81 Charles
 Turcot Félix, journ, lab, 23 Charles
 Turcot Jos, journ, lab, 37 Britannia
 Turcot Mrs Hyacinthe, 61 Kent
 Turcotte Ovide, journ, lab, 12 Charles
 Turgeon C E, service civil, civil service, 34 Brewery
 Turgeon Louis, menuisier, carpenter, 162 Inkerman
 Unbeau Jos, journ, lab, 83 Church
 Vadbonceur Edmond, journ, lab, Cartier East
 Vaillancourt Jos, journ, lab, 74 Central
 Vaillancourt Jos, journ, lab, 93 Albert
 Vaillancourt Jos, menuisier, carpenter, 75 Charles
 Vaillancourt Mrs D, modiste, dress-maker, 256 Main
 Valin Samuel, charpentier, carpenter, 182 Inkerman
 Vallé Pierre, journ, lab, 37 Duke
 Vallière Aug, journ, lab, 87 St Henri
 Vallant Chas, journ, lab, 270 King's Road
 Valiquette Samuel, journ, lab, 13 Autumn
 Vanasse Joseph, journ, lab, 18 Lake
 Vanasse Louis, journ, lab, 272 King's Road
 Varé Joseph, cordonnier, shoemaker, Aylmer Road
 Varin Edgar, journ, lab, 104 Charles
 Vaudrin Alex, journ, lab, Bridge-Gilmour
 Veilleux Phil, journ, lab, 35 Pitt
 Veilleux François, journ, lab, 79 Lake
 Vermette —, journ, lab, 107 Wellington
 Vermette A, commis, clerk, Albion
 Vermette Alfred, menuisier, carpenter, cor Albion and St Hubert
 Viau Arsène, journ, lab, 36 Pitt
 Viau Arthur, commis, clerk, 72 King's Road
 Viau Hilaire, manufacturier de bouilloires, boiler maker, 36 Pitt
 Viau J A, 78 King's Road
 Viau Joseph, sen, journ, lab, 78 King's Road
 Viau T, contracteur, contractor, 129 Main
 VIAU THEO, chaussures de goût, fashionable boots and shoes, 88 Main, r 129 Main
 Viau Urbain, épicier, grocer, 137 Brewery
 Viau Xavier, journ, lab, 10 Head
 Villedois Mrs Simard, Alfred East
 VILLEMERE J BTE, boucher, butcher, cor Charles and Lake, res 71 Lake
 Villeneuve Alexandre, journ, lab, 74 Wright
 Villeneuve Henri, journ, lab, 230 Church
 Villeneuve Jérémie, charretier, carter, 77 Britannia
 Villeneuve Jérémie, sen, 69 Britannia
 Villeneuve Jean Bte, 203 Church
 Villeneuve John, journ, lab, 230 Church
 Villeneuve Wm, journ, lab, 151 Church
 Villeneuve Xavier, journ, lab, 109 Britannia

- Villeneuve Mrs A, 220 Church
 Villeneuve Stanislas, journ, lab, St
 Henri North
 Vézina E, journ, lab, cor Wright and
 Bridge
 Vézina François, journ, lab, 260 King's
 Road
 Vincent Alfred, journ, lab, 19 Central
 Vincent Joseph, journ, lab, 37 Chau-
 dière
 Vincent Jos, journ, lab, 35 Chaudière
 Vincent Simon, journ, lab, 20 Ottawa
 Vish Ami, peintre, painter, St Etienne
 East
 Vocelle Jos, journ, lab, 13 Charles
 Waddell James, conducteur, foreman,
 211 Brewery
 Waddell Jas, journ, lab, 35 Main
 Waddell Geo, journ, lab, 35 Main
 Waddell Thomas, charretier, teamster,
 32 Main
 Wadsworth Mrs J, veuve, widow,
 King's Road
 Walker John, cultivateur, farmer,
 Gatineau Road
 Walsh Ed, 162 Bridge
 Walters H, & Sons, manufacturiers de
 hâches, axe manufacturers, 219
 Brewery
 Walters David, 219 Brewery
 Walters James, 219 Brewery
 Washburn Mrs W, 34 Brewery
 Waters A, marchand, general mer-
 chant, 62 and 64 Main
 Waters V D, chantier, ship yard, off
 King's Road
 Webbs rev C, 300 King's Road
 Weekly Despatch, W Qazner, prop.
 60 Main
 Welland Jas, journ, lab, 84 Inkerman
 Whillan Mrs, 42 Albion
 Whissell Honoré, journ, lab, 43 Fox
 Whitcomb Samuel B, conducteur, fore-
 man, Front
 White John, conducteur, foreman,
 Gatineau Road
 White John, journ, lab, Wall
 White James, journ, lab, 21 Head
 White Rev. Mr., Presbyterian Church
 Front
 William Jas, journ, lab, Queen
 Wilson Isaac, journ, lab, 30 Ottawa
 Wilson Peter, journ, lab, 52 Inkerman
 Woods Wm, journ, lab, 12 Autumn
 Wright C, écuries de louage, livery
 stables, 79 to 83 Bridge, res 104
 Wright C B, & Sons, fourneaux à
 chaux, ciment, etc, manufacturers
 lime, cement, etc, office cor Britannia
 and Ottawa,
 Wright Joseph, Gatineau Road
 Wright Mrs Charles, Mountain Road
 Wyatt G B, constructeur de moulins,
 millwright
 Yaunden Pierre, journ, lab, St Hya-
 cinthe South
 Young Charles, jardinier, gardener,
 Mountain Road

*Free * Press * Publishing * House*

ELGIN STREET, OTTAWA, ONT.

C. W. MITCHELL, Prop.

 **STEAM JOB PRINTING** 

Poster Printing in Colors for Agricultural Fairs, Trotting Meetings, Celebrations, &c., &c. Fine Commercial Printing executed with despatch.

—SUBSCRIBE FOR THE—

Ottawa Free Press, Daily and Semi-Weekly

The largest Circulation in the Ottawa Valley, something for every Member of the Family,—Spicy, Fresh, Local Items, County News, Telegraph Despatches, &c., &c.

FREE PRESS PUBLISHING HOUSE,

ELGIN STREET, OTTAWA.

McDOUGAL & GUNZNER,

—Importers of—

ENGLISH, GERMAN AND AMERICAN HARDWARE,

**Dynamite Hubs, Spokes and Wheels, Tarred Felt and
Building Paper.**

—ESTABLISHED 1850.—

Sign of the Big Auger, 531 Sussex Street, Chaudiere,

3 & 5 DUKE Street, OTTAWA.

HULL BUSINESS DIRECTORY.

DIRECTOIRE DES PERSONNES D'AFFAIRES DE HULL.

Axe Manufacturers.

Manufacturiers de Haches.

Walters & Sons, 219 Brewery

Bailiffs.

Baillis.

Clauson R T, 134 Main

Groulx O, 246 Main

Bakers.

Boulangers.

Dompierre Bazile, 122 Lake
Dompierre Jos, cor Wright and Lake
Falardeau Alex, 17 Kent
Falardeau Ovide, 124 Lake
Falardeau Fr, cor Queen and Duke
Feeley Wm, Front East
Gamette Jos, 226 Church
Gauthier Jos, Front East
Landry Ed, 128, & 130 Brewery
Nesbitt Robt G, Front E
Roy Téléphore, 128 Duke
Senécal Sam, 226 Church
Voyer Arthur Jos, 192 Wellington

Banks.

Banques.

Leblanc Auguste, Banque Ville-Marie,
214 Main

Post Office Savings, Main

Barristers, etc.

Avocats, etc.

Bauset J E, 156 Main
Goyette H, Court House, 133 Victoria
Major C B, 141 Main
McConnell A, 134 Main
Roche Thos, 60 Main, r 211 Albert,
Ottawa

Rochon & Champagne, 244 and 246
Main

Talbot A X, 271 Main

Billiard Halls.

Salles de Billards.

Marleau John, 89 Bridge

Filion Alp, 100 Main

Blacksmiths.

Forgerons.

Archambault J B, 136 Brewery,
Bédard Jas, 84 Victoria
Bourdage Félix, 203 Brewery
Decaire Jos, Brewery
Decaire John, Ivy
Dumontier Honoré, 52 to 58 Brewery
Fortin M H, 82 King's Road
Gravelle Arthur, 73 Brewery
Gratton Xavier, 50 Britannia
Guérin C, 113 Brewery
Lavelle Léandre, 35 Bridge
Leblanc Alexandre, 25 Victoria
Lefebvre Ernest, 113 Inkerman
Lafond Pacific, 62 Victoria
Meloche Narcisse, 188 Chaudière
Mousseau T, 204 Wright
Murphy & Fagan, cor Wellington and
Lake
Normand Honoré, 154 Britannia
Reil F X, 112 Brewery, r 22 Guy
Roussel Chas, 172 Brewery
St Armour François, 83 Church
St Louis Frank, 24 King's Road
Séguin J Bte, 121 Main
Séguin L, 100 Wellington

Blinds, Sashes, Doors, &c.

Jalousies, Chassis, Portes, etc.

Eddy E B Mnfg Co, Main street

Boarding House.*Maisons de Pension.*

Barnes Mrs, cor Duke and Wellington
 Dunkin Mrs John, 38 Church
 Gauthier Chas, 169 Main
 Gauvigne —, 81 Duke
 Prévost Fred, 19 Duke

Boot and Shoe Stores.*Magasins de Chaussures, en Détail.*

Allard J A, 67 Brewery
 Arpin J N, 88 Bridge, r 254 King's Road
 Ducharme Isidore, 200 Main
 Fortin E, 102 Main
 Lapierre Jos, 108 Main
 Parent Camille, 112 Church
 Patre B, 116 Main
 St Jean T, 45 Britannia
 Viau T, 88 Main
 Trefflé St Jean, 116 Main

Boot and Shoe Makers.*Cordonniers.*

Allard Alfred, 39 Pitt
 Arpin J N, 88 Bridge
 Bastien Alex, 19 Florent
 Beauchamp Félix, 197 Duke
 Bilodeau Onésime, 194 Duke
 Bilodeau Cuthbert, 38 King's Road
 Charlebois Henry, 108 Wellington
 Desmarais Thos, 132 Wright
 Desmarest Chas, 84 Wellington
 Desmarest Thos, 132 Wright
 Germain O, 122 Wellington
 Hamilton Jules, 16 Britannia
 Jacques H, 38 Kent
 Lane Alfred, 6 Duke
 Larocque H, 12 Victoria
 Leroux Philias, 33 Lake
 Paquin Benj, 179 Church
 Parent Camille, 112 Church
 Race Jos, 184 Chaudière
 Savard Moses, 19 Head
 Shea Wm, 107 Church
 Tremblay Jos, St Hyacinthe
 Vary Joseph, Aylmer Road

Bricklayers.*Briquetiers.*

Ladouceur Boyel, 51 Lake
 Lepensier Jas, 66 Lake

Brick Manufacturers.*Manufacturiers de Brique.*

Wright C B, & Sons

Builders and Carpenters.*Constructeurs et Charpentiers.*

Blondin André, 52 Hannah
 Cadcau Xavier, 31 Lake
 Camille André, 140 Inkerman
 Casse Pierre, 105 Church
 Chartrand François, 174 Duke
 Charon Hilaire, Tétreauville North
 Charon Trefflé, 124 Britannia
 Dervin Jos, St Hyacinthe
 D'Aoust Peter, 60 Brewery
 Dubois J Bte, 90 Duke
 Grenier Phileas, 178 Wellington
 Grondin Chrys, 134 Inkerman
 Guenette Marcelle, King's Road
 Guitard Jos, 182 Bridge
 Huotte Nicholas, 34 Duke
 Jean François, Florent
 Jollette François, 25 and 27 Lake
 Lapradie Alex, Queen
 Laverdure Adam, St Hyacinthe
 Larocque Adolphe, 161 Britannia
 Lafamme Jean Bte, 8 Inkerman
 Lambert Xavier, 29 Inkerman
 Laberge René, 239 Bridge
 Laframboise Isaac, 144 Bridge
 Leblanc Eustache, 37 Victoria
 Lusk Alex, 64 Brewery
 Lynot Chris, 6 Kent
 Mayheau Louis, Tetreauville
 Monette Loois Tetreauville
 Raymond Jas, 242 King's Road
 Roy Louis, 198 Bridge
 St Luke Jean Bte, 118 Duke
 Thibart Dan, 94 Duke
 Valin Sam, 182 Inkerman

Butchers.*Bouchers.*

Bonneville Geo, 113 and 146 Bridge
 Brault Narcisse, 117 Lake

D'Allaire Ovide, 18 Kent
 D'Aoust Joseph, 158 Inkerman
 Groulx Nap, 145 Alma
 Lafrance Louis, 68 Brewery
 Letarte Jos, 146 Alma
 Morin Alexandre, cor Charles and
 Bridge
 Simard Bernard, 38 Chaudière
 Simard Bernard, 19 Inkerman
 Tellier Normand, King's Road
 Timmons Louis, 11 Kent
 Trudel M, 117 Main
 Trudel Z, 121 Main
 Villemaire J B, cor Charles and Duke,
 r 71 Lake

Carriage and Sleigh Makers.

Carossiers et Voituriers.

Dumontier Honoré, 52 to 58 Brewery
 Hébert Chas, 175 and 177 Brewery
 Hébert J B, 118 Brewery
 Isabelle Jos, 109 Brewery
 Laroche Peter, 58 Brewery
 Monette M, 136 Brewery
 O'Byle John, 87 Britannia
 Walsh Ed, 162 Bridge

Cement.

Ciment.

Wright C B, & Sons

Chemists and Druggists.

Pharmaciens.

Aubry Ed S, M D, 226 Main
 Cooke & Helmer, Medical Hall, 84
 Main

Cigars, Tobacco, &c.

Cigares, Tabacs, &c.

Fortin J N, 98 Main
 Filion Alphonse, 100 Main

City Directory.

Directoire de la Ville.

Bennett's Hull and Ottawa Business
 Directory, 60 Main

City Registry Office.

Bureau d'Enregistrement.

Duhamel L, 230 Main

Clothiers—Ready Made.

Marchands de Hardes faites.

Boyd M B, 74 and 76 Main
 Bédard Henry F, 82 Main

Confectioner.

Confiseur.

Séguin Ed, 160 Main

Contractors.

Contracteurs.

Chevrier Cyrille, 47 and 49 Lake
 Viau T, 129 Main

Crown Land Agency.

Agence des Terres de la Couronne.

Farley R W, 228 Main

Dress and Mantle Makers.

Modistes de Robes et Manteaux.

Cameron Miss M, 62 Brewery
 Simay The Misses, 103 Albert
 Vaillancour Mrs Damase, 256 Main

Dimension and Rubble Stone.

Maçonnerie Brute.

Stafford Michael, 154 Duke
 Wright C B, & Sons

Dry Goods, Fancy and Staple.

Marchandises Sèches de Goût et d'Etape.

Berthiaume Ambroise, cor Victoria and
 Inkerman

Bédard H F, cor Wellington and
 Main

Boyd M B, 74 and 76 Main
 Clairoux Dosithé, 61 Brewery
 Caron P E, 114 Main
 Express Office, 84 Main

Faulkner E, 100 Main
 Lafond J, 142 Main
 Longtin R, 72 Main
 Martin F X, 110 and 112 Main
 Waters A, & Co, 62 and 64 Main

Fancy Goods.

Marchandises de Fantaisie.

D'Orsonnens E D, 143 to 151 Main
 Séguin Eléonore, 106 Main
 Thibault F, 158 Main

Ferry.

Traverse.

Hull and Ottawa, from foot of Albert

Fire Bricks.

Briques à Feu.

Wright C B, & Sons

Fire Department.

Department du Feu.

Genest Ludger, chief, 73 Britannia

Flour, Feed, &c.

Farine, Grains, etc.

McCormick H & Son, 92 Main
 Braseau Alex, 74 Brewery
 Boulton Thos, 89, 91, Albert

Foundry.

Fonderie.

Lawson Thos, 138, 140 Brewery

Furniture.

Meubles.

D'Orsonnens E D, 143 to 151 Main
 Paquin J, 131 Brewery

Grocers, Family.

Epiceries de Familles.

Arbogue Jean Bte, 45 Lake
 Allard Delphis, 205 Duke
 Barney Pat, Bridge-Gilmour

Bastien Alex, 204 Bridge
 Bastien François, 172 Duke
 Bourgois Médéric, 164 Bridge
 Brisebois Pierre, 161, 163 Alma
 Cabana Séraphin, 32 Inkerman
 Carrière Antoine, 74 Lake
 Carrière Bazile, 82 Victoria
 Carrière Eustache, cor Victoria and
 Britannia
 Chalifoux Grégoire, 45 Victoria
 Chalifoux Grégoire, 11, 13 and 23
 Henry
 Chaput Mrs Charles, 266 King's Road
 Charon Félix, cor Central and Church
 Charon P H, 190 Bridge
 Chenne Scavignic, cor St Henry and
 St Etienne
 Chénier Ovide, cor Duke and Wellington
 Charroux Nelson, cor Victoria and
 Britannia
 Côté Narcisse, 250 Bridge
 D'Aignai Marcelle, cor St Hyacinthe
 and St Etienne
 Demers Onésime, cor Albert and Lake
 Desmarais Emile, cor Church and
 Wellington
 Desmarais Mrs E, 65 Church
 Dessaint Chas, cor Alma and Victoria
 Desrosiers Chas, cor Charles and
 Church
 Desrosiers Isidore, cor Charles and
 Church
 Duguay Alp, 161 Bridge
 Marcoux Alex, 53 Division
 Monette Cyrille, Autumn
 Morin Alex, cor Church and Charles
 Morin Charles, 163 Duke
 Mousseau Francis, cor Church and
 Philemon
 Moffatt M Y, cor Inkerman and Albert
 Moffatt Thos, 87 Albert
 Normand Wilfred, 88 Victoria
 Ouellette Jos, Central Bearville
 Perras Mrs Pierre, 196 Brewery
 Pland David, Tetreau
 Raymond Louis, 160 Bridge
 Richer Xavier, 109, 111 Church
 Rouleau Adrien, 140, 142 Duke
 Roy Ambroise, Aylmer Road
 Sabourin J P, 104, 106 Wellington
 Sauvé Jos, cor St Henry and St Etienne

Sauvageau Télesphore, marchand, marchand, 42 and 44 Victoria
Simard Nap, 21, 23 Philemon
Stafford Thos, cor Harrington and Central
St Germain Camille, cor Church and Charles
Tessier John, Cartier East
Thomas G, cor Albert and Inkerman
Tellier Normand, 250 King's Road
Viau Rubain, 137 Brewery

Hair Dressers.

Peruquiers.

Blais John, 54 Albert
Cardinal Leger, 102 Inkerman
Cordeau Joseph, 257 Bridge
Gaumont Louis, cor Central and Bridge
LaCroix Jas, 81 Brewery
Landry André, 86 Main
Laporte Pierre, 60 Inkerman r cor Division and Alma
Léonard Nap, 86 Wellington
Savoie Hormisdas, 82 Church
Sequin Telesphore, 70 Central
Thibeau Ed, 212 Main

Hardware and Cutlery.

Ferronneries et Coutelleries.

Marston G J, 66, 68 Main
D'Orsonnens E D, 143 to 151 Main

Horse Shoers.

Ferreurs de Chevaux.

Murphy & Fagen, cor Wellington and Lake

Hotels.

Hotelliers.

Bartin C, cor Church and Wellington
Bernier Jos, 169 Main
Bernier Ferdinand Portland, 145 Bridge
Bisson Chas, Ottawa and Aylmer
Corbeil Damase, cor Inkerman and Albert
Coullier Michel, 114 Bridge

Cherrier Alex, 83 and 87 Main
Coursolle André, cor Wellington and Church
Daignault O, 165 to 171 Brewery
Deschamps François, 96 and 98 Charles
Durocher P H, 53 to 59 Brewery
Euno Etienne, 45 Florent
Fleury Adolphe, cor Wellington and Duke
Fortier Narcisse, 86 and 88 Inkerman
Foubert Henry, 87 Division
Gallagher Andrew, 166 Main
Gerant Andrew, Bridge-Gilmour
George Thos, cor Albert and Inkerman
Giroux Antoine, cor Queen and St Hyacinthe
Gougeon Frederic, 11 and 13 Albert
Goyette Alex, cor Church and Wellington
Goyette J, 184 to 188 Main
Gravelle Jos, the Bodega, 104 Main
Groulx Alfred, cor Queen, Little Farm
Hochu Mrs, cor Victoria and Inkerman
Hovington Josephine, cor Queen, Little Farm
Johnson Henri, Aylmer Road
Kelly B M, 206 and 208 Brewery
Lafèche Isaac, 41 and 43 Lake
Lafleur Augustin, 127 Charles
Lafontaine Jos, 178 Main
Laliberté P, cor Church and Central
Légaré Octave, cor Wellington and Chaudière
Laberge O, Metropolitan, 36 Main
Lamothe E, 161 and 163 Brewery
Lebrun Calixte, 64 and 66 Victoria
Lebuis Jean Bte, cor Central and Lake
Léonard Jacques, 86 Wellington
Lortie Jonas, 5 Albion
Lyons W H, cor Wellington and Chaudière
McEwen Wm, 147 Duke and 68 Charles
McEvoy John, 37 Charles
McEvoy J C, 203 Bridge
Madore Télesphore, 81 Britannia
Madore Télesphore, 146 Inkerman
Mailloux Pierre, 28 Florent
Manseau François, 141 and 143 Church
Martel Jos, 89 Central West
Moquin Vellene, cor Church and Wellington

Morleau John, 85 and 87 Bridge
 Moreau G, cor Main and Bridge
 Rouleau Calixte, 9 and 11 Langevin
 Simon André, cor Wellington and
 Brewery
 St Pierre Mrs, 50 and 52 Albert

Insurance Agents.

Agents d'Assurance.

Cimon Dosithé, 100 Alma
 Lapierre —, 184 Inkerman

Land Surveyors.

Arpenteurs.

Rainboth & Johnston, 228 Main

Livery, Board and Sale Stables.

*Etables Pour Vente, Louage et Pension de
 Chevaux.*

Wright C R, 79, 83 and 104 Bridge

Lumber Merchants.

Commerçants de Bois.

Eddy E B Manufacturing Co, Main
 Hardman & Co, Bridge

Masons.

Maçons.

Blackburn John, 27 Philemon
 Bédard John Théodore
 Bédard Wm, Théodore
 Barns J, 37 Brewery
 Christin B, 11 Stewart
 Fosset Lewis, 33 Floral
 Iresone Lawrence, Central East
 Lapense Ed, 91 Brewery
 Monette Octave, Théodore
 Richard Alex, 32 Pitt
 St Arnaud Pierre, 159 Alma

Match Manufacturer.

Manufacturier d'Allumettes.

E. B. Eddy Mfg. Co, Main

Merchant Tailors.

Marchands Tailleurs.

Ducherin Adélard, 54 Victoria
 Goubout V E, 94 Main Road

Milliners.

Marchandises de Modes.

McEwan Mrs, cor Charles and Duke
 Longton Mrs R, 72 Main

Millwrights.

Constructeur de Moulins.

Beauchamp Bazile, 59 Duke
 Bergeron Martin, 71 Charles
 Berthiaume Adolphe, 103 Lake
 Butten Matthew, Front East
 Cabana Antoine, 149 Lake
 Duguay Ed, 80 Brewery
 Jalotte François, 29 Lake
 Kitter Calvin, cor Duke and Wellington
 Lough Sam, 55 Division
 Mousseau Ed, 148 Main
 Mousseau Thos, 109 Victoria
 St Jean Jos, 18 Victoria
 Irvis Etienne Louis, 268 Main
 Wyat G B, 168 Main

Music Teacher.

Professeur de Musique.

Robout Mrs, 128 Main

Newspapers.

Journaux.

The Gladiator, 154 Main
 Le Courrier de l'Outaouais, 154 Main
 Weekly Despatch, 60 Main

Notaries.

Notaires.

Archambault Jos A, 60 Main
 Desjardins P T, 139 Main
 Gladu L A, 130 Main
 Tétreau N, 181 and 183 Main

Painters and House Decorators.*Peintres et Décorateurs de Maison.*

Ash Robt, 112 and 87 Brewery
 Parent E, 168 Main
 Parent H, 94 to 98 Victoria

Photographers.*Photographes.*

Dorion D N, 144 and 146 Main
 Fellows F X, 118 and 157 Main

Physicians and Surgeons.*Médecins et Chirurgiens.*

Aubry J G, M D, 222 Main
 Beaudin —, 253 and 255 Main
 Church F, M D, Main
 Graham Chas, M D, 12 Brewery
 Routhier L G, 77 Brewery
 Scott W F, 58 Main r 38 Main

Picture Frames.*Encadreurs.*

Bélanger Jos, 262 Main

Planing Mills.*Moulins à Planer.*

Eddy E B Mfg Co, Main

Plasterers.*Platriers.*

Bouler Joseph, 145 Lake
 Fleury Isaac, 145 Wellington
 Leblanc Zotique, 71 Division
 Roy Jos, 96 King's Road

Plumbers and Steamfitters.*Plombier et Poseur d'Appareils à Vapeur.*

Lapierre J A, 162 Main

Post Office.*Bureau de Poste.*

KERR J H, Main

Printer.*Imprimeur.*

Page N, 154 Main

Produce and Provision Merchants.*Marchands de Produits et de Provisions.*

Boult Thos, 89 and 91 Albert
 Gratton Olivier, cor Central and Hannah

Restaurants.*Restaurants.*

Anderson Wm, the Clark, 94 Bridge
 Constantineau Jos, 234 King's Road
 Fortin Jos, 181 Wellington
 Gravelle Jos, 104 Main
 Guérin Camille, 123 Brewery
 Hébert J Bte, 116 Brewery
 Lamothe Etienne, 181 Brewery
 Malette Cyrille, cor Wellington and Bridge
 Pelon Félix, 164 Church and 89 Main
 Richer N, 170 Main
 Séguin A, 216 Main
 St Amand Jos, 164 Main
 St Pierre O, 274 Main

Saddle and Harness Makers.*Selliers.*

Boyer Nap, 107 Brewery
 Ouimet Damase, 269 Main

Stone Cutters.*Taillieurs de Pierre.*

Bélanger Chas, 98 Philemon
 Desault Alf, 23 Florence
 Dufresne J Bte, Queen
 Lachance J, 73 Church
 Lavictoire Théophile, Cartier
 Prévost Magloire, 27 Florent

Telegraphic Companies.*Compagnies Télégraphiques.*

Great North Western Telegraphic
 Company

Canadian Pacific Railway Telegraph
Co., at E. B. Eddy's Main Office

Telephone Company.

Compagnie de Telephone.

Bell Telephone Co, 84 Main

Tinsmiths.

Ferblantiers.

Allaire T, 259 Maria
Fortier Chas, cor Kent and Albert
Lortie Isaac, 90 King's Road
Piché Chas, 122 Inkerman
Prudhomme Etienne, 98 and 400 Bridge
St Jean S, 257 and 259 Main

Turners.

Tourneurs.

Fréchette Jos. 193 Brewery
Fréchette Xavier, 179 Brewery
Marleau F, jun, 146 Brewery

Undertakers.

Entrepreneurs.

Derouin Joseph, 110 Inkerman
Desjardins F, cor Victoria and Alma

Watch Makers and Jewel- lers.

Orfèvres et Bijoutiers.

Couture A, 96 Main
Dorion L N, 218 and 226 Main
Kays D., 140 Main
Petit E, 70 Main r Front

Wooden Ware Manufactur- ers.

Manufacturiers d'Effets en Bois.

Eddy E B, Manufacturing Company

Woolen and Carding Mills.

Moulins à Laine et à Carder.

Anson John D, Front East

**GEO. END,
LUMBER MERCHANT
AND BROKER.**

CORRESPONDENCE SOLICITED.

1125 ST. JAMES STREET, MONTREAL.

The Harrington & Grenville Hardwood Lumber Co.

MANUFACTURERS OF EVERY DESCRIPTION OF

*** L U M B E R . ***

OFFICE: SPARKS STREET, OTTAWA, Ont.

Steam Mills, Mountain Chute, Riviere Rouge,

HARRINGTON, P.Q.

Orders are respectfully solicited for Birch, Maple or Bass Woods, cut to specification, and for delivery during the winter or spring at shipping point C. P. R. Depot, or Ottawa River, Point au Chene

Post Office Address, BOX 347, OTTAWA.

LACOSTE & CO.,

PROPRIETORS OF THE

Alpha Iron Works,

RAILWAY SUPPLIES,

567 Notre Dame St., MONTREAL.

MANUFACTURERS OF

**Wheels, Window Bolts, Church Bolts, Flush Bolts, Screw Hooks
and Hinges, Hooks and Hinges of every description, Iron and**

Brass door Latches, Hasps and Staples, Blind Punches,

Wrought Hooks and Staples, Hitching Rings, Solid Eye

Picks, Ice Creepers, Door Nobs, Bolt Nobs, Saw

Horses, etc., etc., etc.

Specialties: WINDOW BOLTS, IRON AND BRASS LATCHES,

AMERICAN HOUSE.

GOOD TABLE and the Best of LIQUORS, CIGARS, WINES, Etc.

JOHN DOURLEY, Proprietor.

Cor. 159 and 161 Bridge, - - - OTTAWA.

WM. AHEARN,

MANUFACTURER OF

Hand Spikes, Cant Dogs, Boom Chains, etc.

9 DUKE STREET, CHAUDIERE.

ROBERT & CO.,

— DEALERS IN —

Beef, Mutton, Lamb, Veal, Fresh and Salt Pork, Sugar Cured
Ham, Poultry and all kinds of Vegetables.

STALL Nos. 5 & 6 NEW BY WARD MARKET.

❧❧ **SLATTERY BROS.,** ❧❧

❧ Butchers, ❧

PALACE SHOP A. BY WARD MARKET, - OTTAWA.

Hotels, Steamboats and Private Families supplied with the best
of Meats on the shortest notice, and at the most
reasonable terms.

👉 ORDERS CALLED FOR DAILY. 👈

THOMAS DOWSLEY,

Real Estate Agent and Land Valuator.

— AGENT FOR THE —

SALE OR PURCHASING OF MINING LANDS,

Money Loans Transacted on Real Estate.

711 SPARKS STREET, - - - ROOM No. 6,
OTTAWA.

J. & H. TAYLOR,

— IMPORTERS OF —

Rails, Beams, Tires, Flues, Pipe, Waste, Valves.

U. S. Metallic Packing,

Craig's Patent Lubricators. Grading Tools.

Equipment and Supplies for Engineers, Boiler-Makers

— AND —

RAILWAY CONTRACTORS.

J. & H. TAYLOR,

16 ST. JOHN STREET, - MONTREAL.

Dominion Saw Works,

— MANUFACTURERS OF —

Saws, Circular, Shingle, Gang, Cross

Cut, Concave, Mulay, Drag, Grooving.

Thurber's Royal Anti-Friction Babbit Metal.

— IMPORTERS AND DEALERS IN —

Band Saws, Emery Wheels, Saw Sets, Saw Swages, Rubber
Belting, Iron Pipe, Saw Gummers, Leather Belting, Files, &c.

Every Saw Fully Warranted. — Prices on Application.

JAS. ROBERTSON & CO, | **JAMES ROBERTSON,**

253 to 257 King Street West,

Dalhousie and William Streets,

TORONTO, - - ONTARIO. | MONTREAL, - - QUEBEC

AHEARN & SOPER,
Telegraph and Electric Light Supplies,
OTTAWA, Ont.

Estimates Furnished.

Correspondence Solicited.

Please call and see
our
beautiful Carriages
and get Prices



before buying
elsewhere.
You will find it
profitable.

R. LENNOX, 466 Wellington St., OTTAWA.

Prices Low.

All Work Guaranteed.

GEO. H. WOODBURN,
Real Estate Auctioneer and Insurance Agent.

Parties having Properties to dispose of would consult their own interests
by calling on the undersigned.

GEO. H. WOODBURN,
27 SPARKS STREET.

Office Hours: From 9 to 10 A.M. and 4 to 6 P.M.

~~~~~\* GO TO \*~~~~~  
**JOSEPH COTE,**  
—— FOR ——  
*Felt, Straw and Fur Hats,*  
Umbrellas, Waterproof Coats, Etc.

**114 RIDEAU STREET, OTTAWA.**

**THE CANADIAN BANK OF COMMERCE**

— HAVE ADDED A —

**SAVINGS BANK DEPARTMENT** to their office here and are prepared to receive deposits therein.

**GENERAL BANKING BUSINESS.**

Drafts issued on British Columbia and San Francisco. N. W. Land Scrip.

*R. GILL, Manager.*

134 Wellington Street, - - - - - OTTAWA.

---

**JOHN CULBERT & SON,**

Insurance, Loan and Real Estate Agents,

38 and 40 ELGIN STREET,

- - - - - OTTAWA.

---

**STEWART, CHRYSTER & GODFREY,**

Barristers, Etc.,

UNION CHAMBERS, - - - - - 14 METCALFE STREET.

---

☞ Money Advanced on real Estate. ☞

---

**THOS. BIRKETT,**

— DIRECT IMPORTER AND DEALER IN —

**HARDWARE,**

Steel, Iron, Rope, Chain, Builders' and General  
Shelf Hardware, also Glass, Paints,  
Oils and Putty.

---

**THOS. BIRKETT,**

*115 RIDEAU STREET,*

— AND —

*62 to 70 WILLIAM STREET.*

# HANRAHAN BROS.

**Sugar Cured Bacon  
and Ham.**

**WHOLESALE TO THE TRADE.**



**Pork, Beef, Mutton  
and Lamb,  
BY THE CARCASE.**

**At ABATTOIR,**  
**RICHMOND ROAD.**

Call and see our new Meat Shops. Has no equal on the continent. South corner WELLINGTON MARKET, and corner BANK and LISGAR STREETS.

**SIGN OF THE STAR.**

Bell Telephone 305A

## THE CANADIAN PATENT WASHER.

WILL SAVE

**HALF THE TIME AND LABOR ON WASH DAY.**

The Only Reliable  
Washer made on  
the Continent.



Man, Woman or  
Child can operate  
it with ease.

Hundreds of Testimonials  
taken in all parts of  
Canada.

Active Agents Wanted to  
Sell the Canadian  
Washer.

For particulars apply to

**A. R. GILES, Patentee.**

ALSO

Manufacturer of Step Sadders, Snow Shovels &c.  
Note the address, 448 CUMBERLAND ST., cor. DALY, OTTAWA.

# BEAUDET & DESJARDINS

*Cor. Bay and Florence Sts., OTTAWA, Ont.*

— CONTRACTORS AND MANUFACTURERS OF —

Sash, Doors, Blinds, Mouldings, Flooring, Clapboards, Furniture,  
etc., etc.

**CUSTOM PLANING AND RE-SAWING A SPECIALTY.**

The most Improved Machinery in use in the Establishment.

FIRST-CLASS WORK GUARANTEED. TELEPHONE CONNECTION.

City Office—No. 26 SPARKS STREET, RUSSEL HOUSE BLOCK.

## BEAUDET & DESJARDINS,

Coin des RUES BAY et FLORENCE,

—\*— OTTAWA.

Manufacturiers, de portes, chassis, jalousies, bois pour plancher, moulures, lambrissage, meubles, etc., etc.

Les machines les plus améliorées, sont en usage dans l'établissement. Tout ouvrage est garanti de première classe; connection téléphonique.

**BUREAU No. 26 RUE SPARKS, - BLOC DU RUSSELL.**

**CHAS. DESJARDINS,**

Broker & General Insurance Agent, Commission Merchant.

**First-Class Canadian and English Companies Represented.**

UNITED CAPITAL, \$40,000,000.

The Citizens Insurance Company, the Glasgow & London Insurance Company, the Northern Assurance Company, and the Caledonian Insurance Company.

Dealer in all kinds of India Rubber Goods, Belting, Packing, Linen, Cotton, Rubber Hose, etc.

Office, 26 Russell House Block, 26 Sparks Street, - OTTAWA.

Respectfully Solicits offers for Birch, Maple, Bass Wood, &c., cut to specifications and delivered during the

The Harrington & Grenville Hardwood Lumber Company

## BANQUE VILLE-MARIE.

Head Office - . . . . MONTREAL.

Capital Subscribed - . . . . \$500,000

DIRECTORS:

W. WEIR, President.

J. G. DAVIE, Vice-President.

W. STRACHAN, GODF. WEIR and U. GARAND.

UBALDE GARAND,

Cashier.

Branches:—BERTHIER, HULL, LACHUTE, LOUISEVILLE, NICOLET, ST. CESAIRE, ST. JEROME, HOCHELAGA and POINT ST. CHARLES.

—DRAFTS ON ALL PARTS OF EUROPE AND THE UNITED STATES.—

Hull Branch:—214 Main Street, AUGUSTE LEBLANC, Manager.

## MORTIMER & CO.,

Engravers, Lithographers and Printers,

—MAUFACTURING—

STATIONERS AND BOOKBINDERS.

194, 196, 198 SPARKS STREET, OTTAWA.

SEVEN YEARS OF SOLID SUCCESS.

ACTUAL RESULTS SHOWS

THE

Mutual Reserve Fund  
Life Association  
OF NEW YORK.

—\* LEADS ALL OTHER COMPANIES! \*

THE CENTRAL TRUST COMPANY OF NEW YORK, Trustee of the Tontine Reserve

IT IS NOT ONLY THE CHEAPEST, BUT IT IS ALSO THE BEST.

This Association Issues a Free Policy. No Restriction upon Travel. No Restriction upon Change of Residence. No Restriction upon Change of Occupation except the Military when on Active Service. The Policy is incontestable after Five Years.

**JAMES WALLAGE, General Agent,**

Cor. Rideau and Mosgrove Streets, Ottawa, Canada.

Steam Mills Mountain Chute, River Rouge, Harrington, P.Q.

Winter or Spring Seasons at C.P.Ry or Ottawa River, Pointe au Chene, P.Q., Address P.O. Box 347, Ottawa.

